

/birimo/Summary/Sommaire

page/urup

Amateka ya Minisitiri w'Intebe / Prime Minister's Orders / Arrêtés du Premier Ministre

Amateka ya Minisitiri w'Intebe ashyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi ba:

Prime Minister's Orders determining organisational structure, salaries and fringe benefits for employees of:

Arrêtés du Premier Ministre portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de :

➤ OMBUDSMAN.....	2
➤ NEC.....	40
➤ NCHR.....	68
➤ PSC.....	100
➤ CHENO.....	128
➤ INMR.....	155
➤ CNLG.....	191
➤ IWAWA.....	234
➤ NYC.....	262
➤ VICE MAYORS.....	291
➤ FARG.....	299
➤ LODA.....	334
➤ MHC.....	380
➤ NCPD.....	401
➤ RGB.....	425
➤ NISR.....	475
➤ RPPA.....	582
➤ SGF.....	617
➤ RCA.....	639
➤ MMI.....	675
➤ GMO.....	709
➤ NAEB.....	736
➤ NCC.....	795
➤ GITAGATA.....	817
➤ NWC.....	831
➤ RMF.....	853
➤ RTDA.....	876
➤ RHA.....	930
➤ RNRA.....	989
➤ OGS.....	1181
➤ NIRDA.....	1216
➤ NIDA.....	1232
➤ NIC.....	1242
➤ METEO.....	1251
➤ NCBS.....	1261
➤ NURC.....	1271

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 51/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'URWEGO RW'UMUVUNYI

PRIME MINISTER'S ORDER N° 51/03 OF
27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN THE OFFICE OF THE OMBUDSMAN

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°51/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAires ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL AU SEIN DE
L'OFFICE DE L'OMBUDSMAN

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Uhoraho

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abashinjacyaha ku rwego
rw'Ighugu

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Umujuyanama
w'Umuvunyi Mukuru

Ingingo ya 8: Ibigenerwa Abayobozi n'Abakozi bari
ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira
gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Permanent
Secretary

Article 6: Fringe benefits for National
Prosecutors

Article 7: Fringe benefits for Advisor to the
Ombudsman

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units
and Officials on "3" job classification level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Autres avantages alloués au
Secrétaire Permanent

Article 6: Autres avantages alloués au
Procureurs Nationaux

Article 7: Autres avantages alloués au conseiller
de l'Ombudsman

Article 8: Autres avantages alloués aux
Directeurs d'Unités et agents de l'Etat aux
postes de niveau "3"

Article 9 : Indemnités kilométriques

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 51/03
RYO KU WA 27/2/2015RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU RWEGO RW'UMUVUNYI**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 51/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN THE OFFICE OF THE OMBUDSMAN**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°51/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL AU SEIN DE
L'OFFICE DE L'OMBUDSMAN**

Minisitiri w'Intebe;

The Prime Minister;

Le Premier Ministre;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 76/2013 ryo ku wa 11/9/2013 rigena inshingano, ububasha, imiterere n'imikorere by'Urwego rw'Umuvunyi, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 27;

Pursuant to Law n° 76/2013 of 11/9/2013 determining the mission, powers, organization and functioning of the Office of the Ombudsman, especially in Article 27;

Vu la Loi n° 76/2013 du 11/9/2013 déterminant les missions, compétence, organisation et fonctionnement de l'Office de l'Ombudsman, spécialement en son article 27;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu butegetsi bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'administration centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego rw'Umuvunyi.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo by'Urwego rw'Umuvunyi biri ku migereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi b'Urwego rw'Umuvunyi, igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara y'abakozi ba Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu rwego rw'Umuvunyi biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri mukozi wo mu Rwego rw'Umuvunyi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

3° indamunite y'urugendo;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees in the Office of Ombudsman.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of the Office of Ombudsman are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of the Office of Ombudsman shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the Office of Ombudsman are in annex III of this Order.

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of a public servant in the Office of Ombudsman shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

3° transport allowance;

4° State contribution for social security;

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Office de l'Ombudsman.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois au sein de l'Office de l'Ombudsman sont respectivement en annexe I et II du présent Arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Office de l'Ombudsman sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de l'Office de l'Ombudsman sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel d'un agent de l'Etat au sein de l'Office de l'Ombudsman comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement;

3° l'indemnité de transport;

4° la contribution de l'Etat à la sécurité

bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "F", "G/IV" na "2.III" boroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwaUmunyamabanga Uhoraho

Umunyamabanga Uhoraho mu Rwego rw'Umuvunyi agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoniyo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintumu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abashinjacyaha bo ku rwego rw'Ighugu

Abashinjacyaha bo ku rwego rw'Ighugu bagenerwa buri wese kandi buri kwezi ibi bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "F", "G/IV" and "2.III" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for Permanent Secretary

The Permanent Secretary in Office of the Ombudsman shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for National Prosecutors

National Prosecutors shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of

sociale;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "F", "G/IV" et "2.III" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient d'une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Autres avantages alloués au Secrétaire Permanent

Le Secrétaire Permanent à l'Office de l'Ombudsman bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Autres avantages alloués aux Procureurs Nationaux

Les Procureurs Nationaux bénéficient chacun des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone

angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw);

- 2° Leta iborohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Umujuyanama w'Umuvunyi Mukuru

Umujuyanama w'Umuvunyi Mukuru agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Ibigenerwa Abayobozi n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi.
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa

seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits for Advisor to the Ombudsman

Advisor to the Ombudsman shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance in accordance with instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job classification level

Directors of Units and Officials on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month.
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of

portable équivalent à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;

- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués au conseiller de l'Ombudsman

Le Conseiller de l'Ombudsman bénéficie des avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et agents de l'Etat aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et les Agents de l'Etat aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

“3” bafite itsinda ry’abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y’u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

ayant des agents placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficiant aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Ingingo ya 9: Indamunite z’urugendo rw’imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa “F”, “G/1.IV” na “2.III” bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y’urugendo hakurikijwe ibiteganywa n’amabwiriza ya Minisitiri uftite gutwara abantu mu nshingano ze.

Article 9: Mileage allowances

When Senior Officials on levels “F”, “G/1.IV” and “2.III” go on official mission inside the country by using their vehicles, the State pay them mileage allowances in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 9 : Indemnités kilométriques

Lorsque les hauts cadres aux postes de niveaux “F”, “G/1.IV” et “2.III” vont en mission officielle à l’intérieur du pays en utilisant leurs véhicules, l’Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w’Abakozi ba Leta n’Umurimo, Minisitiri w’Ibikorwa Remezo na Minisitiri w’Imari n’Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 10: Autorités chargées de l’exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l’exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry’ingingo zinyuranyije n’iri teka

Ingingo z’amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Article 11: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 11: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Article 12: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 12: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/2/2015**

Kigali, on **27/2/2015**

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

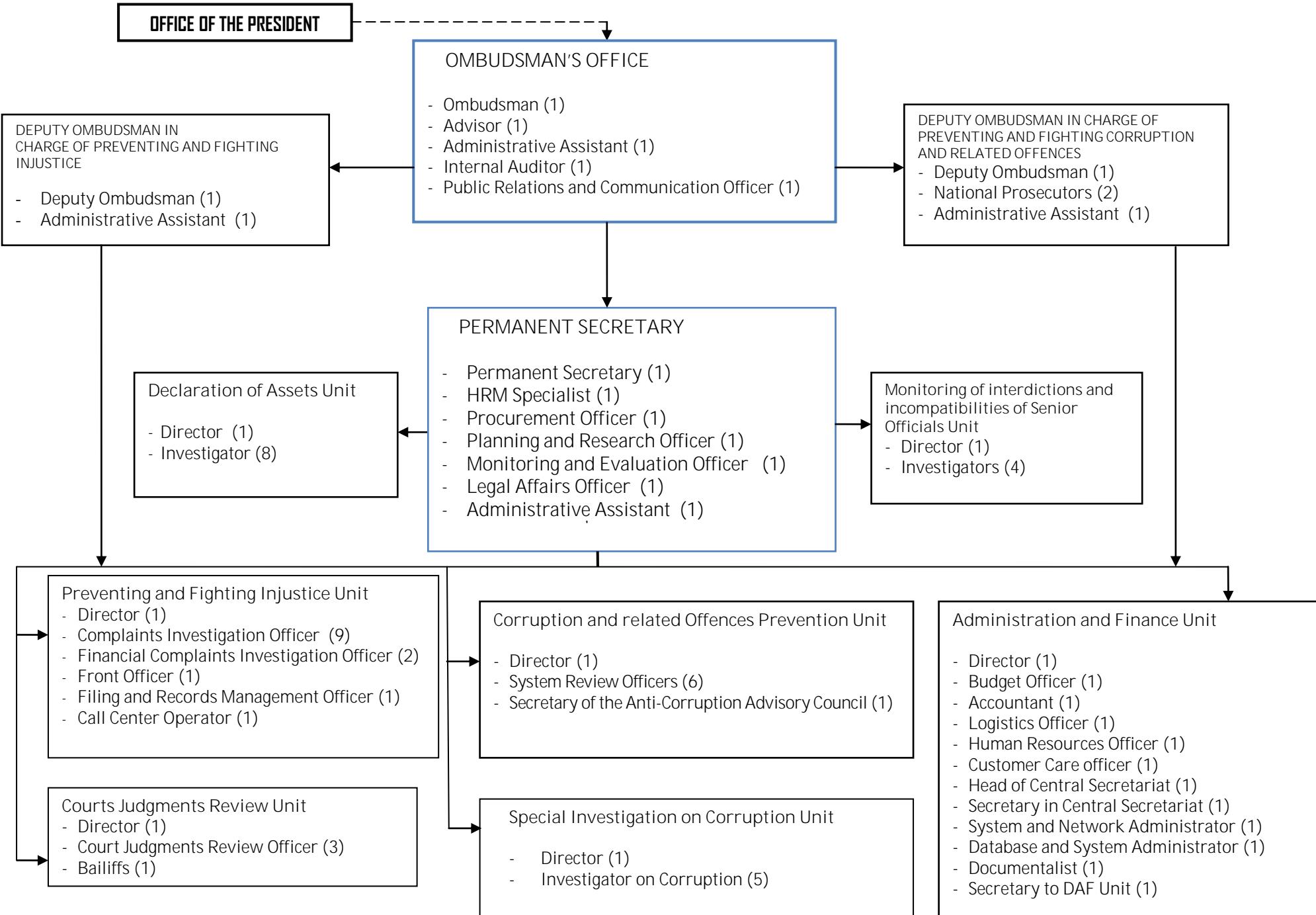
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 51/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
RWEGO RW'UMUVUNYI

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
51/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES IN THE OFFICE OF THE
OMBUDSMAN

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 51/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL AU SEIN DE L'OFFICE DE
L'OMBUDSMAN

OFFICE OF THE OMBUDSMAN ORGANIZATIONAL CHART
Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **51/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego
rw'Umuvunyi

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
51/03 of **27/2/2015** determining the organizational
structure, salaries and fringe benefits for employees
in the Office of Ombudsman

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **51/03** du **27/2/2015** déterminant la structure
organisationnelle, salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de l'Office de
l'Ombudsman

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 51/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
RWEGO RW'UMUVUNYI

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
51/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES IN THE OFFICE OF THE
OMBUDSMAN

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 51/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL AU SEIN DE L'OFFICE DE
L'OMBUDSMAN

OFFICE OF THE OMBUDSMAN JOB PROFILE

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Ombudsman Cabinet	Ombudsman	Ombudsman	Cabinet Appointment	1
	Advisor	Advisor to the Ombudsman	<p>A0 in Law, Public Administration, Economics, Labour Administration, Management, Management, Sociology, Administrative Sciences, Social Science with 5 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Law, Public Administration, Economics, Administrative Sciences, Sociology, Labour Administration, Labour Economics, Management, Peace Studies and Conflict Transformation with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policies; - Knowledge of the Ombudsman sector policies and issues; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Public Relations	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Communication, Journalism, International Relations, Linguistics, Literature, Marketing</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Negotiation and influencing skills; - Strategic planning skills; - General management; - Policy analysis and formulation skills,; - Leadership skills; - Communication, reporting and writing skills; - Sound knowledge of English and Swahili; -Understanding of how regional economic blocs, customs, monetary and political unions work; -Understanding of the EAC Treaty and related protocols - High analytical & Problem Solving skills; - Judgment & Decesion Making Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication skills; - Time Management Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Deputy Ombudsman in charge of Preventing and fighting Injustice	Deputy Ombudsman	Deputy Ombudsman in charge of Preventing and fighting Injustice	Cabinet Appointment	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				2
Deputy Ombudsman in charge of Preventing and fighting corruption and related offences	Deputy Ombudsman	Deputy Ombudsman in charge of Preventing and fighting corruption and related offences	Cabinet Appointment	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	National Prosecutor	National Prosecutor	A0 in Law with 7 years of working experience with 2 years in a senior position; Or Master's Degree in Legal Studies, Administrative Law, Business Law, International Criminal Law, Civil Law, or Human Rights Law with 5 years of working experience <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Excellent leadership skills; - Organizational Skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	2
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				4
Office of the Permanent Secretary	Permanent Secretary	Permanent Secretary	Cabinet Appointment	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	HRM Specialist	HRM Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan Public Service and Labor Law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of Human Resources Concepts, Practices, Policies and Procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgement and Decision Making Skills; - Time Management Skills; - Interview Skills; - High Analytical Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Economics, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures; - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation; - Category management skills; - Time management skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Planning and Research	Planning and Research Officer	<p>A0 in Economics, Planning, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and development policies and strategies; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Monitoring and Evaluation	Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Planning, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and development policies and strategies; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	A0 in law <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				7

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Declaration of Assets Unit	Director of Unit	Director of Declaration of Assets Unit	<p>A0 in law, Public Administration, Administrative Sciences, Management with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in law, Public Administration, Administrative Sciences, Management with 1 year of working experience.</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Investigation	Investigator	<p>A0 in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Management or Peace Studies and Conflict Transformation</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures; - Negotiations Skills; - Stress management skills; - Networking skills and result-oriented; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage 	8
S/Total				9

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Monitoring of Interdictions and incompatibilities of Senior Officials Unit	Director of Unit	Director of Monitoring of Interdictions and Incompatibilities of Senior Officials Unit	A0 in law, Public Administration, Administrative Sciences, with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in law, Public Administration, Administrative Sciences, with 1 year of working experience. <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Investigation on the interdictions and incompatibilities of Senior officials	Investigator on the interdictions and incompatibilities of Senior officials	A0 in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Politica Science, Management, Business Administration <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures; - Negotiations Skills; - Stress management skills; - Networking skills and result-oriented; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	4
S/Total				5

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Preventing and fighting Injustice Unit	Director of Unit	Director of Preventing and fighting Injustice Unit	A0 in law, Public Administration with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Law with 1 year of working experience <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Complaints investigation	Complaints Investigation Officer	A0 in Law, Political Sciences, Public Administration, Education Sciences, Administrative Sciences, Conflict Resolution <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures; - Negotiations Skills; - Stress management skills; - Networking skills and result-oriented; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	9

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Financial Complaints Investigation Officer	Financial Complaints Investigation Officer	<p>A0 in Law, Banking, Accounting or financial Management</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Finance System; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Knowledge of court processes and procedures; - Negotiations Skills; - Stress management skills; - Networking skills and result-oriented; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage 	2
	Front office	Front officer	<p>A2 in Secretariat Studies, Human Sciences; Or A1 in Secretariat Studies, Office Management.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Time management skills; - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Filling and Records	Filling and Records Management Officer	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management; Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Human Resources Management, Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Time management skills; - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage 	1
	Call Center	Call Center Operator	<p>A0 in Political Science, Sociology, Public Administration, Administrative Sciences, Education Science, Social Work, Business Administration, Law, History, Communication, Public Relations</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High analytical thinking; - Excellent organizational skills; - Persuasive presentation skills; - Communication Skills; - Collaboration Skills; - Writting and reporting skills; - Interpersonal Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1
S/Total				15

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Courts Judgments Review Unit	Director of Unit	Director of Courts Judgments Review Unit	A0 in law with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Law with 1 year of working experience <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Excellent leadership skills and ability to organise; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures;- - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Court Judgments review	Court Judgments review Officer	A0 in Law <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	3
	Bailiff	Bailiff	A0 in Law <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
S/Total				5

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Corruption and related offences Prevention Unit	Director of Unit	Director of Corruption and related offences Prevention Unit	A0 in law with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Law with 1 year of working experience <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Excellent leadership skills and ability to organise; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures;- - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Systems Review	System Review Officer	A0 in Law, Management, Economics <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	6
	Secretary of the National Anti corruption Advisory Council	Secretary of the National Anti corruption Advisory Council	A0 in Law, Public Administration, Public finance, Management, Administrative Sciences, Sociology or Social Work <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Report writing and presentation skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Book keeping Skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
S/Total				8

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Special Investigation on Corruption Unit	Director of Unit	Director of Special Investigation on Corruption Unit	A0 in law with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Law with 1 year of working experience <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Excellent leadership skills and ability to organise; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Excellent verbal, written and interpersonal communication skills; - Ability to pay attention to detail; - Sound personal judgement with excellent advocacy skills; - Ability to read and understand complex (legal) texts; - Knowledge of court processes and procedures;- - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Investigation	Investigator on Corruption	A0 in Law, Economics, Management, Finance, Accounting, Public Administration, Administrative Sciences <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures; - Negotiations Skills; - Stress management skills; - Networking skills and result-oriented; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	5
S/Total				6

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Negotiation and influencing skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Finance System; -General management -Policy analysis and formulation skills, -Leadership skills - Communication, reporting and writing skills - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance or Management specialized in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Accounting, Finance</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Human Resources	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Customer Care	Customer Care Officer	<p>A0 in Communication, Public Relations, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Hospitality Management; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library & information Science Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law ,Library & information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary in Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Network and System Administrator	Network and System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Database and System Administrator	Database and System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Nbr
	Archives	Archivist	<p>A1 in Library & Information system, Office Management, Bibliothéconomie; Or A0 in Library & information Science, Office Management.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Proficiency in information technology; - Computer literacy Book keeping Skills; - Knowledge of integrated document management; - Knowledge of archive management software; - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage; - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary to DAF Unit	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management Or A0 in Secretariat Studies, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				12
GRAND TOTAL				78

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **51/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego
rw'Umuvunyi

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
51/03 of **27/2/2015** determining the organizational
structure, salaries and fringe benefits for employees
in the Office of Ombudsman

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **51/03** du **27/2/2015** déterminant la structure
organisationnelle, salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de l'Office de
l'Ombudsman

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 51/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
RWEGO RW'UMUVUNYI

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 51/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES IN THE OFFICE OF THE
OMBUDSMAN

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 51/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE L'OFFICE DE
L'OMBUDSMAN

OFFICE OF THE OMBUDSMAN SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Permanent Secretary	500	F	2869	1,828,988
National Prosecutor	500	1.IV	2608	1,662,600
Advisor to the Ombudsman	500	2.III	1890	1,352,972
Director of Preventing and fighting Injustice Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Administration and Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Corruption and related Offences Prevention Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Court Judgements Review Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Declaration of Assets Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Monitoring of interdictions and incompatibilities of Senior officials Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Special Investigation on Corruption Unit	500	3.II	1369	980,010
HRM Specialist	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs	500	4.III	1313	930,823
Secretary of the National Anti corruption Advisory Council	500	4.III	1313	930,823
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
Investigator on Corruption	500	4.II	1141	808,888
Public Relations and Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Accountant	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the Deputy Ombudsman	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the Ombudsman	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the Permanent Secretary	500	5.II	951	674,191
Bailiffs	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Complaints Investigation Officer in Preventing and Fighting Injustice Unit	500	5.II	951	674,191
Court Judgments review Officer	500	5.II	951	674,191
Database and Applications Administrator	500	5.II	951	674,191
Financial Complaints Investigation Officer	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Investigator in MIISO Unit	500	5.II	951	674,191
Investigator in Declaration of Assets Unit	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
Monitoring and Evaluation Officer	500	5.II	951	674,191
Network and System Administrator	500	5.II	951	674,191
Planning & Research Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
System Review Officers	500	5.II	951	674,191
Call Center Operator	500	6.II	793	562,180
Customer Care Officer	500	6.II	793	562,180
Documentalist	500	6.II	793	562,180
Filing and Records Management Officer	500	6.II	793	562,180
Front Officer	500	6.II	793	562,180
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
Secretary	500	8.II	508	360,136
Secretary to DAF	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **51/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego
rw'Umuvunyi

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
51/03 of **27/2/2015** determining the organizational
structure, salaries and fringe benefits for employees
in the Office of Ombudsman

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **51/03** du **27/2/2015** déterminant la structure
organisationnelle, salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de l'Office de
l'Ombudsman

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 52/03
RYO KU WA 27/2/2015RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'AMATORA (NEC)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 52/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN NATIONAL ELECTORAL COMMISSION
(NEC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 52/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL AU SEIN DE
LA COMMISSION NATIONALE
ELECTORALE (NEC)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
uri ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3"

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 11 Igihe iteka ritangira
Gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of Gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Executive
Secretary

Article 6: Fringe benefits for Director General on
"2.III" job level

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units
and Officials on "3.II" job level

Article 8: Mileage allowances

Article 9: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 10: Repealing provision

Article 11: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du Salaire brut

Article 5 : Autres avantages alloués au
Secrétaire Exécutif

Article 6: Autres avantages alloués au Directeur
Général au poste de niveau "2.III"

Article 7: Autres avantages alloués aux
Directeurs d'Unités et cadres aux postes de
niveau "3"

Article 8 : Indemnités kilométriques

Article 9: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 10: Disposition abrogatoire

Article 11: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 52/03
RYO KU WA 27/2/2015RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'AMATORA (NEC)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubije ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu butegetsi bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujuwé kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo y'Ighugu y'Amatora (NEC).

PRIME MINISTER'S ORDER N° 52/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN NATIONAL ELECTORAL COMMISSION
(NEC)

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees in National Electoral Commission (NEC).

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°52/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL AU SEIN DE
LA COMMISSION NATIONALE
ELECTORALE (NEC)

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel au sein de la Commission Nationale Electorale (NEC).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri Komisiyo y'Igihugu y'Amatora biri ku migereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi ba Komisiyo y'Igihugu y'Amatora igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara y'abakozi ba Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri Komisiyo y'Igihugu y'Amatora biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi wo muri Komisiyo y'Igihugu y'Amatora, ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles in the National Electoral Commission are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries for employees of National Electoral Commission shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in National Electoral Commission are in annex III of this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of an employee in the National Electoral Commission shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois au sein de la Commission Nationale Electorale sont respectivement en annexe I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du Salaire

Les salaires accordés au personnel de la Commission Nationale Electorale sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires au sein de la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de la Commission Nationale Electorale sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel de l'agent de l'Etat au sein de la Commission Nationale Electorale comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier

cy'iyi ngingo ntigenerwa abayobozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "E" na "H.III" boroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihamiye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa

Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri Komisiyo y'Ighugu y'Amatora agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni na fax byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'amafaranga ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300. 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti ya Komisiyo.
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6:Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "2.III"

Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "2.III" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

of this Article shall not be granted to the Officials positioned on levels "E" and "2.III" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Executive Secretary

The Executive Secretary in the National Electoral Commission shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for office fax and telephone and internet and forty thousand Rwandan francs (Rwf 40,000) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (Rwf 150,000) per month for mobile phone;
- 2° office entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (Rwf 300,000) per month and transferred to the Commission's account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Director General on "2.III" job level

The Director General on "2.III" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "E" "2.III" et pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient d'une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Autres avantages alloués au Secrétaire Exécutif

Le Secrétaire Exécutif de la Commission Nationale Electorale bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de la Commission;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6:Autres avantages alloués au Directeur Général au poste de niveau "2.III"

Le Directeur Général au poste de niveau "2.III" bénéficie des avantages suivants:

- 1° amafaranga ya telefone yo mu biro angana n'amafaranga y'u Rwanda ibihumbi mirongo irindwi (70.000 Frw) buri kwezi; n'aya telefoni igendanwa angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70. 000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimmo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umunyamabanga Nshingwabikorwa agiye mu

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for office land line and seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for mobile phone communication allowance;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

The Directors of Units and Officials "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance in accordance with instructions of the Minister responsible for public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 8: Mileage allowances

When the Executive Secretary goes on official

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau et fax de bureau équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois ;
- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7:Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois;
- 2° une indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 8 : Indemnités kilométriques

Lorsque le Secrétaire Exécutif part en mission

butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri uftite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandizinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 11 Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

mission inside the country by using his/her vehicle, the State pay him/her mileage allowances in accordance of the Minister in charge of transport.

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 10: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 11: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 10: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 11: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/2/2015**

Kigali, on **27/2/2015**

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

s
(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiriw'Ubutabera/Intumwa Nkuruya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

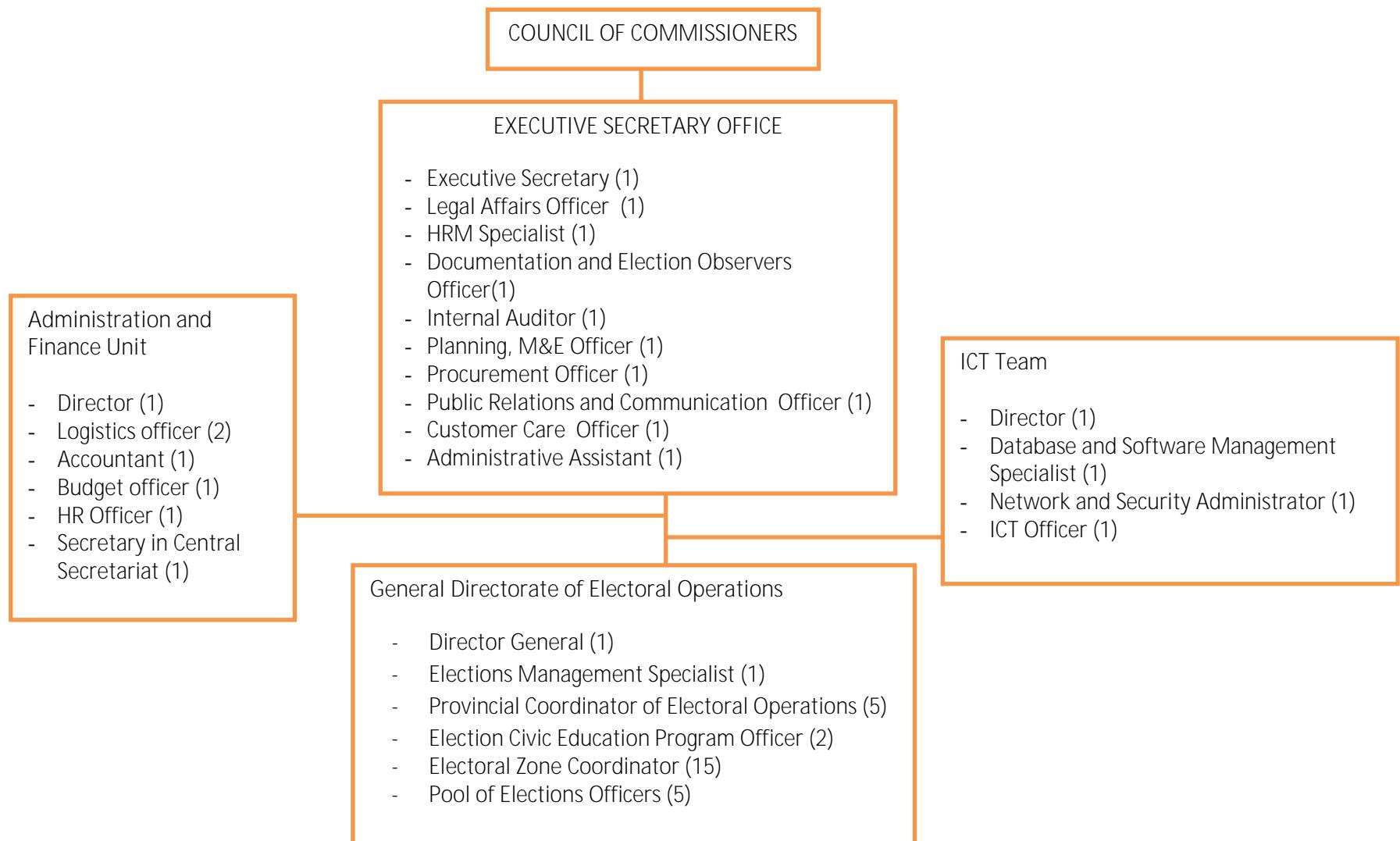
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 52/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'AMATORA (NEC),

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
52/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN NATIONAL ELECTORAL COMMISSION
(NEC)

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 52/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA COMMISSION
NATIONALE ELECTORALE (NEC)

NEC ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **52/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Amatora (NEC)

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
52/03 of **27/2/2015** determining the Organizational
Structure, Salaries and fringe benefits for employees
in National Electoral Commission (NEC)

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **52/03** du **27/2/2015** déterminant la Structure
Organisationnelle, Salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de la Commission
Nationale Electorale (NEC)

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 52/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'AMATORA (NEC)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
52/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN NATIONAL ELECTORAL COMMISSION
(NEC)

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 52/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA COMMISSION
NATIONALE ELECTORALE (NEC)

NEC JOB PROFILE

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Number of Jobs
Office of the Executive Secretary	Executive Secretary	<p>Executive Secretary of National Electoral commission</p> <p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology and social work with 7 years of working experience or 2 years in senior position or Master's Degree or equivalent in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology and social work with 3 years of working Experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge in Government Electoral programmes and policies; -Extensive knowledge in Government Election system; -Leadership skills; - Extensive understanding of the National and International context of Elections; - Knowledge in administrative management; - Planning and organizational skills; - Communication skills; - Analysis and using evidence; - knowledge of Managing staff and a team; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	<p>Administrative Assistant</p> <p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Planning, M & E	Planning, M & E Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management , logical framework approach, strategic planning processes and tools -Knowledge of strategic planning -organisational skills - Communication skills -Knowledge of organisational structure workflow and operating procedure -knowledge in monitoring and evaluation systems -Computer skills -Time management skills -Team working skills -Judgement and decision making skills -complex problem solving -High analytical skills -Fluent in kinyarwanda, English and / French, knowledge of both is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Public Relations & Communication	Public Relations & Communication Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Public Procurement	Public Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Human Resource Management	Human Resource Management specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Knowledge and technical skills required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Legal research and analysis in complex areas of law; - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Documentation and Election Observer	Documentation and Election Observer Officer	<p>A1 in Library and information science, office management, Bibliothecology or Ao in Library and information science, office management</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; -Bookkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Customer care	Customer care Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Customer care satisfaction; - Knowledge in Hospitality management; - Public speaking skills; - Time management skills; - Organizational skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage. 	1
	Sub Total			10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
General Directorate of Electoral Operations	Director General	Director General of Electoral Operations	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology, social work, law, Education sciences and Demography with 5 years of working experience or Master or equivalent in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology, social work, law, Education sciences and Demography work with 3 years of working Experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Conversant in Government Electoral programmes and policies. - Strategy and policy skills - Extensive understanding of the National and International context of Elections - Knowledge in administrative management, - Planning and organizational skills - Communication skills - Analysis and using evidence - knowledge of Managing staff and a team - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; <p>knowledge of all is an advantage</p>	1
	Electoral Management	Electoral Management specialist	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology, social work, law, Education sciences and Demography with 3 years of working experience or Master or equivalent in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, sociology, social work, law, Education sciences and Demography</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Government Electoral programmes and policies. - Extensive Knowledge of Electoral Operations - Strategy and policy skills - Knowledge of both National and International context of Elections - Knowledge in administrative management, - Planning and organizational skills - Communication skills - Analysis and using evidence - knowledge of Managing staff and a team - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Provincial Coordinator	Provincial Coordinator of Electoral Operation	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development studies, International relations, History, Law, Sociology, Demography, Education, Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Government Electoral programmes and policies. - Knowledge of Electoral Operations - Strategy and policy skills - Strong management skills - Planning and organizational skills - Communication skills - Analysis and using evidence - knowledge of Managing staff and a team - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
	Election civic Education Program	Election civic Education Program officer	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, International relations, sociology, social work, Demography, Education sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Government programmes and policies. - Civic Education Skills - Strategy and policy skills - Strong management skills - Planning and organizational skills - Communication skills - Analysis and using evidence - knowledge of Managing staff and a team - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Electoral zone coordinator	Electoral zone coordinator	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, International relations, sociology, social work, Demography, Law, Communication, History, Education sciences, Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Government programmes and policies. - Civic Education Skills - Strategy and policy skills - Strong management skills - Planning and organizational skills - Communication skills - Analysis and using evidence - knowledge of Managing staff and a team - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	15
	Elections Officer	Elections Officer	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, International relations, sociology, social work, Law, Coomunication, History, Demography, Education Sciences, Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Government programmes and policies; - Strategy and policy skills; - Strong management skills; - Planning and organizational skills; - Communication skills; - Analysis and using evidence; - knowledge of Managing staff and a team; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
	Sub Total			29

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
ICT Unit	Director of Unit	Director of ICT	<p>A0 in Computer Science, ICT Infrastructure Management, Software Engineering, Computer Engineering, Information Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication, with 3 years of related working experience or Master of equivalent in Computer Science, ICT Infrastructure Management, Software Engineering, Computer Engineering, Information Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication with 1 year of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge on LAN and WAN infrastructure management - Knowledge on Computer Hardware/ A+ - Systems analysis & evaluation skills - Leadership and management skills - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Working Knowledge in Project Management; - Data, power and voice network management skills. 	1
	Database and Software Management	Database and Software Management specialist	<p>A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ ; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent IT Skills - organisational Skills - Management skills - Experience working under pressure. - Strong communication and interpersonal skills - strong organization skills - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Network and Security	Network and Security Administrator	<p>A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent IT Skills - organisation Skills - Management skills - Experience working under pressure. - Strong communication and interpersonal skills - strong organization skills - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	ICT	ICT	<p>A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering</p> <p><u>Key technical skills and Knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Broad understanding of computer systems, computer applications and operating systems; - Broad range of technical computer skills; - Analytical and problem-solving skills; - Wide knowledge of office software applications; - Good presentation and communication skills. - Excellent interpersonal skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1
	Sub Total			4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resource	HR Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Accounting	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA)</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Management	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management and Economics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job		Number of Jobs
	Logistics	Logistics Officer	A0 in Management, Accounting, Finance, Store Management, Public Administration, Economics, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	2
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <i>Key technical skills and knowledge required :</i> - Knowledge of office administration; - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Bookkeeping skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	S/Total			7
	Grand Total			50

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **52/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Amatora (NEC)

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
52/03 of **27/2/2015** determining the Organizational
Structure, Salaries and fringe benefits for employees
in National Electoral Commission (NEC)

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **52/03** du **27/2/2015** déterminant la Structure
Organisationnelle, Salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de la Commission
Nationale Electorale (NEC)

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 52/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'AMATORA(NEC)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 52/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
IN NATIONAL ELECTORAL COMMISSION
(NEC)

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 52/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA COMMISSION
NATIONALE ELECTORALE (NEC)

NEC SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	500	E	3156	2,011,950
General Directorate of Electoral Operations	400	2.III	1890	1,082,378
Elections Management Specialist	400	3.II	1369	784,008
Director of ICT Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of Finance and Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Provincial Coordinator of Electoral Operations	400	3.II	1369	784,008
Database Manager & Software Management Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs Officer	400	4.III	1313	744,659
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
HR Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning & Monitoring Officer	400	5.II	951	539,353
Documentation and Election Observers Officer	400	5.II	951	539,353
Election Civic Education Program Officer	400	5.II	951	539,353
Electoral Zone Coordinator	400	5.II	951	539,353
Elections Officers	400	5.II	951	539,353
Network & Security Administration	400	5.II	951	539,353
ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Executive Secretaire	400	5.II	951	539,353
Customer Care	400	6.II	793	449,744
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **52/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Amatora (NEC)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
52/03 of **27/2/2015** determining the Organizational
Structure, Salaries and fringe benefits for employees
in National Electoral Commission (NEC)

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **52/03** du **27/2/2015** déterminant la Structure
Organisationnelle, Salaires et autres avantages
accordés au personnel au sein de la Commission
Nationale Electorale (NEC)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 53/03 RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'UBURENGANZIRA BWA MUNTU (NCHR)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 53/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE NATIONAL COMMISSION FOR HUMAN RIGHTS (NCHR)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°53/03 DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL AU SEIN DE LA COMMISSION NATIONALE DES DROITS DE LA PERSONNE (NCHR)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'mushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Mukuru wa NCHR

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abayobozi n'abandi bakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Secretary General of NCHR

Article 6: Fringe benefits for officials on "3" job classification level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire Général de NCHR

Article 6:Avantages alloués aux cadres aux postes de niveau "3"

Article 7: Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 53/03 RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'UBURENGANZIRA BWA MUNTU (NCHR)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 53/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES IN THE NATIONAL COMMISSION FOR HUMAN RIGHTS (NCHR)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°53/03 DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL AU SEIN DE LA DE LA COMMISSION NATIONALE DES DROITS DE LA PERSONNE (NCHR)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 19/2013 ryo ku wa 25/03/2013 rigena inshingano, imiterere n'imikorere bya Komisiyo y'Ighugu y'Uburenganzira bwa Muntu (NCHR), cyane cyane mu ngingo yaryo ya 39;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye kuiteka rya Minisitiri w'Intebe n° 178/03 ryo ku wa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo bya Komisiyo y'Ighugu y'Uburenganzira bwa Muntu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 19/2013 of 25/03/2013 determining missions, organization and functioning of the National Commission for Human Rights (NCHR), especially in Article 39;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

Reviewing Prime Minister's Order n° 178/03 of 23/11/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the National Commission for Human rights ;

On proposal by the Minister of Public Service

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 19/2013 du 25/03/2013 portant mission, organisation et fonctionnement de la Commission Nationale des Droits de la Personne, (NCHR), spécialement en son article 39;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 178/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Commission Nationale des Droits de la Personne ;
Sur proposition du Ministre de la Fonction

n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo y'Igihugu y'Uburenganzira bwa Muntu (NCHR).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri NCHR biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba NCHR igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara y'abakozi ba Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NCHR biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi wo muri NCHR ukubiyemo iby' ingenzi

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees in the National Commission for Human Rights (NCHR).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles in the NCHR are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of the NCHR shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the NCHR are in annex III of this Order.

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of an employee in the NCHR shall mainly be composed of the

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel au sein de la Commission Nationale des Droits de la Personne (NCHR).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois au sein de NCHR sont aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de NCHR sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de NCHR sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel de l'agent de l'Etat au sein de NCHR comprend principalement:

bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "F" boroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Mukuru wa NCHR

Umunyamabanga Mukuru muri NCHR agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni, fax byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in paragraph One of this Article shall not be granted to public servants positioned on levels "F" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officers positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Secretary General of NCHR

The Secretary General in the NCHR shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone and fax communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° l'indemnité de transport ;

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat au poste de niveau "F" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire Général de NCHR

Le Secrétaire Général de NCHR bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6:Ibigenerwa Abayobozi n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa “3”

Abayobozi b’Amashami n’abandi bakozi bari ku rwego rw’imirimo rwa “3” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y’itumanaho rya telefoni igendanwa angana n’ibihumbi mirongo itatu y’u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y’urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b’Amashami bari ku rwego rw’imirimo rwa “3” bafite itsinda ry’abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y’u Rwanda (100.000 frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z’urugendo rw’imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa “F” agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y’urugendo hakurikijwe ibiteganywa n’amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w’Abakozi ba Leta n’Umurimo,

Article 6:Fringe benefits for officials on “3” job classification level

Directors of Units and officials on “3” job classification level shall each be entitled to the following fringe benefits :

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;
- 2° a special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level “3” with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowances of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a Senior Official on level “F” goes on official mission inside the Country by using his/her vehicle, the State pay him/her mileage allowances specified in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour,

Article 6:Avantages alloués aux cadres aux postes de niveau “3”

Les Directeurs d’Unités et le cadres aux postes de niveau “3” bénéficient chacun d’autres avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois;
- 2° une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d’Unités aux postes de niveau “3” ayant des agents de l’Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu’ un haut cadre au poste de niveau “F” va en mission officielle à l’intérieur du pays en utilisant son véhicule, l’Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8 : Autorités chargées de l’exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du

Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulikay'u Rwanda.

Kigali, ku wa **27/2/2015**

the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda.

Kigali, on **27/2/2015**

Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda.

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

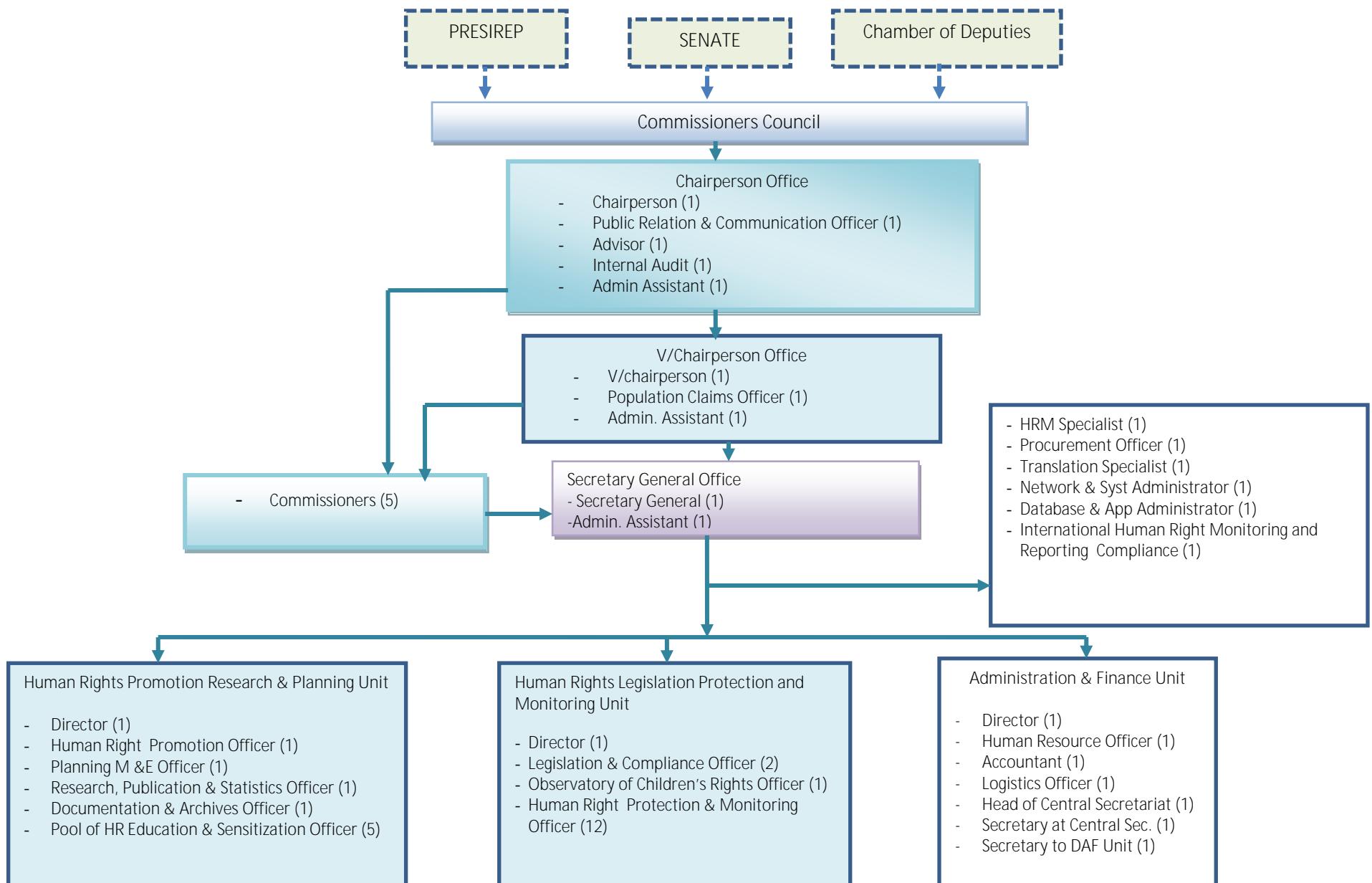
UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 53/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU Y'UBURENGANZIRA BWA MUNTU
(NCHR)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
53/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR HUMAN RIGHTS
(NCHR)

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 53/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA DE LA
COMMISSION NATIONALE DES DROITS
DE LA PERSONNE (NCHR)

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

NCHR ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **53/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Uburenganzira bwa Muntu

Kigali, ku wa **27/2/2015**

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
53/03 of **27/2/2015** determining the organizational structure,
the salaries and the fringe benefits for employees in National Commission for
Human Rights

Kigali, on **27/2/2015**

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **53/03** du **27/2/2015** portant structure
organisationnelle, salaires et avantages accordés au
personnel au sein de la Commission Nationale des
Droits de la Personne
Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 53/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'UBURENGANZIRA
BWA MUNTU (NCHR)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
53/03 OF 27/2/2015ATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OFTHE NATIONAL
COMMISSION FOR HUMAN RIGHTS (NCHR)

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 53/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA DE LA
COMMISSION NATIONALE DES DROITS
DE LA PERSONNE (NCHR)

NCHR - JOB PROFILES				
Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Chairperson	Chairperson	Chairperson	Political appointee	1
	Advisor	Advisor to the Chairperson	A0 in Law, Education Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Sociology, Social work with 3 years working experience; or Master or Equivalent in Law, Education Sciences, Administrative Sciences, Public Administration, Political Sciences, Sociology, Social work <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Internal Audit	Internal Auditor	A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Mass Communication, International Relations, Language & Linguistics, Journalism, Public Relation</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5
Office of the Vice Chairperson	Vice Chairperson	Vice Chairperson	Political appointee	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Population Claims Officer	Population Claims Officer	A0 in Law, , Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Political Sciences, Social & Human Sciences, Education Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Fluent in Kinyarwanda, French or English; knowledge of all is an advantage	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage	1
S/Total				3
Office of the Commissioners	Commissioners	Commissioners	Political appointee	5
Office of the Secretary General	Secretary General	Secretary General	Political appointee	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resources Management Specialist	Human Resources Management Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices,policies and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement officer	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economy,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of procurement law and procedures - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities - Knowledge in contract drafting and negotiation - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French, Knowledge of all is an advantage. 	1
	Translation Specialist	Translation Specialist	<p>A0 in Translation, Languages, Literature, Law, Arts with 3 years of working experience or Master's Degree in Translation, Languages, Literature, Law, Arts</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Excellent legal analytical skills and writing skills; -Ability to work independently and within team; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network & System Administrator	Network & System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTS</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Database & Application Administrator	Database & Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTS</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	International HR Monitoring and Reporting Compliance	International HR Monitoring and Reporting Compliance	A0 in Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				13

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Human Rights Promotion Research & Planning Unit	Director of Unit	Director of Human Rights Promotion Research & Planning Unit	<p>A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Education Sciences, Sociology, Political Sciences, Law, Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration, Social & Human Sciences with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Public Administration, Administrative Sciences, Education Sciences, Sociology, Political Sciences, Law, Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration, Social & Human Sciences with 1 year of working experience;</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Strong Leadership skills - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human Rights Promotion Officer	Human Rights Promotion Officer	<p>A0 in Law, Education Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Political Sciences, Social & Human Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning M &E Officer	Planning M &E Officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic Knowledge and understanding of Human rights - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Research Publication & Statistics Officer	Research Publication & Statistics Officer	<p>A0 in Science Education, Social Sciences, Political Sciences, Literature, Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepare and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Documentation & Archives Officer	Documentation & Archives Officer	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information system, Office Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Education & Sensitization Officer	Education & Sensitization Officer	<p>A0 in Law, Education Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Strong Leadership Skills; - Interpersonal Skills; - Time Management Skills; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Coordination, planning and organisational skills; - Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies - Fluent in Kinyarwanda, French or English; knowledge of all is an advantage 	5
S/Total				10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Human Rights Legislation Protection and Monitoring Unit	Director of Unit	Human Rights Legislation Protection and Monitoring Unit	<p>A0 in Law with 3 years of working experience; or Master's Degree in Human Rights Law, Civil Law, Criminal Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Strong Leadership Skills; - Interpersonal Skills; - Time Management Skills; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Coordination, planning and organisational skills; - Fluent in Kinyarwanda, French or English: knowledge of all is an advantage 	1
	Legislation & Compliance Officer	Legislation & Compliance Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Observatory of Children's Rights Officer	Observatory of Children's Rights Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Children's rights and their protections mechanisms; - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Human Rights Protection & Monitoring Officer	Human Rights Protection & Monitoring Officer	<p>A0 in Law, Education Sciences, Public Administration, Political Sciences, Sociology, Social Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of National and International human rights instruments - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system and International law ; - Extensive knowledge of the Rwandan criminal procedure law and system - Knowledge of investigation and evidence gathering techniques; - Knowledge of court processes and procedures in general; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	12
S/Total				16

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Administration & Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resource Officer	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance or Management specialized in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Logistics Officer	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Economics, Finance, Accounting, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Head of Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary at Central Secretariat	Secretary at Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary to DAF Unit	Secretary to DAF Unit	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law with 2 years of working experience <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				7
Grand / Total				54

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **53/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Uburenganzira bwa Muntu

Kigali, ku wa **27/2/2015**

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
53/03 of **27/2/2015** determining the organizational structure,
the salaries and the fringe benefits for employees in National Commission for
Human Rights

Kigali, on **27/2/2015**

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **53/03** du **27/2/2015** portant structure
organisationnelle, salaires et avantages accordés au
personnel au sein de la Commission Nationale des
Droits de la Personne
Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 53/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU Y'UBURENGANZIRA
BWA MUNTU (NCHR)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 53/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR HUMAN RIGHTS (NCHR)

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 53/03 DU 27/2/2015PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA DE LA
COMMISSION NATIONALE DES DROITS
DE LA PERSONNE (NCHR)

NCHR SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Chairperson	500	E	3156	2,011,950
Vice Chairperson of NHRC	441	F	2869	1,613,167
Secretary General	441	F	2869	1,613,167
Commissionners	400	1.IV	2608	1,330,080
Advisor to Chairperson of NHRC	400	3.II	1369	784,008
Director of Human Rights Legislation, Protection and M&E Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Human Rights Promotion & Planning Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Administration & Finance	400	3.II	1369	784,008
HR Management Specialist	400	3.II	1369	784,008
Translation Specialist	400	3.II	1369	784,008
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Research, Publication and Statistics Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Human Rights Promotion Officer	400	5.II	951	539,353
International Human Right Monitoring and Reporting Compliance Officer	400	5.II	951	539,353
Human Rights Protection and Monitoring Officer	400	5.II	951	539,353
Human Rights Education and Sensitisation Officer	400	5.II	951	539,353
Legislation & Compliance Officer	400	5.II	951	539,353
Observatory of Children's Rights Officer	400	5.II	951	539,353
Network & System Administrator	400	5.II	951	539,353
Database & Application Administrator	400	5.II	951	539,353
Population Claims Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Chairperson	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Vice Chairperson	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the SG	400	5.II	951	539,353
Documentation & Archives Officer	400	6.II	793	449,744
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° **53/03** ryo ku wa **27/2/2015**
rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu y'Uburenganzira bwa Muntu

Kigali, ku wa **27/2/2015**

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°
53/03 of **27/2/2015** determining the organizational structure,
the salaries and the fringe benefits for employees in National Commission for
Human Rights

Kigali, on **27/2/2015**

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre
n° **53/03** du **27/2/2015** portant structure
organisationnelle, salaires et avantages accordés au
personnel au sein de la Commission Nationale des
Droits de la Personne
Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 54/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
ISHINZWE ABAKOZI BA LETA (PSC)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 54/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES IN PUBLIC SERVICE
COMMISSION (PSC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°
54/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL AU SEIN DE LA
COMMISSION DE LA FONCTION
PUBLIQUE (PSC)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije
n'iri teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangiragukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Executive
Secretary

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and officials on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et
profils d'emplois

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution
du présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 54/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
ISHINZWE ABAKOZI BA LETA (PSC)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 54/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES IN PUBLIC SERVICE
COMMISSION (PSC)**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°
54/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL AU SEIN DE LA
COMMISSION DE LA FONCTION
PUBLIQUE (PSC)**

Minisitiri w'Intebe;

The Prime Minister;

Le Premier Ministre;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Pursuant to the Constitution of 04 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 173/03 ryo ku wa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo bya Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 173/03 of 23/11/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the Public Service Commission;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 173/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Commission de la Fonction Publique ;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu butegetsi bwite bwa Leta nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta (PSC).

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees in Public Service Commission (PSC).

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel au sein de la Commission de la Fonction Publique (PSC).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri PSC biri ku migereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of PSC are respectively in annex I and II of this Order.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de la PSC sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba PSC igenwa hashingiwe ku imbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara y'abakozi ba Leta.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of PSC shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de la PSC sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri PSC biri ku mugereka wa III w'iri teka.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the PSC are in annex III of this Order.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de la PSC sont à l' annexe III du présent arrêté.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi ba PSC, ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

3° indamunite y'urugendo;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of PSC shall mainly be composed of the following:

1. basic salary;
2. housing allowance;
3. transport allowance;
4. State contribution for social security;

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents de la PSC comprend principalement:

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° l'indemnité de transport ;

4° la contribution de l'Etat à la sécurité

bw'umukozi;
5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa uri ku rwego rw'imirimo rwa "E" woroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'abandi bakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa

Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri PSC agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni na fax byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'amafaranga ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300. 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti ya PSC;
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintumu nshingano ze.

5. State contribution for medical care.

The transport allowance specified in paragraph One of this article shall not be granted to the Executive Secretary positioned on level "E" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Executive Secretary

The Executive Secretary in the PSC shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office fax and telephone and internet and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the PSC's account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

sociale ;
5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée au Secrétaire Exécutif au poste de niveau "E" pour lequel le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif

Le Secrétaire Exécutif de la PSC bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de PSC;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umunyamabanga Nshingwabikorwa agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3.II" job level

The Directors of Units and Officials "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month.
- 2° a special transport allowance as determined by the Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 7: Mileage allowances

When the Executive Secretary goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State pay him/her mileage allowances in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 6:Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités au poste de niveau "3.II" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsque le Secrétaire Exécutif part en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Iningo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka **Article 9: Repealing provision**

Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 173/03 ryo ku wa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo bya Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta n'ingingo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

The Prime Minister's Order n° 173/03 of 23/11/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the Public Service Commission and all prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 9: Disposition abrogatoire

L'Arrêté du Premier Ministre n° 173/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Commission de la Fonction Publique ainsi que toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Iningo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa27/2/2015

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Kigali, on27/2/2015

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

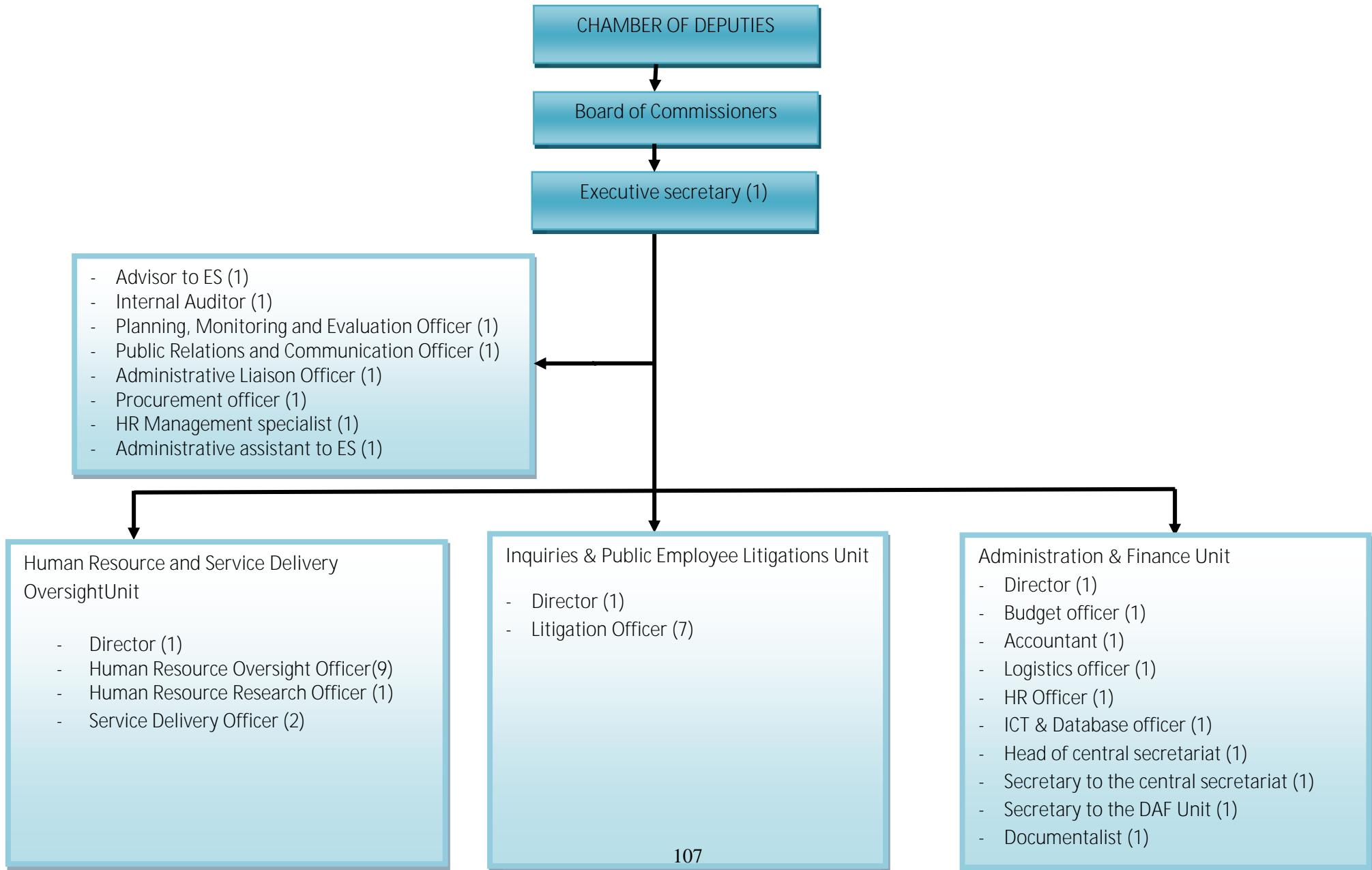
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 54/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO ISHINZWE ABAKOZI BA LETA
(PSC)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 54/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES IN PUBLIC SERVICE
COMMISSION (PSC)

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 54/03 DU 27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA
COMMISSION DE LA FONCTION
PUBLIQUE (PSC)

PSC ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 54/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 54/03 of 27/2/2015 determining the Organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Public Service Commission

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 54/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel au sein de la Commission de la Fonction Publique

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 54/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO ISHINZWE ABAKOZI BA LETA
(PSC)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S
ORDER N° 54/03 OF 27/2/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, THE SALARIES AND THE
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES IN
PUBLIC SERVICE COMMISSION (PSC)

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 54/03 DU 27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA
COMMISSION DE LA FONCTION
PUBLIQUE (PSC)

PSC - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary of PSC	Political Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge acquired</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, - Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Advisor	Advisor to ES	<p>A0 in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Social Science with 3 years of working experience or Master's Degree in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Social Science with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills; - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skills; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Planning, M & E	Planning, M & E Officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Public Relations & Communication	Public Relations & Communication Officer	A0 in Communication, Journalism, International Relations, Linguistics, Literature, Marketing <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1
	Public Procurement	Public Procurement Officer	A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economy. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Human Resource Management	Human Resource Management Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service management and labor laws; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Liason	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				9

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Human Resources and Service Delivery Oversight Unit	Director of Unit	Director of Human Resources and Service Delivery Oversight Unit	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Administrative Sciences, Public Administration with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resources Management, Administrative Sciences, Public Administration, Political Sciences, Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Management skills - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human resources oversight	Human Resource Oversight Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	9

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Research	Human Resource Research Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Research skills - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Bookkeeping skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Service Delivery	Service Delivery officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Administrative Sciences, Public Administration, Sociology, Social work and Social administration.</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Service delivery skills - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French ; knowledge of all is an advantage 	2
S/Total				13

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Inquiries and Public Employees Litigations Unit	Director of Unit	Director of Inquiries and Public Employees Litigations Unit	A0 in Law with 3 years of working experience or Master's Degree in Law with 1 year of working experience Key technical skills and knowledge required: -High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1
	Litigations Public Employees	Litigations Public Employees Lawyer	A0 in Law Key technical skills and knowledge required - Analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	7
S/Total				8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; - Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
HR Management	HR Officer		<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance or Management specialized in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Management	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management and Economics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	ICT & Database	ICT & Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Accounting, Finance, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Documentation & Archives	Documentalist	<p>A0 in Library & Information Science or A1 in Library & information Science, Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of office administration; - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Bookkeeping skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of office administration; - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Bookkeeping skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Secretary	Secretary to DAF unit	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				10
Grand Total				40

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 54/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 54/03 of 27/2/2015 determining the Organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Public Service Commission

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 54/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel au sein de la Commission de la Fonction Publique

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 54/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO ISHINZWE ABAKOZI BA LETA
(PSC)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N° 54/03 OF 27/2/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, THE SALARIES AND THE
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES IN
PUBLIC SERVICE COMMISSION (PSC)

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 54/03 DU 27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL AU SEIN DE LA
COMMISSION DE LA FONCTION
PUBLIQUE (PSC)

PSC SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	500	E	3156	2,011,950
Director of Inquiries and Public Employees Litigation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Administration and Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Human resources and service delivery oversight Unit	400	3.II	1369	784,008
Human Resource Management specialist	400	3.II	1369	784,008
Advisor to the Executive Secretary	400	3.II	1369	784,008
Human resource officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Human Resource Researcher Officer	400	5.II	951	539,353
Service Delivery officer	400	5.II	951	539,353
Human Resources oversight officer	400	5.II	951	539,353
Litigation Officers	400	5.II	951	539,353
Planning,Monitoring and Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
ICT and Database Administrator	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Executive Secretary	400	5.II	951	539,353
Administrative Liason officer	400	5.II	951	539,353
Documentation and Archives officer	400	6.II	793	449,744
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary to central secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 54/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo ishinzwe Abakozi ba Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 54/03 of 27/2/2015 determining the Organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Public Service Commission

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 54/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel au sein de la Commission de la Fonction Publique

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kugira ngo bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°55/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO
RW'IGIHUGU RUSHINZWE INTWARI
Z'IGIHUGU, IMIDARI N'IMPETA
BY'ISHIMWE (CHENO)

PRIME MINISTER'S ORDER N°55/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE CHANCELLERY
FOR HEROES, NATIONAL ORDERS AND
DECORATIONS OF HONOUR
(CHENO)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°55/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE LA CHANCELLERIE DES HEROS, DES
ORDRES NATIONAUX ET DES
DECORATIONS HONORIFIQUES
(CHENO)

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iteka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emploi

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Article 3: Determination of the salary

Article 3 : Détermination du salaire

Ingingo ya 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Article 4: Composition of gross salary

Article 4: Composition du salaire brut

Ingingo ya 5 : Ibindi bigenerwa
Umunyamabanga Nshingwabikorwa wa
CHENO

Article 5: Fringe benefits for Executive
Secretary of CHENO

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif de CHENO

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego
rw'imirimo rwa "3"

Article 6: Fringe benefits for Directors of
Units and Officials on "3.II" job level

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo
rw'imodoka

Article 7: Mileage allowances

Article 7 : Indemnités kilométriques

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka **Article 8:** Authorities responsible for the implementation of this Order **Article 8 :** Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka **Article 9:** Repealing provision **Article 9: Disposition abrogatoire**

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa **Article 10:** Commencement **Article 10: Entrée en vigueur**

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°55/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO RW'IGIHUGU RUSHINZWE INTWARI Z'IGIHUGU, IMIDARI N'IMPETA BY'ISHIMWE (CHENO)

PRIME MINISTER'S ORDER N°55/03 OF 27/02/2015 DETERMINING ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE CHANCELLERY FOR HEROES, NATIONAL ORDERS AND DECORATIONS OF HONOUR (CHENO)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°55/03 DU 27/02/2015 DETERMINANT LA STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AUX PERSONNEL DE LA CHANCELLERIE DES HEROS, DES ORDRES NATIONAUX ET DES DECORATIONS HONORIFIQUES (CHENO)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 52 n'iya 54;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 008/03 ryo ku wa 24/01/2012 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Urwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe (CHENO);

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52 and 54;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 008/03 of 24/01/2012 determining the organizational structure and summary of job positions of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour (CHENO);

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en ses articles 52 et 54 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 008/03 du 24/01/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques (CHENO);

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration

Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;	Government as modified and complemented to date;	Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;
Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;	On proposal by the Minister of Public Service and Labour;	Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;	After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;	Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iteka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri CHENO biri ku migerekya ya I na II y'iri teka.

Iningo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi ba CHENO igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour (CHENO).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles of the CHENO and Decorations of honour are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of CHENO shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés aux agents de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques (CHENO).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La Structure organisationnelle et les profils d'emplois de CHENO sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de CHENO sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri CHENO biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi mu CHENO ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "G", boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the CHENO are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of the CHENO shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the Paragraph One of this Article shall not be granted to public servants positioned on level "G" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi de CHENO sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de CHENO comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "G" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa wa CHENO

Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri CHENO agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telephone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti ya CHENO.
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of CHENO

The Executive Secretary of CHENO shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2° office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month payable at the CHENO's bank account ;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge for transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job classification level

Directors of Units and officials on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de CHENO

Le Secrétaire Exécutif de CHENO bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte de CHENO ;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres au poste de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone

igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000 frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo umuyobozi mukuru uri ku rwego rwa "G" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri wa Siporo n'Umuco, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;

2° a special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on level "G" goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Sports and Culture, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre au poste de niveaux "G" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Sports et de la Culture, le Ministre de l'infrastructure et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 008/03 ryo ku wa 24/01/2012 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Urwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe n'ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Article 9: Repealing provision

The Prime Minister's Order n° 008/03 of 24/01/2012 determining the organizational structure and summary of job positions of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour and all prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 9: Disposition abrogatoire

L'Arrêté du Premier Ministre n° 008/03 du 24/01/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques ainsi que toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Republika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya
Leta

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

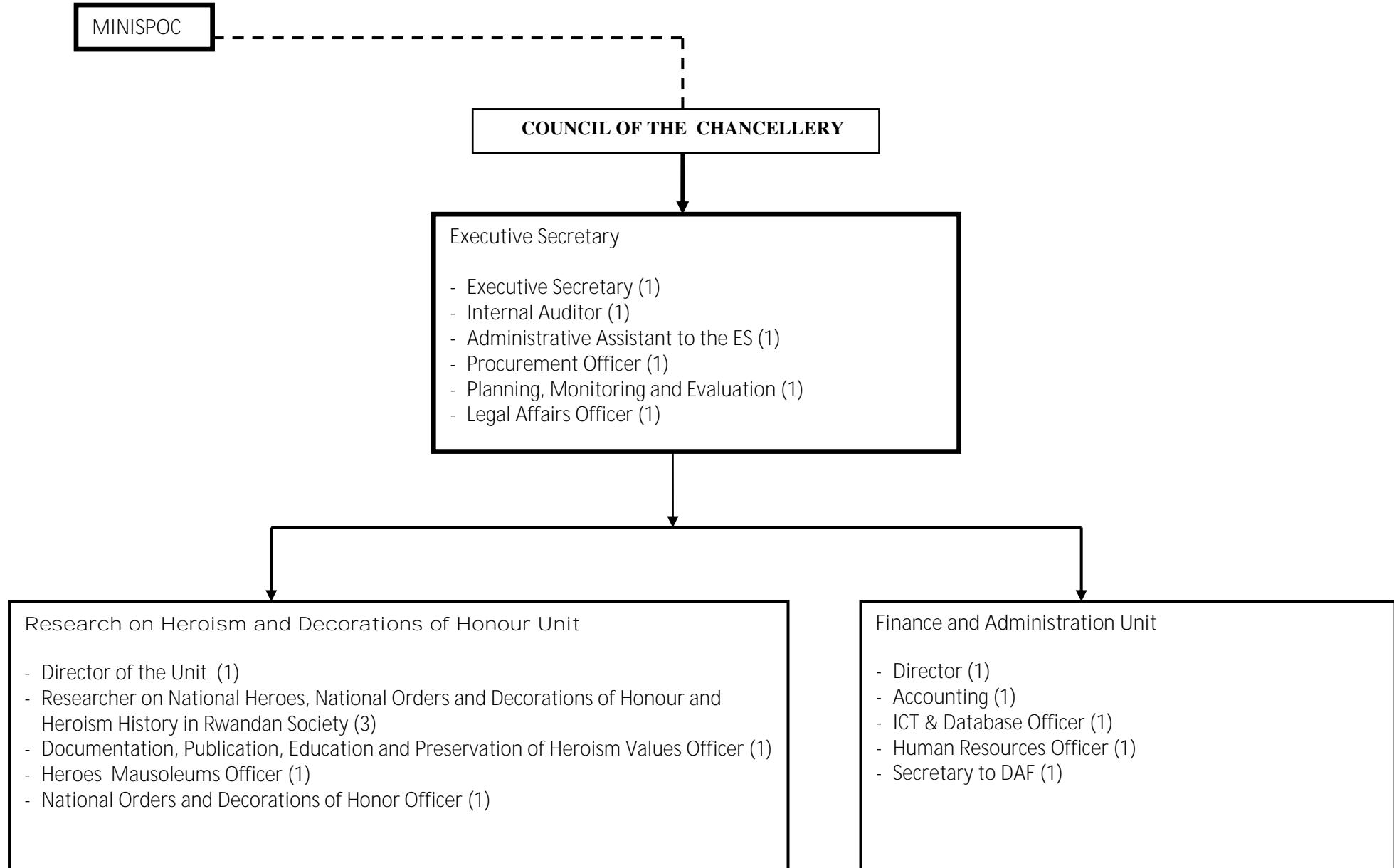
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°55/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO
RW'IGIHUGU RUSHINZWE INTWARI
Z'IGIHUGU, IMIDARI N'IMPETA
BY'ISHIMWE(CHENO)

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°55/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, THE SALARIES AND THE
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE CHANCELLERY FOR HEROES,
NATIONAL ORDERS AND
DECORATIONS OF HONOUR (CHENO)

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°55/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA CHANCELLERIE DES
HEROS, DES ORDRES NATIONAUX ET DES
DECORATIONS HONORIFIQUES
(CHENO)

CHENO ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°55/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imrimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Rwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe (CHENO)

Kigali, ku wa **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°55/03 of 27/02/2015 determining the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour (CHENO)

Kigali, on **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n°55/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques (CHENO)

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°55/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO
RW'IGIHUGU RUSHINZWE INTWARI
Z'IGIHUGU, IMIDARI N'IMPETA
BY'ISHIMWE (CHENO)

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°55/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
CHANCELLERY FOR HEROES,
NATIONAL ORDERS AND
DECORATIONS OF HONOUR (CHENO)

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°55/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA CHANCELLERIE DES
HEROS, DES ORDRES NATIONAUX ET DES
DECORATIONS HONORIFIQUES
(CHENO)

CHENO - JOB PROFILES				
Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Executive Secretary Office	Executive Secretary	Executive Secretary	Political Appointee	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French Knowledge of all is an advantage. 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations,Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Public Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Planning,Monitoring & Evaluation	Planning ,Monitoring & Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Project Management,Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/TOTAL2				6

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	ICT	ICT and Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Human Resources Management	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management,Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
S/TOTAL 3				5
Research on Heroism & Decorations of Honour Unit	Director of Unit	Director of Research on Heroism & Decorations of Honour Unit	<p>A0 in History, Political Sciences, Sociology,Cultural Heritage Management, Linguistics and Literature,Anthropology, Heritage Studies, Planning, Economics, Development Studies with 3 years working experience; or Master or Equivalent in History, Political Sciences, Sociology,Cultural Heritage,Management, Linguistics and Literature,Heritage Studies, Planning, Economics, Development Studies with 1 year working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwandan History; - Capacity of doing research - Leadership skills; - Report writing and presentation skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - High analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Research on National Heroes, National orders and Decorations of Honor and Heroism history in Society	Researcher on National Heroes, National orders and Decorations of Honor and Heroism history in Rwandan Society	A0 in History, Political Sciences, Cultural Heritage Management, Heritage Studies, Social Sciences, Anthropology, Sociology <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowledge of Rwandan History; - Capacity of doing research - Leadership skills; - Report writing and presentation skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - High analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	3
	Documentation, Publication , Education and Preservation of Heroism Values Officer	Documentation, Publication , Education and Preservation of Heroism Values Officer	A0 in History, Political sciences, History, Communication, Library & Information Science, Journalism, Education Science <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowledge of Rwandan History; - Leadership skills; - Report writing and presentation skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - High analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Heroes Mausoleums Management	Heroes Mausoleums Officer	A0 in Sociology, Human Sciences, Cultural Heritage Management, History ,Education Sciences, Political Science , Anthropology, Management, Business Administration , Economics <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowldge of Rwandan History; - Report writing and presentation skills; -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Time management skills; - High analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	National Orders and Decorations of Honor Officer	National Orders and Decorations of Honor Officer	A0 in Sociology, Human Sciences, Literature,History ,Anthropology, Education Sciences, Political Science, Public Administration, Administrative Sciences, Heritage Studies <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowldge of Rwandan History; - Report writing and presentation skills; -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Time management skills; - High analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
S/Total	4			7
GENERAL TOTAL				18

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°55/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imrimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Rwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe (CHENO)

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Republiku :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°55/03 of 27/02/2015 determining the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour (CHENO)

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n°55/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques (CHENO)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°55/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO
RW'IGIHUGU RUSHINZWE INTWARI
Z'IGIHUGU, IMIDARI N'IMPETA
BY'ISHIMWE (CHENO)

ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°55/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
CHANCELLERY FOR HEROES,
NATIONAL ORDERS AND
DECORATIONS OF HONOUR (CHENO)

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°55/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA CHANCELLERIE DES
HEROS, DES ORDRES NATIONAUX ET DES
DECORATIONS HONORIFIQUES
(CHENO)

CHENO SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	330	G	2,608	1,097,316
Director of Heroism and Decorations of Honour Unit	330	3.II	1369	646,807
Director of Administration and Finance	330	3.II	1369	646,807
Legal Affairs Officer	300	4.III	1313	558,494
Researcher on National Heroes, National Orders and Decoration of Honor, Heroism and Society	300	4.II	1141	485,333
Documentation, Publication, Education and Preservation of Heroism Values Officer	300	4.II	1141	485,333
Human Resource Officer	300	4.II	1141	485,333
Heroes Mausoleums Management Officer	300	5.II	951	404,515
National Orders and Decorations of Honor Officer	300	5.II	951	404,515
Internal Auditor	300	5.II	951	404,515
Accountant	300	5.II	951	404,515
Procurement Officer	300	5.II	951	404,515
ICT & Database Officer	300	5.II	951	404,515
Planning, Monitoring and Evaluation Officer	300	5.II	951	404,515
Administrative Assistant to the Executive Secretary	300	7.II	660	280,736
Secretary to DAF	300	8.II	508	216,081

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°55/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imrimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Rwego rw'Ighugu rushinzwe Intwari z'Ighugu, Imidari n'Impeta by'Ishimwe (CHENO)

Kigali, ku wa **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°55/03 of 27/02/2015 determining the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of the Chancellery for Heroes, National Orders and Decorations of honour (CHENO)

Kigali, on **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n°55/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de la Chancellerie des Héros, des Ordres Nationaux et des Décorations honorifiques (CHENO)

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°56/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CY'INGORO Z'IGIHUGU Z'UMURAGE W'U RWANDA (IRNM)

PRIME MINISTER'S ORDER N°56/03 OF 27/02/2015 DETERMINING THE ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE INSTITUTE OF RWANDA NATIONAL MUSEUMS (IRNM)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°56/03 DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL DE L'INSTITUT DES MUSÉES NATIONAUX DU RWANDA (IRNM)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5 : Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru muri INMR

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'abandi bakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of INMR

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de INMR

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et hauts cadres aux postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent Arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°56/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CY'INGORO Z'IGIHUGU Z'UMURAGE W'U RWANDA (IRNM)

Minisitiri w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 52 n'iya 54;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 33/03 ryo ku wa 19/06/2012 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Ikigo cy'Ingoro z'Ighugu z'Umurage w'u Rwanda (IRNM);

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

PRIME MINISTER'S ORDER N°56/03 OF 27/02/2015 DETERMINING ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE INSTITUTE OF RWANDA NATIONAL MUSEUMS (IRNM)

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to the Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Articles 52 and 54;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 33/03 of 19/06/2012 determining the organizational structure and summary of job positions of Institute of Rwanda National Museums (IRNM);

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°56/03 DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AUX PERSONNEL DE L'INSTITUT DES MUSÉES NATIONAUX DU RWANDA (IRNM)

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en ses articles 52 et 54 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 33/03 du 19/06/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Institut des Musées Nationaux du Rwanda (IRNM);

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale tel que modifié et complété à ce jour;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;	On proposal by the Minister of Public Service and Labour;	Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.	After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014	Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya yimirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Kigo cy'Ingoro z'Ighugu z'Umurage w'u Rwanda (IRNM).

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo

Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo muri IRNM biri ku migerekya ya I na II y'iri teka.

Iningo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba IRNM igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rwimirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri IRNM biri ku

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Institute of Rwanda National Museums (IRNM).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of IRNM are in annex I and II of this Order respectively.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of IRNM shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in IRNM are in annex III of this Order.

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés aux agents de l'Institut des Musées Nationaux du Rwanda (IRNM).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de IRNM sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de IRNM sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi de IRNM sont à l'annexe III du présent arrêté.

mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi ba IRNM ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "F", boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru muri INMR

Umuyobozi Mukuru muri INMR agenerwa

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of IRNM shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officers positioned on level "F" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for Director General of INMR

The Director General of INMR shall be entitled

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de IRNM comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat au poste de niveau "F" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général de l'INMR

Le Directeur Général de INMR bénéficie des

ibindi bimufasha gutunganya imirimo to the following fringe benefits:
bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.

3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;

2° office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month payable at the concerned institution's bank account ;

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

Directors of Units and officials on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;

avantages suivants :

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte de l'institution concernée;

3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages suivants :

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Cyakora abashakashatsi b'umwuga bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bitewe n'izamurwa mu ntera mu mirimo bakora; kandi bakaba badafite ishami bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe a, ntibagenerwa amafaranga y'itumanaho n'uburyo bwo koroherezwa ingendo bivugwa muri iyi ngingo.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "F" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta ibabagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

2° a special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowances of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

However, Career Researchers positioned by career progression on level "3" without a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall not be entitled to communication allowances and transport facilitation stipulated in this Article.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on level "F" goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités au poste de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Cependant, les Chercheurs de carrière aux postes d'avancement professionnel de niveaux "3", mais qui n'ont pas d'agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, ne bénéficient pas de frais de communication et la facilitation de transport dont mention au présent article

Article 7: Indemnités kilométriques

Lors qu'un haut cadre au poste de niveau "F" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Iningo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka **Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order** **Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté**

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri wa Siporo n'Umuco, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Sports and Culture, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Administration Locale, le Ministre de l'Infrastructure et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Iningo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka **Article 9: Repealing provision**

Iningo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Iningo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa **Article 10: Commencement**

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya
Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

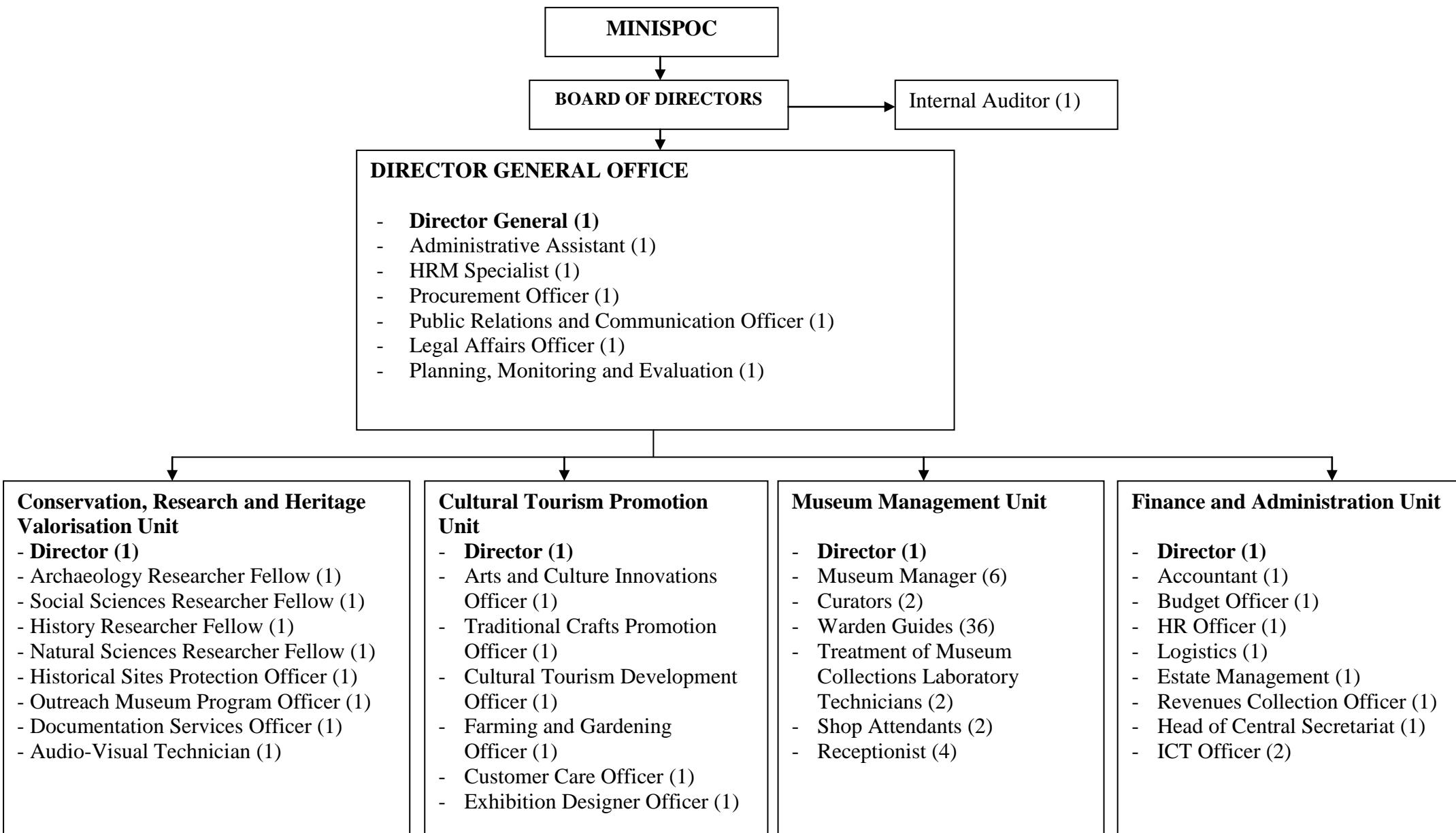
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°56/03 RYO
KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'INGORO Z'IGIHUGU Z'UMURAGE
W'URWANDA (IRNM)
(IRNM)

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°56/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
THE SALARIES AND THE FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
INSTITUTE OF RWANDA NATIONAL
MUSEUMS (IRNM)

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 56/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'INSTITUT DES
MUSÉES NATIONAUX DU RWANDA
(IRNM)

INMR ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe no56/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Ingoro z'Umurage w'u Rwanda (IRNM)

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta
n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa
Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order no56/03 of 27/02/2015 determining the organizational structure, the salaries and the fringe benefits for employees of the Institute of Rwanda National Museums (IRNM)

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre no56/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut des Musées Nationaux du Rwanda (IRNM)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°56/03 RYO
KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'INGORO Z'IGHUGU Z'UMURAGE
W'URWANDA (IRNM)

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°56/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
THE SALARIES AND THE FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
INSTITUTE OF RWANDA NATIONAL
MUSEUMS (IRNM)

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°56/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL DE L'INSTITUT DES
MUSÉES NATIONAUX DU RWANDA
(IRNM)

INMR - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
Director General's Office	Director General	Director General	Political Appointee	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Human Resource Management	Human Resource Management Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Public Relations and Communication	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Contract drafting and negotiation skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Planning, monitoring and Evaluation	Planning, monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Sub - Total				8
Conservation, Research and Heritage Valorisation Unit	Director of Unit	Director of Conservation, Research and Heritage Valorisation Unit	<p>Ao in Heritage Studies, Anthropology, Archaeology, History, Literature, Social Sciences, Museology, Philosophy with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Heritage Studies, Anthropology, Archaeology, History, Literature, Social Sciences, Museology, Philosophy Linguistic and Literature, with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods - Good understanding of research methods; - Planning and coordination skills; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Archeology Research fellow	Archeology Research Fellow	<p>A0 in Archaeology, Anthropology, History, Heritage Studies, Museology with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Archaeology, Anthropology, History, Heritage Studies, Museology with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Social Sciences Researcher Fellow	Social Sciences Researcher Fellow	<p>A0 in Social Sciences, Anthropology, Sociology, socio-Linguistic, Socio-Economics Linguistics and Literature, History, with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent Social Sciences, Anthropology, Sociology, socio-Linguistic, Socio-Economics Linguistics and Literature, History, with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and Coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	History Research fellow	History Research fellow	<p>A0 in History, Cultural Management, Heritage Studies, Anthropology Cultural Heritage Management, with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in History, Cultural Management, Heritage Studies, Anthropology Cultural Heritage Management with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Natural Sciences Researcher Fellow	Natural Sciences Researcher Fellow	<p>A0 in Biology, Zoology, Botanics, Geology, Geography, Chemistry, Environmental Sciences, Ecology with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Biology, Zoology, Botanics, Geology, Geography, Chemistry, Environmental Sciences, Ecology with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Historical Sites Protection Officer	Historical Sites Protection Officer	<p>A0 in Cultural Heritage Management, Heritage Studies, History, Anthropology, Biology, Geology, Geography, Chemistry, Environmental Sciences, Ecology, Archeology, Sociology, Museum Studies, Ethics and Public Management with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Cultural Heritage Management, Heritage Studies, History, Anthropology, Biology, Geology, Geography, Chemistry, Environmental Sciences, Ecology, Archeology, Sociology, Museum Studies, Ethics and Public Management with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Outreach Museum Program Officer	Outreach Museum Program Officer	<p>A0 in Museology, Anthropology, Heritage Studies, Education Sciences, Sociology, History, Communication, Management, Economics, Business Administration, Business IT.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of rwandan culture and values; -extremely knowledgeable about the museum's collection; -good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Documentation Services Officer	Documentation Services Officer	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Audio-Visual Technician	Audio-Visual Technician	<p>A0 in Computer sciences, Journalism and communication, Mass Communication, Multimedia and graphics, Digital Media Technology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent technical skills with electrical equipment and IT; - proficiency in information technology; - Computer literacy Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management; - Knowledge of archive management software; - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage; - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	1
Sub - Total				9

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
Cultural Tourism Promotion Unit	Director of Unit	Director of Cultural Tourism Promotion Unit	<p>A0 in Cultural Management, Heritage Studies, History, Hospitality Management, Tourism, Anthropology, Marketing, Management with 3 years of working experience or Masters degree in Cultural Management, Heritage Studies, History, Hospitality Management, Tourism, Anthropology, Marketing, Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods - Good understanding of research methods; - Planning and coordination skills; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Arts and Culture Innovations Officer	Arts and Culture Innovations Officer	<p>A0 in Heritage Studies, History, Anthropology, Sociology, Literature, Fines Arts.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Traditional Crafts Promotion Officer	Traditional Crafts Promotion Officer	<p>A0 in Heritage Studies, History, Anthropology, Sociology, Literature, Fines Arts.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Cultural Tourism Development Officer	Cultural Tourism Development Officer	<p>A0 in Hospitality, History, Tourism,Heritage Studies, Anthropology, Sociology, Literature, Fines Arts, Marketing, Journalism & Communication, Tourism and Hospitality, International Relations</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Farming and Gardening Officer	Farming and Gardening Officer	<p>A0 in Agriculture, Horticulture, Food Science, Forestry, Botanics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of technical activities necessary the farm; - Treatments of traditional bovines ; - knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Good understanding of research methods; - Computer Skills; - Organizational and coordination Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Customer Care Officer	Customer Care Officer	<p>A0 Marketing , Communication, Public Relations, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Hospitality Management; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French;knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Exhibition Designer Officer	Exhibition Designer Officer	<p>A0 in Fine Arts, Visual Arts, Computer Science, Civil Engineering, Marketing, IT</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Designing and Exhibition techniques; - Knowledge of research in arts - Design technology skills; - Creative skills; - Innovation skills; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub - Total				7
Museum Management Unit	Director of Unit	Director of Museum Management Unit	<p>A0 in Museology, Heritage Studies, Anthropology, History, Linguistics and Literature, Sociology, Philosophy, Political Sciences, Economics with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Museology, Heritage Studies, Anthropology, History, Linguistics and Literature, Sociology, Philosophy, Political Sciences, Economics with 1 year of working Experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - knowledgeable about conservation methods - Good understanding of research methods; - Planning and coordination skills; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Museum Manager	Museum Manager	<p>A0 in Museology, Heritage Studies, Anthropology, History, Linguistics and Literature, Sociology, Economics, Management, Philosophy, Political sciences, Agriculture, Law, Biology Zoology, Conservation.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	6
	Curator	Curator	<p>A0 in Museology, Anthropology, History, Heritage Studies, Sociology, Management, Natural Sciences, Education Sciences.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Warden Guides	Warden Guides	<p>A0 in Anthropology, History, Heritage Studies, Sociology, Natural Sciences, Education Sciences, Museology, Public Administration, Administrative Sciences, Business administration, Economics, Hospital Administration, Business Technology, Management, Agriculture.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	36
	Treatment of Museum Collections Laboratory Technicians	Treatment of Museum Collections Laboratory Technicians	<p>A1 in Laboratory Science, Biology, Chemistry, Heritage Studies, Museology; Or A0 in Laboratory Science, Biology, Chemistry, Heritage Studies, Museology.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rwandan culture and values; - Knowledge of Laboratory technics; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Shops Attendants	Shops Attendants	<p>A2 in Accounting, Commerce, Pedagogy, Humanities.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwandan culture and values; - Knowledge of museum products; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Customer care skills; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Receptionist	Receptionist	<p>A2 in Literature, Humanities</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Team building skill; - Knowledge of rwandan culture and values; - Knowledge of Laboratory technics; - Extremely knowledgeable about the museum's collection; - Knowledgeable about conservation methods; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	4
Sub - Total				53

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
Director of Finance and Administration	Director of Unit	Director of Administration and Administration	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Public Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Planning and organisational skills - Communication skills, Strong IT skills - Time management skills - Team working skills - Judgement and decision making - Skills interpersonal skills - Complex problem solving - Deep understanding of financial accounts - Flexibility skills - Knowledge of cost analysis techniques - Fluent in kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resources Officer	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Logistics	Logistics	<p>A0 in Store Management, Management, Accounting, Finance, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Estate Management	Estate Management	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - Construction technicics; - High Analytical skills; - planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Revenues Collection Officer	Revenues Collection Officer	<p>A0 in Accounting, Finance, Management, Finance and Banking, Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and revenue collection methods; - HR and Financial regulations and procedures; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Time management skills; - Team working skills; - Judgement and decision making Skills; - Complex problem solving; - Interpersonal skills; - Deep understanding of financial accounts; - Flexibility skills; - Knowledge of cost analysis technics; - Fluent in kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1
	Head of Central secretariat	Head of Central secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	ICT Officer	ICT Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
			Sub - Total	10
			GRAND TOTAL	87

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°56/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Ingoro z'Umurage w'u Rwanda (IRNM)

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°56/03 of 27/02/2015 determining the organizational structure, the salaries and the fringe benefits for employees of the Institute of Rwanda National Museums (IRNM)

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n°56/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut des Musées Nationaux du Rwanda (IRNM)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA
RYA MINISITIRI W'INTEBE N°56/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'INGORO Z'IGIHUGU
Z'UMURAGE W'U RWANDA (IRNM)

ANNEXE III TO PRIME
MINISTER'S ORDER N°56/03 OF
27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
THE SALARIES AND THE FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE INSTITUTE OF RWANDA
NATIONAL MUSEUMS (IRNM)

ANNEXE III DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°56/03 DU
27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'INSTITUT DES
MUSÉES NATIONAUX DU RWANDA
(IRNM)

INMR SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General of INMR	441	F	2869	1,613,167
Archaeology Researcher Fellow	400	3.III	1575	893,250
Social Sciences Researcher Fellow	400	3.III	1575	893,250
History Researcher Fellow	400	3.III	1575	893,250
Natural Sciences Researcher Fellow	400	3.III	1575	893,250
Director of Conservation, Research and Heritage Valorisation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Cultural Tourism Promotion Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Museum Management Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance and Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs Officer	400	4.III	1313	744,659
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Museum Manager	400	4.II	1141	647,110
ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Historical Sites Protection Officer	400	5.II	951	539,353
Audio - Visual Technician	400	5.II	951	539,353
Outreach Museum Program Officer	400	5.II	951	539,353
Arts and Culture Innovations Officer	400	5.II	951	539,353
Traditional Crafts Promotion Officer	400	5.II	951	539,353
Cultural Tourism Dev't Officer	400	5.II	951	539,353
Curators	400	5.II	951	539,353
Warden Guides	400	5.II	951	539,353
Farming and Gardening Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Estate Manager	400	5.II	951	539,353
Exhibition Designer Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Treatment of Museum Collections Lab Technicians	400	5.II	951	539,353
Revenues Collection Officer	400	6.II	793	449,744
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Documentation Services Officer	400	6.II	793	449,744
Shop Attendants	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Receptionist	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°56/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Ingoro z'Umurage w'u Rwanda (IRNM)

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°56/03 of 27/02/2015 determining the organizational structure, the salaries and the fringe benefits for employees of the Institute of Rwanda National Museums (IRNM)

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n°56/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut des Musées Nationaux du Rwanda (IRNM)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 57/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU ISHINZWE KURWANYA
JENOSIDE

PRIME MINISTER'S ORDER N°57/03 OF
27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL
COMMISSION TO FIGHT AGAINST
GENOCIDE

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°57/03 DU 27/02/2015 DETERMINANT
LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE DE LUTTE CONTRE LE
GENOCIDE

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa
Umunyamabanga Nshingwabikorwa

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abakozi bari ku
rwego rwa "1.IV"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Executive
Secretary

Article 6: Fringe benefits for Senior Officials
on "1.IV" Job level

Article 7: Fringe benefits for Directors of

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et
profils d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif

Article 6: Avantages alloués aux hauts
cadres aux postes de niveaux "1.IV"

Article 7: Autres avantages alloués aux

b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego Units and Officials on “3” job level
rw'imirimo rwa “3”

Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau “3”

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo Article 8: Mileage allowances
rw'imodoka

Article 8 : Indemnités kilométriques

Iningo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Iningo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo Article 10: Repealing provision
zinyuranyije n'iri teka

Article 10: Disposition abrogatoire

Iningo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa Article 11: Commencement

Article 11: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 57/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU ISHINZWE KURWANYA
JENOSIDE**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°57/03 OF
27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL
COMMISSION TO FIGHT AGAINST
GENOCIDE**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°57/03 DU 27/02/2015 DETERMINANT
LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE DE LUTTE CONTRE LE
GENOCIDE**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 24/03 ryo ku wa 21/04/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo bya Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 24/03 of 21/04/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the National Commission to Fight against Genocide;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 24/03 du 21/04/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de

bwa Leta, nk'uko ryahinduve kandi ryujujwe kugeza ubu;	Government as modified and complemented to date;	l'Administration Centrale tel que modifié et complété à ce jour;
Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;	On proposal by the Minister Public Service and Labour;	Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.	After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014.	Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya yimirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo

Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo muri Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside biri ku migereka ya I na II y'iri teka.

Iningo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba Komisiyo y'Ighugu yo

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of National Commission to Fight against Genocide.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of National Commission to Fight against Genocide are in annex I and II of this Order respectively.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of National Commission

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux agents de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide sont respectivement en annexe I et II du présent Arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de la

Kurwanya Jenoside, igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi ba Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside, ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

to Fight against Genocide shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in National Commission to Fight against Genocide are in annex III of this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of National Commission to Fight against Genocide shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

Commission Nationale de Lutte contre le Génocide sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenerwa Abakozi bari ku nzego z'imirimo za E na G/1.IV boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa

Umunyamabanga Nshingwabikorwa wa Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni na internet byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40,000Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150,000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi

The transport allowance specified in the previous paragraph shall not be granted to public servants positioned on levels E and G/1.IV whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Executive Secretary

The Executive Secretary of National Commission to Fight against Genocide shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office telephone and internet and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° office entertainment allowance of three

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau E et G/1.IV pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif

Le Secrétaire Exécutif de la Commission Nationale de Lutte contre le Génocide bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de téléphone, et d'internet de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service

angana n'amafaranga ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.

- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa “1.IV”

Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa “1.IV” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° Umuyobozi Mukuru w'Ikigo cy'Ubushekashatsi, kubika inyandiko n'isakazamakuru kuri jenoside agenerwa amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

- 2° Umujyanama Mukuru mu by'amategeko agenerwa buri kwezi amafaranga ya telefoni

hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;

- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 6: Fringe benefits for Senior Officials on “1.IV” job level

Senior Officials on “1.IV” job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° Director General of Research, Documentation & Dissemination Centre on Genocide shall be entitled to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

- 2° the Principal Legal Advisor shall be entitled to one hundred thousand

équivalent à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux hauts cadres aux postes de niveaux “1.IV”

Les hauts cadres aux postes de niveaux “1.IV” bénéficient chacun des avantages comme suit :

- 1° Le directeur général du centre de recherche, documentation et dissémination sur le génocide bénéficie des frais de téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et des frais de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

- 2° Le conseiller juridique en chef bénéficie des frais de téléphone

igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ;

3° Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "1.IV" bavugwa muri iyi ngingo bororoherezwa kandi mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze;

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora

Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

3° Senior Officials on "1.IV" job level referred to in this paragraph shall also be entitled to transport facilitation in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport;

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

The Directors of Units and Officials on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;

2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister in charge public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in

portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

3° Les hauts cadres aux postes de niveau "1.IV" dont mention au présent article bénéficient aussi d'une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions;

Article 7: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois;

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous

hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Cyakora, abashakashatsi b'umwuga bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bitewe n'izamurwa mu ntera mu mirimo bakora; kandi bakaba badafite ishami bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, ntibagenerwa amafaranga y'itumanaho n'uburyo bwo koroherezwa ingendo bivugwa muri iyi ngingo.

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa E na G/1.IV bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri wa Siporo n'Umuco, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari

accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

However, Career Researchers positioned by career progression on level "3" without a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall not be entitled to communication allowances and transport facilitation stipulated in this Article.

Article 8: Mileage allowances

When a senior official on levels E, and G/1.IV goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Sports and Culture, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and

leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Cependant, les Chercheurs de carrière aux postes d'avancement professionnel de niveaux "3", mais qui n'ont pas d'agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, ne bénéficient pas de frais de communication et la facilitation de transport dont mention au présent article.

Article 8: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux E and G/1.IV va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Sports et de la Culture, le Ministre de l'Infrastructure et le Ministre

n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Article 10: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Ingingo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Article 11: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Article 11: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

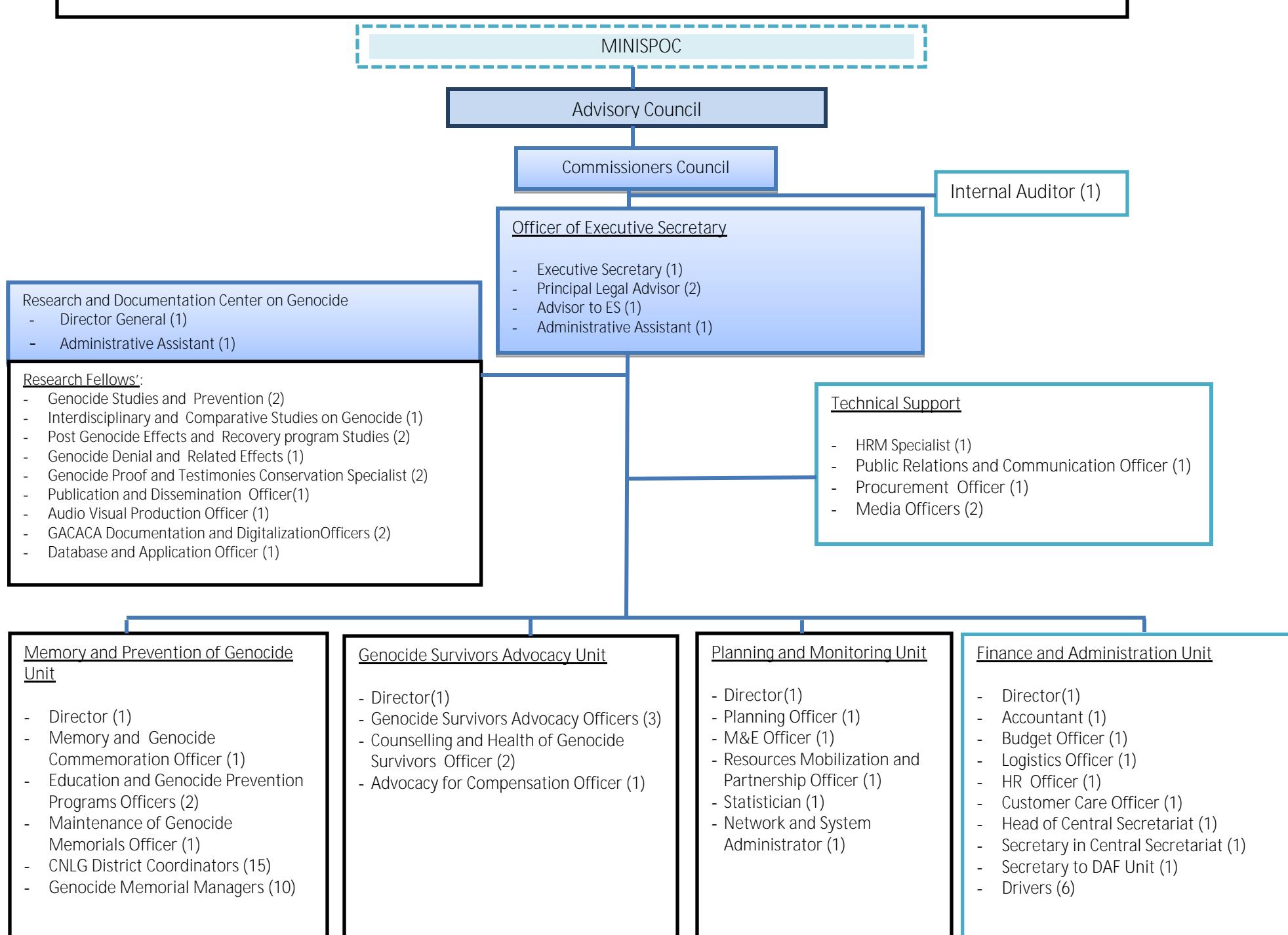
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°57/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU ISHINZWE KURWANYA JENOSIDE

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°57/03 OF 27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL COMMISSION
TO FIGHT AGAINST GENOCIDE

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°57/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE LA COMMISSION NATIONALE DE
LUTTE CONTRE LE GENOCIDE

NATIONAL COMMISSION FOR THE FIGHT AGAINST GENOCIDE ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n°57/03 ryo ku wa 27/02/2015
rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'Imrimo,
Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside

Kigali, ku wa **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Seen to be annexed to Prime Minister's order
n°57/03 of 27/02/2015 determining the
Organizational Structure, Salaries and fringe
benefits for employees of the National
Commission to Fight against Genocide

Kigali, on **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier
Ministre n° 57/03 du 27/02/2015 déterminant
la Structure Organisationnelle, Salaires et
avantages accordés au personnel de la
Commission Nationale de Lutte contre le
Génocide

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika : **Seen and Sealed with the Seal of the Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°57/03 YO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU ISHINZWE KURWANYA JENOSIDE

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°57/03 OF 27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL COMMISSION
TO FIGHT AGAINST GENOCIDE

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°57/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE LA COMMISSION NATIONALE DE
LUTTE CONTRE LE GENOCIDE

CNLG JOB PROFILES				
Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Officer of Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary	Political appointee	1
	Principal Legal Advisor	Principal Legal Advisor	<p>A0 in Law with 7 years of working experience or Master in Law with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan legal system - Good knowledge of government policy-making and legislative processes; - Knowledge of the justice sector policies and issues; - Knowledge of International criminal Law and capacity of providing legal advices; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Advisor to ES	Advisor to ES	<p>A0 in Genocide Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, History, Education Sciences, Law, International Relations, Sociology, Social Work, Business Administration, Development Studies with 3 years of working Experience or Master's Degree in Genocide Studies, Public Administration, Administrative Sciences , Development Studies, Political Sciences, History, Education Sciences, Law, International Relations, Sociology, Social Work, Business Administration with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				6
Research and Documentation Center on Genocide	Director General	Director General of Research and Documentation Center on Genocide	<p>PHD or Masters in History, Education, Philosophy, Law, Political Science, Sociology, Anthropology, Genocide Studies and Prevention with 3 years of working experience and 4 Scientific Papers or one book published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Research skills - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
Research and Documentation Center on Genocide	Genocide Studies and Prevention Research Fellow	Genocide Studies and Prevention Research Fellow	<p>PHD or Master 's degree in Genocide studies and Prevention, Conflict Management, Public Administration, Administrative Sciences, Political sciences, Sociology, Social work, Education Science, History, Genocide Studies, Anthropology, Literature with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of research methodology; - Having background in theories linked to genocide studies; - Clear writing style and critical thinking; - Conflict Management skills - Conflict Resolution skills ; - Report writing and presentation skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Interdisciplinary and Comparative Studies on Genocide Research Fellow	Interdisciplinary and Comparative Studies on Genocide Research Fellow	<p>PHD or Masters Degree in Political sciences, Comparative Politics, Public Administration, Administrative Sciences, Genocide Studies and Prevention, Anthropology, History, Sociology, Education Sciences with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in comparative studies - Knowledge of research methodology; - Having background in theories linked to genocide studies; - Clear writing style and critical thinking; - Extensive knowledge of History of Rwanda - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Post Genocide Effects and Recovery program Studies Research Fellow	Post Genocide Effects and Recovery program Studies Research Fellow	<p>PHD or Master's Degree in Genocide Studies and Prevention, Sociology, Clinical Psychology, Education Sciences, Anthropology, Political Sciences, Psychology, Administrative Sciences, Public Administration with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of research methodology; - Having background in theories linked to genocide studies; - Clear writing style and critical thinking; - Extensive Knowledge of Genocide Effects - Psychological skills - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Genocide Denial and Related Effects Research Fellow	Genocide Denial and Related Effects Research Fellow	<p>Masters degree in Sociology, Social Work, Law, Political Science, Genocide Studies and Prevention, Human Rights , Anthropology, History with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of research methodology; - Having background in theories linked to genocide studies; - Clear writing style and critical thinking; - Extensive Knowledge In History of Rwanda -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Genocide Proof and Testimonies Conservation Specialist	Genocide Proof and Testimonies Conservation Specialist	<p>A0 in Applied Biology, Applied Chemistry, Biodiversity Conservation, Anthropology and Archaeology, Forensic Sciences, Entomology, Genocide Studies with 3 years of working experience or Master's Degree in Applied Biology, Applied Chemistry, Biodiversity Conservation, Anthropology and Archaeology, Forensic Sciences, Entomology, Genocide Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Conservation skills - Extensive knowledge of Rwandan History - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Publication and Dissemination Officer	Publication and Dissemination Officer	<p>A0 in Communication, Public Relations, Journalism, Marketing, Linguistic and Literature</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Audio Visual Production Officer	Audio Visual Production Officer	<p>A0 in Information Technology, Journalism, Communication</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of rigging and electrical principles; experience in entertainment, audio and video; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1 - Extensive

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	GACACA Documentation and Digitalization Officers	GACACA Documentation and Digitalization Officers	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothéconomie</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Book keeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. -Organizational Skills; -Interpersonal Skills; -Planning Skills; -Communication Skills; -Report writing & Presentation skills; -fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Database and Application Administrator	Database and Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's justice ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
S/Total				15
Technical Support	HRM Specialist	HRM Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Procurement Officer	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Media Officers	Media Officers	<p>A0 in Journalism, Advertising, Communication, Public Relations and Media Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -excellent writing and communication skills -Leadership skills; -High analytical skills; -Report writing and presentation skills; -Computer Literate; -Coordination, planning and organisational skills; -Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; -Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
S/Total				5
Memory and Prevention of Genocide Unit	Director	Director of Memory and Prevention of Genocide Unit	<p>A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Sociology, Social Work, Anthropology, Education, Law, Languages with 3 years of working experience or Masters Degree or Equivalent in Genocide studies, Conflict Management, Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work., Humanities, Anthropology, Education, Law with 1 year of working Experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Conflict prevention, Management and Resolution - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Memory and Genocide Commemoration Officer	Memory and Genocide Commemoration Officer	<p>Bachelor's degree in Sociology, Social Work, Humanities, Anthropology, Education Science, Law, Political Science, Languages, Genocide Studies and Prevention</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of Rwanda Society culture and history; -Leadership skills; -High analytical skills; -Report writing and presentation skills; -Computer Literate; -Coordination, planning and organisational skills; -Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Education and Genocide Prevention Programs Officers	Education and Genocide Prevention Programs Officers	<p>Bachelor's degree in Sociology, Anthropology, Education Science, Law, Political Science, Languages, Genocide Studies and Prevention</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge require:</u></p> <p>of Rwanda Society culture and history;</p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Maintenance of Genocide Memorials Officer	Maintenance of Genocide Memorials Officer	A0 in Electronics, Electricity, Civil Engineering, Estate Management <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge in Technical Maintenance; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and French	1
	CNLG District Coordinators	CNLG District Coordinators	A0 in Genocide Studies, History, Sociology, Rural Development Studies, Political Science, Education Science, Clinical Psychology and Arts <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> of Rwanda Society culture and history: - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	15 -Knowledge

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Genocide Memorial Managers	Genocide Memorial Managers	<p>A0 in Genocide Studies, History, Sociology, Rural Development Studies, Political Sciences, Education Science, Clinical Psychology and Arts</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda Society culture and history; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	10
S/Total				30
Genocide Survivors Advocacy Unit	Director	Director	<p>A0 in Political Science, Genocide Studies and Prevention, Medicine, Mental health, Public health, Hospital Administration, Social Psychology, Clinical Psychology, Law with 3 years of working experience or Masters Degree in Political Science, Genocide Studies and Prevention, Medicine, Mental health, Public health, Hospital Administration, Social Psychology, Clinical Psychology, Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda Society culture and history; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Genocide Survivors Advocacy Officers	Genocide Survivors Advocacy Officers	<p>A0 in Sociology, Economics, Education Science, Medicine, Mental Health, Public Health, Hospital Administration, Social Psychology, Clinical Psychology, and Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Counselling and Health of Genocide Survivors Officer	Counselling and Health of Genocide Survivors Officer	<p>A0 in Medicine, Mental health, Public health, Social Psychology, Hospital Administration, Clinical Psychology, Nursing, Law, Sociology, Humanities, Political Sciences, History, Education and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Advocacy for Compensation Officer	Advocacy for Compensation Officer	A0 in Law, Political Sciences,Sociology, Management, Economics, Development Studies, International Relations <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Communication skills; - Strong IT skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				7
Planning and Monitoring Unit	Director of Unit	Director of Planning and Monitoring Unit	A0 in Economics,Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 3 years of working experience; Or Master' or Equivalent in Economics,Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 1 year of working experience <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decission Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	M & E Officer	M & E Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge and understanding of the Rwandan Public Service and Labor sector; - Excellent leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Creative, proactive, customer focussed, solutions led and outcome driven Skills; - Interpersonal Skills - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High Analytical & Complex Problem solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Resources Mobilization and Partnership Officer	Resources Mobilization and Partnership Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Statistician	Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Trade and Industrial Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepares and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network and System Administrator	Network and System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's justice ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
s/Total				6
Finance and Administration Unit	Director of Unit	Director of Finance and Administration Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistic Officer	Logistic Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Economics, Finance, Accounting, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	HR Officer	HR Officer	<p>A0 in Human Resources Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Customer Care Officer	Customer Care Officer	<p>A0 in Communication, Public Relations, International Relations, Marketing.</p> <p><u>Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Negotiation and Influencing Skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Finance System; -General management -Policy analysis and formulation skills, -Leadership skills -Communication, reporting and writing skills -Sound knowledge of English and Swahili -Understanding of how regional economic blocs, customs, monetary and political unions work. -Understanding of the EAC Treaty and related protocols. - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	<p>1</p> <p><u>Key</u></p>
	Head of Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary in Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management,Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Secretary to DAF Unit	Secretary to DAF Unit	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management,Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Drivers	Drivers	Driving licence Category B <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> -Good driving record and mechanical skills; -Courtesy and Discretion. -Communication Skills; -Time Management Skills; -knowledge of Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	6
S/ TOTAL				15
TOTAL STAFF				84

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe no57/03 ryo ku wa 27/02/2015
rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo,
Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri
Komisiyo y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside

Seen to be annexed to Prime Minister's order
no57/03 of 27/02/2015 determining the
Organizational Structure, Salaries and fringe
benefits for employees of the National
Commission to Fight against Genocide

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier
Ministre no 57/03 du 27/02/2015 déterminant la
Structure Organisationnelle, Salaires et
avantages accordés au personnel de la
Commission Nationale de Lutte contre le
Génocide

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Republic: Vu et scellé du Sceau de la République :
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°57/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
ISHINZWE KURWANYA JENOSIDE

ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°57/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL COMMISSION TO FIGHT
AGAINST GENOCIDE

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°57/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE LA COMMISSION NATIONALE DE
LUTTE CONTRE LE GENOCIDE

CNLG SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	500	E	3156	2,011,950
Director General of Research, Documentation & Dissemination Centre on Genocide	400	1.IV	2608	1,330,080
Principal Legal Services Advisor	400	1.IV	2608	1,330,080
Genocide Studies & Prevention Research Fellow	400	3.III	1575	893,250
Interdisciplinary and Comparative Studies on Genocide Research	400	3.III	1575	893,250
Post Genocide effects and Recovery Pgme Studies Research Fellow	400	3.III	1575	893,250
Genocide Denier and Directed Effects Research Fellow	400	3.III	1575	893,250
Advisor to ES	400	3.II	1369	784,008
Director of Memory and Prevention of Genocide Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Genocide Survivors Advocacy Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Planning and Monitoring Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance & Administration	400	3.II	1369	784,008
Genocide Proofs & Testimonies Conservation Specialist	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Publication & Dissemination Officer	400	5.II	951	539,353
Audio Visual Production Officer	400	5.II	951	539,353
Media Officer	400	5.II	951	539,353
Memory & Genocide Commemoration Officer	400	5.II	951	539,353
Education & Genocide Prevention Programs Officer	400	5.II	951	539,353
Maintenance of Genocide Memorials Officer	400	5.II	951	539,353
Genocide Memorials Manager	400	5.II	951	539,353
CNLG District Coordinator	400	5.II	951	539,353
Genocide Survivors Advocacy Officer	400	5.II	951	539,353
Counselling & Health of Genocide Survivors Officer	400	5.II	951	539,353
Advocacy for Compensation Officer	400	5.II	951	539,353
Resources Mobilization and Partnership Officer	400	5.II	951	539,353
Planning Officer	400	5.II	951	539,353
Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Database and Application Officer	400	5.II	951	539,353
Network and System Administrator	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Executive Secretary	400	5.II	951	539,353
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
GACACA Documentation and Digitization Officer	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to DG	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109
Driver	400	10.II	300	170,143

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n°57/03 ryo ku wa 27/02/2015
rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo,
Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo
y'Ighugu yo Kurwanya Jenoside

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Seen to be annexed to Prime Minister's order
n°57/03 of 27/02/2015 determining the
Organizational Structure, Salaries and fringe
benefits for employees of the National
Commission to Fight against Genocide

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier
Ministre n° 57/03 du 27/02/2015 déterminant la
Structure Organisationnelle, Salaires et
avantages accordés au personnel de la
Commission Nationale de Lutte contre le
Génocide

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 58/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
NGORORAMUCO GITEZA IMBERE
IMYUGA (RVSDC)

PRIME MINISTER'S ORDER N°58/03
OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF
REHABILITATION AND VOCATIONAL
SKILLS DEVELOPMENT CENTER
(RVSDC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°58/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DU
CENTRE DE REHABILITATION ET DE
FORMATION ARTISANALE (RVSDC)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa
Umuhuzabikorwa

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa abayobozi
b'Amashami na *HRM Specialist* bari ku rwego
rw'imirimo rwa "3.II"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo
rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Coordinator

Article 6: Fringe benefits for Directors of
Units and HRM Specialist on "3.II" job
level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et
profils d'emploi

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au
Coordinateur

Article 6: Autres avantages alloués aux
directeurs d'Unités et *HRM Specialist* aux
postes de niveau "3.II"

Article 7: Indemnités kilométriques

Article 8: Autorités chargées de l'exécution
du présent Arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije **Article 9:** Repealing provision
n'iri teka

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa **Article 10:** Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°58/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
NGORORAMUCO GITEZA IMBERE
IMYUGA (RVSDC)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 58/03
OF 27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
REHABILITATION AND VOCATIONAL
SKILLS DEVELOPMENT CENTER
(RVSDC)**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°58/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DU
CENTRE DE REHABILITATION ET DE
FORMATION ARTISANALE (RVSDC)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Iteka rya Perezida n°10/01 ryo ku wa 23/04/2010 rishyiraho Ikigo Ngororamuco Giteza Imbere Imyuga (RVSDC) kandi rigena imitunganyirize n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 4 n'iya 5;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to the Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Pursuant to the Presidential Order n° 10/01 of 23/04/2010 establishing a rehabilitation and Vocational Skills Development Center (RVSDC) and determining its organisation and functioning, especially in Articles 4 and 5;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 ;

Vu l'Arrêté Présidentiel n° 10/01 du 23/04/2010 portant création, organisation et fonctionnement d'un Centre de Réhabilitation et de Formation Artisanale (RVSDC) spécialement en ses articles 4 et 5 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014
imaze kubisuzuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi muri RVSDC.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri RVSDC biri ku migerekaya I na II y'iri teka.

Iningo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi muri RVSDC igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri RVSDC biri ku mugerekwa III w'iri teka.

Iningo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of RVSDC.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of RVSDC are in annex I and II of this Order respectively.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of RVSDC shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position in the RVSDC are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary shall mainly be composed of the following:

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel de RVSDC.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et profils d'emploi de RVSDC sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de RVSDC sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi de RVSDC sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel comprend principalement :

1 ° umushahara fatizo;	1 ° basic salary;	1 ° le salaire de base;
2 ° indamunite y'icumbi;	2 ° housing allowance;	2 ° l'indemnité de logement ;
3 ° indamunite y'urugendo;	3 ° transport allowance;	3 ° l'indemnité de transport ;
4 ° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4 ° State contribution for social security;	4 ° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5 ° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5 ° State contribution for medical care.	5 ° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "H/2.III", boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze kimwe n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be entitled to employees positioned on level "H/2.III", whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "H/2.III", pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Iningo ya 5:
Umuhuzabikorwa

Umuhuzabikorwa agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imrimo mu buryo bukurikira:

1 ° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;

Article 5: Fringe benefits for Coordinator

The Coordinator shall be entitled to the following fringe benefits :

1 ° seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month for office land line and seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month for mobile phone;

Article 5: Avantages alloués au Coordinateur

Le Coordinateur bénéficie des avantages suivants :

1 ° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;

2° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'abandi bakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimmo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Rwf) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "H/2" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje

2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job level

Directors of Units and officials on "3" job level shall each be entitled to the following fringe benefits :

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;

2° a special transport allowance in accordance with the Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior Official on level "2" goes on official mission inside the Country by using

2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages suivants :

1° les frais de communication pour téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois ;

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient en plus chacun des frais de communication pour téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lors qu'un haut cadre au poste de niveau "H/2" va en mission officielle à l'intérieur du

imodoka ye, Leta imugenera indamunite by'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisiteri y'Urubyiruko, Ikoranabuhanga mu Itumanaho n'Isakazabumenyi, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Youth and Information and Communication Technology, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali on **27/02/2015**

pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de la Jeunesse, de la Technologie de l'Information et de la Communication, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

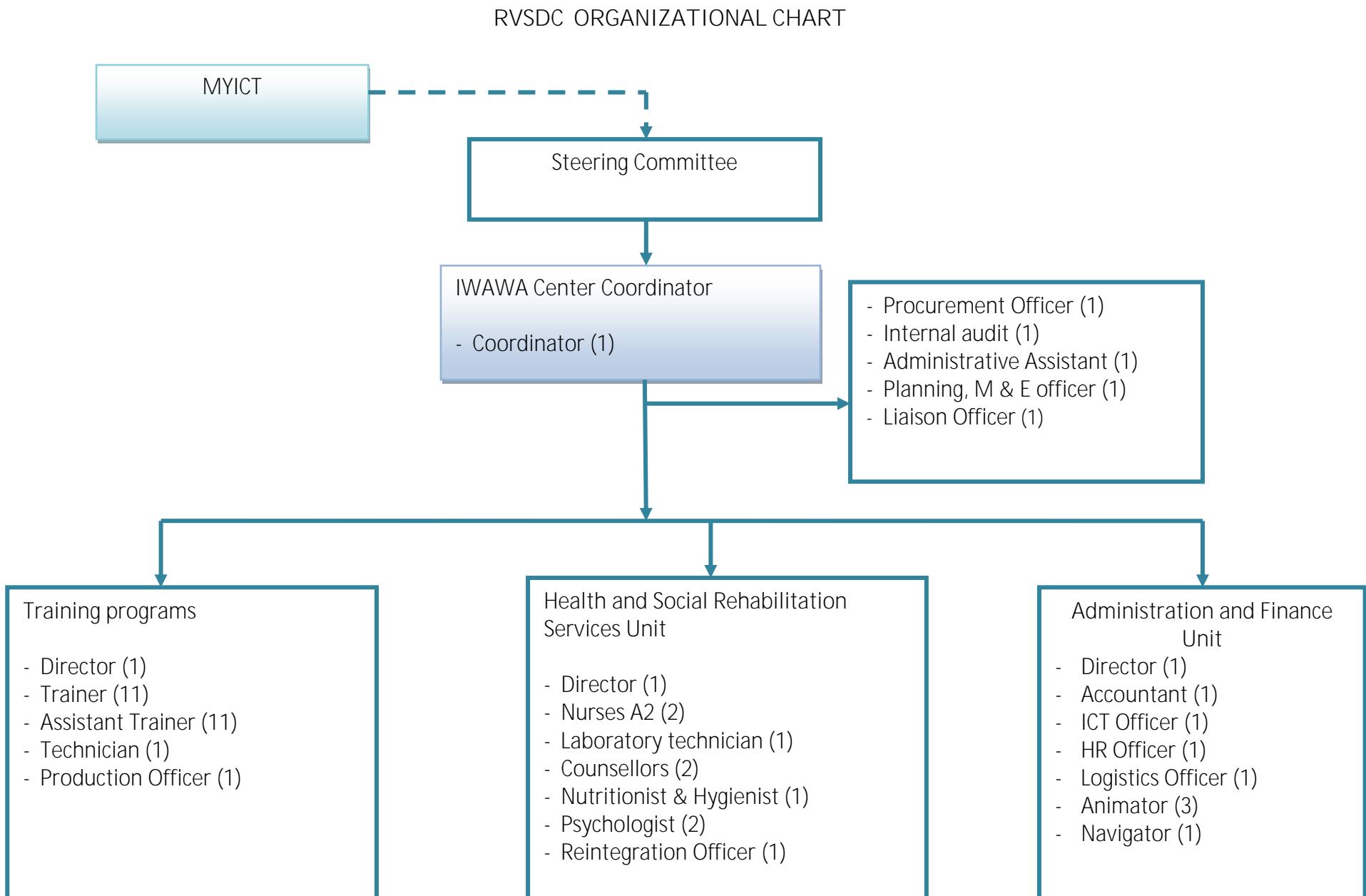
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°58/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
NGORORAMUCO GITEZA IMBERE
IMYUGA (RVSDC)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°58/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
REHABILITATION AND VOCATIONAL
SKILLS DEVELOPMENT CENTER
(RVSDC)

ANNEXE I D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°58/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAires ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CENTRE DE
REHABILITATION ET DE FORMATION
ARTISANALE (RVSDC)



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°58/03 RYO
KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
NGORORAMUCO GITEZA IMBERE
IMYUGA
(RVSDC)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°58/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, THE
SALARIES AND THE FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF REHABILITATION
AND VOCATIONAL SKILLS
DEVELOPMENT CENTER
(RVSDC)

ANNEXE II D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°58/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CENTRE DE
REHABILITATION ET DE FORMATION
ARTISANALE
(RVSDC)

RVSDC JOB PROFILE

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Coordinator	Coordinator	Coordinator of IWAWA Centre	<p>A0 in Psychology, Sociology, Mental health, Clinical Psychology and Education with 5 years of working Experience or Master in Psychology, Sociology, Mental health, Clinical Psychology and Education with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Psychological skills - Knowledge of Handling Psychological disorders; - Social skills -High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to Coordinator	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management with 2 years of working experience or A0 in Management, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge acquired</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards; - HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Planning and M&E	Planning and Monitoring & Evaluation officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Liaison Officer	Liaison Officer	<p>A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Public Policy, Strategic Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge acquired</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			6
Health and Social Rehabilitation Services Unit	Director of Unit	Director of Health and Social Rehabilitation Services Unit	<p>A0 in Psychology, Sociology, Mental Health, Clinical Psychology and Education with 3 years of working Experience or Master in Psychology, Sociology, Mental Health, Clinical Psychology and Education with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Psychological skills - Knowledge of Handling Psychological disorders; - Social skills -High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Nurse	Nurse	<p>A2 in Nursing</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge in Nursing - Hospitality skills; - communication skills, - Interpersonal and writing skills, - Organizational Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Laboratory Technician	Laboratory Technician	<p>A2 in Chemistry and Biology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Laboratory work - strong computer skills - Knowledge of practical problem solving - Knowledge of laboratory records maintainance - Knowledge to work safely with potentially hazardous materials - Good organisational, planning, and numerical skills - Communication skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Counselling	Counsellor	<p>A0 in Psychology, Mental health, Clinical Psychology, Education and Sociology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Psychological skills - Knowledge of Handling Psychological disorders; - Social skills -High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	2
	Nutrition and Hygien	Nutritionist and Hygienist	<p>A0 in Public Health, Nutritionist, Hygiene</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of sanitation and hygiene - Good management skills - communication skills - capacity building skills - Team working skills - Reporting skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Psychology	Psychologist	<p>A0 in Psychology, Mental Health, Clinical Psychology, Education and Sociology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Psychological skills - Knowledge of Handling Psychological disorders; - Social skills -High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	2
	Reintegration	Reintegration officer	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Development Studies, International relations</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Management skills - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Administrative Skills; - Interpersonal Skills; - Time Management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Training Programs Unit	Director of Unit	Director of Training Programs Unit	<p>A0 in Education, Construction, Psychopedagogy with 3 years of working Experience or Master or equivalent in Education, Construction, Psychopedagogy with 1 year of working Experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Training skills - Social skills - High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Trainer	Trainer	<p>A0 in Carpentry, Construction, Agriculture, Sewing and Animal Production</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Management skills - Social skills - High analytical and problem solving skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	11
	Assistant Trainer	Assistant Trainer	<p>A1 in Carpentry, Construction, Agriculture, Sewing and Animal Production</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Management skills - Social skills - High analytical and problem solving skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	11

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Technician	Technician	A1 in Plumbing and Electricity <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Interpersonal Skills; - Time Management Skills; - Team working Skills;	1
	Production	Production Officer	A0 in Economics, Business Administration and Project management <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Management skills - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Administrative Skills; - Interpersonal Skills; - Time Management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	S/Total			25

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Administration and Finance	Director of Unit	Director of Administration and Finance	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	ICT	ICT Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Human Resource	HR Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Animator	Animator	<p>A2 in Humanities or A1 in social sciences, sociology, and Education</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of handling Psychological disorders - Knowledge in Conflict Management; - Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; 	3
	Navigator	Navigator	<p>A2 in any field, knowledge in swimming and boat navigation is a must</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge of Swimming - Boat navigation skills - Interpersonal skills 	1
	S/Total			9
	Grand Total			50

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°58/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
NGORORAMUCO GITEZA IMBERE
IMYUGA (RVSDC)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°58/03 OF 27/02/2015
DETERMINING THE ORGANISATIONAL
STRUCTURE, THE SALARIES AND THE
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF REHABILITATION AND
VOCATIONAL SKILLS DEVELOPMENT
CENTER (RVSDC)

ANNEXE III D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°58/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CENTRE DE
REHABILITATION ET DE FORMATION
ARTISANALE (RVSDC)

RVSDC SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Coordinator	330	2.III	1890	892,962
Director of Administration, Finance and Production Unit	330	3.II	1369	646,807
Director of Health & Social Services Unit	330	3.II	1369	646,807
Director of Training Unit	330	3.II	1369	646,807
HR Management Specialist	330	3.II	1369	646,807
Human Resources Officer	300	4.II	1141	485,333
Accountant	300	5.II	951	404,515
Counselling Officer	300	5.II	951	404,515
ICT Officer	300	5.II	951	404,515
Internal Auditor	300	5.II	951	404,515
Logistics Officer	300	5.II	951	404,515
Nutritionist & Hygienist	300	5.II	951	404,515
Planning, M&E Officer	300	5.II	951	404,515
Procurement Officer	300	5.II	951	404,515
Production Manager	300	5.II	951	404,515
Psychologist	300	5.II	951	404,515
Reintegration Officer	300	5.II	951	404,515
Trainer	350	5.II	951	471,934
Animator	300	6.II	793	337,308
Assistant Trainer	350	6.II	793	393,526
Liaison Officer	300	6.II	793	337,308
Administrative Assistant	300	7.II	660	280,736
Laboratory Technician	300	8.II	508	216,081
Navigators	300	8.II	508	216,081
Nurse A2	300	8.II	508	216,081
Technician	300	8.II	508	216,081

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°58/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Kigo Ngororamuco Giteza
Imbere Imyuga

Seen to be annexed to the Prime Minister's Order n°58/03 of 27/02/2015 determining Organizational Structure, Salaries and Fringe Benefits for employees of Rehabilitation and Vocational Skills Development Center

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 58/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel du Centre de Réhabilitation et de Formation Artisanale

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°59/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'URUBYIRUKO (NYC)

PRIME MINISTER'S ORDER N°59/03
OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
YOUTH COUNCIL (NYC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°59/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DU
CONSEIL NATIONAL DE LA
JEUNESSE (NYC)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa
Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri
NYC

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa abayobozi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa
“3”

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo
rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive
Secretary of NYC

Article 6: Fringe benefits for Directors of
Units on “3” job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et
profils d'emploi

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués Secrétaire
Exécutif de NYC

Article 6: Avantages alloués aux
directeurs d'Unités aux postes de niveau
“3”

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de
l'exécution du présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo **Article 9:** Repealing provision
zinyuranyije n'iri teka

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira
gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°59/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGHUGU Y'URUBYIRUKO (NYC)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°59/03
OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
YOUTH COUNCIL (NYC)**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°59/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES
ACCORDES AU DU CONSEIL
NATIONAL DE LA JEUNESSE (NYC)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°176/03 ryo ku wa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Inama y'Ighugu y'Urubyiruko (NYC) ;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 176/03 of 23/11/2011 determining the organisational structure and summary of job positions of the National Youth Council (NYC) ;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 176/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois du Conseil National de la Jeunesse (NYC) ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE :

Iningo ya mbere: Icyo iri iteka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Nama y'Igihugu y'Urubyiruko (NYC).

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri NYC biri ku migerekya ya I na II y'iri teka.

Iningo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi muri NYC igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NYC biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Iningo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of National Youth Council (NYC).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of NYC are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of NYC shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position in the NYC are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel du Conseil National de la Jeunesse (NYC).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois de NYC sont respectivement à l'annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de NYC sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans le NYC sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° indamunite y'icumbi;	2° housing allowance;	2° l'indemnité de logement ;
3° indamunite y'urugendo;	3° transport allowance;	3° l'indemnité de transport ;
4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4° State contribution for social security;	4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5° State contribution for medical care.	5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imrimo za "G/1.IV", boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to employees positioned on levels "G/1.IV", whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be entitled to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "G/1.IV", pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyamabanga Nshingwabikorwa muri NYC

Umuyamabanga Nshingwabikorwa muri NYC agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) n'irya telefone igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of NYC

The Executive Secretary of NYC shall shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NYC

Le Secrétaire Exécutif de NYC bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abandi bakozi bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimmo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

2° an office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the NYC 's bank account;

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

Directors of Units and officials on "3" job level shall each be entitled to the following fringe benefits :

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;

2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte bancaire de NYC;

3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants:

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient en plus chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Iningo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa G/1.IV agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisiteri y'Urubyiruko Ikoranabuhanga mu Itumanaho n'Isakazabumenyi, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Iningo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on level G/1.IV, goes on official mission inside the Country by using his/her vehicles, the State shall pay him/her mileage allowance in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Youth and Information and Communication Technology, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on **27/02/2015**

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre au poste de niveau G/1.IV va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de la Jeunesse, de la Technologie de l'Information et de la Communication, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du
Travail

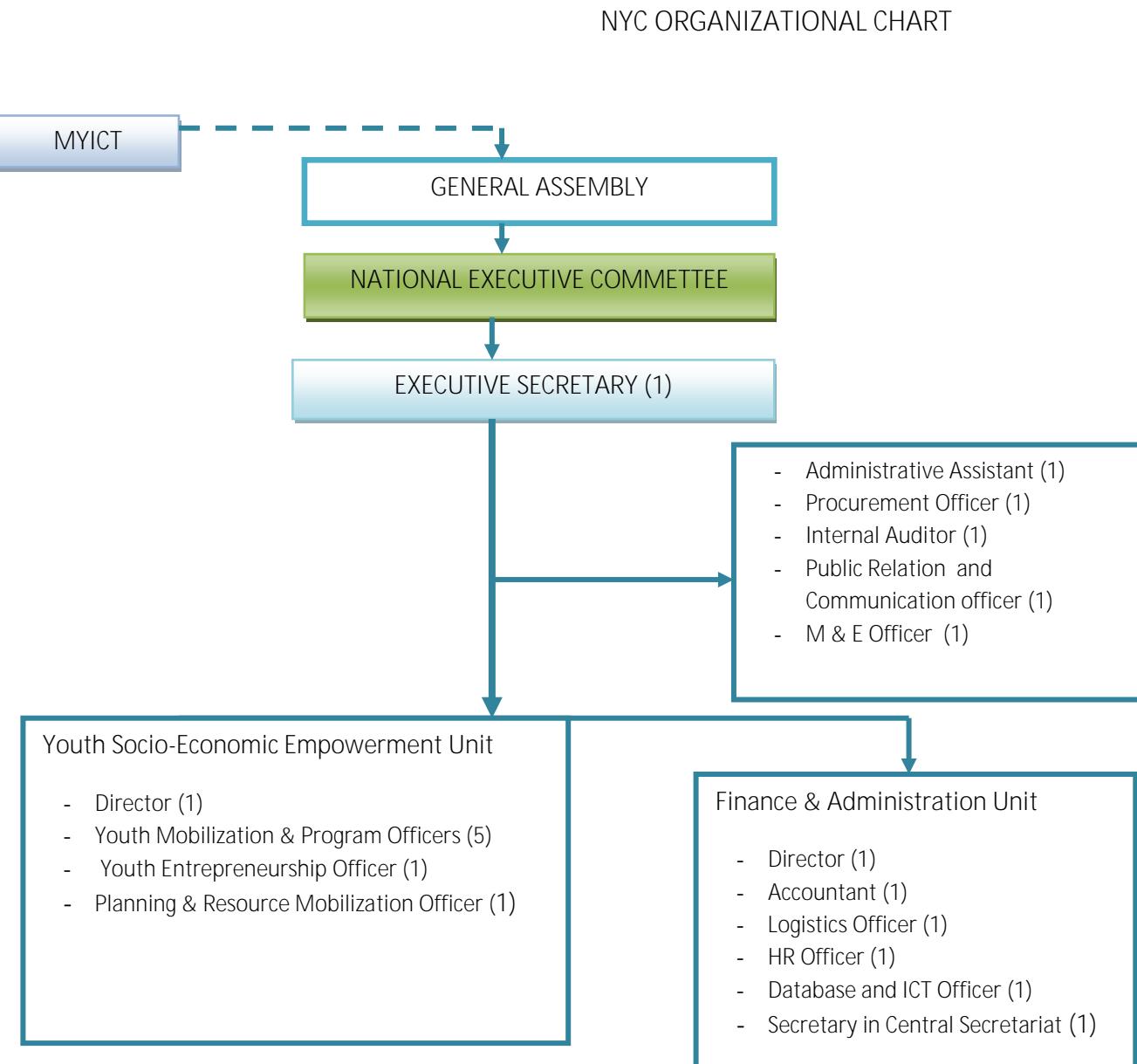
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°59/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'URUBYIRUKO (NYC)

ANNEX I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°59/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
YOUTH COUNCIL (NYC)

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°59/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU CONSEIL NATIONAL DE LA JEUNESSE
(NYC)



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°59/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'URUBYIRUKO (NYC)

ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°59/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
YOUTH COUNCIL (NYC)

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°59/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU CONSEIL NATIONAL DE LA JEUNESSE
(NYC)

NYC - JOB PROFILES

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary of the National Youth Council	Master or Equivalent in Sociology, Management, Education Sciences, Psychology, Political Sciences, Development Studies, Economics, Labour Economics, Business Administration, with 3 year working experience; or A0 Sociology, Management, Education Sciences, Psychology, Political Sciences, Development Studies, Economics, Labour Economics, Business Administration,; Or other relevant field with 5 year working experience, or 2 years in a senior position	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Monitoring & Evaluation Officer	Monitoring & Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			6

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
Youth socio-Economic Empowerment Unit	Director of Unit	Director of Youth socio-Economic Empowerment Unit	<p>A0 in Economics, Development Studies, Rural Development, Socio Economics, Business Administration, Project Management with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Economics, Development Studies, Rural Development, Socio Economics, Business Administration, Project Management with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Leadership and management skills; -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; -organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French; knowledge of both is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Youth Mobilization and Programs Officer	Youth Mobilization and Programs Officers	<p>A0 in Development Studies, Economics, Project Management, Rural Development, Public Administration, Management, Sociology, Education Science, Business Administration.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Communication Skills; - Time Management Skills; - Team working skills - Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; Project Design & Management - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Youth Entrepreneurship Officer	Youth Entrepreneurship Officer	<p>A0 in Economics, Development Studies, Rural Development, Socio Economics, Business Administration, Project Management.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Communication skills; -Judgment & Decision Making Skills; -organisational skills; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -complex problem solving; -High analytical skills; -Fluent in kinyarwanda, English and / French, knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Planning and Resource Mobilisation	Planning and Resource Mobilisation Officer	<p>A0 in Economics, Planning, Management, Rural Development, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of planning concepts systems and tools; - Knowledge of Research and policies development; - Knowledge of strategic planning; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			8

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Accounting, Finance, Management, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Database and ICT Officer	Database and ICT Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; 	1

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Secretariat	Secretary in Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work , Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			6
	GrandTotal			20

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°59/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'URUBYIRUKO (NYC)

ANNEX III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°59/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL YOUTH COUNCIL (NYC)

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°59/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CONSEIL NATIONAL DE
LA JEUNESSE (NYC)

NYC SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary of National Youth Council	400	G	2608	1,330,080
Director of Youth Social - Economic Empowerment Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance & Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relation and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Database and ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Youth Mobilization & Programme Officers	400	5.II	951	539,353
Youth Entrepreneurship Officer	400	5.II	951	539,353
Monitoring and Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Planning & Resource Mobilisation Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant	400	7.II	660	374,314
Head Central Secretariat	400	7.II	660	374,314

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 59/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimbo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Nama y'Igihugu y'Urubyiruko

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Seen to be annexed to the Prime Minister's Order n°59/03 of 27/02/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of National Youth Council

Vu pour être annexé à l'Arrêté du premier Ministre n°59/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel du Conseil National de la Jeunesse

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISTER W'INTEBE
N°61/03 RYO KU WA 27/02/2015
RISHYIRAHO IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAYOBOZI BUNGIRIJE
B'UMUJYI WA KIGALI, N'ABAGIZE
KOMITE NYOBOZI Y'AKARERE

PRIME MINISTER'S ORDER N°61/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR VICE
MAYORS OF THE CITY OF KIGALI
AND MEMBERS OF EXECUTIVE
COMMITTEE OF THE DISTRICT

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°61/03 DU 27/02/2015 DETERMINANT
LES SALAIRES ET AVANTAGES
ALLOUES AUX VICE-MAIRES DE LA
VILLE DE KIGALI ET AUX MEMBRES
DU COMITE EXECUTIF DE DISTRICT

ISHAKIRO

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iningo ya 2: Igenwa ry'umushahara

Iningo ya 3: Ibigize umushahara mbumbe

Iningo ya 4: Ibindi bigenerwa Abayobozi
Bungirije b'Umujyi wa Kigali n'abagize
Komite Nyobozi y'Akarere

Iningo ya 5: Abashinzwe kubahiriza iri
teka

Iningo ya 6: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Iningo ya 7: Igihe iteka ritangira
gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Determination of the salary

Article 3: Composition of the gross salary

Article 4: Fringe benefits for Vice Mayors of
the City of Kigali and members of Executive
Committee of District

Article 5: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 6: Repealing provision

Article 7: Commencement

TABLE DES MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2 : Détermination du salaire

Article 3: Composition du salaire brut

Article 4: Autres avantages alloués aux
Vice-Maires de la Ville de Kigali et
membres du Comité Exécutif de District

Article 5: Autorités chargées de l'exécution
du présent arrêté

Article 6: Disposition abrogatoire

Article 7: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISTER W'INTEBE
N°61/03 RYO KU WA 27/02/2015
RISHYIRAHO IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAYOBOZI BUNGIRIJE
B'UMUJYI WA KIGALI, N'ABAGIZE
KOMITE NYOBOZI Y'AKARERE**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°61/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR VICE
MAYORS OF THE CITY OF KIGALI
AND MEMBERS OF EXECUTIVE
COMMITTEE OF THE DISTRICT**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°61/03 DU 27/02/2015 DETERMINANT
LES SALAIRES ET AVANTAGES
ALLOUES AUX VICE-MAIRES DE LA
VILLE DE KIGALI ET AUX MEMBRES
DU COMITE EXECUTIF DE DISTRICT**

Minister w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 87/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rigena imitunganyirize n'imikorere y'inzego z'imitegekere y'Ighugu zegerejwe abaturage, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 68;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of 04 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 87/2013 of 11/09/2013 determining the organization and functioning of decentralized administrative entities, especially in Article 68;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 87/2013 du 11/09/2013 portant organisation et fonctionnement des entités administratives décentralisées, spécialement en son article 68;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere.

Iningo ya 2: Igenwa ry'umushahara

Umushahara ugenwa hashingiwe ku rutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu gutegura imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'imishahara mbumbe by'Abayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere biri ku mugerekwa w'iri teka.

Iningo ya 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Bayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite z'icumbi;

3° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for Vice Mayors of the City of Kigali and members of Executive Committee of the District.

Article 2: Determination of the salary

Salaries shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary fixation in Public Service.

The level, index, index value and gross salary corresponding to the job positions of Vice Mayors of the City of Kigali and members of Executive Committee of District are annexed to this Order.

Article 3: Composition of the gross salary

The monthly gross salary for each Vice Mayor of the City of Kigali and each member of Executive Committee of District shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowances;

3° Government contribution for social security;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et autres avantages alloués aux Vice-Maires de la Ville de Kigali et aux membres du Comité Exécutif de District.

Article 2 : Détermination du salaire

Les salaires sont déterminés suivant la classification générale des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la Fonction Publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant aux postes d'emplois des Vice-Maires de la Ville de Kigali et membres du Comité Exécutif de District sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque Vice-Maire de la Ville de Kigali et chaque membre du Comité Exécutif de District comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale;

4° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Iningo ya 4: Ibindi bigenerwa Abayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere

Ibindi bifasha Abayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere gutunganya imirimbo bigenwa n'amabwiriza y'Inama Njyanama hakurikijwe amategeko n'ubushobozi bw'Umujiyi wa Kigali cyangwa ubw'Akarere.

Iningo ya 5: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Ighugu, Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 6: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Iningo ya 7: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda.

4° Government contribution for medical care.

Article 4: Fringe benefits for Vice Mayors of the City of Kigali and members of Executive Committee of District

Fringe benefits for Vice Mayors of the City of Kigali and members of Executive Committee of District shall be determined by instructions of the Council of the City of Kigali or District Council in accordance with laws and within available means.

Article 5: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Local Government, the Minister of Public Service and Labour and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 6: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 7: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda.

4° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Article 4: Avantages alloués aux Vice-Maires de la Ville de Kigali et membres du Comité Exécutif de District

Les avantages alloués aux Vice-Maires de la Ville de Kigali et membres du Comité Exécutif de District sont fixés par les instructions du Conseil de la Ville de Kigali ou de District conformément aux lois et dans les limites des moyens de la Ville de Kigali ou du District.

Article 5: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de l'Administration Locale, le Ministre de la Fonction Publique et du Travail et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 6: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 7: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda.

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya
Leta

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°61/03 RYO KU WA
27/02/2015 RISHYIRAHO IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAYOBOZI
BUNGIRIJE B'UMUJYI WA KIGALI,
N'ABAGIZE KOMITE NYOBOZI
Y'AKARERE

ANNEX TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°61/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
VICE MAYORS OF THE CITY OF KIGALI
AND MEMBERS OF EXECUTIVE
COMMITTEE OF THE DISTRICT

ANNEXE A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°61/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ALLOUES AUX VICE-
MAIRES DE LA VILLE DE KIGALI ET
AUX MEMBRES DU COMITE EXECUTIF
DE DISTRICT

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

VICE MAYORS OF THE CITY OF KIGALI AND MEMBERS OF EXECUTIVE COMMITTEE OF THE DISTRICT
SALARY STRUCTURE

INSTITUTION	POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
City of Kigali	Vice-Mayor	500	E	3,156	2,011,950
District	Mayor	400	G	2,608	1,330,080
District	Vice-Mayor in charge of Economic Development	400	H	2,173	1,108,230
District	Vice-Mayor in charge of Social Affairs	400	H	2,173	1,108,230

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°61/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abayobozi Bungirije b'Umujiyi wa Kigali, n'abagize Komite Nyobozi y'Akarere

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°61/03 of 27/02/2015 determining salaries and fringe benefits for Vice Mayors of the City of Kigali and members of Executive Committee of the District

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 61/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et avantages alloués aux Vice-Maires de la Ville de Kigali et aux membres du Comité Exécutif de District

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 62/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU KIGEGA CYA LETA CYO
GUSHYIGIKIRA NO GUTERA INKUNGA
ABATISHOBOYE BAROKOTSE JENOSIDE
YAKOREWE ABATUTSI YAKOZWE HAGATI
Y'ITARIKI YA MBERE UKWAKIRA 1990 N'IYA
31 UKUBOZA 1994

PRIME MINISTER'S ORDER N°62/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF FUND FOR SUPPORT AND ASSISTANCE
TO THE NEEDIEST SURVIVORS OF THE
GENOCIDE AGAINST THE TUTSI
COMMITTED BETWEEN 01 OCTOBER 1990
AND 31 DECEMBER 1994

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°62/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS DE SOUTIEN ET D'ASSISTANCE
AUX RESCAPES LES PLUS NECESSITEUX
DU GENOCIDE PERPETRÉ CONTRE LES
TUTSI ENTRE LE 01 OCTOBRE 1990 ET LE
31 DECEMBRE 1994

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo 5 : Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa muri FARG

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozzi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe gushyira kubahiriza iri
teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary
of FARG

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif de FARG

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités aux postes de niveau "3"

Article 7: Indemnités kilométriques

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka **Article 9:** Repealing provision

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°62/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU KIGEGA CYA LETA CYO
GUSHYIGIKIRA NO GUTERA INKUNGA
ABATISHOBOYE BAROKOTSE JENOSIDE
YAKOREWE ABATUTSI YAKOZWYE HAGATI
Y'ITARIKI YA MBERE UKWAKIRA 1990 N'IYA
31 UKUBOZA 1994**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°62/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF FUND FOR SUPPORT AND ASSISTANCE
TO THE NEEDIEST SURVIVORS OF THE
GENOCIDE AGAINST THE TUTSI
COMMITTED BETWEEN 01 OCTOBER 1990
AND 31 DECEMBER 1994**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°62/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS DE SOUTIEN ET D'ASSISTANCE
AUX RESCAPES LES PLUS NECESSITEUX
DU GENOCIDE PERPETRÉ CONTRE LES
TUTSI ENTRE LE 01 OCTOBRE 1990 ET LE
31 DECEMBRE 1994**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta nk'uko ryahinduwe kandi ryujije kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014.

HEREBY ORDERS:

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014.

ARRETE :

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Kigega cya Leta cyo Gushygikirra no Gutera Inkunga Abatishoboye barokotse Jenoside yakorewe Abatutsi yakozwe hagati yitariki ya mbere Ukwakira 1990 n'iya 31 Ukuvoza1994, FARG MU magambo ahinnye y'Igifaransa.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri FARG biri ku mugerekwa wa I n'uwa II y'iri teka.

Iningo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi muri FARG igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri FARG biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Iningo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi muri FARG ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Fund for Support and Assistance to the neediest Survivors of the Genocide against the Tutsi committed between 01 October 1990 and 31 December 1994, abbreviated as FARG in French.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles of FARG are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of FARG shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position in FARG are on annex III to this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of FARG shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté porte la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel du Fonds de Soutien et d'Assistance aux Rescapes les plus nécessiteux du Génocide perpétré contre les Tutsi entre le 01 octobre 1990 et le 31 décembre 1994, FARG en sigle.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La Structure organisationnelle et profils d'emplois du FARG sont respectivement en annexe I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents du FARG sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi du FARG sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et agents du FARG comprend principalement :

1° le salaire de base;

2 ° indamunite y'icumbi;	2 ° housing allowance;	2 ° l'indemnité de logement ;
3 ° indamunite y'urugendo;	3 ° transport allowance;	3 ° l'indemnité de transport ;
4 ° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4 ° State contribution for social security;	4 ° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5 ° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5 ° State contribution for medical care.	5 ° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "F", boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze, ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to public servants positioned on level "F" whose transport shall be facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "F" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions ainsi que ceux aux postes de niveau "3" qui bénéficient d'une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Ingingo 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru muri FARG

Umuyobozi Mukuru wa FARG agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1 ° amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2 ° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti

Article 5: Fringe benefits for Director General of FARG

The Director General of FARG shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1 ° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2 ° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month payable at the

Article 5 : Avantages alloués au Directeur General de FARG

Le Directeur General de FARG bénéficie des avantages suivants :

- 1 ° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2 ° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte bancaire de

y'urwego;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami, bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rwa "3" kandi bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego, bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "F" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

institution's bank account ;

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job level

The Directors of Units on "3" job level with a pool of public servants under their responsibility in accordance with the approved organizational structure shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30, 000 Rwf) per month and an office landline communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by the instructions of Minister in charge of public service.

Article 7: Mileage allowance

When a Senior Official on level "F" goes on official mission inside the Country using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowance specified in the Instructions of the Minister in charge of transport.

l'institution;

3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" qui ont des agents de l'Etat placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 7: Indemnité kilométrique

Lorsque le haut cadre au poste de niveaux "F" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Ighugu, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Local Government, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on **27/02/2015**

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Administration Locale, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

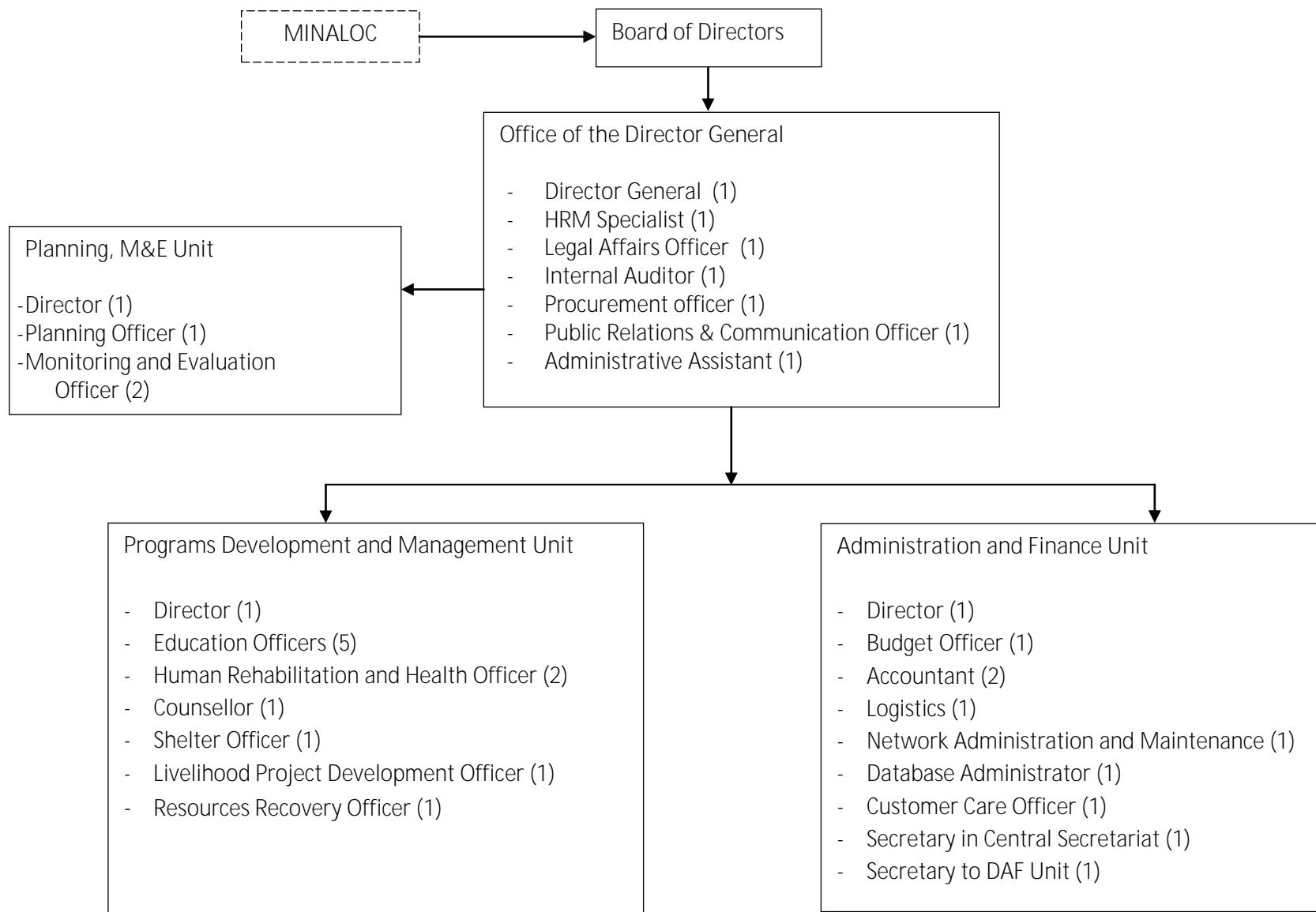
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°62/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGEGA CYA
LETA CYO GUSHYIGIKIRA NO GUTERA
INKUNGA ABATISHOBOYE BAROKOTSE
JENOSIDE YAKOREWE ABATUTSI YAKOZWE
HAGATI Y'ITARIKI YA MBERE UKWAKIRA
1990 N'IYA 31 UKUBOZA 1994

ANNEXE I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°62/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF FUND
FOR SUPPORT AND ASSISTANCE TO THE
NEEDIEST SURVIVORS OF THE
GENOCIDE AGAINST THE TUTSI
COMMITTED BETWEEN 01 OCTOBER
1990 AND 31 DECEMBER 1994

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°62/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU PERSONNEL
DU FONDS DE SOUTIEN ET D'ASSISTANCE
AUX RESCAPES LES PLUS NECESSITEUX
DU GENOCIDE PERPETRE CONTRE LES
TUTSI ENTRE LE 01 OCTOBRE 1990 ET LE
31 DECEMBRE 1994

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
FARG - ORGANIZATIONAL STRUCTURE



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°62/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGEGA
CYA LETA CYO GUSHYIGIKIRA NO GUTERA
INKUNGA ABATISHOBOYE BAROKOTSE
JENOSIDE YAKOREWE ABATUTSI YAKOZWE
HAGATI Y'ITARIKI YA MBERE UKWAKIRA
1990 N'IYA 31 UKUBOZA 1994

ANNEXE II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°62/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF FUND
FOR SUPPORT AND ASSISTANCE TO THE
NEEDIEST SURVIVORS OF THE
GENOCIDE AGAINST THE TUTSI
COMMITTED BETWEEN 01 OCTOBER
1990 AND 31 DECEMBER 1994

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°62/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS DE SOUTIEN ET D'ASSISTANCE
AUX RESCAPES LES PLUS NECESSITEUX
DU GENOCIDE PERPETRÉ CONTRE LES
TUTSI ENTRE LE 01 OCTOBRE 1990 ET LE
31 DECEMBRE 1994

FARG JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
Office of the Director General	Director General	Director General	<p>A0 in HR Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences, Finance, Economics, Accounting, Law, Development Studies, Education Sciences, with 7 years of working experience or 2 years in senior position Or Master's Degree or Equivalent in HR Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences, Finance, Economics, Accounting, Law, Development Studies, Education Sciences with 5 years of working experience.</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Leadership skills; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of Human Resources Concepts, Practices, Policies and Procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgement and Decision Making Skills; - Time Management Skills; - Interview Skills; - High Analytical Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French ;knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	HRM Specialist	HRM Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan Public Service and Labor Law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of Human Resources Concepts, Practices, Policies and Procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgement and Decision Making Skills; - Time Management Skills; - Interview Skills; - High Analytical Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French ; knowledge of all is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in law</p> <p><u>Knowledge and technical skills required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Report writing and presentation skills; - Analytical and problem solving; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. <p>knowledge of all is an advantage</p>	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Accounting, Economics, Law.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures; - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation; - Category management skills; - Time management skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French, knowledge of all is an advantage 	1
	Public Relations and Communication	Public Relations &Communication Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; - knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to the Director General	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Time management skills; - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and French 	1
Sub total				7
Planning, Monitoring and Evaluation Unit	Director of Unit	Director of Planning, Monitoring and Evaluation Unit	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, with 3 years of working experience or Master's Degree or Equivalent in Management, Economics, Development Studies, Project Management, with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, Business Administration.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	M & E Officer	M & E Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and development policies and strategies; - Knowledge to conduct monitoring exercises; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
				4

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
Programs Development and Management Unit	Director of Unit	Director of Programs Development and Management Unit	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Rural Development, Project management , Planning, with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Management, Economics, Development Studies, Rural Development, Project management , Planning, with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Leadership and management skills; -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; -organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French, knowledge of both is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Education Officer	Education Officer	A0 in Education Sciences, Sociology, Social Work <u>Key technical skills and knowledge:</u> -Communication Skills; - Time Management Skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Project Design & Management - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	5
	Human Rehabilitation and Health Officer	Human Rehabilitation and Health Officers	A0 in Clinical Psychology, Public Health, Psychology, Mental Health. <u>Key technical skills and knowledge:</u> -Communication Skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	2

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Counselor	Counselor	<p>A0 in Clinical Psychology, Psychology, Mental Health</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Communication Skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Shelter Officer	Shelter Officer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical skills; - planning and organizational skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Livelihood Project Development Officer	Livelihood Project Development Officer	<p>A0 in Management, Economics, Finance, Development Studies, Rural Development, Project management.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, - logical framework approach; - strategic planning processes and tools; - organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; - Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French, knowledge of both is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Resources Recovery Officer	Resources Recovery Officer	<p>A0 in Public Finance, Accounting, Economics, Management specializing in Finance/ Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French ; knowledge of all is an advantage 	1
Sub total				12

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
Finance & Administration Unit	Director of Unit	Director of Finance and Administration Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills- Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Planning and organisational skills - Communication skills, Strong IT skills - Time management skills - Team working skills - Judgement and decision making - Skills interpersonal skills - Complex problem solving - Deep understanding of financial accounts - Flexibility skills - Knowledge of cost analysis technics - Fluent in kinyarwanda, English and French;knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French ;knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Network and System Administrator	Network and System Administrator Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software,including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Database Administrator Officer	Database Administration Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Customer Care Officer	Customer Care Officer	<p>A0 in Communication, Public Relations, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature, Sociology.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Hospitality Management; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Secretary	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Sub total				10
FARG - TOTAL				33

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°62/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGEGA
CYA LETA CYO GUSHYIGIKIRA NO GUTERA
INKUNGA ABATISHOBOYE BAROKOTSE
JENOSIDE YAKOREWE ABATUTSI YAKOZWE
HAGATI Y'ITARIKI YA MBERE UKWAKIRA
1990 N'IYA 31 UKUBOZA 1994

ANNEXE III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°62/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF FUND
FOR SUPPORT AND ASSISTANCE TO THE
NEEDIEST SURVIVORS OF THE
GENOCIDE AGAINST THE TUTSI
COMMITTED BETWEEN 01 OCTOBER
1990 AND 31 DECEMBER 1994

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°62/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS DE SOUTIEN ET D'ASSISTANCE
AUX RESCAPES LES PLUS NECESSITEUX
DU GENOCIDE PERPETRÉ CONTRE LES
TUTSI ENTRE LE 01 OCTOBRE 1990 ET LE
31 DECEMBRE 1994

FARG SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	441	F	2869	1,613,167
Director of Administration and Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Planning, Monitoring & Evaluation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Programms Development and Management Unit	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1313	744,659
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning Officer	400	5.II	951	539,353
M&E Officers	400	5.II	951	539,353
Education Officers	400	5.II	951	539,353
Human Rehabilitation and Health Officer	400	5.II	951	539,353
Shelter Officer	400	5.II	951	539,353
Counsellor	400	5.II	951	539,353
Livelihood Project Development Officer	400	5.II	951	539,353
Resources Recovery Officer	400	5.II	951	539,353
Database Administrator	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Network Administrator and Maintenance	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to ES	400	5.II	951	539,353
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonye kugira ngo bishyirwe ku mugereka w' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°62/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Kigega cya Leta cyo Gushyigikira no Gutera Inkunga Abatishoboye barokotse Jenoside yakorewe Abatutsi yakozwe hagati yitariki ya mbere Ukwakira 1990 n'iya 31 Ukuboza 1994

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Seen to be annexed to the Prime Minister's Order n°62/03 of 27/02/2015 determining Organizational Structure, Salaries and Fringe benefits for Employees of the Fund for Support and Assistance to the Neediest Survivors of the Genocide against the Tutsi committed between 01 October 1990 and 31 December 1994

Kigali, on **27/02/2015**

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n°62/03 du 27/02/2015 portant Structure Organisationnelle, Salaires et avantages accordés au personnel du Fonds de Soutien et d'Assistance aux Rescapés les plus nécessiteux du Génocide perpétré contre les Tutsi entre le 01 octobre 1990 et le 31 décembre 1994

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°63/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU KIGO GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IBIKORWA BY'ITERAMBERE MU
NZEGO Z'IBANZE

PRIME MINISTER'S ORDER N°63/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF LOCAL ADMINISTRATIVE ENTITIES
DEVELOPMENT AGENCY

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°63/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'AGENCE DE DEVELOPPEMENT DES
ENTITES ADMINISTRATIVES LOCALES

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa LODA

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa *Divison Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3"

Ingingo ya 8: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of LODA

Article 6: Fringe benefits for Division Managers
on "2.III" job level

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units
and Officialson "3" job level

Article 8: Mileage allowance

Article 9: Authorities responsible for the
implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Directeur
Général de LODA

Article 6: Avantages alloués aux chefs des
divisions aux postes de niveau "2.III"

Article 7: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et Cadresaux postes de niveau "3"

Article 8: Indemnité kilométrique

Article 9: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije Article 10: Repealing provision
n'iri teka

Article 10: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa Article 11: Commencement

Article 11: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°63/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO,IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO GISHINZWE
GUTEZA IMBERE IBIKORWA
BY'ITERAMBERE MU NZEGO Z'IBANZE

PRIME MINISTER'S ORDER N°63/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF LOCAL ADMINISTRATIVE
ENTITIES DEVELOPMENT AGENCY

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°63/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE
L'AGENCE DE DEVELOPPEMENT DES
ENTITES ADMINISTRATIVES LOCALES

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujuje kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n°86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo gishinzwe guteza imbere ibikorwa by'iterambere mu nzegoz'ibanze (LODA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo gishinzwe guteza imbere ibikorwa by'iterambere mu nzego z'ibanze (LODA) biri ku mugerekwa wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo gishinzwe guteza imbere ibikorwa by'iterambere mu nzego z'ibanze (LODA) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo Gishinzwe guteza imbere ibikorwa by'iterambere mu nzego z'ibanze (LODA) biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Local Administrative Entities Development Agency (LODA).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for Local Administrative Entities Development Agency (LODA) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of Local Administrative Entities Development Agency (LODA) shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Local Administrative Entities Development Agency are on annex III of this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee shall mainly be composed of the following:

1. basic salary;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Agence de Développement des Entités Administratives Locales (LODA).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Agence de Développement des Entités Administratives Locales (LODA) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Agence de Développement des Entités Administratives Locales (LODA) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Agence de Développement des Entités Administratives Locales (LODA) sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

- 1° le salaire de base;

- | | | |
|---|--|--|
| 2° indamunite y'icumbi; | 2. housing allowance; | 2° l'indemnité de logement ; |
| 3° indamunite y'urugendo; | 3. transport allowance; | 3° l'indemnité de transport ; |
| 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize
bw'umukozi; | 4. state contribution for social security; | 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ; |
| 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi. | 5. State contribution for medical care. | 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux. |

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzezo z'imirimo za "F" na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa LODA

Umuyobozi Mukuru wa LODA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "F" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General of LODA

The Director General of LODA shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent Article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général de LODA

Le Directeur Généralde LODA bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Divison Managers bari ku rwego rwa “2.III”

Divison Managers bari ku rwego rwa “2.III” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° buri *Divison Manager* agenerwa amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;

2° buri *Division Manager* yororoherezwa kandi mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Iningo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi ba Leta bari ku rwego rw'imirimo rwa “3”

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi ba Leta bari ku rwego rw'imirimo rwa “3” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Division Managers on “2.III” job level

Division Managers on “2.III” job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° each Division Manager shall be entitled to seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

2° each Head of Division shall also be entitled to transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and officials on “3” job level

Directors of Units and officials on “3” job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf

concernée;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux chefs des divisions aux postes de niveau “2.III”

Les chefs des divisons aux postes de niveau “2.III” bénéficient chacun des avantages comme suit:

1° chaque chef de division bénéficie des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à soixante-dix mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000Frw) par mois;

2° chaque chef de division bénéficie aussi d'une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et Cadres aux postes de niveau “3”

Les Directeurs d'Unités et les cadres aux postes de niveau “3” bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs

(30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 8: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari kurwego rwa "F" na "H/2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Ighugu, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije

30,000) per month;

2° special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 8: Mileage allowance

When Senior Officials on levels "F" and "H/2" go on official mission inside the country by using their vehicles, the State shall pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Local Government, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 10: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby

rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 8: Indemnité kilométrique

Lors que les hauts cadres aux postes de niveaux "F" et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules, l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Administration Locale, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 10: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au

na ryo zivanyweho.

Ingingoya11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/IntumwaNkuruyaLeta

repealed.

Article 11: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

présent arrêté sont abrogées.

Article 11: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

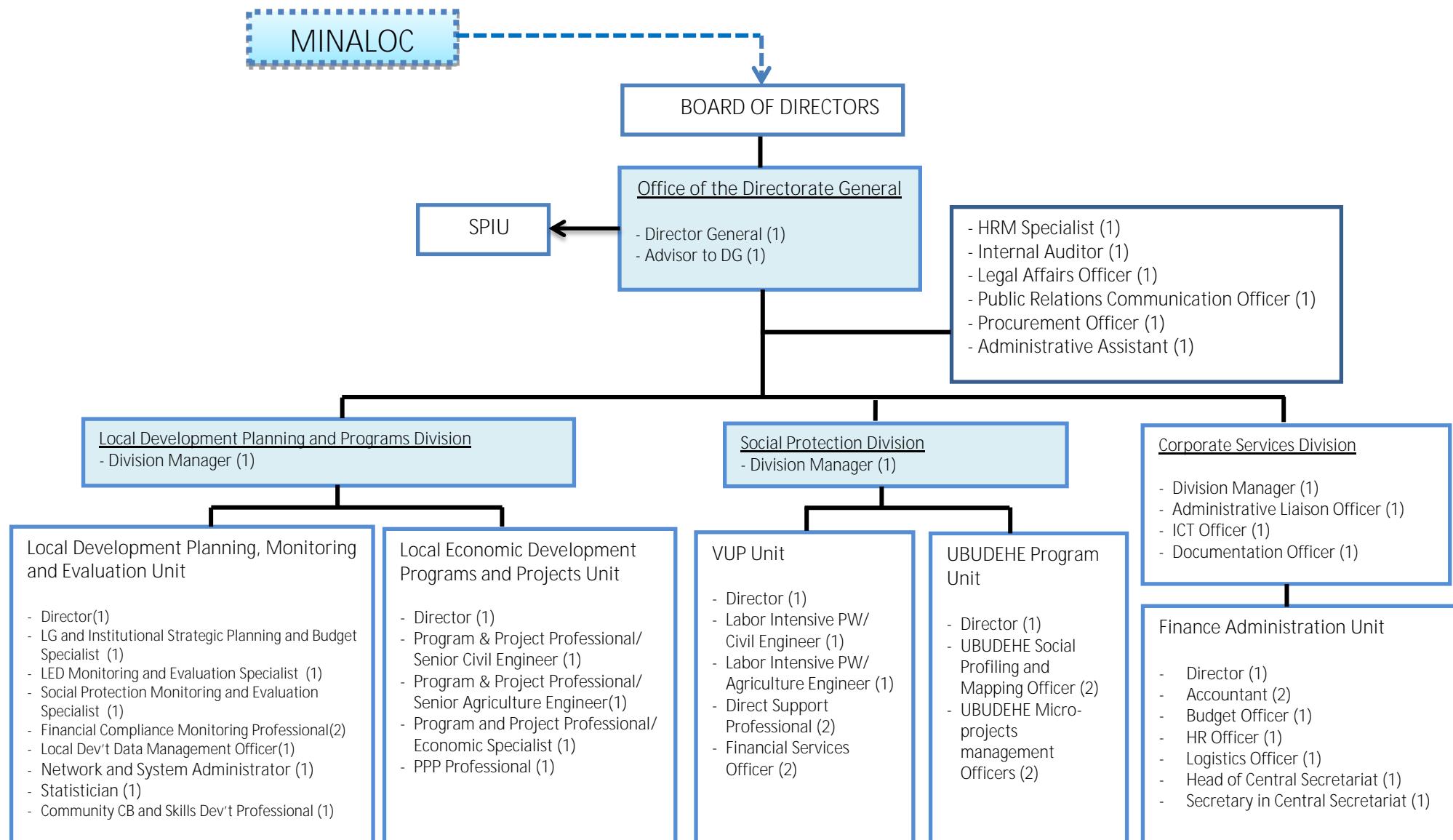
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°.63/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO GISHINZWE
GUTEZA IMBERE IBIKORWA
BY'ITERAMBERE MU NZEGO Z'IBANZE

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°63/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF LOCAL ADMINISTRATIVE ENTITIES
DEVELOPMENT AGENCY

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°63/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE DE
DEVELOPPEMENT DES ENTITES
ADMINISTRATIVES LOCALES

LODA – ORGANIZATIONAL CHART



UMUGEREKA WA II W' ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°63/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
GISHINZWE GUTEZA IMBERE IBIKORWA
BY'ITERAMBERE MU NZEGO Z'IBANZE

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°63/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF LOCAL ADMINISTRATIVE ENTITIES
DEVELOPMENT AGENCY

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°63/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE DE
DEVELOPPEMENT DES ENTITES
ADMINISTRATIVES LOCALES

LODA - JOB PROFILES				
Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General	<p>A0 in Economics, Development Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Business Administration, Regional Planning with 7 years of working experience or 2 years of working experience; or Master's Degree or Equivalent in Economics, Development Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Business Administration, Regional Planning with 5 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Advisor	Advisor	<p>A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Law, Public Policy, Management with 3 years of working experience Or Master or Equivalent in Public Administration, Political Sciences, Administrative Sciences, Law, Public Policy, Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the decentralisation system - Good knowledge of government policy-making processes; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Strong Leadership Skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resources Management Specialist	Human Resources Management Specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration in Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices,policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs Officer	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda Decentralisation system - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Public Relations and Communications Officer	Public Relations and Communications Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing -Excellent interpersonal skills -Report writting and presentation skills -Computer skills -Creativity and initiative -Good organisational and time-management skills -Team working skills -Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills -Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management , Administrative Sciences, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Local Development Planning and Programs Division	Division Manager	Division Manager for Local Development Planning and Programs Division	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning with 5 years of working experience; or 2 years in a senior position; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Local Development Planning, Monitoring and Evaluation Unit	Director of Unit	Director of Local Development Planning, Monitoring and Evaluation Unit	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 3 years of working experience in the area of Planning and Monitoring ; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 1 year of working experience in the area of Planning and Monitoring</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	LG and Institutional Strategic Planning and Budget Specialist	LG and Institutional Strategic Planning and Budget Specialist	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning, Business Studies with 3 years of working experience in the area of Planning and Monitoring; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning, Business Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	LED Monitoring and Evaluation Specialist	LED Monitoring and Evaluation Specialist	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 3 years of working experience in the area of Monitoring; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Rural Development, Management, Regional Planning</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Social Protection Monitoring and Evaluation Specialist	Social Protection Monitoring and Evaluation Specialist	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 3 years of working experience in the area of Monitoring; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Financial Compliance Monitoring Professional	Financial Compliance Monitoring Professional	<p>A0 Economics, Management, Business Administration, Accounting, Finance; Or Master or Equivalent in the same fields</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Financial Analysis and Accounting principles and practices - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Strong Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Auditor Skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Local Dev't Data Management Officer	Local Dev't Data Management Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or ICT related field</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Preferably having working knowledge of JSP, JavaScript, Web services, XML, ASP, JSP, PHP, UNIX, Linux, Redhat Linux; - Good interpersonal communication skills and ability to work with others under pressure and solve problems; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical Skills - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network and System Administrator	Network and System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering, Information Management or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Community CB and Skills Dev't Professional	Community CB and Skills Dev't Professional	<p>A0 in HR Management, Public Administration, Management, Economics, Sociology, Rural Development, Development Studies, Administrative Sciences, Public Policy Or Master's Degree in the same fields.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the decentralisation system - Knowledge and experience in capacity building strategies - Creative, proactive, customer focussed, solutions led and outcome driven; - High Analytical & Complex Problem Solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Strong attention to detail organizational skills. - Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies- Time Management Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1
	Statistician	Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Cooperatives Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepares and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				10
Local Economic Development Programs and Projects Unit	Director of Unit	Director of Local Economic Development Programs and Projects Unit	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Rural Development, Regional Planning with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Program & Project Professional/ Senior Civil Engineer	Program & Project Professional/ Senior Civil Engineer	<p>A0 in Civil Engineering with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Program & Project Professional/ Senior Agriculture Engineer	Program & Project Professional/ Senior Agriculture Engineer	<p>A0 in Agronomy with 3 years of working experience: Or Master or Equivalent in Agronomy</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system - Creative, proactive, customer focussed, solutions led and outcome driven Skills; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Strong Leadership and Organisational Skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Effective communication skills and negotiation skills; - Time Management Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Program and Project Professional/ Economic Specialist	Program and Project Professional/ Economic Specialist	<p>A0 in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Economics, Development Studies, Management, Regional Planning</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	PPP Professional	PPP Professional	<p>A0 in Economics, Development Economics, Development Studies, Business Administration, Finance, Management Or Master or Equivalent in the same fields</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Decentralisation system; - Analytical, problem-solving and critical thinking skills. - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. - Good at handling and meeting deadlines. - Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. - Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Strong attention to detail organizational skills. - Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Social Protection Division	Division Manager	Division Manager for Social Protection Division	<p>A0 in Sociology, Social Work, Development Studies, Administrative Sciences,Community Development, Socio- Economics, Political Sciences, Public Administration, Management, Economics with 5 years of working experience or 2 years in a senior position ; or Master or Equivalent in Sociology,Social Work, Development Studies, Community Development , Socio- Economics, Administrative Sciences,Political Sciences, Public Administration, Management, Economics, with 3 years working experience;</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Decentralisation system; - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Deep knowledge in social development systems et strategies - Creative, proactive, customer focussed, solutions led and outcome driven Skills; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Strong Leadership and Organisational Skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both public and private sector clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Effective communication skills and negotiation skills; - Time Management Skills; <p><i>fluent in Kinyarwanda, English and / or French, knowledge of all is an advantage</i></p>	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				1
VUP Unit	Director of Unit	Director of VUP Unit	<p>A0 in Economics, Socio-Economics, Management, Development Studies, Agro economics, Public Administration, Administrative Sciences, Business Administration, Finance with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent inEconomics, Socio-Economics, Management, Development Studies, Agro economics, Public Administration, Administrative Sciences, Business Administration, Finance with 1 year working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Decentralisation system - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda Labour and Employment Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Strong attention to detail organizational skills. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Labor Intensive PW/ Civil Engineer	Labor Intensive PW/ Civil Engineer	<p>A0 Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Decentralisation system -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. - Ability to conduct research and draft proposals -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Strong attention to detail organizational skills. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Labor Intensive PW/ Agriculture Engineer	Labor Intensive PW/ Agriculture Engineer	<p>A0 In Agronomy, Agribusiness</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Deentralisation policy; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. - Leadership skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Direct Support Professional	Direct Support Professional	<p>A0 Economics, Labour Economics, Business Administration, Management, Sociology, Social work, Development Studies, Socio-economics; Or Master or Equivalent in the same fields</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. - Leadership skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Financial Services Officer	Financial Services Officer	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Accounting, Finance;</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Financial Analysis and Accounting principles and practices - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Strong Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				7
UBUDEHE Program Unit	Director of Unit	Director of UBUDEHE Program Unit	<p>A0 in Sociology, Social Work, Development Studies, Community Development, Socio- Economics, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Economics with 3 years of working experience; or Master or Equivalent in Sociology, Social Work, Development Studies, Community Development , Socio- Economics, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Economics, with 1 year working experience;</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Decentralisation system; - Deep knowledge in social development systems et strategies - Creative, proactive, customer focussed, solutions led and outcome driven Skills; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Strong Leadership and Organisational Skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both public and private sector clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Effective communication skills and negotiation skills; - Time Management Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	UBUDEHE Social Profiling and Mapping Officer	UBUDEHE Social Profiling and Mapping Officer	<p>A0 in Sociology, Social Work, Development Studies, Administrative Sciences, Community Development, Socio- Economics, Political Sciences, Public Administration, Management, Economics, Statistician or Master or Equivalent in the same fields</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of decentralisation system; - Knowledge in social Development strategies; - Ability to assess and analyse impact; - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	UBUDEHE Micro-projects management Officers	UBUDEHE Micro-projects management Officers	<p>A0 in Economics, Agribusiness, Entrepreneurship, Management, Commerce, Community Development, Development Studies Or Master or Equivalent in the same fields</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users, managers. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Strong attention to detail organizational skills. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	2
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Corporate Services Division	Division Manager	Division Manager for Corporate Services Division	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 5 years of working experience or Master's Degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Liaison Officer	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management , Administrative Sciences, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	ICT Officer	ICT Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French:knowledge of all is an advantage. 	1
	Documentation Officer	Documentation Officer	<p>Bachelor's degree in Library & Information Sciences or A1 in Library & Information Sciences, Office management and Biblioteconomy</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; -Bokkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writting & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; 	1
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Administration and Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration and Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Budget Management	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management and Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Central Secretariat	Secretary	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				8
Grand / Total				49

UMUGEREKA WA III W' ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°63/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
GISHINZWE GUTEZA IMBERE IBIKORWA
BY'ITERAMBERE MU NZEGO Z'IBANZE

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°63/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF LOCAL ADMINISTRATIVE ENTITIES
DEVELOPMENT AGENCY

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°63/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE DE
DEVELOPPEMENT DES ENTITES
ADMINISTRATIVES LOCALES

LODA SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	441	F	2869	1,613,167
Local Development Planning and Programs Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Social Protection Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Advisor to Director General	400	3.II	1369	784,008
Director of Ubudehe Program Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of VUP Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Local Development Planning, Monitoring and Evaluation Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of Local Economic Development and Projects Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of Finance and Administration	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
LG Institutional Strategic Planning and Budgeting Specialist	400	3.II	1369	784,008
LED Monitoring and Evaluation Specialist	400	3.II	1369	784,008
Social Protection Monitoring and Evaluation Specialist	400	3.II	1369	784,008
Program and Projects Specialist (Senior Civil Engineer)	400	3.II	1369	784,008
Program and Projects Specialist (Senior Agriculture Engineer)	400	3.II	1369	784,008
Program and Projects Economic Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs	400	4.III	1313	744,659
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Financial Compliance Monitoring Professional	400	5.II	951	539,353
Labor Intensive PW/ Civil Engineer	400	4.II	1141	647,110
Labor Intensive PW/ Agriculture Engineer	400	4.II	1141	647,110
Local Development Data Management Officer	400	5.II	951	539,353
Community CB and skills dev't Officer	400	5.II	951	539,353
Public, Private Partnership Officer	400	5.II	951	539,353
Director Support Professional	400	5.II	951	539,353
Financial Services Officer	400	5.II	951	539,353
Ubudehe Social Profiling and Mapping Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
Ubudehe Micro-projects Management Officers	400	5.II	951	539,353
Administrative Liaison Officer	400	5.II	951	539,353
Network & System Administrator	400	5.II	951	539,353
ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Documentation Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugirango bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 63/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo gishinzwe guteza imbere ibikorwa by'iterambere mu nzego z'ibanze

Kigali, kuwa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°63/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Local Administrative Entities Development Agency

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 63/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel dans l'Agence de Développement des Entités Administratives Locales

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°64/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
NKURU Y'ITANGAZAMAKURU

PRIME MINISTER'S ORDER N° 64/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF MEDIA HIGH COUNCIL

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°64/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES ACCORDES
AU PERSONNEL DU HAUT CONSEIL
DES MEDIAS

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 2: Structure organisationnelle et
profils d'emplois

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Article 3: Determination of the salary

Article 3 : Détermination du salaire

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Article 4: Composition of gross salary

Article 4: Composition du salaire brut

Ingingo 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa muri MHC

Article 5: Fringe benefits for Executive
Secretary of MHC

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif de MHC

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa
“3”

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
on “3” job level

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités aux postes de niveau “3”

Article 7 : Indemnité kilométrique

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo
rw'imodoka

Article 7: Mileage allowance

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 8: Autorités chargées de l'exécution
du présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo **Article 9: Repealing provision**
zinyuranyije n'iri teka

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira **Article 10: Commencement**
gukurikizwa

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°64/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
NKURU Y'ITANGAZAMAKURU**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°64/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF MEDIA HIGH COUNCIL**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°64/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDES
AU PERSONNEL DU HAUT CONSEIL
DES MEDIAS**

Minisitiri w'Intebe,

The Prime Minister,

Le Premier Ministre,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 4 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52 ;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52 ;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 ;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014.

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE :

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Inama Nkuru y'Itangazamakuru (MHC).

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Nama Nkuru y'Itangazamakuru (MHC) biri ku mugerekwa wa I n'uwa II y'iri teka.

Iningo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi b'Inama Nkuru y'Itangazamakuru (MHC) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Nama Nkuru y'Itangazamakuru (MHC) biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Iningo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozzi bakuru n'abakozib'Inama y'Ighugu Nkuru y'Itangazamakuru (MHC) ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Media High Council (MHC).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Media High Council (MHC) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of Media High Council (MHC) shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position in Media High Council (MHC) are on annex III to this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of Media High Council (MHC) shall mainly be composed of the following:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté porte la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés aux agents du Haut Conseil des Medias (MHC).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois du Haut Conseil des Medias (MHC) sont respectivement en annexe I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents du Haut Conseil des Medias (MHC) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi du Haut Conseil des Medias sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel alloué aux dirigeants et aux agents du Haut Conseil des Medias (MHC) comprend principalement :

1 ° umushahara fatizo;	1 ° basic salary;	1 ° le salaire de base;
2 ° indamunite y'icumbi;	2 ° housing allowance;	2 ° l'indemnité de logement ;
3 ° indamunite y'urugendo;	3 ° transport allowance;	3 ° l'indemnité de transport ;
4 ° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4 ° State contribution for social security;	4 ° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5 ° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5 ° State contribution for medical care.	5 ° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "G/1.IV", boroherewza ingengo hakurikije amabwiriza ya Minisitiri ufiti gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikije amabwiriza ya Minisitiri ufiti abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri MHC

Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri MHC agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

1 ° amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to public servants positioned on level "G/1.IV" whose transport shall be facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of MHC

The Executive Secretary MHC shall be entitled to the following fringe benefits:

1 ° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat au poste de niveau "G/1.IV" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de MHC

Le Secrétaire Exécutif de MHC bénéficie des avantages suivants :

1 ° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

- month;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego;
- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.
- 2° office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month payable at the institution's bank account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.
- 2° les frais de représentation au service équivalent à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte bancaire de l'institution ;
- 3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashamibari ku rwego rwa "3" kandi bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'urwego, bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job level

The Directors of Units on "3" job level with a pool of public servants under their responsibility in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° A mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30, 000 Rwf) per month and an office landline communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by the Instruction of the Minister in charge of public service.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" qui ont des agents de l'Etat placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "G/1" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Igihugu, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingoya10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangiragukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Article 7: Mileage allowance

When Senior Official on level "G/1" goes on official mission inside the Country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her a mileage allowance specified in the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Local Government, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 7: Indemnité kilométrique

Lorsque le haut cadre au poste de niveau "G/1" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule ; l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Administration Locale, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015 .

Kigali ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

**Vu et scellé du Sceau de la
République:**

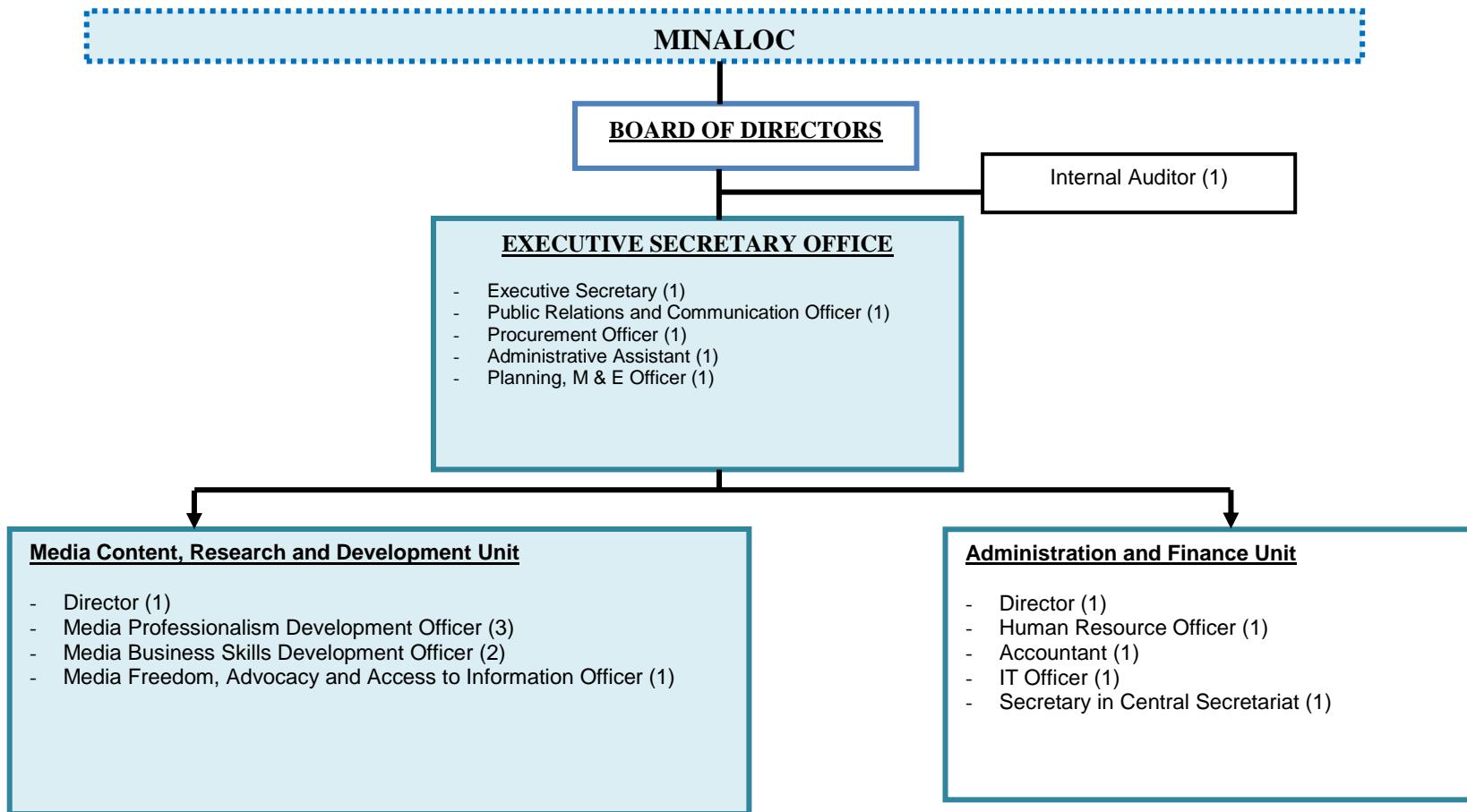
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°64/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
NKURU Y'ITANGAZAMAKURU

ANNEX I TO THE PRIME
MINISTER'S ORDER N°64/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF MEDIA HIGH
COUNCIL

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°64/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AUX
AGENTS DU HAUT CONSEIL DES MEDIAS

MEDIA HIGH COUNCIL – ORGANIZATIONAL CHART



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°64/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
NKURU Y'ITANGAZAMAKURU

ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°64/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF MEDIA
HIGH COUNCIL

ANNEXE II DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°64/03 DU
27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AUX AGENTS
DU HAUT CONSEIL DES MEDIAS

HIGH MEDIA COUNCIL - JOB PROFILES

Administrative Unit	Title of the job	Title of job positions linked to the job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary of the National Youth Council	<p>A0 in Journalism, Public Relations, Communication, Linguistic and Literature, Public Administration, Administrative Sciences, Media, Political Sciences, Law and Management with 7 years of working experience or 2 years in senior Position or Master's Degree in Journalism, Media, Public Relations, Communication, Linguistic and Literature, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Law and Management with 5 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Excellent communication skills both orally and in writing; -Excellent interpersonal skills; -Leadership skills; -Report writing and presentation skills; -Computer skills; -Creativity and initiative; -Good organisational and time-management skills; -Teamworking skills; -Effective public relations and public speaking skills; -Interviewing skills; -Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; -Knowledge of Financial software; -Planning skills; -Excellent communication, organisation and interpersonal skills; -Computer skills; -High analytical skills; -Report writing and presentation skills; -Time management skills; -Team working skills; -Excellent problem solving skills and clear logical sense; -Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature with 3 years of working experience or Master's Degree in Journalism, Communication, Languages, International Relations, Marketing <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage	1
	Procurement	Procurement Officer	A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures; - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation; - Category management skills; - Time management skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Social work, Sociology, Law <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Time management skills; - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

	Planning, Monitoring & Evaluation Officer	Monitoring & Evaluation Officer	A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Mnagement <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and policies development and strategies; - Knowledge to conduct monitoring exercises; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French: knowledge of all is an advantage	1
	S/Total			6
Media Content, Research and Development Unit	Director of Unit	Director of Media Content, Research and Development Unit	A0 in Communication, Media Studies, Journalism, Linguistics and Literature with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Communication, Media Studies, Journalism, Linguistics and Literature with 1 year of working experience. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writting and presentation skills; - Computer skills; - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French;knowledge of all is an advantag	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

	Media Professionalism Development Officer	Media Professionalism Development Officers	A0 in Communication, Media Studies, Journalism, Linguistics and Literature . <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage	3
	Media Business Skills Development Officer	Media Business Skills Development Officer	A0 in Communication, Media Studies, Journalism, Linguistics and Literature Business Administration. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge of Business strategies Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French;knowledge of all is an advantage	2

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

	Media Freedom, Advocacy and Access to Information Officer	Media Freedom, Advocacy and Access to Information Officer	A0 in Communication, Media Studies, Journalism, Law, International Relations, Administrative Sciences, Public Administration. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> -Excellent communication skills both orally and in writing; - Good Governance skills; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French;knowledge of all is an advantage	1
	S/Total			7
Administration & Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration & Finance Unit	Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Accounting with at least 3 years working experience or Master's degree in Accounting, Public Finance, Accounting with at least 1 year working experience. <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Leadership and management skills; - Planning, Coordination and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; - Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills- Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

	Human Resources	Human Resources Officer	A0 in Human Resource Management, Management , Public Administration, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Accounting	Accountant	A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA, etc). <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

	IT Officer	IT Officer	A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required: Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	Secretariat	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	S/Total			5
	GrandTotal			18

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°64/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
NKURU Y'ITANGAZAMAKURU

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°64/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF MEDIA HIGH COUNCIL

ANNEXE III DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°64/03 DU
27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AUX AGENTS
DU HAUT CONSEIL DES MEDIAS

MHC SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary of Media High Council	400	G	2608	1,330,080
Director of Media Content, Research and Development Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance & Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Human Resource Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
IT Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Media Professionalism Development Officers	400	5.II	951	539,353
Media Business Skills Development Officer	400	5.II	951	539,353
Media Freedom, Advocacy and Access to Information Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Executive Secretary	400	7.II	660	374,314
Secretariat in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya
Minisitiri w'Intebe n°64/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena
Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara
n'ibindi bigenerwa abakozi mu Nama Nkuru
y'Itangazamakuru

Seen to be annexed to the Prime
Minister's Order n°64/03 of 27/02/2015
determining Organisational Structure,
Salaries and Fringe benefits for
employees of Media High Council

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier
Ministre n°64/03 du 27/02/2015 portant
Structure Organisationnelle, Salaires et
avantages accordés aux agents du Haut
Conseil des Medias

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°65/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI BO MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'ABANTU BAFITE
UBUMUGA

PRIME MINISTER'S ORDER N°65/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
COUNCIL OF PERSONS WITH
DISABILITIES

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°65/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DU
CONSEIL NATIONAL DES PERSONNES
HANDICAPÉES

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa
Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri
NCPD

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa
“3”

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo
rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of NCPD

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on “3” job level

Article 7: Mileage allowance

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NCPD

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau “3”

Article 7 : Indemnité kilométrique

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent Arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo **Article 9:** Repealing provision
zinyuranyije n'iri teka

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira **Article 10:** Commencement
gukurikizwa

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°65/03 RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI BO MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'ABANTU BAFITE
UBUMUGA**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°65/03
OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
COUNCIL OF PERSONS WITH
DISABILITIES**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°65/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AUX PERSONNEL DU
CONSEIL NATIONAL DES PERSONNES
HANDICAPEES**

Minisitiri w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo zaryo iya ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°178/03 ryo kuwa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Inama y'Igihugu y'Abantu bafite Ubumuga;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Articles 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 178/03 of 23/11/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the National Council of Persons with Disabilities;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en ses articles 52 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n°178/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois du Conseil National des Personnes Handicapées ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Inama y'Ighugu y'abantu bafite Ubumuga.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimoni'bisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimomu Nama y'Ighugu y'abantu bafite Ubumuga biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Iningo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Inama y'Ighugu y'abantu bafite Ubumugaigenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Nama y'ighugu y'abantu bafite Ubumuga biri ku mugereka wa III w'iri teka.

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees National Council of Persons with Disabilities.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles of National Council of Persons with Disabilities are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of National Council of Persons with Disabilities shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the National Council of Persons with Disabilities are on annex III to this Order.

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés aux agentsdu Conseil National des Personnes Handicapées.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La Structure organisationnelle et profils d'emplois du Conseil National des Personnes Handicapées sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés aux Agents du Conseil National des Personnes Handicapées sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi du Conseil National des Personnes Handicapées sont à l'annexe III du présent arrêté.

Iningo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozi b'Inama y'Ighugu y'Abantu bafite Ubumuga ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'yi ngingo ntigenerwa Abakozi bari ku nzego z'imrimo za "G/1", boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri NCPD

Umunyamabanga

Nshingwabikorwa muri

Article 4: Composition of gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of National Council of Persons with Disabilities shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to public servants positioned on level "G/1" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of NCPD

The Executive Secretary NCPD shall be

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et agents du Conseil National des Personnes Handicapées comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "G/1" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux postes de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NCPD

Le Secrétaire Exécutif de NCPD bénéficie des

NCPDagenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yu mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.
- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwaraabantu n'ibintu mu nshingano ze.

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami, bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashamibari ku rwego rwa "3" kandi bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda(30.000 Frw)buri kwezi n'amafarangaibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo

entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
- 2° office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (Rwf 200,000) per month payable at the concerned institution's bank account ;
- 3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job level

The Directors of Units on "3" job level with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month and an office landline of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;

avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalent à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte de l'institution concernée;
- 3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" qui ont des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30,000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs

mu biro;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "G/1" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibabagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Ighugu, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

2° a special transport allowance as determined by the Minister having public service among his/her attributions.

Article 7: Mileage allowance

When Senior Official on levels "G/1" go on official mission inside the country by using their vehicles, the State pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Local Government, Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

rwandais (100.000 Frw) par mois ;

2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 7: Indemnité kilométrique

Lorsque les hauts cadres aux postes de niveaux "G/1" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules ; l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre de l'Administration Locale, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

**Iningo ya 10: Igihe Iteka ritangira Article 10: Commencement
gukurikizwa**

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

**Seen and sealed with the Seal of the
Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

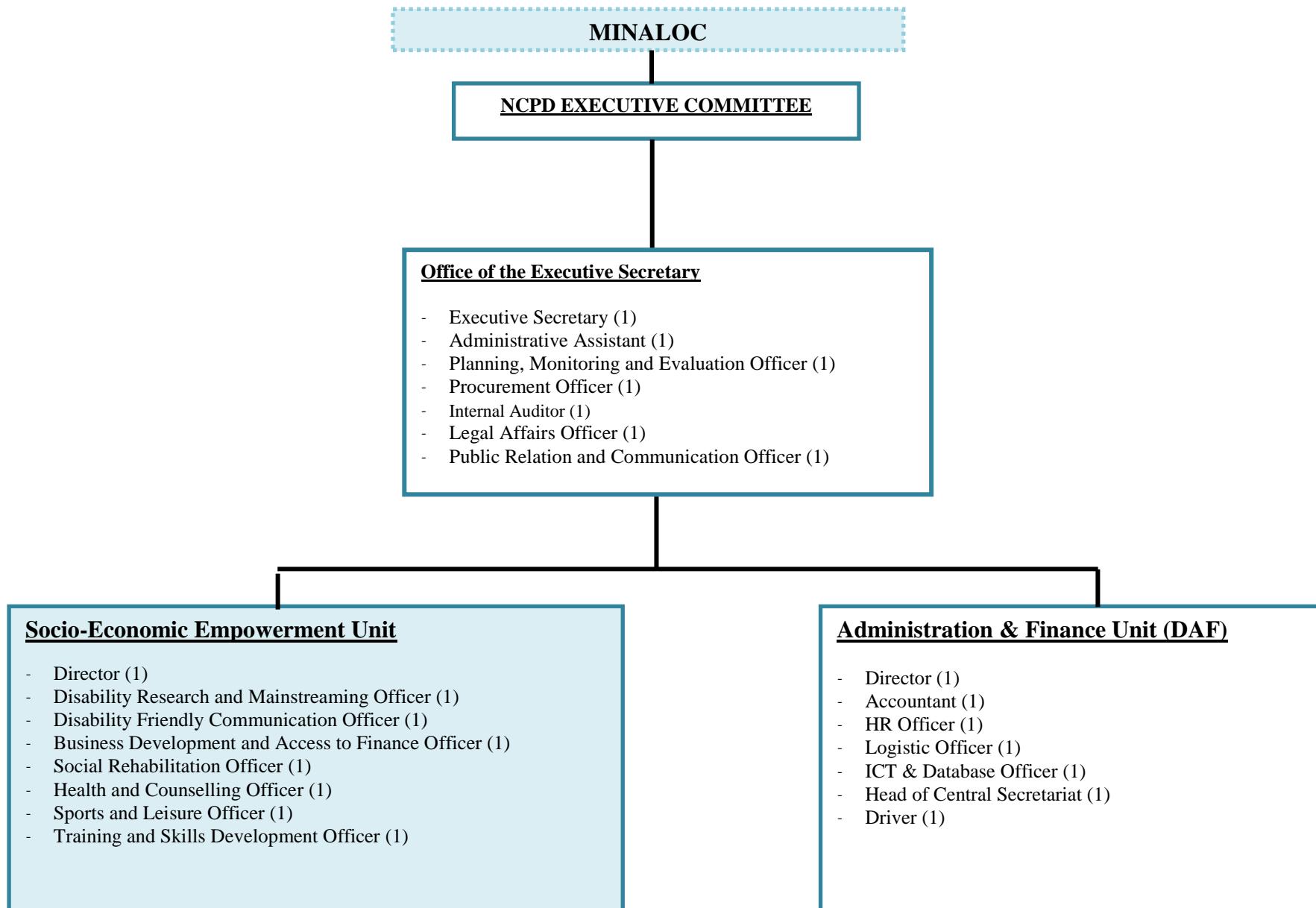
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°65/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'ABANTU BAFITE UBUMUGA

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°65/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL COUNCIL OF PERSONS WITH
DISABILITIES

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°65/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AUX
AGENTS DU CONSEIL NATIONAL DES
PERSONNES HANDICAPEES

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
NCPD – ORGANIZATIONAL CHART



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°65/03 RYO KU
WA27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU INAMA
Y'ABANTU BAFITE UBUMUGA

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°65/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL COUNCIL OF PERSONS WITH
DISABILITIES

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°65/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AUX
AGENTS DU CONSEIL DES PERSONNES
HANDICAPÉES

NCPC JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
Office of the Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Rural Development, Project management , Planning, with 7 years of working experience or 2 years in senior position; Or Master's Degree or Equivalent in Management, Economics, Development Studies, Rural Development, Project management , Planning, with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Leadership and management skills; -Knowledge of results based management,logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French,knowledge of both is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Knowledge and technical skills required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to the ES	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management , Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Office management; - Knowledge of customer care satisfaction; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Time management skills; - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and French 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Planning, Monitoring and Evaluation Officer	Planning, Monitoring and Evaluation Officer	A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Mnagement, Business Administration <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;	1
	Procurement	Procurement Officer	A0 in Procurement, Management,Public Finance, Economics,Law,Accounting Key technical skills and knowledge required: - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing pratices; - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures; - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices trenders of commodities; - Knowlege in contract drafting and negotiation; - Category management skills; - Time management skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French, knowledge of all is an advantage	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Public Relations and Communication	Public Relations &Communication Officer	A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature Key technical skills and knowledge required: - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Computer skills; - Creativity and initiative; - Good organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage	1
	Sub total			7
Socio-Economic Empowerment Unit	Director of Unit	Director of Socio-Economic Empowerment Unit	A0 in Management, Economics, Development Studies, Law, Rural Development, Project management , Planning, with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Management, Economics, Law, Development Studies, Rural Development, Project management , Planning, with 1 year of working experience. Key technical skills and knowledge: -Leadership and management skills; -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; -organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French,knowledge of both is an advantage	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Disability Research and Mainstreaming Officer	Disability Research and Mainstreaming Officer	A0 in Sociology, Social work, Public Administration, Administrative Sciences, Key technical skills and knowledge: -Communication Skills; - Negotiation skills; - Advocacy skills ; - Time Management Skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Project Design & Management - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Disability Friendly Communication Officer	Disability Friendly Communication Officer	A0 in Sociology, Social work, Clinical Psychology, Communication. Key technical skills and knowledge: -Communication Skills; - Negotiation skills; - Advocacy skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Business Development and Access to Finance Officer	Business Development and Access to Finance Officer	A0 in Business Administration, Finance, Development Studies, Rural Development, Project management, Planning. Key technical skills and knowledge: -Knowledge of results based management, logical framework approach; - strategic planning processes and tools; - organisational skills; - Communication skills; -knowledge in monitoring and evaluation systems; -Computer skills; -Time management skills; -Team working skills; -Judgement and decision making skills; -Complex problem solving; -High analytical skills ; - Project Design& Management -Fluent in kinyarwanda, English and / French, knowledge of both is an advantage	1
	Social Rehabilitation Officer	Social Rehabilitation Officer	A0 in Sociology, Social work, Clinical Psychology. Key technical skills and knowledge: -Communication Skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Health and Counselling Officer	Health and Counselling Officer	A0 in Clinical Psychology, Psychology and Mental health Key technical skills and knowledge: -Communication Skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Sports and Leisure Officer	Sports and Leisure Officer	A0 in Physical Education and Sport, Physiotherapy <u>Key technical skills and knowledge:</u> -Communication Skills; - Time Management Skills; - Hospitality skills; -Team working skills -Judgement and decision making skills - Analytical and problem solving skills; - Very effective organizational skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Training and Skills Development Officer	Training and Skills Development Officer	A0 Human Resources Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences, <u>Knowledge and technical skills required:</u> - Deep Knowledge of Rwandan Public Service and Labor Law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of Human Resources Concepts, Practices, Policies and Procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgement and Decision Making Skills; - Time Management Skills; - Interview Skills; - High Analytical Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French :knowledge of all is an advantage	1
Sub total				8
Finance & Administration Unit	Director	Director of Finance and Administration Unit	A0 in Public Finances, Accounting, Management specializing in Finance/Accounting , with 3 years of working experience; Or Accounting Professional Qualification recognised by IFAC(ACCA, CPA). <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills- Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Public Finance, Accounting, Management specializing in Finance/ Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French ;knowledge of all is an advantage 	1
	Human Resources Officer	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	Logistic Officer	Logistic Officer	<p>A0 in Management, Accounting, Store Management, Economis, Public Administration, Administrative Sciences,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French ;knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Number of proposed Job Positions
	ICT Database Officer	ICT Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System,Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology,Social Work, Law, Library and Information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Driver	Driver	<p>B Category driving licence.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Mechanical skills; - Customer Care Skills; - Fluent in Kinyarwanda, basic English and French. 	1
Sub total				7
TOTAL				22

UMUGEREKA WA IIIW'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°65/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'ABANTU BAFITE UBUMUGA

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°65/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL COUNCIL OF PERSONS WITH
DISABILITIES

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°65/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AUX
AGENTS DU CONSEIL NATIONAL DES
PERSONNES HANDICAPEES

NCPD SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	330	G	2608	1,097,316
Director of Socio-Economic Empowerment Unit	330	3.II	1369	646,807
Director of Administration & Finance Unit (DAF)	330	3.II	1369	646,807
Legal Affairs	300	4.III	1313	558,494
Public Relation and Communication Officer	300	4.II	1141	485,333
HR Officer	300	4.II	1141	485,333
Advocacy and Partnership Officer	300	5.II	951	404,515
Sport and Leisure Officer	300	5.II	951	404,515
Health & Counseling Officer	300	5.II	951	404,515
Social Rehabilitation Officer	300	5.II	951	404,515
Disability Friendly Communication Officer	300	5.II	951	404,515
Business Development and access to Finance Officer	300	5.II	951	404,515
Training and Skills Development Officer	300	5.II	951	404,515
Disability Research and Mainstreaming Officer	300	5.II	951	404,515
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	300	5.II	951	404,515
Database & ICT Officer	300	5.II	951	404,515
Accountant	300	5.II	951	404,515
Procurement Officer	300	5.II	951	404,515
Internal Auditor	300	5.II	951	404,515
Logistic Officer	300	5.II	951	404,515
Administrative Assistant to the Executive Secretary	300	7.II	660	280,736
Head of Central Secretariat	300	7.II	660	280,736
Driver	300	10.II	300	127,607

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n°65/03 yo ku wa 27/02/2015
rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imirimo,
Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Nama
y'Igihugu y'Abantu Bafite Ubumuga

Seen to be annexed to Prime Minister's
Order n°65/03 of 27/02/2015 determining
Organisational Structure, Salaries and
Fringe benefits for Employees of the
National Council of Persons with
Disabilities

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier
Ministre n°65/03 du 27/02/2015 portant
structure organisationnelle, salaires et
avantages accordés aux Agents du Conseil
National des Personnes Handicapées

Kigali, kuwa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du
Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and Sealed with the Seal of the
Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°66/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIMIROMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE IMIYOBORERE

PRIME MINISTER'S ORDER N°66/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANASATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE RWANDA
GOVERNANCE BOARD

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°66/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DE LA GOUVERNANCE

ISHAKIRO

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Iningo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Iningo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RGB

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa "F"

Iningo ya 7: Ibindi bigenerwa *Heads of Departments* bari ku rwego rwa "G/1"

Iningo ya 8: Ibindi bigenerwa *Division Managers* bari ku rwego rwa "H/2"

Iningo ya 9: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the Salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Chief Executive Officer of RGB

Article 6: Fringe benefits for Deputy Chief Executive Officer on "F" Job level

Article 7: Fringe benefits for Heads of Departments on "G/1" jobs classification level

Article 8: Fringe benefits for Division Managers on "H/2" job classification level

Article 9: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au *Chief Executive Officer* de RGB

Article 6: Avantages alloués au *Deputy Chief Executive Officer* au poste de niveaux "F"

Article 7: Avantages alloués aux Chefs de Départements aux postes de niveau "G/1"

Article 8: Avantages alloués aux chefs de Divisions aux postes de niveau "H/2"

Article 9: Avantages alloués aux directeurs d'Unités et Cadres aux postes de niveau "3"

Ingingo ya 10: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Article 10: Mileage allowance

Article 10: Indemnité kilométrique

Ingingo ya 11: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 11: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 11: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Ingingo ya 12: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Article 12: Repealing provision

Article 12: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 13: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 13: Commencement

Article 13: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°66/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIMIROMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE IMIYOBORERE**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°66/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANASATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE RWANDA
GOVERNANCE BOARD**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°66/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DE LA GOUVERNANCE**

Minisitiri w'Intebe;

The Prime Minister;

Le Premier Ministre;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 15/12/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law No 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 88/03 of 25/08/2011 determining the mission, functions, organizational structure and summary of job positions of the Ministry of Public Service and Labour;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 15/12/2014;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n°86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 15/12/2014;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Imiyoborere (RGB).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Imiyoborere (RGB) biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Imiyoborere igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishaharamu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Imiyoborere biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of the Rwanda Governance Board (RGB).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles in Rwanda Governance Board (RGB) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of the Rwanda Governance Board shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculationin Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the Rwanda Governance Board are on annex III of this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais de la Gouvernance (RGB).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois de l'Office Rwandais de Gouvernance (RGB) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Office Rwandais de la Gouvernance sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaireet le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de l'Office Rwandais de la Gouvernance sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imrimo za "E", "F", "G/1.IV" na "H/2" boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

4° state contribution for social security;

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", "F", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "E", "F", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RGB

Umuyobozi Mukuru wa RGB bigenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

Article 5: Fringe benefits for the Chief Executive Officer of RGB

The Chief Executive Officer of RGB shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° office guest's entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;

Article 5: Avantages alloués au Chief Executive Officer de RGB

Le *Chief Executive Officer* de RGB bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufité gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa "F"

Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa "F" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

2° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufité gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Heads of Departments bari ku rwego rwa "G/1"

Heads of Departments bagenerwa ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

2° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for the Deputy Chief Executive Officer on "F" Job level

Deputy Chief Executive Officer on "F" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 7: Fringe benefits for Heads of Departments on "G/1" job level

Heads of Departments shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the

3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués au Deputy Chief Executive Officer au poste de niveaux "F"

Deputy Chief Executive Officer au poste de niveaux "F" bénéficie des avantages comme suit :

1° cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et des frais de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;

2° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Avantages alloués au Chefs de Départements au poste de niveau "G/1"

Les Chefs de Départements bénéficient des avantages suivants:

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du

ufite gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Minister in charge of transport.

Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa “2.III”

Division Managers uri ku rwego rwa “2.III” agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° *Division Managers* agenerwa amafaranga y’itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n’amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n’ay’itumanaho rya telefone igendanwa angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;

2° *Division Managers* syororoherezwa kandi mu bijyanye n’uburyo bw’ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n’ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 9: Ibindi bigenerwa Abayobozi b’Amashami n’Abakozi bari ku rwego rw’imirimo rwa “3”

Abayobozi b’Amashamina *Specialist* bari ku rwego rw’imirimo rwa “3” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° Amafaranga y’itumanaho rya telefoni igendanwa angana n’ibihumbi mirongo itatu y’u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° Indamunite yihariye y’urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu

Article 8: Fringe benefits for Division Managers on “2.III” job level

Division Manager on “2.III” job level shall be entitled to fringe benefits as follows:

1° Division Managers shall be entitled to seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

2° Division Managers shall also be entitled to transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 9: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on “3” job level

Directors of Units and Specialist on “3” job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;

2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister responsible for

Article 8: Avantages alloués aux Chefs de Divisions aux postes de niveau “2.III”

Le Chef de Divisons au poste de niveau “2.III” bénéficie des avantages comme suit:

1° Chefs de Division bénéficient des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;

2° Chefs de Division bénéficient aussi d’une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9: Avantages alloués aux directeurs d’Unités et Cadres aux postes de niveau “3”

Les Directeurs d’Unités et Spécialiste aux postes de niveau “3” bénéficient chacun d’autres avantages comme suit:

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction

nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Iningo ya 10: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "E", "F", G/1na "H/2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 11: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Igihugu, Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi, Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo bashinzwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 12: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Iningoya 13: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho

public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 10: Mileage allowance

When Senior Officials on levels "E", "F", G/1and "H/2" go on official mission inside the country by using their vehicles, the State pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 11: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Local Government, Minister of Finance and Economic Planning, the Minister of Public Service and Labour and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this Order.

Article 12: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 13: Commencement

This Order shall come into force on the date of its

publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 10: Indemnités kilométrique

Lors que les hauts cadres aux postes de niveaux "E", "F", G/1et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules ; l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 11: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de l'Administration Locale, Ministre des Finances et de la Planification Economique, le Ministre de la Fonction Publique et du Travail et le Ministre des Infrastructures sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 12: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 13: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa

mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**.

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiriw'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République:

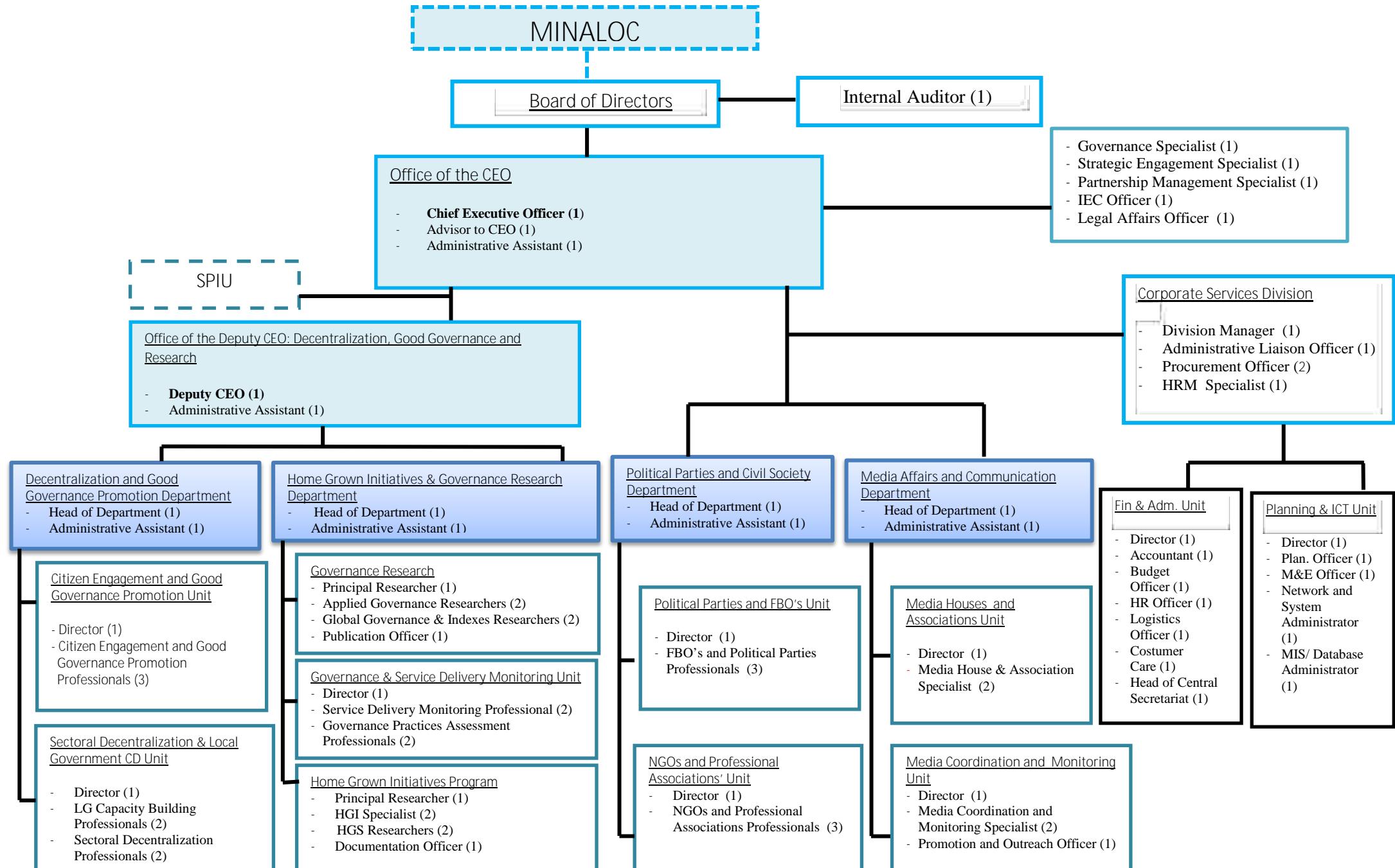
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'TEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°66/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
YIMIRIMO, IMISHAHARA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE IMIYOBORERE

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°66/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE RWANDA GOVERNANCE BOARD

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°66/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'OFFICE RWANDAIS DE LA
GOUVERNANCE

RWANDA GOVERNANCE BOARD (RGB) - ORGANIZATIONAL STRUCTURE
Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015



UMUGEREKA WA II W'TEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°66/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
YIMIRIMO, IMISHAHARA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE IMIYOBORERE

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°66/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE RWANDA GOVERNANCE BOARD

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°66/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DE
LA GOUVERNANCE

RGB - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Chief Executive Officer	Chief Executive Officer/CEO	Chief Executive Officer	<p>Master or Equivalent in Political Sciences, Public Policy, Law, Public Administration, Sociology, Administrative Sciences, Development Studies, Management, Economics with 10 years of working experience with at least 4 years in senior position. PhD is a added value.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Possess coordination, Planning and Organizational skills -strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda policy framework; - Analytical, problem-solving and critical thinking skills. - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units; -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Advisor	Advisor to the CEO	<p>A0 in International Relations, Public Administration ,Administrative Sciences, Political Sciences, Law, Public Policy, International Development, Management with 3 years of working experience Or Master or Equivalent in International Relations, Public Administration ,Administrative Sciences, Political Sciences, Law, Public Policy, International Development, Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong knowledge in Good Governance principles and strategies;-Analytical and problem-solving. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Hardworking and demonstrate capacity to work under pressure with minimum supervision, -High sense of responsibility and integrity; -Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; -Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; -Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages (Microsoft Office and graphics); -Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting or Accounting Professional Qualification recognized by IFAC (ACCA, CPA).</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management , Law, Social work and Sociology</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Governance Specialist	Governance Specialist	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -He or she must demonstrate high level of team work and team building skills, -Demonstrated leadership, facilitation and coordination skills, ability to manage technical team ; - Good knowledge of Rwanda's Policies and Programs; Strong ability in translating research findings into Policies; -Capacity to work with multiple stakeholders across a wide range of disciplines; - Demonstrated networking, team-building and organizational skills; - Excellent communication (both oral and written) and partnership building skills with multi-dimension partners, people skill for conflict resolution and negotiation; - Hardworking and demonstrate capacity to work under pressure with minimum supervision, - High sense of responsibility and integrity; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Excellent written writing & Editing communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages (Microsoft Office and graphics); - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Strategic Engagement Specialist	Strategic Engagement Specialist	<p>A0 in International Relations, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development Studies, Law with 3 years of working experience; Or MAster or Equivalent in International Relations, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development Studies, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - He or she must demonstrate high level of team work and team building skills, - Demonstrated leadership, facilitation and coordination skills, ability to manage technical team and long term strategic partnership; - Mastering and highly knowledgeable with E-Governance skills; - Good knowledge of Rwanda's Policies and Programs; - Capacity to work with multiple stakeholders across a wide range of disciplines; - Demonstrated networking, team-building and organizational skills; - Excellent communication (both oral and written) and partnership building skills with multi-dimension partners, people skill for conflict resolution and negotiation; - Hardworking and demonstrate capacity to work under pressure with minimum supervision, - High sense of responsibility and integrity; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages (Microsoft Office and graphics); - Fluent in English both written and spoken. - Analytical Skills 	1
	Partnership Management Specialist	Partnership Management Specialist	<p>A0 in Public Relations, International Relations, Business Administration with specialization in Marketing with 3 years of working experience; Or MAster or Equivalent in Public Relations, International Relations, Business Administration with specialization in Marketing</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent team work and team building skills, - Demonstrated ability to manage long term partnership; - Capacity to work and interact with multiple stakeholders especially foreign partners to the institution; - Excellent communication (both oral and written) and partnership building skills with multi-dimension partners, Hardworking and demonstrate capacity to work under pressure with minimum supervision, - High sense of responsibility and integrity; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages (Microsoft Office and graphics); - Fluent in Kinyarwanda, English, and /or French both written and spoken. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	A0 in Law <u>Key Technical skills and Knowledge required :</u> - Deep knowledge of Rwanda governance policies and strategies - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French.	1
	Information, Education and Communication Officer	Information, Education and Communication Officer	A0 in Journalism, Communication, International Relations, Mass Media, Linguistics and Literature <u>Key technical skills and knowledge required:</u> -Excellent communication skills both orally and in writing -Excellent social media knowledge -Excellent skills in Report writing, press release writing and presentation skill -Excellent Interviewing skills -Excellent interpersonal skills -Good organisational and time-management skills -Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills -Hardworking and demonstrate capacity to work under pressure with minimum supervision, -High sense of responsibility and integrity; -Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; -Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages (Microsoft Office and graphics); -Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage	1
S/Total				9

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Deputy Chief Executive Officer	Deputy CEO	Deputy CEO	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences,Sociology, Social Work, Law, Development Studies, Management, Economics,Education Sciences with 7 years of working experience with 2 years in a senior position; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences,Sociology, Social Work, Law, Development Studies, Management, Economics,Education Sciences with 5 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills - Good knowledge and understanding of the Rwanda's governance and Decentralization policies and strategies, -Possess coordination, Planning and Organizational skills - Strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems - Good knowledge in Research Methodologies; -Strong leadership and Analytical problem solving skills -Ability to balance multiple priorities and focus on institutional mandate -Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Management,Administrative Sciences, Law, Social work and Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Decentralization and Good Governance Promotion Department	Head of Department	Head of Department of Decentralization and Good Governance Promotion	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences,Sociology, Social Work, Education Sciences,Law, Development Studies, Management, Economics with 7 years of working experience with 2 years in a senior position; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences,Sociology, Social Work, Education Sciences,Law, Development Studies, Management, Economics with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High level sense of responsibility -High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Possess coordination, Planning and Organizational skills - Strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems -Good knowledge and understanding of the Rwanda's Governance : and decentralization , strategies and practices, -Technical Expertise in Decentralization process and good governance principles - Strong management and problem solving skills, -Ability to coordinate decentralization, Local government capacity building and good governance promotion. - Ability to develop plans, programs, monitor and evaluate performance - Excellent interpersonal, analytical and reporting skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Management,Administrative Sciences, Law, Social work and Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Citizen Engagement and Good Governance Promotion Unit	Director of Unit	Director of Citizen Engagement and Good Governance Promotion Unit	<p>A0 in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development Studies, Business Administration, Economics, Management, Sociology, Social Work, Law with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Political sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Development Studies, Business Administration, Economics, Management, Sociology, Social Work, Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Extensive knowledge and technical understanding of Rwanda's governance principles and practices - Analytical, problem-solving and critical thinking skills. - Planning, organization and supervisory skills -Communication and coordination skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Citizen Engagement and Good Governance Promotion of Professionals	Citizen Engagement and Good Governance Promotion of Professionals	<p>A0 in Public Administration, Political sciences, Administrative Sciences, Development Studies, Public Policy, Socio-Economics, Management, Rural Development, Sociology, Social Work, Law, Education Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Good knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Good knowledge of Decentralization policy and strategies; -Good knowledge in Good Governance principles and strategies; -Management and Problem-solving skills; -Planning, organizational and time management skills; 	3
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Sector Decentralization & Local Government CB Unit	Director of Unit	Director of Sectoral Decentralization and Local Government CB Unit	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies, Management, Economics, Education Sciences, Law with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies, Management, Economics, Education Sciences, Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Good knowledge and understanding of Rwanda's governance principles and practice - Analytical and problem-solving skills. - Good leadership and management skills - Ability to plan, monitor and evaluate sector decentralization and local government capacity building programs. - Good communication and coordination skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Sectoral Decentralization Professional	Sectoral Decentralization Professionals	<p>A0 in Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Public Policy, Governance Policy, Law, Finance, Sociology, Social Work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Good knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Good knowledge of Decentralization policy and strategies; - Strong knowledge in decentralization principles and practices; -Management and leadership skills. -Planning, communication and organizational skills; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Capacity Building Professionals	Capacity Building Professionals	<p>A0 in HR Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Polical Sciences, Governance Studies, Education Sciences, Development Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of capacity development approaches - Ability to undertake local Government capacity building training needs assessment and plans. - To facilitate the formulation of LG training plans -Good knowledge and competency in decentralization and local government capacity development, - Ability to plan, monitor and evaluate capacity building programs for the LG. - Ability to execute and report on assigned tasks. - Capacity to innovate and document best practices in capacity building - Good organizational and time management skills - Good communication and interpersonal skills - Good computer skills - Fluency in Kinyarwanda, English and or French, knowledge of all languages is an added advantage. 	2
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Home Grown Initiatives & Governance Research Department	Head of Department	Head of Home Grown Initiatives & Governance Research Department	<p>A0 in Public Policy Analysis, Public Law, Governance Studies, Political Sciences, Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies, Management with 7 years of working experience with 2 years in senior position or Master in Public Policy Analysis, Public Law, Governance Studies, Political Sciences, Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies, Management with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High level of sense of responsibility - High level of integrity - Excellent interpersonal skills - Possess coordination, Planning and Organizational skills - Strong Leadership Skills; - Exposure to global governance systems Demonstrate thought leadership through producing and overseeing research content on high profile governance issues and trends; - Direct research team in the preparation of and writing of governance analyses across sectors; - Promoting and facilitating leading-edge research, including collaborative and interdisciplinary research; - Developing networks between RGB and other research institutions and Think tanks both local as well as international; - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Extensive knowledge in Good Governance principles and practices - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages, social sciences software <p><i>Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; Knowledge of all is an advantage</i></p>	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law, Social work and Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Excel, Access, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Governance Research Unit	Principal Researcher	Principal Researcher	<p>Master or Equivalent in Public Policy Analysis, Governance Studies, International Relations, Law Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Sociology, Social Work with 3 years of working experience and 4 Scientific Papers or one book published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices; - Extensive policy and international indexes analysis; - Strong Leadership Skills; - Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions; - Coordination, planning and organizational skills;- - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Applied Governance Researchers	Applied Governance Researchers	<p>Master or Equivalent in Public Policy Analysis, Governance Studies, Population Studies, Statistics, Economics, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Strong knowledge in Good Governance principles and strategies; - Clearly presenting results orally and in writing; - Numerical and Computational skills; - Extensive knowledge of conducting surveys and studies; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions; - Coordination, planning and organizational skills; - Time Management Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Global Governance & Indexes Researchers	Global Governance & Indexes Researchers	<p>Master or Equivalent in International Relations, Public Policy Analysis, Governance Studies, Economics Law, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge of International governance indexes and global governance ; - Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices; - Clearly presenting results orally and in writing; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions; - Coordination, planning and organizational skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Publication Officer	Publication Officer	<p>A0 in Linguistic, Public Administration, Management, Administrative Sciences, Library & information Science, Office Management, Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge in Editing skills - Excellent knowledge in social sciences Research Methodologies - Computer literacy; - Knowledge of integrated document management; - Knowledge of archive management software; - Knowledge of the documentation management system (DMS) would be an advantage; - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; 	1
S/Total				6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Home Grown Initiatives Research Unit	Principal Researcher	Principal Researcher	<p>Master or Equivalent in Public Policy, Socio-Economics, International Relations, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Political Sciences, Sociology, Management, Economics, Business Administration with 3 years of working experience and 4 Scientific Papers or one book published.</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; -Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices ; - Clearly presenting results orally and in writing; - Numerical and Computational skills; - Analytical techniques; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages, social sciences software - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	HGS Researchers	HGS Researchers	<p>Master or Equivalent in Public Policy, Genocide Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Political Sciences, Sociology, Social Work, Conflict Management Management, Economics, Business Administration with 2 years of working experience and 2 Scientific Papers published.</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in social sciences Research Methodologies; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices; - Clearly presenting results orally and in writing; - Numerical and Computational skills; - Analytical techniques; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Displays cultural, gender, religion, race, nationality and age sensitivity and adaptability; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; - Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages, social sciences software - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	2
	HGI Specialist	HGI Specialist	<p>A0 in Public Policy, Economics, Genocide Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Political Sciences with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Public Policy, Economics, Genocide Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Political Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Good knowledge of government Decentralization policy and strategies; - Strong knowledge in Good Governance principles and strategies; - Clearly presenting results orally and in writing - Numerical and Computational skills - Analytical techniques - Able to work well with both internal and international stakeholders clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Coordination, planning and organizational skills; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Documentation Officer	Documentation Officer	<p>A0 in Library & information Science, Office management or A1 in Library & information system, Office Management and Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Knowledge of integrated document management; - Knowledge of archive management software; - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage; - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				6
Governance & Service Delivery Monitoring Unit	Director of Unit	Director of Governance & Service Delivery Monitoring Unit	<p>A0 in Business Administration , Project Management,Public Policy, Socio-Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Governance Studies, Management, Political Sciences, Sociology, Social Work with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Business Administration,Project Management, Public Policy, Socio-Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Governance Studies, Management, Political Sciences, Sociology, Social Work with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in Monitoring and evaluation; - Strong knowledge in social sciences Research Methodologies; - Good knowledge of government Decentralization policy and strategies; - Good knowledge of Governance principles and practices; - Analytical, problem-solving and critical thinking skills; - Strong Leadership Skills; - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units; - Good at handling and meeting deadlines; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Maturity and confidence in dealing with the staff of government institutions and private sector; - Ability to seek and apply knowledge, information and best practices from multiple sectors; - Excellent written communication skills, with analytic capacity and ability to synthesize relevant collected data and findings for the preparation of case studies and progress reports; <p><i>Advanced computer literacy and proficiency, especially related to professional office software packages, social sciences</i></p>	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Service Delivery Monitoring Professional	Service Delivery Monitoring Professional	<p>A0 in Political Sciences, Public Policy, Economics, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Development Studies, Business Administration</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in Monitoring and evaluation; - Strong knowledge in social sciences Research Methodologies; - Good knowledge of government Decentralization policy and strategies; - Knowledge in Good Governance principles and practices; - Analytical, problem-solving and critical thinking skills; - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units; - Good at handling and meeting deadlines; - Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions; - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; -Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Governance Practices Assessment professionals	Governance Practices Assessment professionals	<p>A0 in Public Policy, Economics, Governance Policy, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Extensive knowledge in Monitoring and evaluation; - Good knowledge of government Decentralization policy and strategies; - Knowledge in Good Governance principles and strategies; - Analytical, problem-solving and critical thinking skills; - Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units; - Good at handling and meeting deadlines; - Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes; - Able to work well with both internal and external clients; - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers; - Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions; - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage. 	2
S/Total				5

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Media Affairs and Communication Department	Head of Department	Head of Media Affairs and Communication Department	<p>A0 in Communication, Journalism, Mass media, Public Relations, Arts and Language with 7 years of working experience with 2 years in senior position; Or Master or Equivalent in Communication, Journalism, Mass media, Arts and Language with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Possess coordination, Planning and Organizational skills -strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Media sector; - Good knowledge of government Media policy and Media development strategies and ; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices especially Media related ; - Strong communications skills -Analytical, problem-solving and critical thinking skills - Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions -Coordination, planning and organizational skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences,Management, Law, Sociology and Social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Media House & Association Unit	Director of Unit	Director of Media House & Association Unit	<p>A0 in Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 3 years experience or Master Degree in Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 1 year experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Media sector; - Good knowledge of government Media policy and Media development strategies -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Deep Knowledge in policies and laws on access to information - Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Media House and Association Specialists	Media House and Association Specialists	<p>A0 in Mass Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 3 years experience or Master Degree in Mass Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Media sector; - Good knowledge of government Media policy and Media development strategies - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Deep Knowledge in policies and laws on access to information - Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	2
S/Total				3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Media Coordination & Monitoring Unit	Director of Unit	Director of Media Coordination & Monitoring Unit	<p>A0 in Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 3 years experience or Master Degree in Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 1 year experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Media sector; - Good knowledge of government Media policy and Media development strategies - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Deep Knowledge in policies and laws on access to information - Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Media Coordination & Monitoring Specialists	Media Coordination & Monitoring Specialists	<p>A0 in Mass Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language with 3 years experience or Master Degree in Mass Communication, Journalism, Public Relations, Mass Media, Arts and Language</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Media sector; - Good knowledge of government Media policy and Media development strategies - Deep knowledge and experience in Monitoring and Evaluation field. - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Deep Knowledge in policies and laws on access to information - Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	2
	Promotion & Outreach Officer	Promotion & Outreach Officer	<p>A0 in Mass Communication, Journalism, Public Relations, International Relation, Political Sciences, Public Administration, Education Sciences, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Good knowledge of government Decentralization policy and strategies; - Deep Knowledge in policies and laws on access to information - Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Political Parties and Civil Society Department	Head of Department	Head of Political Parties and Civil Society Department	<p>A0 in Public Policy, Governance Studie, Public Administration, Administrative Sciences, Law, Political Sciences, Sociology, Development Studies with 7 years of working experience with 2 Years in a senior position; Or Master or Equivalent in Public Policy, Governance Studie, Public Administration, Administrative Sciences, Law, Political Sciences, Sociology, Development Studies with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Possess coordination, Planning and Organizational skills -strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Governance sector; - Strong knowledge of CSO and political parties environment; - Strong Knowledge in Good Governance principles and strategies; -Analytical, problem-solving and critical thinking skills. -Strong Leadership Skills: -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Coordination, planning and organizational skills; 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law, Sociology and Social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Political Parties&FBO's Unit	Director of Unit	Director of Political Parties & FBO's Unit	<p>A0 in Political Sciences, Governance Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Law, Sociology, Social Work with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Governance Studies, Public Administration, Administrative Sciences, Law, Sociology, Social Work with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Political and social Governance sector; - Strong knowledge of government laws and policies affecting Political parties and FBOs; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices ; - Analytical, problem-solving critical thinking and investigative skills -Strong Leadership Skills; -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers .Coordination, planning and organizational skills -computer compliant and quick learner about new systems applications and communication methods 	1
	FBO's and Political Parties Professionals	FBO's and Political Parties Professionals	<p>A0 in Public Policy, Governance Policy, Political Sciences, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda Political and social Governance sector; - Strong knowledge of government laws and policies governing Political parties and FBOs; -Strong knowledge in Good Governance principles and practices :-Analytical, problem-solving and critical thinking skills -Technical understanding of systems being analyzed and how it affects the various business units.-Good at handling and meeting deadlines. - Able to work well with both internal and external clients -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -planning and organizational skills; -computer compliant and quick learner about new systems applications and communication methods 	3
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
NGOs and Professional Associations' Unit	Director of Unit	Director of NGOs and Professional Associations' Unit	<p>A0 in Political Sciences, Law, Public Administration, Administrative Sciences, Demography, Sociology, Social work, Socio-Economics, Development Studies, Rural Development with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Political Sciences, Law, Public Administration, Administrative Sciences, Demography, Sociology, Social work, Socio-Economics, Development Studies, Rural Development with 1 year of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Extensive knowledge and understanding of the Rwanda social Governance sector; - Strong knowledge of government policies , laws and strategies governing Local NGOs and Professional associations; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices; -Analytical, problem-solving and critical thinking and investigative skills. -Strong Leadership Skills; -Technical understanding of systems being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement-gathering sessions. -Coordination, planning and organizational skills; - Judgment & Decision making skills; 	1
	NGOs and Professional Associations Professionals	NGOs and Professional Associations Professionals	<p>A0 in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Political Sciences, Sociology, socio work, Socio-Economics, Development Studies, Rural Development</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwanda social Governance sector; - Strong knowledge of government policies , laws and strategies governing Local NGOs and Professional associations; - Strong knowledge in Good Governance principles and practices; -Analytical, problem-solving and critical thinking and investigative skills. -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes -Able to work well with both internal and external clients -Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers -Self-planning and organizational skills; 	3
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Corporate Services Division	Division Manager	Division Manager for Corporate Services Division	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 5 years of working experience or Master's Degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills -Possess coordination, Planning and Organizational skills -strong Leadership Skills; -Exposure to global governance systems - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; -Leadership and management skills; - Strong Planning and organizational, Budgeting skills,- Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills- Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resources Management Specialist	Human Resources Management Specialist	<p>A0 in HR Management, Management with specialisation in Human Resource Management, Business Administration with specialisation in Human Resource Management, with 3 years of working experience or Master's Degree in HR Management, Management with specialisation in Human Resource Management, Business Administration with specialisation in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices,policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Liaison Officer	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law, Sociology and Social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement Officer	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge of state procuring and contracting laws and regulations - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage. 	2
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Planning Unit	Director of Unit	Director of Planning	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Business Administration option Project Management, with 3 years of working experience or Masters degree in Management, Economics, Development Studies, Business Administration option Project Management, Planning with 1 year of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -High level sense of responsibility - High level sense of integrity -Excellent interpersonal skills -Possess innovative skills - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of governance Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Business Administration option Project Management.</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals;- Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Monitoring and Evaluation Officer	Monitoring and Evaluation Officer	A0 in Management, Economics, Development Studies, Business Administration option Project Management, <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge and understanding of the governance sector; - Excellent leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven Skills; - Interpersonal Skills - Effective communication skills; - Time Management Skills;- Decision making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High Analytical & Complex Problem solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	Network and System Administrator	Network and System Administrator	A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	MIS Administrator	MIS Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's Justice ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
S/Total				5
Administration and Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration and Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Management, Public Administration, Administrative Sciences, Human Resources Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Management, Accounting, Store Management, Economics, Finance, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Customer Care	Customer Care	<p>A0 in Communication, Public Relations, Marketing, Languages</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management with 2 years of working experience or A0 in Public Administration, Administrative Assistant, Law, Management, sociology , social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				7
Grand / Total				77

UMUGEREKA WA III W'TEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°66/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
YIMIRIMO, IMISHAHARA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE IMIYOBORERE

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 66/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE RWANDA GOVERNANCE BOARD

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°66/03 DU 27/02/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DE
LA GOUVERNANCE

RWANDA GOVERNANCE BOARD SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
CEO	500	E	3156	2,011,950
Deputy CEO	441	F	2869	1,613,167
Heads of Home Grown Initiatives & Governance Research Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Decentralization and Good Governance Promotion Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Political Parties, and Civil Society Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Media Affairs and Communication Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Principal Researcher in Governance Research Unit	400	2.III	1890	1,082,378
Principal Researcher Home Grown Initiatives Unit	400	2.III	1890	1,082,378
Researcher in Applied Governance (Governance Research Unit)	400	3.III	1575	901,981
Researcher on Global Governance and Governance Indexes (Governance Research Unit)	400	3.III	1575	901,981
Researcher in Home Grown Solutions	400	3.III	1575	901,981
Director of Media House & Association Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of Media Coordination & Monitoring Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of Governance & Service Delivery Monitoring Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Sectoral Decentralization & Local Government Capacity Building Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Citizen Engagement and Good Governance Promotion Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Political Parties and FBO's Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of NGOs and Professional Associations' Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Planning & ICT Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance and Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Advisor to the CEO	400	3.II	1369	784,008
Partnership Management Specialist	400	3.II	1369	784,008
Media House & Association Specialist	400	3.II	1369	784,008
Media Coordination & Monitoring Specialist	400	3.II	1369	784,008
HGIS Specialist	400	3.II	1369	784,008
Strategic Engagement Specialist	400	3.II	1369	784,008
Governance Specialist	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs Officer	400	4.III	1313	744,659
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Information, Education & Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning Officer	400	5.II	951	539,353
Monitoring and Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Promotion & Outreach Officer	400	5.II	951	539,353
Citizen Engagement and Good Governance Promotion Professional	400	5.II	951	539,353
Sectoral Decentralization Professional	400	5.II	951	539,353
LG Capacity Building Professional	400	5.II	951	539,353
Service Delivery Monitoring Professional	400	5.II	951	539,353
Governance Practices Assessment Professional	400	5.II	951	539,353
Political Parties and FBO's Professional	400	5.II	951	539,353
NGOs and Professional Associations' Professional	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Administrative Liaison Officer	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Network and System Administrator	400	5.II	951	539,353
MIS/ Database Administrator	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to CEO	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Deputy CEO	400	5.II	951	539,353
Publication Officer	400	5.II	951	539,353
Documentation Officer	400	6.II	793	449,744
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to the Head of Departments	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 66/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Igihugu gishinzwe Imiyoborere

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n°66/03 of 27/02/2015 determining organisationnel structure, salaries and fringe benefits for employees of the Rwanda Governance Board

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n°66/03 du 27/02/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais de la Gouvernance

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceau

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°67/03 RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGHUGU GISHINZWE
IBARURISHAMIBARE MU RWANDA

ISHAKIRO

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo

Iningo 3: Igenwa ry'Umushahara

Iningo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa NISR

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa "F"

Iningo ya 7: Ibindi bigenerwa *Divison Manager* uri ku rwego rwa "2.III"

Iningo ya 8: Ibindi bigenerwa Umuyobozi w'Ishami uri ku rwego rw'umurimo rwa "3"

Iningo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iningo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Iningo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

PRIME MINISTER'S ORDER N°67/03
OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF THE NATIONAL
INSTITUTE OF STATISTICS OF
RWANDA

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General of NISR

Article 6: Fringe benefits for Deputy Director General on "F" Job level

Article 7: Fringe benefits for a Division Manager on "2.III" job level

Article 8: Fringe benefits for a Director of Unit on "3" job level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°67/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRES ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE
L'INSTITUT NATIONAL DE LA
STATISTIQUE DU RWANDA

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2 : Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général de NISR

Article 6: Avantages alloués au Directeur Général Adjoint au poste de niveaux "F"

Article 7: Avantages alloués au Chef de divisions au poste de niveau "2.III"

Article 8: Avantages alloués au Directeur d'Unité au poste de niveau "3"

Article 9: Indemnités kilométriques

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°67/03 RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE
IBARURISHAMIBARE MU RWANDA

Minisitiri w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsu Bwite bwa Leta nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigo cy'Ighugu cy'Ibarurishamibare

PRIME MINISTER'S ORDER N°67/03
OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR EMPLOYEES OF THE NATIONAL
INSTITUTE OF STATISTICS OF
RWANDA

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law No 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of the National Institute of

ARRETE DU PREMIER MINISTRE
N°67/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE
L'INSTITUT NATIONAL DE LA
STATISTIQUE DU RWANDA

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté porte la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel de l'Institut

mu Rwanda (NISR).

Statistics of Rwanda (NISR).

National de la Statistique du Rwanda (NISR).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Ibarurishamibare mu Rwanda (NISR) biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of the National Institute of Statistics of Rwanda (NISR) are respectively on annex I and II of this Order.

La structure organisationnelle et profils d'emplois de l'Institut National de la Statistique du Rwanda (NISR) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi b'Ikigo cy'Ighugu cy'Ibarurishamibare mu Rwanda igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'Ighugu cy'Ibarurishamibare mu Rwanda biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Article 3:Determination of the salary

Salaries for employees of the National Institute of Statistics of Rwanda shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Institut National de la Statistique du Rwanda sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position in the National Institute of Statistics of Rwanda are on annex III of this Order.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de l'Institut National de la Statistique du Rwanda sont à l'annexe III du présent arrêté.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee shall mainly be composed of the following:

2° indamunite y'icumbi;

1° basic salary;

1° le salaire de base;

3° indamunite y'urugendo;

2° housing allowance;

2° l'indemnité de logement ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

3° transport allowance;

3° l'indemnité de transport ;

4° state contribution for social security;

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abayobozzi bari ku nzego z'imirimo za "E", "F" na "H/2" boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa NISR

Umuyobozi Mukuru wa NISR agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", "F" and "H/2" whose transport shall be facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who shall be entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General of NISR

The Director General of NISR shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° office guest's entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the institution's bank account;

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "E", "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient de l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général de NISR

Le Directeur Général de NISR bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte bancaire de l'institution;

3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions

Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa “F”

Umuyobozi Mukuru Wungirije uri ku rwego rwa “F” agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n’ibihumbi ijana y’u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n’aya telefoni igandanwa angana n’ibihumbi ijana y’u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza mu bijyanye n’uburyo bw’ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 7: Ibindi bigenerwa Division Manager uri ku rwego rwa “2.III”

Division Manager uri ku rwego rwa “2.III” agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y’itumanaho rya telefoni yo mu biro ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n’ay’itumanaho rya telephone igandanwa angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° koroherezwa mu bijyanye n’uburyo bw’ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for the Deputy Director General on “F” Job level

Deputy Director General on “F” job level shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits for a Division Manager on “2.III” job level

A Division Manager on “2.III” job level shall be entitled to the following fringe benefits :

- 1° seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month;
- 2° transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués au Directeur Général Adjoint au poste de niveaux “1.IV”

Directeur Général Adjoint au poste de niveau “F” bénéficie des avantages suivant :

- 1° cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et des frais de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l’Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Avantages alloués au Chef de division au poste de niveau “2.III”

Le Chef de Division au poste de niveau “2.III” bénéficie des avantages suivant:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à soixante-dix mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;
- 2° une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Iningo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashamibari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'urwego, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Iningo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "E", "F", na "H/2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo basabwe kubahiriza iri teka.

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job classification level

Directors of Units on "3" job classification level shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by Instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibility in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 9: Mileage allowance

When Senior Officials on levels "E", "F" and "H/2" go on official mission inside the Country by using their vehicles, the State shall pay them mileage allowances specified in the Ministerial Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Finance and Economic Planning and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this

Article 8: Avantages alloués au Directeur d'Unité au poste de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois ;
- 2° une indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leur responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient en plus chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 9: Indemnité kilométrique

Lorsque les hauts cadres aux postes de niveaux "E", "F" et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules, l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Finances et de la Planification Economique et le Ministre des Infrastructures sont chargés de l'exécution du

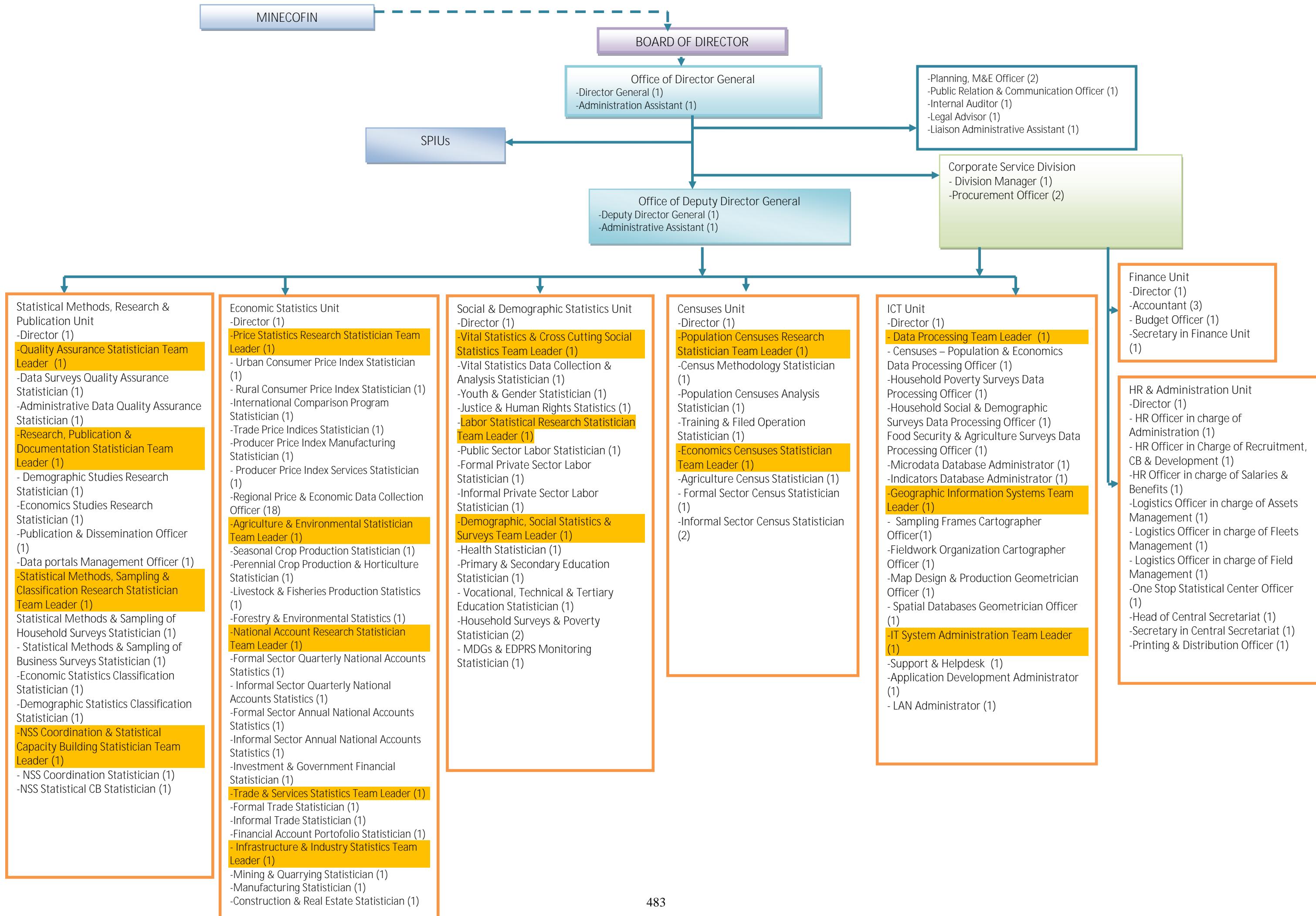
Iningo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka	Order. Article 11: Repealing provision	présent arrêté. Article 11: Disposition abrogatoire
Iningo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.	All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.	Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.
Iningo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa	Article 11: Commencement	Article 11: Entrée en vigueur
Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.	This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.	Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.
Kigali ku wa27/2/2015	Kigali on27/2/2015	Kigali le27/2/2015
(sé) MUREKEZI Anastase Minisitiri w'Intebe	(sé) MUREKEZI Anastase Prime Minister	(sé) MUREKEZI Anastase Premier Ministre
(sé) UWIZEYE Judith Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo	(sé) UWIZEYE Judith Minister of Public Service and Labour	(sé) UWIZEYE Judith Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:	Seen and sealed with the Seal of the Republic:	Vu et scellé du Sceau de la République:
(sé) BUSINGYE Johnston Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta	(sé) BUSINGYE Johnston Minister of Justice/Attorney General	(sé) BUSINGYE Johnston Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°67/03
RYO KU WA27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI
MU KIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE IBARURISHAMIBARE
MU RWANDA

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°67/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
NATIONAL INSTITUTE OF STATISTICS
OF RWANDA

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°67/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL DE L'INSTITUT
NATIONAL DE LA STATISTIQUE DU
RWANDA

NISR - ORGANIZATIONAL CHART
Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 67/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Ibarurishamibare mu Rwanda

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
ya Leta

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 67/03 of 27/2/2015 determining Organisational Structure, Salaries and Fringe benefits for employees of the National Institute of Statistics of Rwanda

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 67/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut National de la Statistique du Rwanda

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W' ITEKA
RYA MINISITIRI W'INTEBE N°67/03
RYO KU WA27/2/2015RIGENA
IMISHAHARA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI
B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
IBARURISHAMIBARE MU
RWANDA

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S
ORDER N°67/03
OF27/2/2015DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
INSTITUTE OF STATISTICS OF
RWANDA

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°67/03 DU27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL DE L'INSTITUT
NATIONAL DE LA STATISTIQUE DU
RWANDA

NISR - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General	Political appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Planning, M&E Officer	Planning, M&E Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge and understanding of the Local Government functionality -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge in Cooperatives Management and development; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Public Relation & Communication Officer	Public Relation & Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Advisor	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law or Master's Degree in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Administrative Liaison Officer	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				8
Office of the Deputy Director General	Deputy Director General	Deputy Director General	Political Appointee	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2
Statistical Methods, Research & Publication Unit	Director of Unit	Director of Statistical Methods, Research & Publication Unit	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Communication, Journalism, International Relations, Marketing with 3 years of experience and familiar with statistical softwares (SPSS, STATA, CSPro, etc); Or Master or Equivalent in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Communication, Journalism, International Relations, Marketing with 1 year working experience and familiar with statistical softwares (SPSS, STATA, CSPro, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Quality Assurance Statistician Team Leader	Quality Assurance Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Social Sciences with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Data Surveys Quality Assurance Statistician	Data Surveys Quality Assurance Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Sociology with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Data Quality Assurance Statistician	Administrative Data Quality Assurance Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Sociology with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Research, Publication & Documentation Statistician Team Leader	Research, Publication & Documentation Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies specializing in Population Studies, Communication, Journalism, International Relations, Marketing, Librarian & Information Sciences, with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Demographic Studies Research Statistician	Demographic Studies Research Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Economics Studies Research Statistician	Economics Studies Research Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Publication & Dissemination Officer	Publication & Dissemination Officer	<p>A0 in Communication, Journalism, International Relations, Marketing, Librarian & Information Sciences, , Statistics , Demographyc, Statistics with knowledge in statistical software (SPSS,Stata, Statistica)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Data portals Management Officer	Data portals Management Officer	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Demography, Communication with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Statistical Methods, Sampling & Classification Research Statistician Team Leader	Statistical Methods, Sampling & Classification Research Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Statistical Methods & Sampling of Household Surveys Statistician	Statistical Methods & Sampling of Household Surveys Statistician	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Statistical Methods & Sampling of Business Surveys Statistician	Statistical Methods & Sampling of Business Surveys Statistician	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Economic Statistics Classification Statistician	Economic Statistics Classification Statistician	<p>A0 inStatistics,Economics, Applied Mathematics, with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Demographic Statistics Classification Statistician	Demographic Statistics Classification Statistician	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics, Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	NSS Coordination & Statistical Capacity Building Statistician Team Leader	NSS Coordination & Statistical Capacity Building Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	NSS Coordination Statistician	NSS Coordination Statistician	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	NSS Statistical CB Statistician	NSS Statistical CB Statistician	<p>A0 in Statistics,Economics, Applied Mathematics,Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1
S/Total				17

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Economic Statistics Unit	Director of Unit	Director of Economic Statistics Unit	<p>A0 in Statistics,Economics or Development Studies with specialization in International Economic Policy, Demography, Rural Economics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc) with 3 years of working experience or Master's Degree in Statistics,Economics or Development Studies with specialization in International Economic Policy, Demography, Rural Economics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc) with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Price Statistics Research Statistician Team Leader	Price Statistics Research Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics and 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Urban Consumer Price Index Statistician	Urban Consumer Price Index Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Rural Consumer Price Index Statistician	Rural Consumer Price Index Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	International Comparison Program Statistician	International Comparison Program Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Trade Price Indices Statistician	Trade Price Indices Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Business Administration with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Producer Price Index Manufacturing Statistician	Producer Price Index Manufacturing Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Business Administration with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Producer Price Index Services Statistician	Producer Price Index Services Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Business Administration with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Regional Price & Economic Data Collection Officer	Regional Price & Economic Data Collection Officer	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Business Administration with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	18

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Agriculture & Environmental Statistician Team Leader	Agriculture & Environmental Statistician Team Leader	<p>AO in Statistics, Economics, Socio economics, Agro-economics, Agribusiness, Food Science with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc) and 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Seasonal Crop Production Statistician	Seasonal Crop Production Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio economics, Agro-economics, Agribusiness with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Perennial Crop Production & Horticulture Statistician	Perennial Crop Production & Horticulture Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio economics, Agronomy, Agro-economics, Agribusiness with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Livestock & Fisheries Production Statistics	Livestock & Fisheries Production Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio economics, Veterinary, Agro-economics, Agribusiness with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forestry & Environmental Statistics	Forestry & Environmental Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio economics, Forestry, Environmental Science, , Agro-economics, Agribusiness with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	National Account Research Statistician Team Leader	National Account Research Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Formal Sector Quarterly National Accounts Statistics	Formal Sector Quarterly National Accounts Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Informal Sector Quarterly National Accounts Statistics	Informal Sector Quarterly National Accounts Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Formal Sector Annual National Accounts Statistics	Formal Sector Annual National Accounts Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Informal Sector Annual National Accounts Statistics	Informal Sector Annual National Accounts Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Investment & Government Financial Statistician	Investment & Government Financial Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Trade & Services Statistics Team Leader	Trade & Services Statistics Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Formal Trade Statistician	Formal Trade Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Informal Trade Statistician	Informal Trade Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Financial Account Portofolio Statistician	Financial Account Portofolio Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Infrastructure & Industry Statistics Team Leader	Infrastructure & Industry Statistics Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining & Quarrying Statistician	Mining & Quarrying Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies, Mining Engineering with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Manufacturing Statistician	Manufacturing Statistician	<p>A0 in statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Construction & Real Estate Statistician	Construction & Real Estate Statistician	<p>A0 in statistics, Economics, Applied Mathematics, Business Administration or Development Studies with specialization in Macroeconomics, Construction Engineering, Real Estate Engineering, Civil Engineering with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1
S/Total				45

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Social & Demographic Statistics Unit	Director of Unit	Director of Social & Demographic Statistics Unit	<p>A0 in Statistics, Economics, Demography, Applied Mathematics, Development Studies or Social Sciences specialization in Population Studies with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Vital Statistics & Cross Cutting Social Statistics Team Leader	Vital Statistics & Cross Cutting Social Statistics Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Demography, Applied Mathematics, Development Studies or Social Sciences specialization in Population Studies with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Vital Statistics Data Collection & Analysis Statistician	Vital Statistics Data Collection & Analysis Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Demography, Applied Mathematics, Development Studies or Social Sciences specialization in Population Studies with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Youth & Gender Statistician	Youth & Gender Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Demography, Applied Mathematics, Development Studies or Social Sciences specialization in Population Studies with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Justice & Human Rights Statistics	Justice & Human Rights Statistics	<p>A0 in Statistics, Economics, Demography, Applied Mathematics, Development Studies or Sociology specialization in Population Studies, Law with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Labor Statistical Research Statistician Team Leader	Labor Statistical Research Statistician Team Leader	<p>A0 in Labour Economics, Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Employment promotion, Sociology, Demography; with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Public Sector Labor Statistician	Public Sector Labor Statistician	<p>A0 in Labour Economics, Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies specialization in Employment promotion, Sociology, Demography; Applied Mathematics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Formal Private Sector Labor Statistician	Formal Private Sector Labor Statistician	<p>A0 in Labour Economics, Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies specialization in Employment promotion, Sociology, Demography; Applied Mathematics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Informal Private Sector Labor Statistician	Informal Private Sector Labor Statistician	<p>A0 in Labour Economics, Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies specialization in Employment promotion, Sociology, Demography; Applied Mathematics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Demographic, Social Statistics & Surveys Team Leader	Demographic, Social Statistics & Surveys Team Leader	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Sociology with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Health Statistician	Health Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Health Science with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Primary & Secondary Education Statistician	Primary & Secondary Education Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Education Science with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Vocational, Technical & Tertiary Education Statistician	Vocational, Technical & Tertiary Education Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Education Science and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Household Surveys & Poverty Statistician	Household Surveys & Poverty Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Sociology with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	MDGs & EDPRS Monitoring Statistician	MDGs & EDPRS Monitoring Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Development Studies with specialization in Population Studies, Demography, Sociology and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1
S/Total				16

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Censuses Unit	Director of Unit	Director of Censuses Unit	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies with specialization in Population Studies, Sociology with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies with specialization in Population Studies, Sociology and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Population Censuses Research Statistician Team Leader	Population Censuses Research Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies with specialization in Population Studies, Sociology with 2 years of working experience and knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Census Methodology Statistician	Census Methodology Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies with specialization in Population Studies, Sociology with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Population Censuses Analysis Statistician	Population Censuses Analysis Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics, Demography, Development Studies with specialization in Population Studies, Sociologywith knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Training & Filed Operation Statistician	Training & Filed Operation Statistician	<p>A0 in Statistics, Demography, Applied Mathematics, Economics, Development Studies specializing in Population Studies with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Economics Censuses Statistician Team Leader	Economics Censuses Statistician Team Leader	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio Economics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Agriculture Census Statistician	Agriculture Census Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio economics, Agro-economics with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Formal Sector Census Statistician	Formal Sector Census Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio Economics, Applied Mathematics, Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Informal Sector Census Statistician	Informal Sector Census Statistician	<p>A0 in Statistics, Economics, Socio Economics, Applied Mathematics, Demography with knowledge of statistical softwares (SPSS, STATA , SAS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organizational and time management skills - Team working skills -Technical understanding of system being analyzed and how it affects the various business units. -Good at handling and meeting deadlines. -Multi-tasking skills and the ability to balance multiple priorities and keep up with project scope changes. -Able to work well with both internal and external clients. -Self-starter with leadership skills in order to take charge of or facilitate requirement gathering sessions. -Quick learner who is easily able to learn new products, systems, applications and technologies 	2
S/Total				10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
ICT Unit	Director of Unit	Director of ICT Unit	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience and Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTS (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added OR Master's degree in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 1 year of working experience in ICT or advantage.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Strategies of National ICT Policy; - Deep Understanding of information technology and telecommunications; - Knowledge to research and analyze technology problems, issues, and program requirements. - Knowledge of computer hardware/software technologies. - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Data Processing Team Leader	Data Processing Team Leader	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering, Information Management System, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Censuses – Population & Economics Data Processing Officer	Censuses – Population & Economics Data Processing Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering, Information Management System, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writting and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Household Poverty Surveys Data Processing Officer	Household Poverty Surveys Data Processing Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering,Information Management System, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writting and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Household Social & Demographic Surveys Data Processing Officer	Household Social & Demographic Surveys Data Processing Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Information Management System, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Food Security & Agriculture Surveys Data Processing Officer	Food Security & Agriculture Surveys Data Processing Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Information Management System, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Microdata Database Administrator	Microdata Database Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Indicators Database Administrator	Indicators Database Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics with 2 years of working experience and Knowledge on Database Management or Statistics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Geographic Information Systems Team Leader	Geographic Information Systems Team Leader	<p>A0 in Geography, Cartography, Geography Information System & Remote sensing with 2 years of relevant experience</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong Leadership skills - Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and timemanagement skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Sampling Frames Cartographer Officer	Sampling Frames Cartographer Officer	<p>A0 in Geography, Cartography, Geography Information System & Remote sensing</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and timemanagement skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Fieldwork Organization Cartographer Officer	Fieldwork Organization Cartographer Officer	<p>A0 in Geography, Cartography, Geography Information System & Remote sensing</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writting and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and timemanagement skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Map Design & Production Geometrician Officer	Map Design & Production Geometrician Officer	<p>A0 in Geography, Cartography, Geography Information System & Remote sensing</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writting and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and timemanagement skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Spatial Databases Geometrician Officer	Spatial Databases Geometrician Officer	<p>A0 in Geography, Cartography, Geography Information System & Remote sensing</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Able to work well with both internal and external clients. - Good presentation skills, and ability to communicate with various audiences, including end users and managers - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and timemanagement skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	IT System Administration Team Leader	IT System Administration Team Leader	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Leadership Skills - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Support & Helpdesk	Support & Helpdesk	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Application Development Administrator	Application Development Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	LAN Administrator	LAN Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in softwares related to statistics - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Creativity and initiative - Good organisational and time management skills - Teamworking skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
S/Total				17
Corporate Services Division	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 5 years of working experience or Master's Degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance, Accounting, Human Resource Management, Development Studies with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement Officer	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Finance Unit	Director of Unit	Director of Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary in DAF Unit	Secretary	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
HR Administration Unit	Director of Unit	Director of HR Administration Unit	<p>A0 in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - High Analytical Skills; - Communication skills; - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem Solving Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	HR Officer in charge of Administration	HR Officer in charge of Administration	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	HR Officer in Charge of Recruitment, CB & Development	HR Officer in Charge of Recruitment, CB & Development	<p>A0 in Human Resources Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French:knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	HR Officer in charge of Salaries	HR Officer in charge of Salaries & Benefits	A0 in Human Resources Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage	1
	Logistics Officer in charge of Assets Management	Logistics Officer in charge of Assets Management	A0 in Store Management,Management,Accounting, Economics, Finance, Public Administration, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistics Officer in charge of Fleets Management	Logistics Officer in charge of Fleets Management	A0 in Store Management,Management,Accounting, Economics, Finance, Public Administration, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	Logistics Officer in charge of Field Management	Logistics Officer in charge of Field Management	A0 in Store Management,Management,Accounting, Economics, Finance, Public Administration, Administrative Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	One Stop Statistical Center Officer	One Stop Statistical Center Officer	A0 in Communication, Public Relations, International Relations, Marketing. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Customer care satisfaction; - Knowledge in Hospitality management; - Public speaking skills; - Time management skills; - Organizational skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage.	1
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Printing & Distribution Officer	Printing & Distribution Officer	A1 in Secretariat Studies, Office Management, IT, Electronical <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Knowledge of ICT Computer - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				20
Grand / Total				135

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 67/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigo cy'Igihugu gishinzwe Ibarurishamibare mu Rwanda

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
ya Leta

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 67/03 of 27/2/2015 determining Organisational Structure, Salaries and Fringe benefits for employees of the National Institute of Statistics of Rwanda

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 67/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut National de la Statistique du Rwanda

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA
RYA MINISITIRI W'INTEBE N°67/03
RYO KU WA 27/2/2015RIGENA
IMISHAHARA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI
B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
IBARURISHAMIBARE MU
RWANDA

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N° 67/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
NATIONAL INSTITUTE OF STATISTICS
OF RWANDA

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°67/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL DE L'INSTITUT
NATIONAL DE LA STATISTIQUE DU
RWANDA

NATIONAL INSTITUTE OF STATISTICS (NISR) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General NISR	500	E	3156	2,011,950
Deputy Director General	500	F	2869	1,828,988
Corporate Service Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Director of Demographic Statistics Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of HR & Administration Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of ICT Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Methods, Research & Publication Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Censuses Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Economic Statistics Unit	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs	500	4.III	1313	930,823
Data Processing Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Prices Statistics Research Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
National Accounts research Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Agriculture and Environmental Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Vital Statistics and Cross cutting Social Statistics Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Labor Statistical Research Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Population Censuses Research Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Geographic Information Systems Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Infrastructure and Industry Statistics Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Economics Censuses Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Trade and Services Statistics Team Leader	500	4.II	1141	808,888
HR Officer in charge of Administration	500	4.II	1141	808,888
HR Officer in charge of Recrutement CB and Development	500	4.II	1141	808,888
HR Officer in charge of Salaries and Benefits	500	4.II	1141	808,888
NSS Coordination and Statistical Capacity Building Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
One Stop Statistical Centre Officer	500	4.II	1141	808,888
Public Relations and Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Statistical Methods, Simpling & Classification Research Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Research, Publication and Documentation Statistician Team Leader	500	4.II	1141	808,888
IT System Administraion Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Quality Assurance Statistician team Leader	500	4.II	1141	808,888
Demographic Studies Research Statistician	500	5.II	951	674,191
Economics Studies Research Statistician	500	5.II	951	674,191
International Comparison Program Statistician	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Administrative liaison officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to Deputy DG	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the DG	500	5.II	951	674,191
Agriculture Censuses Statistician	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Census Methodology Statistician	500	5.II	951	674,191
Construction & Real Estate Statistician	500	5.II	951	674,191
Rural Consumer Price Index Statistician	500	5.II	951	674,191
Urban Consumer Price Index Statistician	500	5.II	951	674,191
Data portals Management Officer	500	5.II	951	674,191
Demographic Statistics Classification Statistician	500	5.II	951	674,191
Economic Statistics Classification Officer	500	5.II	951	674,191
Forestry & Environmental Statistics	500	5.II	951	674,191
Seasonal Crop Production Statistician	500	5.II	951	674,191
Perennial Crop Production and Horticulture Statistician	500	5.II	951	674,191
Formal Sector Census Statistician	500	5.II	951	674,191
Formal Trade Statistician	500	5.II	951	674,191
Informal Trade Statistician	500	5.II	951	674,191
Formal Sector Quarterly National Accounts Statistics	500	5.II	951	674,191
Informal Sector Quarterly National Accounts Statistics	500	5.II	951	674,191
Informal Sector Annual National Accounts Statistics	500	5.II	951	674,191
Formal Sector Annual National Accounts Statistics	500	5.II	951	674,191
Special Databases Geometrician Officer	500	5.II	951	674,191
Health Statistician	500	5.II	951	674,191
Household Surveys & Poverty Data Processing Officer	500	5.II	951	674,191
Household Socia Demographic Surveys Data Processing	500	5.II	951	674,191
Food Security and Agriculture Surveys Data Processing	500	5.II	951	674,191
Sampling Frames Cartographer Officer	500	5.II	951	674,191
Fieldwork Organisation cartographer	500	5.II	951	674,191
Map Design & Production Geometrician Officer	500	5.II	951	674,191
Application Development Administrator	500	5.II	951	674,191
LAN Administrator	500	5.II	951	674,191
Indicators Database Administrator	500	5.II	951	674,191
Informal Sector Census Statistician	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Investment & Government Financial Statistics	500	5.II	951	674,191
Justice & Human Rights Statistics	500	5.II	951	674,191
Livestock & Fisheries Production Statistician	500	5.II	951	674,191

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Logistics Officer in charge of field Management	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer in charge of fleets Management	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer in charge of assets Management	500	5.II	951	674,191
Manufacturing Statistician	500	5.II	951	674,191
MDGs & EDPRS Monitoring Statistician	500	5.II	951	674,191
Microdata Database Administrator	500	5.II	951	674,191
Mining & Quarrying Statistician	500	5.II	951	674,191
NSS Coordination Statistician	500	5.II	951	674,191
NSS Statistical Capacity Building Statistician	500	5.II	951	674,191
Planning, M&E Officer	500	5.II	951	674,191
Population Censuses Analysis Officer	500	5.II	951	674,191
Cencuses-Population and Economics Data Processing Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Producer Price Index Manufacturing Statistician	500	5.II	951	674,191
Producer Price Index Services Statistician	500	5.II	951	674,191
Private Sector Labor Statistician	500	5.II	951	674,191
Formal Private Sector Labor Statistician	500	5.II	951	674,191
Informal Private Sector Labor Statistician	500	5.II	951	674,191
Publication & Dissemination Officer	500	5.II	951	674,191
Vocation, Technical and Tertiary Education Statistics	500	5.II	951	674,191
Primary and Secondary Education Statistician	500	5.II	951	674,191
Data Surveys Quality Assurance Statistician	500	5.II	951	674,191
Administrative data Quality Assurance Statistician	500	5.II	951	674,191
Regional Price & Economic Data Collection Officer	500	5.II	951	674,191
Statistical Methods & Sampling of Business Surveys Statistician	500	5.II	951	674,191
Statistical Methods & Sampling of Household Surveys Statistician	500	5.II	951	674,191
Training & Filed Operation Statistician	500	5.II	951	674,191
Vital Statistics Data Collection & Analysis Statistician	500	5.II	951	674,191
Youth & Gender Statistician	500	5.II	951	674,191
Head of Central secretariat	500	7.II	660	467,893
Printing and Distribution officer	500	8.II	508	360,136
Secretary in Finance Unit	500	8.II	508	360,136
Secretary in the central secretariat	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 67/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigo cy'Igihugu gishinzwe Ibarurishamibare mu Rwanda

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
ya Leta

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 67/03 of 27/2/2015 determining Organisational Structure, Salaries and Fringe benefits for employees of the National Institute of Statistics of Rwanda

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 67/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel de l'Institut National de la Statistique du Rwanda

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°68/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTUNGANYA
AMASOKO YA LETA

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa RPPA

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami na Specialists bari ku rwego
rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

PRIME MINISTER'S ORDER N°68/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF RWANDA
PUBLIC PROCUREMENT AUTHORITY

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of RPPA

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and Specialists on "3" job classification level

Article 7: Mileage allowance

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°68/03
DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
DES MARCHES PUBLICS

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle

Article 3: Détermination du salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Directeur
Général du RPPA

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et Spécialistes aux postes de niveau "3"

Article 7: Indemnité kilométrique

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°68/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGHUGU GISHINZWE
GUTUNGANYA AMASOKO YA LET**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°68/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF RWANDA
PUBLIC PROCUREMENT AUTHORITY**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°68/03
DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
DES MARCHES PUBLICS**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 31/03 ryo kuwa 19/06/2012 rishyiraho imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Ikigo cy'Ighugu Gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n°53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 31/03 of 19/06/2012 determining the organizational structure and summary of job positions of Rwanda Public Procurement Authority;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n°53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié à ce jour;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 31/03 du 19/06/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Office Rwandais des Marches Publics;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE :

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu Gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta (RPPA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cy'Ighugu Gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta (RPPA) biri mugerekwa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu Gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta (RPPA) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishaharamu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimomu Kigo cy'Ighugu Gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta (RPPA)biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

3° indamunite y'urugendo;

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes the Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Public Procurement Authority (RPPA).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for Rwanda Public Procurement Authority (RPPA) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries foremployees of Rwanda Public Procurement Authority (RPPA) shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculationin Public Service.

The level, index value and the grosssalary corresponding to each job position in Rwanda Public Procurement Authority (RPPA) are on annex III of this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

3° transport allowance;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Marches Publics (RPPA).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office Rwandais des Marches Publics (RPPA) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du Salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Office Rwandais des Marches Publics (RPPA) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans de l'Office Rwandais des Marches Publics(RPPA) sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° l'indemnité de transport ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa UmuyoboziMukuru uri ku rwego rw'umurimo rwa "F" woroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuruwa RPPA

Umuyobozi Mukuru wa RPPA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100,000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintu mu

4° state contribution for social security;

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the Paragraph One of this Article shall not be granted to Director General positioned on level "F" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General of RPPA

The Director Generalof RPPAshall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée au Directeur Général Agent de l'Etat au poste de niveau "F" pour lequel le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général du RPPA

Le Directeur Général du RPPA bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses

nshingano ze.

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na Specialist bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami na *Specialist* bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° Amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Iningo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa F agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi, Minisitiri

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Specialist on "3" job classification level

Directors of Units and Specialist on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° A mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° A special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowance

When Director General on level F go on official mission inside the country by using her/his own vehicle, the State pay her/him mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Finance and Economic Planning, the

attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et Spécialiste aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et Spécialiste aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnité kilométrique

Lors que le Directeur Général au poste de niveau F va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son propre véhicule; l'Etat l'/lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre des Finances et de la Planification

w'Abakozi ba Leta n'Umurimo na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo bashinzwe kubahiriza iri teka.

Minister of Public Service and Labour and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this Order.

Economique, le Ministre de la Fonction Publique et du Travail et le Ministre des Infrastructures sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazetiya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa 27/2/2015

Kigali on 27/2/2015

Kigali le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiriw'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

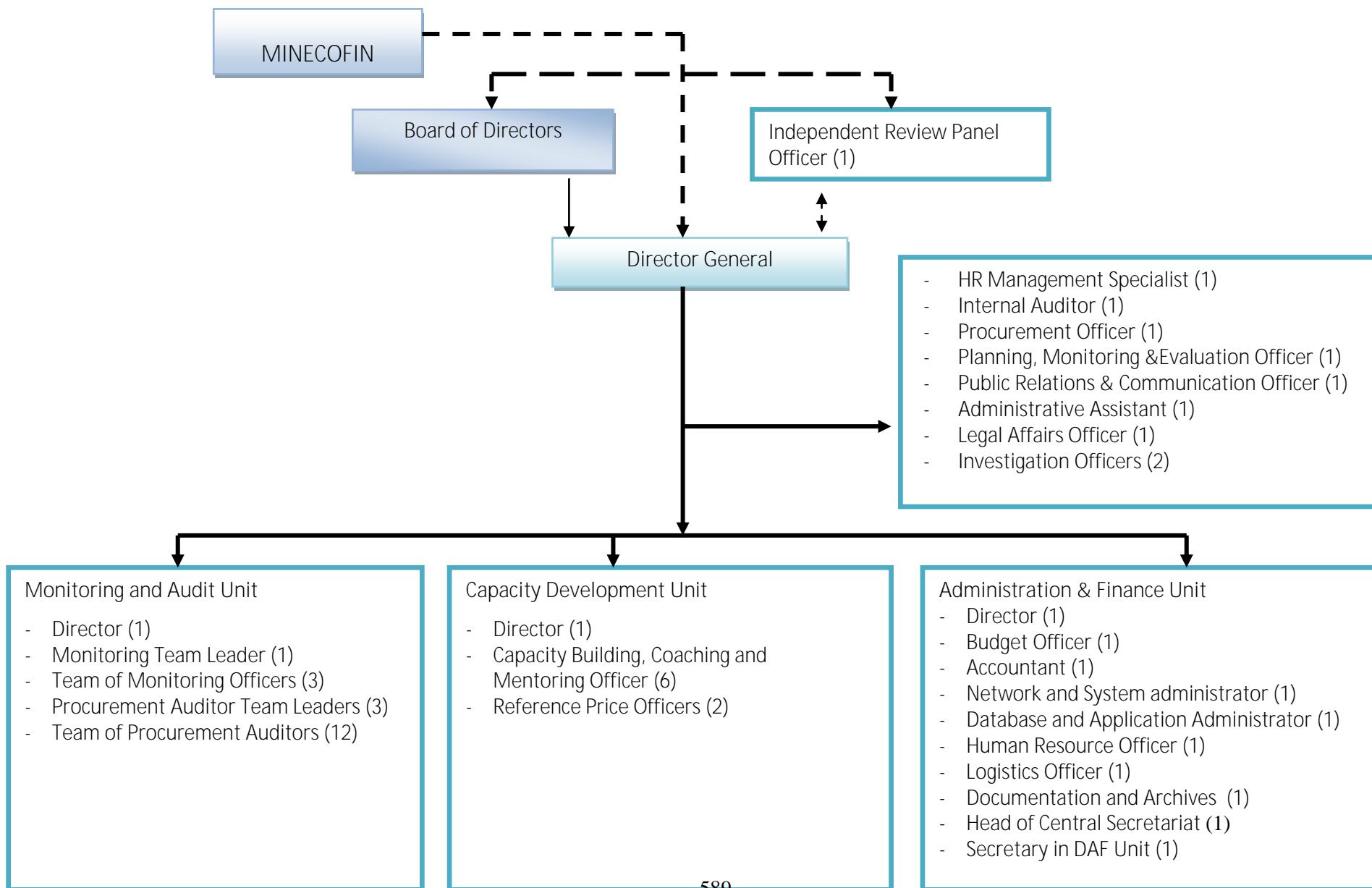
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°68/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTUNGANYA
AMASOKO YA LETA (RPPA)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 68/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF RWANDA PUBLIC
PROCUREMENT AUTHORITY

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°68/03 DU 27/2/2015 PORANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DES MARCHES PUBLICS

RPPA - ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 68/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 68/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Public Procurement Authority

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 68/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais des Marchés Publics

Kigali, le 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cyaRepubulika :

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°68/03 RYO KU
WA27/2/2015RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTUNGANYA
AMASOKO YA LETA

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S
ORDER
N°
68/03.OF27/2/2015DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF RWANDA PUBLIC
PROCUREMENT AUTHORITY

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°68/03 DU27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
DES MARCHÉSPUBLICS

RWANDA PUBLIC PROCUREMENT AUTHORITY - JOB PROFILES

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General of RPPA	Political Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Public Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Public Relations and Communication	Public Relations and Communication Officer	<p>AO in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs	<p>AO in Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Investigation Officer	Investigation Officer	<p>AO in Law, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Public Policy</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement Sector; - Leadership and management skills; - Good organization skills and time management skills; - Ability to conduct high profile investigations - Good intellectual and analytical ability - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Interviewing Skills; - Computer skills. 	2
	Procurement officer	Procurement Officer	<p>AO in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Planning, M&E Office	Planning, M&E Officer	<p>AO in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Human Resource Management	Human Resources Management specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices,policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Sub-Total			10

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
Monitoring, and Audit Unit	Director of Unit	Director of Monitoring and Audit Unit	<p>A0 in Procurement, Purchase, Economics, Project Management, Development Studies, Public Financial, Management, Development Studies, Civil Engineering with 3 years of working experience in procurement field Or Master's or Equivalent in Procurement, Purchase, Economics, Project Management, Development Studies, Public Financial, Management, Development Studies, Civil Engineering with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement Sector; - Leadership and management skills; - Good organization skills and time management skills; - Good intellectual and analytical ability - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Interviewing Skills; - Computer skills. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Monitoring Team Leader	Monitoring Team Leader	<p>A0 in Procurement, Purchase, Economics, Project Management, Development Studies, Public Financial, Management, Development Studies, Civil Engineering Economics, Procurement, Project Management, Public Finance, Development Studies with 2 years of working experience in procurement field</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement Sector; - Leadership and management skills; - Good organization skills and time management skills; - Good intellectual and analytical ability - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Interviewing Skills; - Computer skills 	1
	Team of Monitoring	Team of Monitoring Officer	<p>A0 in Procurement, Purchase, Economics, Project Management, Development Studies, Public Financial, Management, Development Studies, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement Sector; - Knowledge of results based management, logical framework approach; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools - Good organization skills and time management skills; - Good intellectual and analytical ability - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Interviewing Skills; - Computer skills. 	3

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Procurement Auditor Team Lead	Procurement Auditor Team Leader	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Business Administration, Civil Engineering with 2 years of working experience in Audit field</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of Procurement Law, Regulations and Procedures ; - Leadership and management skills; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Team of Procurement Audit	Team of Procurement Auditor	<p>O in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Business Administration, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of Procurement Law, Regulations and Procedures ; - Leadership and management skills; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	12
		S-Total		20

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
Capacity Development Unit	Director of Unit	Director of Capacity Development Unit	<p>A0 in Public Administration , Administrative Science, Development Studies, Public Policy ,Economics, Management , Law with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Public Administration, Administration Sciences, Development Studies, Public Policy, Economics, Management, Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement system; - Strong ability to impart knowledge and skills; - Strong proposal and report writing skills; - Good judgement ; - Sensitive and patient approach to advising and mentoring - Knowledge and experience in applying adult learning and Training principles; - Ability to manage multiple tasks; - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Capacity Building, Coaching and Monitoring	Capacity Building, Coaching and Monitoring Officer	<p>A0 in HR Management ,Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law,</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Procurement system; - Strong ability to impart knowledge and skills; - Strong proposal and report writing skills; - Good judgement ; - Sensitive and patient approach to advising and mentoring - Knowledge and experience in applying adult learning and Training principles; - Ability to manage multiple tasks; - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	6
	Independent Review Panel Officer	Independent Review Panel Officer	<p>A0 in Purchase, Procurement, Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of procurement law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French, Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Reference Price Officers	Reference Price Officers	<p>A0 in Purchase, Procurement, Economics, Finance</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of procurement law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French, Knowledge of all is an advantage. 	2
	S-Total			10

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
Administration and Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration and Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Budget Officer	Budget Officer	<p>AO in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>AO in Store Management, Management, Accounting, Finance, Economics, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Archives and Documentation	Archives and Documentation Officer	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; -Bookkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. -Organizational Skills; -Interpersonal Skills; -Planning Skills; -Communication Skills; -Report writing & Presentation skills; -Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Database and Application Administrator	Database and Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	System and Network Administrator	System and Network Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Secretariat to DAF Unit	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				10
Grand / Total				50

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 68/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 68/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Public Procurement Authority

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 68/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais des Marchés Publics

Kigali, le 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cyaRepubulika :

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°68/03 RYO KU
WA27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTUNGANYA
AMASOKO YA LETA

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S
ORDER N° 68/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA PUBLIC PROCUREMENT
AUTHORITY

ANNEXE III DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°68/03 DU27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNELDE L'OFFICE RWANDAIS
DES MARCHES PUBLICS

RWANDA PUBLIC PROCUREMENT AUTHORITY - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General of RPPA	500	F	2869	1,828,988
Director of Monitoring & Audit Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Capacity Development Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Administration & Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Human Resource Management Specialist	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs	500	4.III	1313	930,823
Monitoring Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Procurement Auditor Team Leader	500	4.II	1141	808,888
Public Relations & Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
Monitoring Officer	500	5.II	951	674,191
Planning, Monitoring and Evaluation Officer	500	5.II	951	674,191
Network and System Administrator	500	5.II	951	674,191
Data base and Application Administrator	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Internal Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Auditors	500	5.II	951	674,191
Capacity Building, Coaching & Mentoring Officer	500	5.II	951	674,191
Investigation Officer	500	5.II	951	674,191
Reference Price Officer	500	5.II	951	674,191
Independent Review Panel officer	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the DG	500	5.II	951	674,191
Documentation & Archives	500	6.II	793	562,180
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
Secretary to the DAF Unit	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 68/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Gutunganya Amasoko ya Leta

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 68/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Public Procurement Authority

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 68/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais des Marchés Publics

Kigali, le 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cyaRepubulika :

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°69/03
RYO KU WA27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGEGA CYIHARIYE
CY'INGOBOKA KU BWISHINGIZI
BW'UBURYOZWE BW'IMPANUKA
Z'IBINYABIZIGA BIFITE MOTERI BIGENDERWA
KU BUTAKA N'IZIKOMOKA KU NYAMASWA

PRIME MINISTER'S ORDER N°69/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
SPECIAL GUARANTEE FUND FOR
ACCIDENTS AND DAMAGES CAUSED BY
AUTOMOBILES AND ANIMALS

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°69/03
DU 27/2/2015PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS SPECIAL DE
GARANTIE POUR DES ACCIDENTS ET DES
DOMMAGES CAUSES PAR LES
AUTOMOBILES ET LES ANIMAUX

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo

Article 2: Organizational structure

Article 2: Structure organisationnelle

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Article 3: Determination of the salary

Article 3 : Détermination du salaire

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Article 4: Composition of the gross salary

Article 4 : Composition du salaire brut

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa SGF

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of SGF

Article 5 : Avantages alloués au Directeur
Général du SGF

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on
"3" job classification level

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités aux postes de niveau "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Article 7: Mileage allowance

Article 7: Indemnité kilométrique

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Article 9: Repealing provision

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°69/03
RYO KU WA27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGEGA CYIHARIYE
CY'INGOBOKA KU BWISHINGIZI
BW'UBURYOZWE BW'IMPANUKA
Z'IBINYABIZIGA BIFITE MOTERI BIGENDER
KU BUTAKA N'IZIKOMOKA KU NYAMASWA**

Minisitiri w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°35/03ryo kuwa 19/06/2012 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Ikigega cyihariye cy'Ingoboka ku Bwishingizi bw'Uburyozwe bw'Impanuka z'Ibinyabiziga bifite Moteribigendera ku Butaka n'Izikomoka ku Nyamaswa

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

**PRIME MINISTER'S ORDER N°69/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
SPECIAL GUARANTEE FUND FOR
ACCIDENTS AND DAMAGES CAUSED BY
AUTOMOBILES AND ANIMALS**

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n°53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 35/03 of 19/06/2012 determining the organizational structure and summary of job positions for the Special Guarantee Fund for Accidents and Damages caused by Automobiles and Animals;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°69/03
DU 27/2/2015 PORATANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS SPECIAL DE
GARANTIE POUR DES ACCIDENTS ET DES
DOMMAGES CAUSES PAR LES
AUTOMOBILES ET LES ANIMAUX**

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale tel que modifié à ce jour;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n°35/03 du 19/06/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois du Fonds Spécial de Garantie pour des Accidents et des Dommages causés par les Automobiles et les Animaux;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigega cyihariye cy'Ingoboka ku Bwishingizi bw'Uburyozwe bw'Impanuka z'Ibinyabiziga bifite Moteri bigendera ku Butaka n'Izikomoka ku Nyamaswa (SGF)

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigega cyihariye cy'Ingoboka ku Bwishingizi bw'Uburyozwe bw'Impanuka z'Ibinyabiziga bifite Moteri bigendera ku Butaka n'Izikomoka ku Nyamaswa (SGF) biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigega cyihariye cy'Ingoboka ku Bwishingizi bw'Uburyozwe bw'Impanuka z'Ibinyabiziga bifite Moteri bigendera ku Butaka n'Izikomoka ku Nyamaswa (SGF) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigega cyihariye cy'Ingoboka ku Bwishingizi bw'Uburyozwe bw'Impanuka z'Ibinyabiziga bifite Moteri bigendera ku Butaka n'Izikomoka ku Nyamaswa (SGF) biri ku mugereka wa III w'iri teka.

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes the Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of the Special Guarantee Fund for Accidents and Damages caused by Automobiles and Animals (SGF).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for the Special Guarantee Fund for Accidents and Damages caused by Automobiles and Animals (SGF) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of the Special Guarantee Fund for Accidents and Damages caused by Automobiles and Animals (SGF) shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculationin Public Service.

The level, index value and the grosssalary corresponding to each job position in the Special Guarantee Fund for Accidents and Damages caused by Automobiles and Animals (SGF) are on annex III to this Order.

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux personnels du Fonds Spécial de Garantie pour des Accidents et des Dommages causés par les Automobiles et les Animaux (SGF).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois du Fonds Spécial de Garantie pour des Accidents et des Dommages causés par les Automobiles et les Animaux (SGF) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents du Fonds Spécial de Garantie pour des Accidents et des Dommages causés par les Automobiles et les Animaux (SGF) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein du Fonds Spécial de Garantie pour des Accidents et des Dommages causés par les Automobiles et les Animaux (SGF) sont à annexe III du présent arrêté.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa UmuyoboziMukuru uri ku rwego rw'umurimo rwa "G/1.IV" woroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuruwa SGF

Umuyobozi Mukuru wa SGF agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to Director General positioned on level "G/1.IV" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General of SGF

The Director General of SGF shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et agents comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée au Directeur Général, Agent de l'Etat au poste de niveau "G/1.IV" pour lequel le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux postes de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général du SGF

Le Directeur Général du SGF bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de

- angana n'ibihumbi ijana (100,000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
- 3° Leta imworohereza mu bijanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa G/1.IV agiye

- (100,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job classification level

Directors of Units on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowance

When Director Generalon levelG/1.IVgo on official

téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;
- 3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnité kilométrique

Lors que le Directeur Général au poste de niveau

mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi, Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingozinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali ku wa27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase

Minisitiri w'Intebe

(sé)

UWIZEYE Judith

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)

BUSINGYE Johnston

Minisitiri w'Ubutabera/IntumwaNkuru ya Leta

mission inside the country by using her/his own vehicle, the State pay her/him mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Finance and Economic Planning, the Minister of Public Service and Labour and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali on 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase

Prime Minister

(sé)

UWIZEYE Judith

Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

BUSINGYE Johnston

Minister of Justice/Attorney General

G/1.IVva en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant sa/son propre véhicule; l'Etat l lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre des Finances et de la Planification Economique, le Ministre de la Fonction Publique et du Travail et le Ministre des Infrastructures sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase

Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith

Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)

BUSINGYE Johnston

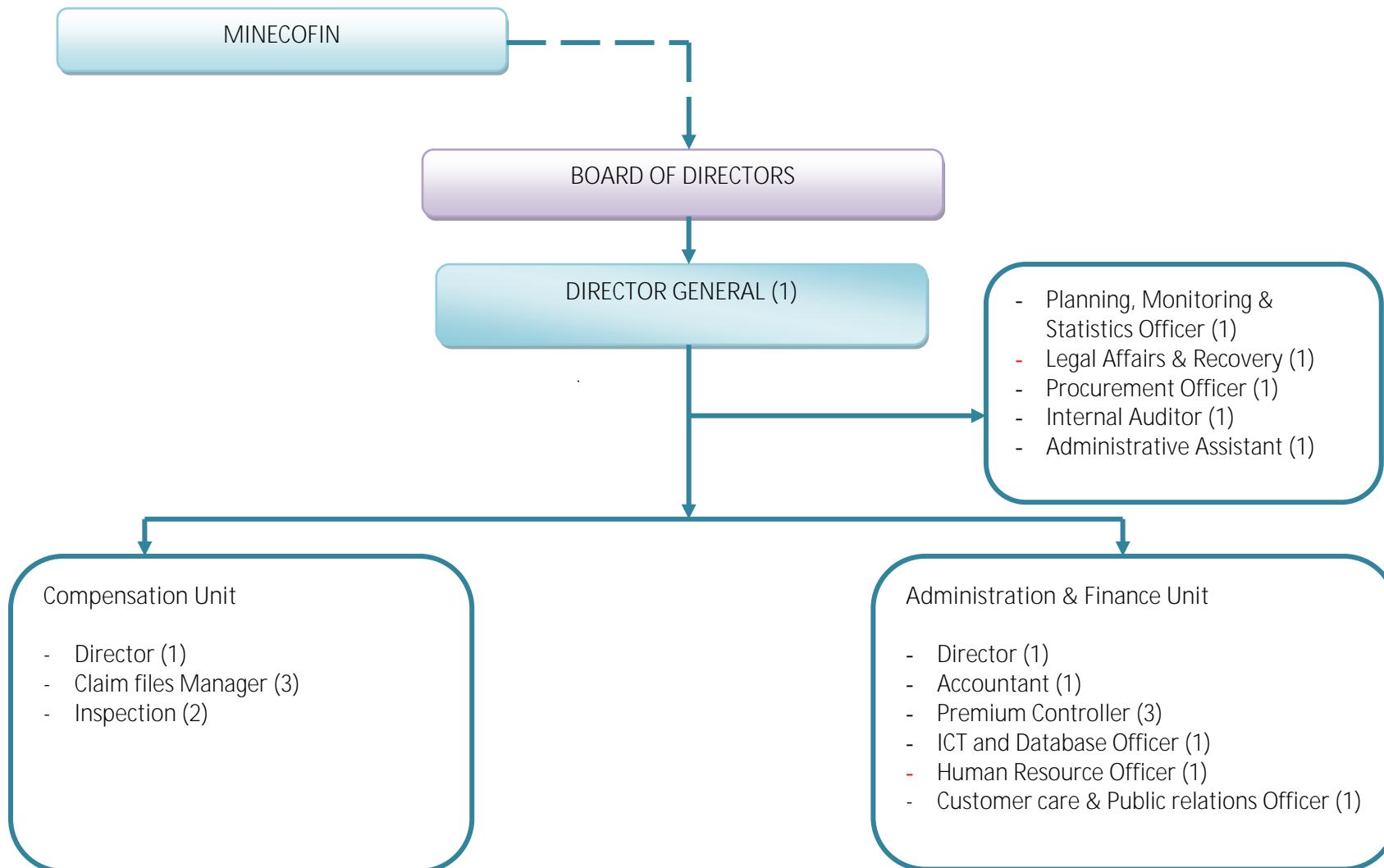
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°69/03 RYO KU
WA27/2/2015RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA
CYIHARIYE CY'INGOBOKA KU BWISHINGIZI
BW'UBURYOZWE BW'IMPANUKA
Z'IBINYABIZIGA BIFITE MOTERI BIGENDERERA
KU BUTAKA N'IZIKOMOKA KU NYAMASWA

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
69/03 OF27/2/2015DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE SPECIAL GUARANTEE FUND FOR
ACCIDENTS AND DAMAGES CAUSED BY
AUTOMOBILES AND ANIMALS

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°69/03 DU27/2/2015PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AVANTAGES ACCORDES
AU PERSONNELDU FONDS SPECIAL DE
GARANTIE POUR DES ACCIDENTS ET
DES DOMMAGES CAUSES PAR LES
AUTOMOBILES ET LES ANIMAUX

SPECIAL GUARANTEE FUND -ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°69/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimbo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigega cyihariye cy'ingoboka ku bwishingizi bw'uburyozwe bw'impanuka z'ibinyabiziga bifite moteri bigendera ku butaka n'izikomoka ku nyamaswa

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's order n°69/03 of 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of the Special guarantee fund for accidents and damages caused by automobiles and animals

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic: Vu et scellé du Sceau de la République:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 69/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel du Fonds spécial de garantie pour des accidents et des dommages causés par les automobiles et les animaux

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°69/03 RYO KU WA27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA
CYIHARIYE CY'INGOBOKA KU BWISHINGIZI
BW'UBURYOZWE BW'IMPANUKA
Z'IBINYABIZIGA BIFITE MOTERI BIGENDERWA
KU BUTAKA N'IZIKOMOKA KU NYAMASWA

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
69/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE SPECIAL GUARANTEE FUND FOR
ACCIDENTS AND DAMAGES CAUSED BY
AUTOMOBILES AND ANIMALS

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°69/03 DU 27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS SPECIAL DE
GARANTIE POUR DES ACCIDENTS ET
DES DOMMAGES CAUSES PAR LES
AUTOMOBILES ET LES ANIMAUX

SGF - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General of Special Guarantee Fund	Political Appointee	1
	Planning, Monitoring & Statistics	Planning, Monitoring & Statistics Officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Trade and Industrial Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepares and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs & Recovery	Legal Affairs & Recovery Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/ Total				6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Compensation Unit	Unit Director	Compensation Unit Director	<p>A0 in Law with 3 years of working experience or Master's Degree in Labour Law, insurance Law, Civil Law, Business and Commercial Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1
	Claim files Management	Claim files Manager	<p>A0 in Law, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Inspection	Inspector	<p>A0 in Law, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	2
S/ Total				6
Finance & Administration Unit	Director of Unit	Director of Finance & Administration Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Premium Control	Premium Controller	<p>A0 in Economics, Management , Accountant, Finance</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	ICT & Database	ICT & Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of justice ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	HR Management	HR Management	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Customer Care & Public Relations	Customer Care & Public Relations Officer	<p>A0 in Communication, Public Relations, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Excellent communication skills both oral and in writing -Excellent interpersonnal skills -Report writting & Presentation skills; - Creativity & Initiative - Good Organizational and Time-management Skills, - Teamworking Skills; - Effective Public relations & Public speaking skills; - Interviewing Skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/ Total				8
GRAND TOTAL				20

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°69/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimbo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigega cyihariye cy'ingoboka ku bwishingizi bw'uburyozwe bw'impanuka z'ibinyabiziga bifite moteri bigendera ku butaka n'izikomoka ku nyamaswa

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's order n°69/03 of 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of the Special guarantee fund for accidents and damages caused by automobiles and animals

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic: Vu et scellé du Sceau de la République:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 69/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel du Fonds spécial de garantie pour des accidents et des dommages causés par les automobiles et les animaux

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°69/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA
CYIHARIYE CY'INGOBOKA KU BWISHINGIZI
BW'UBURYOZWE BW'IMPANUKA
Z'IBINYABIZIGA BIFITE MOTERI BIGENDERWA
KU BUTAKA N'IZIKOMOKA KU NYAMASWA

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 69/03.OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE SPECIAL GUARANTEE FUND FOR
ACCIDENTS AND DAMAGES CAUSED BY
AUTOMOBILES AND ANIMALS

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°69/03 DU 27/2/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS SPECIAL DE
GARANTIE POUR DES ACCIDENTS ET
DES DOMMAGES CAUSES PAR LES
AUTOMOBILES ET LES ANIMAUX

SPECIAL GUARANTEE FUND - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	500	G	2608	1,662,600
Director of Compensation Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Finance and Administration Unit	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs & Recovery	500	4.III	1313	930,823
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
Planning, Monitoring & Statistics Officer	500	5.II	951	674,191
ICT and Database Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Claim files Manager	500	5.II	951	674,191
Inspector	500	5.II	951	674,191
Premium Controller	500	5.II	951	674,191
Customer care & Public relations Officer	500	6.II	793	562,180
Administrative Assistant	500	7.II	660	467,893

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°69/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b'Ikigega cyihariye cy'ingoboka ku bwishingizi bw'uburyozwe bw'impanuka z'ibinyabiziga bifite moteri bigendera ku butaka n'izikomoka ku nyamaswa

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's order n°69/03 of 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of the Special guarantee fund for accidents and damages caused by automobiles and animals

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 69/03 du 27/2/2015 portant la structure organisationnelle, salaires et avantages accordés au personnel du Fonds spécial de garantie pour des accidents et des dommages causés par les automobiles et les animaux

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°70/03
 RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
 IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
 IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
 ABAKOZI MU IKIGO CY'IGIHUGU
 GISHINZWE GUTEZA IMBERE
 AMAKOPERATIVE

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Ingingo 4Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RCA

Ingingo ya6:Ibindi bigenerwa *Division Manager* uri ku rwego rwa “2.III”

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na *Specialists* bari ku rwego rw'imirimo rwa “3.II”

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 9: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

PRIME MINISTER'S ORDER N°70/03 OF
 27/2/2015 DETERMINING
 ORGANISATIONAL STRUCTURE,
 SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
 EMPLOYEES OF RWANDA COOPERATIVE
 AGENCY

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the Salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General of RCA

Article 6: Fringe benefits for Division Manager on “2.III” job classification level

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and Specialists on “3.II” job classification level

Article 8: Mileage allowances

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 10: Repealing provision

Article 11: Commencement

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°70/03
 DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
 STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
 SALAIRES ET AUTRES AVANTAGES
 ACCORDÉS AU PERSONNEL DE
 L'AGENCE RWANDAISE DES COOPÉRATIVES

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent Arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3 : Détermination du Salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Directeur Général de la RCA

Article 6:Autres avantages alloués au chef de Division au poste de niveau “2.III”

Article 7:Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et les Spécialistes aux postes de niveau “3.II”

Article 8 : Indemnités kilométriques

Article 9 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Article 10: Disposition abrogatoire

Article 11: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°70/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU IKIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE GUTEZA IMBERE
AMAKOPERATIVE**

Minisitiri w'Intebe,

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative (RCA).

**PRIME MINISTER'S ORDER N°70/03 OF
27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF RWANDA COOPERATIVE
AGENCY**

The Prime Minister,

Pursuant to the Constitution of 4 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Reviewing the Prime Minister's Order N° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;
After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes the Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Cooperative Agency (RCA).

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°70/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRE ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE
L'AGENCE RWANDAISE DES COOPERATIVES**

Le Premier Ministre,

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n°86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Etat de l'Agence Rwandaise des Coopératives (RCA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative (RCA) biri ku migereka ya I na II w'iri teka.

Ingingo 3:Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi b'IKigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative (RCA) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere Amakoperative (RCA)biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imirimo za "F" na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles in Rwanda Cooperative Agency (RCA) are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3:Determination of the Salary

Salaries foremployees of the Rwanda Cooperative Agency (RCA) shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Rwanda Cooperative Agency (RCA) are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the previous paragraph shall not be granted to officials positioned on levels "F" and H/2" whose transport is facilitated in accordance withInstructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois de l'Agence Rwandaise des Coopératives (RCA) sont respectivement en annexe I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du Salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Agence Rwandaise des Coopératives (RCA) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Agence Rwandaise des Coopératives (RCA) sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4 : Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions,

indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5:Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuruwa RCA

Umuyobozi Mukuru wa RCA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana (100,000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya6:Ibindi bigenerwa Division Manager uri ku rwego rwa "2.III"

Division Manager agenerwa ibi bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70,000 Frw) n'rya telefone igandanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70,000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta yorohereza buri wese mu bijyanye

public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5:Fringe benefits for the Director General of RCA

The Director General of RCA shall be entitled to the followingfringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;
- 3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 6:Fringe benefits for Division Manager on "2.III" job classification level

Division Manager shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° seventythousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month for office land line and seventythousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° The Government shall facilitate his/her

ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Autres avantages alloués au Directeur Général de la RCA

Le Directeur Général de la RCA bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;
- 3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6:Autres avantages alloués au chef de division au poste de niveau "2.III"

Le chef de division bénéficie des avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;
- 2° L'Etat facilite chacun en ce qui concerne le

n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Iningo ya7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na Specialistsbari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami na *Specialists* bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi.
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'Abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Iningo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "F"na "H/2"bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 9: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

transport in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and Specialists on "3" job classification level

Directors of Units, Specialists shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month.
- 2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister having public service among his/her attributions.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 8: Mileage allowances

When Senior Officials on levels "F" and "H/2" go on official mission inside the country by using their vehicles, the State pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister responsible for transport.

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et les Spécialistes aux postes de niveau "3"

Les directeurs d'Unités et les spécialistes bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° L'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 8 : Indemnités kilométriques

Lors que les hauts cadres aux postes de niveaux "F" et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules; l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubucuruzi n'Inganda, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandizinyuranyije na ryo bivanyweho.

Ingingoya11:Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

The Minister of Public Service and Labour, Minister of Trade and Industry, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 10: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 11: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre de du Commerce et de l'Industrie, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 10: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 11: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

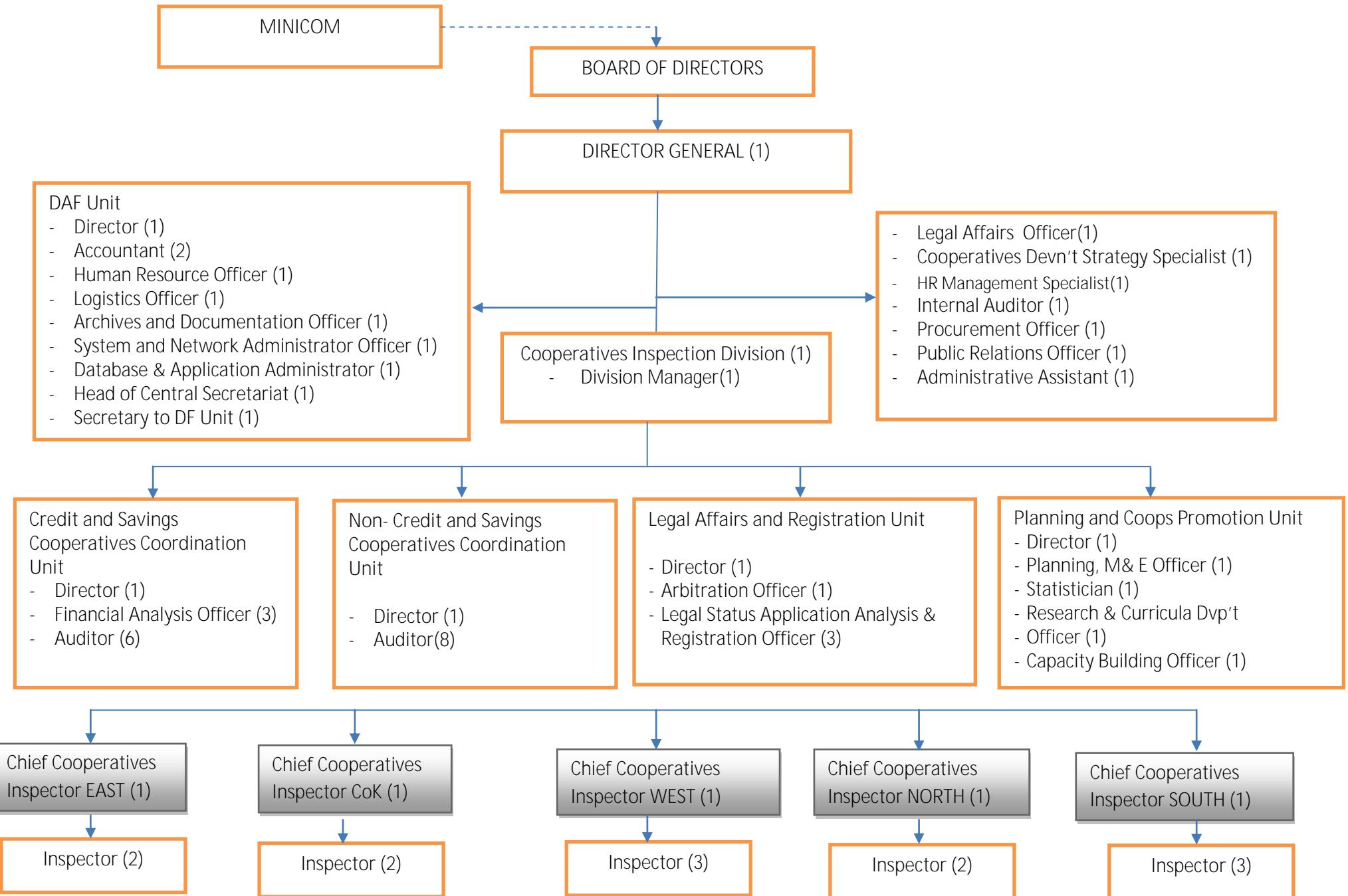
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 70/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA
IMBEREAMAKOPERATIVE

ANNEX I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 70/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA COOPERATIVE AGENCY

ANNEXE I A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°70/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE
RWANDAISE DE COOPERATIVE

DFAA ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migerek
y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°70/03 ryo ku
wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe
y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi
bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu
gishinzwe

Guteza imbere Amakoperative

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandibishi yizwe ho I kirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's
order n°70/03 of 27/2/2015 determining
Organizational Structure, Salaries and
fringe benefits for employees of Rwanda
Cooperative Agency

Kigali, on 27/2/2015
(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the
Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier
Ministre n° 70/03 du 27/2/2015 déterminant
la Structure Organisationnelle, Salaires et
autres avantages accordés au personnel de
l'Agence Rwandaise de Coopérative

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 70/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
KIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA
IMBEREAMAKOPERATIVE

ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 70/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA COOPERATIVE AGENCY

ANNEXE II A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°70/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE
RWANDAISE DE COOPERATIVE

RWANDA COOPERATIVES AGENCY - JOB PROFILES

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General of RCA	Political Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Public Relations	Public Relations Officer	<p>AO in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>AO in Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Legal research and analysis in complex areas of law - High analytical and problem solving skills - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Cooperatives Development Strategy Specialist	Cooperatives Development Strategy Specialist	<p>AO in Finance, Management, Economics, Entrepreneurship with 3 years of experience Or Master in Finance, Management, Economics and Entrepreneurship .</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge in cooperatives management; - Knowledge of business legal issues; - Knowledge of marketing; - Knowledge in Project Planning; - Knowledge of project management methodologies; - Effective negotiation skills; - Planning skills; - Analytical skills to conduct requirement analysis and impact analysis; - Business development skills; - Research development skills. - Communication skills. - Computer skills. 	1
	Procurement officer	Procurement Officer	<p>AO in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Human Resource Management	Human Resources Management specialist	<p>A0 in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Human Resource Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resource Management, Management with Specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices,policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Sub-Total			8

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
Cooperatives Inspection Division	Division Manager	Division Manager of Cooperatives Inspection	<p>A0 in Commerce, Economics, Agribusiness, Industrial Chemistry, Business Administration with 5 years of experience or 2 years in a senior position; Or Master or Equivalent in Commerce, Economics, Agribusiness, Industrial Chemistry, Business Administration, with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector; - Knowledge in Project planning and Management; - Deep understanding of Cooperatives laws and regulations ; - Leadership skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
Credit and Savings Cooperatives Coordination Unit	Director of Unit	Director of Credit and Savings Cooperatives Coordination Unit	<p>A0 in Commerce, Economics, Agribusiness, Industrial Chemistry, Business Administration with 3 years of experience ; Or Master or Equivalent in Commerce, Economics, Agribusiness, Industrial Chemistry, Business Administration, with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector; - Knowledge in Project planning and Management; - Deep understanding of laws and regulations applied to Cooperatives; - Leadership skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Financial Analysis Officer	Financial Analysis Officer	<p>A0 in Finance, Economics, Accounting, Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Audit	Auditor	<p>AO in Finance, Accounting, Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	6
Non-Credit and Savings Cooperatives Coordination Unit	Non-Credit and Savings Cooperatives Coordination	Director of Non-Credit and Savings Cooperatives Coordination Unit	<p>AO in Commerce, Economics, Agribusiness, Entrepreneurship, Business Administration with 3 years of working experience; Or Master or Equivalent in Commerce, Economics Agribusiness, Entrepreneurship, Business Administration, with 1 year of working Experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector; - Knowledge in Project planning and Management; - Deep understanding of Cooperatives laws and regulations ; - Leadership skills; - Creative, proactive, customer focused, solutions led and outcome driven; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Decesion making Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision making skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Audit	Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting, Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	8
		S-Total		20
Legal Affairs and Registration Unit	Director of Unit	Director of Legal Affairs and Registration Unit	<p>A0 in Law with 3 years of working experience or Master's Degree in Law with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Arbitration Office	Arbitration Officer	<p>A0 in Law.</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in arbitration, mediation and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Legal Status Application Analysis and Registration	Legal Status Application Analysis and Registration Officer	<p>A0 in Law .</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Cooperatives and Company Law; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	3
	S-Total			5
Planning and Cooperatives Promotion Unit	Director of Unit	Director of Planning and Cooperatives Promotion Unit	<p>A0 in Economics,Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 3 years of working experience; Or Master' or Equivalent in Economics,Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge in Cooperatives Management and development; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Planning, M&E Office	Planning, M&E Officer	<p>AO in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Statistics	Statistician	<p>AO in Statistics, Applied Mathematics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Trade and Industrial Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepares and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Research and Curricula Development	Research and Curricula Development Officer	<p>A0 in Economics, Agribusiness , Entrepreneurship, Education Science, Development Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperatives system; - Knowledge of curricula development technics; - Knowledge and functional in technical writing; - Knowledgeable and experienced in applying adult learning principles; - Ability to manage multiple tasks; - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - Strong proof reading skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies)	Proposed Jobs
	Capacity Building	Capacity Building Officer	<p>A0 in HR Management, Public Administration, Administrative Sciences, Management, Economics, Agribusiness, Education Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperatives system; - Strong ability to impart knowledge and skills; - Strong proposal and report writing skills; - Good judgement ; - Sensitive and patient approach to advising and mentoring - Knowledge and experience in applying adult learning and Training principles; - Ability to manage multiple tasks; - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S-Total			5

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
Cooperatives Inspection	Chief Cooperatives Inspector	Chief Cooperatives Inspector	A0 in Economics, Agribusiness,Entrepreneurship, Management, Development Studies, Administrative Sciences, Political Sciences, Commerces, Business Administration, Public Administration,Finance, Marketing; <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - Leadership and management skills - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills;	5
	Inspector	Inspector	A0 in Economics, Agribusiness,Entrepreneurship, Management, Development Studies, Administrative Sciences, Political Sciences, Commerces, Business Administration, Public Administration,Finance, Marketing; <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Cooperative Sector - Leadership and management skills - Good organization skills and time management skills; - Ability to be flexible and solve problems; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Collaboration skills (Influence, build relationships, manage conflicts, negotiate); - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills.	12
	S-Total			17

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
Administration and Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration and Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Proble solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Accounting, Finance, Economics, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Archives and Documentation	Archives and Documentation Officer	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; - Bookkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Database and Application Administrator	Database and Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	System and Network Administrator	System and Network Administrator	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative unit	Title of Job position	Title of Job position linked to Job	Job Profile (Qualifications, experiences, key technical skills and competencies	Proposed Jobs
	Secretariat in DAF Unit	Secretary in DAF Unit	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				10
Grand / Total				65

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migerek
y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°70/03 ryo ku
wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe
y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi
bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu
gishinzwe

Guteza imbere Amakoperative

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandibishi yizwe ho I Kirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's
order n°70/03 of 27/2/2015 determining
Organizational Structure, Salaries and
fringe benefits for employees of Rwanda
Cooperative Agency

Kigali, on 27/2/2015
(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the
Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier
Ministre n° 70/03 du 27/2/2015 déterminant
la Structure Organisationnelle, Salaires et
autres avantages accordés au personnel de
l'Agence Rwandaise de Coopérative

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 70/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGHUGU GISHINZWE GUTEZA
IMBEREAMAKOPERATIVE

ANNEX III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 70/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA COOPERATIVE AGENCY

ANNEXE III A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 70/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE
RWANDAISE DE COOPERATIVE

RWANDA COOPERATIVE AGENCY (RCA) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General of RCA	441	F	2869	1,613,167
Cooperatives Inspection Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Director of Administration and Finance	400	3.II	1369	784,008
Director of Credit and Saving Cooperatives Coordination Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Non-Credit and Saving Cooperatives Coordination Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Legal Affairs & Registration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Planning & Cooperatives Promotion Unit	400	3.II	1369	784,008
Cooperatives Development Strategy Specialist	400	3.II	1369	784,008
HRM Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs	400	4.III	1313	744,659
Human Resource Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations Officer	400	4.II	1141	647,110
Chief Cooperatives Inspector EAST	400	4.II	1141	647,110
Chief Cooperatives Inspector CoK	400	4.II	1141	647,110
Chief Cooperatives Inspector WEST	400	4.II	1141	647,110
Chief Cooperatives Inspector NORTH	400	4.II	1141	647,110
Chief Cooperatives Inspector SOUTH	400	4.II	1141	647,110
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
System & Network Administrator Officer	400	5.II	951	539,353
Database & Application Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Financial Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
Auditors of Credit and Saving Cooperatives	400	5.II	951	539,353

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Auditors of Non-Credit and saving Cooperative	400	5.II	951	539,353
Arbitration Officer	400	5.II	951	539,353
Legal Status Application Analysis & Registration Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
Research & Curricula Developement Officer	400	5.II	951	539,353
Capacity Building Officer	400	5.II	951	539,353
Inspector EAST	400	5.II	951	539,353
Inspector CoK	400	5.II	951	539,353
Inspector West	400	5.II	951	539,353
Inspector North	400	5.II	951	539,353
Inspector South	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant of DG	400	5.II	951	539,353
Archives & Documentation Officer	400	6.II	793	449,744
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migerek
y'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°70/03 ryo ku
wa 27/2/2015 rigena imbonerahamwe
y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi
bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu
gishinzwe

Guteza imbere Amakoperative

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandibishyizweho I Kirangocya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's
order n°70/03 of 27/2/2015 determining
Organizational Structure, Salaries and
fringe benefits for employees of Rwanda
Cooperative Agency

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier
Ministre n° 70/03 du 27/2/2015 déterminant
la Structure Organisationnelle, Salaires et
autres avantages accordés au personnel de
l'Agence Rwandaise de Coopérative

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°71/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CYA GISIRIKARE
CY'UBWISHINGIZI KU NDWARA (MMI)

ISHAKIRO

PRIME MINISTER'S ORDER N°71/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
MILITARY MEDICAL INSURANCE (MMI)

TABLE OF CONTENTS

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Article 3: Determination of the salary

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Article 4: Composition of the gross salary

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa MMI

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of MMI

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3"

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and officials on "3" job classification level

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Article 7: Mileage allowance

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Article 9: Repealing provision

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°71/03
DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'ASSURANCE MALADIE DES
MILITAIRES

TABLE DES MATIERES

Article premier : Objet du présent arrêté

Article 2 : Structure organisationnelle et profils
d'emploi

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Directeur
Général du MMI

Article 6 : Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et fonctionnaires aux postes de niveau
"3"

Article 7 : Indemnité kilométrique

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9 : Disposition abrogatoire

Article 10 : Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°71/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CYA GISIRIKARE
CY'UBWISHINGIZI KU NDWARA (MMI)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 34/03 ryo kuwa 19/06/2012 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndware

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya

PRIME MINISTER'S ORDER N°71/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE
MILITARY MEDICAL INSURANCE (MMI)

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 34/03 of 19/06/2012 determining the organizational structure and summary of job positions of the Military Medical Insurance;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;
After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the Organizational Structure,

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°71/03
DU 27/2/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'ASSURANCE MALADIE
DES MILITAIRES

Le Premier Ministre ;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201 ;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié à ce jour ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 34/03 du 19/06/2012 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Assurance Maladie des Militaires ;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail ;
Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ARRETE :

Article premier : Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure

y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndware (MMI).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndware (MMI) biri ku mugereka wa I n'uwa II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndware (MMI) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndware (MMI) biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Umuyobozi Mukuru uri ku

salaries and fringe benefits for employees of the Military Medical Insurance (MMI).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for the Military Medical Insurance (MMI) are respectively on annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of the Military Medical Insurance (MMI) shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the Military Medical Insurance (MMI) are on annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to Director

organisationnelle, salaires et avantages accordés aux personnels de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI).

Article 2 : Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI) sont respectivement aux annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Assurance Maladie des Militaires (MMI) sont à l'annexe III du présent arrêté.

Article 4 : Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents comprend principalement :

- 1° le salaire de base ;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée au premier alinéa du précédent article n'est pas allouée au Directeur

rwego rw'umurimo rwa "F" woroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa MMI

Umuyobozi Mukuru wa MMI agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda

General positioned on level "F" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General of MMI

The Director General of MMI shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job classification level

Directors of Units and Officials on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf

Général Agent de l'Etat au poste de niveau "F" pour lequel le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Avantages alloués au Directeur Général du MMI

Le Directeur Général du MMI bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée ;
- 3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6 : Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et fonctionnaires aux postes de niveau "3"

Les directeurs d'Unités et cadres au postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs

(30.000 Frw) buri kwezi;

30,000) per month;

rwandais (30.000 Frw) par mois ;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister responsible for public service.

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois

Ingingo ya 7: Indamunite y'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa F agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Article 7: Mileage allowance

When a Director General on level F goes on official mission inside the country by using her/his own vehicle, the State pay her/him mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 7 : Indemnité kilométrique

Lorsqu'un Directeur Général au poste de niveau F va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant sa/son propre véhicule ; l'Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Ingabo, Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi, Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo bashinzwe kubahiriza iri teka.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Defense, Minister of Finance and Economic Planning, the Minister of Public Service and Labour and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this Order.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Défense, Ministre des Finances et de la Planification Economique, le Ministre de la Fonction Publique et du Travail et le Ministre de l'Infrastructure sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 9 : Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Kigali on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Article 10 : Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

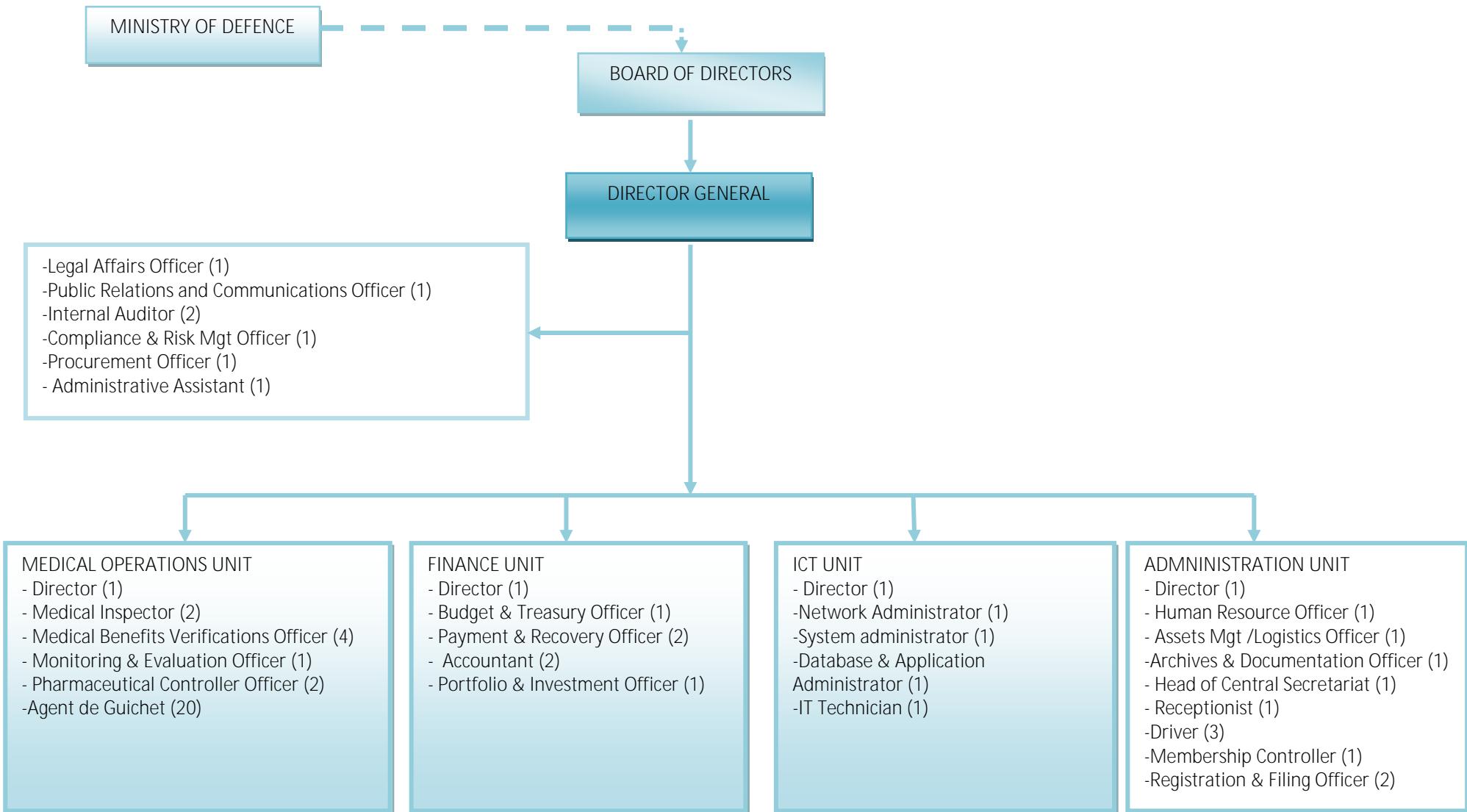
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°71/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CYA
GISIRIKARE CY'UBWISHINGIZI KU NDWARA
(MMI)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
71/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE MILITARY MEDICAL INSURANCE
(MMI)

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 71/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'ASSURANCE MALADIE
DES MILITAIRES (MMI)

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
MILITARY MEDICAL INSURANCE - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 71/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo b'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndvara (MMI)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya **Seen and sealed with the Seal of the Republic:**
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 71/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of the Military Medical Insurance (MMI)

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 71/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°71/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO CYA
GISIRIKARE CY'UBWISHINGIZI KU NDWARA
(MMI)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
71/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE MILITARY MEDICAL INSURANCE
(MMI)

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°71/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'ASSURANCE MALADIE
DES MILITAIRES (MMI)

MILITARY MEDICAL INSURANCE (MMI) - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
Office of the Director General	Director General	Director General	Political Appointee	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Public Relations & Communication	Public Relations & Communication Officer	<p>A0 in Communication, Journalism, International Relations, Marketing</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Compliance & Risk Management	Compliance and Risk Management Officer	<p>A0 in Project Management or Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in Risk Management policy, system and control, - High analytical and problem solving skills; - Knowledge and understanding of the potential risks; - Knowledge of Insurance policies and procedures; - Understanding of factors that create risks; - Risk detection skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. - Focus on impact and results and respond positively to feedback - Advocate and provide policy advice at senior management level - Use mature professional judgment, reporting independently significant issues directly to senior executives and to the board of directors - Maintain confidentiality and exercise judgment with respect to sensitive information - Achieve consensus on weaknesses identified in processes for evaluation and risk management and ways to remedy them - Advance user of computers and office software packages; handling of web based management systems; and using Enterprise Resource Planning (ERP) systems such as Oracle 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
S/Total				8
Medical Operations Unit	Director of Unit	Director of Medical Operations Unit	<p>A0 in Medicine with 3 years of working experience or Master's degree in Public health, Medicine, Nursing with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding and knowledge of Rwanda Health sector; - Extensive knowledge in corporate Planning of Medical affairs, and services; - Surgical operations skills; - Knowledge of medical and health care procedures; - Knowledge of Insurance policies and procedures; - Administrative skills; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Medical Inspector	Medical Inspector	<p>A0 in Medicine</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Understanding and knowledge of Rwanda Health sector; - Knowledge of medical and health care procedures; - Knowledge and understanding of Good Clinical Practice; - Training skills in Medical Manufacturing and practice and good Laboratory Practices; - Training in administration procedures required for managing an inspection; - Medical writing skills; . - Administrative skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Medical Benefits Verifications	Medical Benefits Verifications Officer	<p>A0 in Nursing or A1 in Nursing Sciences with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Understanding and knowledge of Rwanda Health sector; - Knowledge of Health Insurance system; - Knowledge of medical and health care procedures; - Skills in many areas of medical billing, including claims and payment processing, medical coding, and medical terminology; - Training skills in Medical Manufacturing; - Training in administration procedures required for managing an inspection; - Medical writing skills; . - Administrative skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	4

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Monitoring and Evaluation	Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management or Public health</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Knowledge in Monitoring & Evaluation Systems; - Judgment & Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Pharmaceutical Control Officer	Pharmaceutical Control Officer	<p>A0 in Pharmacy</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Laws and regulations of Pharmacies in Rwanda; - Knowledge in conducting quality pharmaceutical inspection; - Skills in Pharmaceutical standards; - Skills in pharmaceutical ingredients, excipients and medicinal products; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Knowledge in Monitoring & Evaluation Systems; - Judgment & Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Agent de Guichet	Agent de Guichet	<p>A1 or A2 in Nurse Sciences with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing; - Excellent interpersonnal skills; - Report writting skills; - Creative & Initiative skills; - Good Organizational and Time-management Skills, - Financial Management skills; - Team working Skills; - Effective Public relations & Public speaking skills; - Negotiation skills; - Interviewing Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	20
S/Total				30
Finance Unit	Director of Unit	Director of Finance Unit	<p>A0 in Finance, Accounting, Management specialising in Finance, Accounting, or Professional Qualifications CPA, ACCA and 3 years of working experience or Master's Degree in Finance, Accounting, Management specialising in Finance, Accounting with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management specialising in Finance, Accounting or Professional Qualifications CPA, ACCA with 2 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis technics; - Planning and Organizational skills; - Communication skills; - IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS) - Judgment and Decision Making skills; - Knowledge to analyse complex financial information and produce reports; - Ability to analyze, understand and discuss new program designs - Deep understanding of financial accounts ; - Complex Problem Solving; - Time management skills; - Teamworking skills; - Flexibility skills; - Interpersonal skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French Knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Budget and Treasury management	Budget and Treasury Officer	<p>A0 in Finance, Accounting and Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Payment & Recovery	Payment & Recovery Officer	<p>A0 in Accounting & Finance</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in financial business; - Knowledge of operating cash register and maintaining cash drawer; - Proven knowledge of processing exact and efficient sale and return transactions; - Planning skills; - Communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	2

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Portfolio & Investment	Portfolio & Investment Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management specialising in Finance, Accounting, Development Studies, Economics.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Skills in originating, appraising and implementing projects; - Strong analytical and financial analysis skills; - Knowledge of principles and practices of Economic development concept; - Skills in dealing with development partners; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving skills; - Judgment & Decission Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				7

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
ICT Unit	Director of Unit	Director of ICT	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering,Information Management System, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Leadership skills; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Network Administrator	Network Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering,Information Management System, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCTP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	System Administrator	System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Database and Application Administration	Database & Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	ICT Technician	IT Technician	<p>A1 in Computer Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics and Telecommunication or A2 in Computer Engineering, Electromechanical Engineering, Electronics and Telecommunication with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies; - Proficient in web application security and database security; - Knowledge of all database vendor versions; - Proficient in designing, writing, editing, and debugging programs and databases; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
Administration Unit	Director	Director of Administration Unit	<p>A0 in HR Management, Management with specialization on Human Resource Management Public Administration, Administrative Sciences, with 3 years of working experience or Master's Degree in HR Management, Management with specialization on Human Resource Management, Administrative Sciences, Public Administration with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Knowledge in Conflict Management; - knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Membership Controller	Membership Controller	<p>A0 in Business Information Technology, Information Systems & Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of Insurance policies and procedures in Rwanda; - Knowledge in Administrative procedures; - Computer skills; - Analytical skills; - Financial management skills; - Computer skills; - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Registration & Filing	Registration & Filing Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of the glossary of records management terms; - Knowledge in Policy and procedures of Registration and Filing; - Knowledge in Administrative procedures; - Skills in data management and data dissemination; - Coordinate skills in registration activities; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Human Resources	Human Resources Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Assets / Logistics Management	Assets / Logistics Management Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Administrative Sciences, Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Archives & Documentation	Archives & Documentary Officer		<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & Information system, Bibliothecology, Office Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Head of Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Book keeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Type of Job position linked to the Job	Job Profile	Proposed jobs
	Receptionist	Receptionist	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Knowledge in Customer care satisfaction; - Knowledge in Hospitality management; - Public speaking skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Book keeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Driver	Driver	<p>Driving License category B</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in General Mechanics; - Strong customer service orientation; - Diligent attention to detail; - Diligent attention to safety. - Ability to work on own initiative; - Ability to interact with many types of people; - Ability to maintain an amiable presence; - Excellent verbal communication skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
S/Total				12
GRAND TOTAL				62

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 71/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo b'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndwara (MMI)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya **Seen and sealed with the Seal of the Republic:**
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 71/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of the Military Medical Insurance (MMI)

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 71/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°71/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B B'IKIGO CYA
GISIRIKARE CY'UBWISHINGIZI KU NDWARA
(MMI)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°71/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF THE MILITARY MEDICAL INSURANCE
(MMI)

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°71/03 DU 27/2/2015 PORTANT
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'ASSURANCE MALADIE
DES MILITAIRES (MMI)

MMI SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	500	F	2869	1,828,988
Director of Medical Operations Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Administration Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of ICT	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs Officer	500	4.III	1313	930,823
Medical Inspector	500	4.III	1313	930,823
Medical Benefits & Verification Officer	500	4.II	1141	808,888
Human Resource Officer	500	4.II	1141	808,888
Public Relations and Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Pharmaceutical Controller Officer	500	4.II	1141	808,888
Membership Controller	500	5.II	951	674,191
Compliance & Risk Management Officer	500	5.II	951	674,191
Monitoring and Evaluation Officer	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Assets Management /Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
Budget and Treasury Officer	500	5.II	951	674,191
Payment and Recovery Officer	500	5.II	951	674,191
Portfolio and Investment Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Network Administrator	500	5.II	951	674,191
System Administrator	500	5.II	951	674,191
Database and Application Administrator	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the DG	500	5.II	951	674,191
Archives and Documentation Officer	500	6.II	793	562,180
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
IT Technician	500	7.II	660	467,893
Registration and Filing Officer	500	8.II	508	360,136
Agent de Guichet	500	8.II	508	360,136
Receptionist	500	8.II	508	360,136
Driver	500	10.II	300	212,679

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 71/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo b'Ikigo cya Gisirikare cy'Ubwishingizi ku Ndwaro (MMI)

Kigali, ku wa 27/2/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 71/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of the Military Medical Insurance (MMI)

Kigali, on 27/2/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 71/03 du 27/2/2015 portant structure organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Assurance Maladie des Militaires (MMI)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika :

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°72/03
RYO KU WA le 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU RWEGO RUSHINZWE
KUGENZURA IYUBAHIRIZWA
RY'UBURINGANIRE N'UBWUZUZANYE
BW'ABAGORE N'ABAGABO MU ITERAMBERE
RY'IGIHUGU

PRIME MINISTER'S ORDER N°72/03 OF le
27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF GENDER MONITORING OFFICE

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°72/03
DU le 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OBSERVATOIRE DU
GENRE AU RWANDA

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and Officials on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities in charge of the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3 : Détermination de salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués Secrétaire Exécutif

Article 6: Avantages alloués aux directeurs
d'Unités et Cadres aux postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°72/03
RYO KU WA le 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU RWEGO RUSHINZWE
KUGENZURA IYUBAHIRIZWA
RY'UBURINGANIRE N'UBWUZUZANYE
BW'ABAGORE N'ABAGABO MU ITERAMBERE
RY'IGIHUGU

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire

PRIME MINISTER'S ORDER N°72/03 OF le 27/2/2015 DETERMINING ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF GENDER MONITORING OFFICE

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in session of 29/07/2014;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, Salaries and fringe benefits for employees of Gender Monitoring Office.

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°72/03 DU le 27/2/2015 DETERMINANT LA STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL DE L'OBSERVATOIRE DU GENRE AU RWANDA

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés aux agents de l'Observatoire du Genre au

n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu iterambere ry'Ighugu.

Rwanda.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'uburinganire n'ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu iterambere ry'Ighugu biri ku migerekya ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi b'urwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'uburinganire n'ubwuzuzanye bw'abagore n'abagabo mu iterambere ry'Ighugu igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu iterambere ry'Ighugu biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozи bakuru n'abakozi b'Urwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu iterambere ry'Ighugu ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Gender Monitoring Office are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of Gender Monitoring Office shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the Gender Monitoring Office are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of Gender Monitoring Office shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et profils d'emplois de l'Observatoire du Genre au Rwanda sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination de salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Observatoire du Genre au Rwanda sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Observatoire du Genre au Rwanda sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de l'Observatoire du Genre au Rwanda comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenerwa abakozi bari ku nzego z'imirimo za "G/1.IV", boroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa

Umunyamabanga Nshingwabikorwa w'Urwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu iterambere ry'Ighugu uri ku rwego rw'umurimo rwa "G" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the previous paragraph shall not be granted to public servants positioned on level "G/1.IV", whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary

The Executive Secretary of Gender Monitoring Office on "G" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month;
- 2° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "G/1.IV", pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués Secrétaire Exécutif

Le Secrétaire Exécutif de l'Observatoire du Genre au Rwanda au poste de niveau « G » bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rw'umurimo rwa G/1.IV agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on "3" job level

Directors of Units and Officials on "3" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;
- 2° special transport allowance determined by the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on job level G/1.IV, goes on official mission within the Country by using his/her vehicles, the State shall pay him/her mileage allowance specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities in charge of the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 6: Avantages alloués aux directeurs d'Unités et Cadres aux postes de niveau "3"

Les directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30,000 Frw) par mois ;
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveau G/1.IV va en mission officielle à l'intérieur du Pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

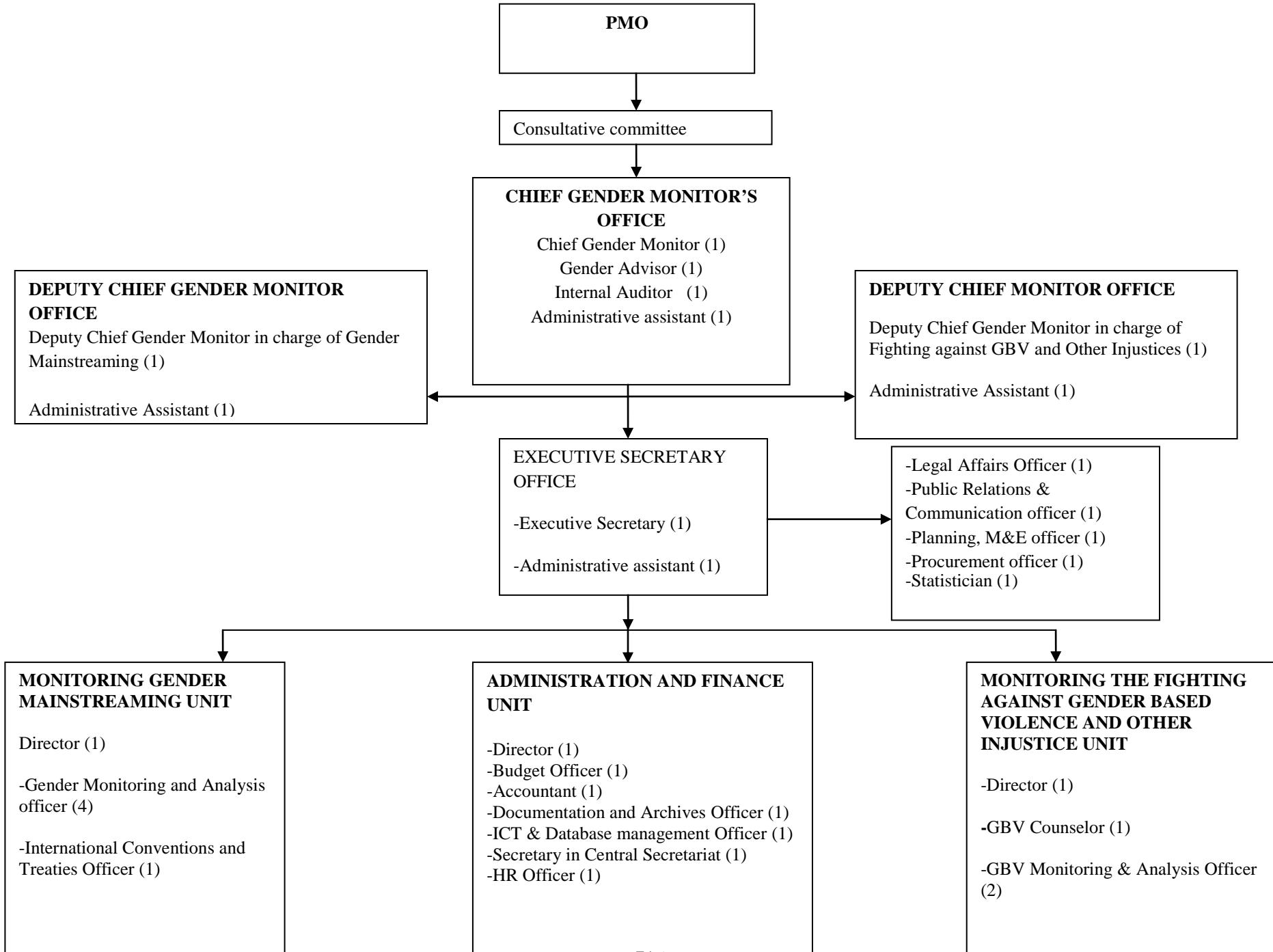
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°72/03 RYO KU WA le 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU RWEGO
RUSHINZWE KUGENZURA
IYUBAHIRIZWA RY'UBURINGANIRE
N'UBWUZUZANYE BW'ABAGORE
N'ABAGABO MU ITERAMBERE
RY'IGIHUGU

ANNEX I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 72/03 OF le 27/2/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
GENDER MONITORING OFFICE

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°72/03 DU le 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OBSERVATOIRE DU
GENRE AU RWANDA

GENDER MONITORING OFFICE - ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 72/03 ryo ku wa le 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu Iterambere ry'Igihugu

Kigali, ku wa le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annex I of the Prime Minister's Order n° 72/03 of le 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Gender Monitoring Office

Kigali, on le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être l'annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 72/03 du le 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Observatoire du Genre au Rwanda

Kigali, le le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

**UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°72/03 RYO KU WA
le 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
RWEGO RUSHINZWE KUGENZURA
IYUBAHIRIZWA RY'UBURINGANIRE
N'UBWUZUZANYE BW'ABAGORE
N'ABAGABO MU ITERAMBERE
RY'IGIHUGU**

**ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 72/03 OF le 27/2/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
GENDER MONITORING OFFICE**

**ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°72/03 DU le 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'OBSERVATOIRE DU GENRE AU
RWANDA**

GENDER MONITORING OFFICE- JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Chief Gender Monitor	Chief Gender Monitor	Chief Gender Monitor	Political Appointee	1
	Gender Advisor	Gender Advisor	<p>A0 in Law, Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, Sociology and Public Administration with 3 years of working experience or Master's Degree in Law, in Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, Sociology and Public Administration with 1 year of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Depth Knowledge of a broad range of Human rights Issues - Deep Knowledge of Gender Mainstreaming - Deep Knowledge of Gender Advocacy - A Very good understanding of Gender issues - Management skills - High Analytical skills - General office skills - Communication skills - Excellent IT skills - Problem Solving skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting</p> <p>Key technical skills and knowledge Required</p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills. - High analytical skills. - Report writing and presentation skills. - Time management skills - Excellent problem solving skills and clear logical sens. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Administrative	Administrative Assistant	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law Key technical skills and knowledge acquired - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				4
Office of the Deputy Chief Gender Monitor in charge of Gender Mainstreaming	Deputy Chief Gender Monitor	Deputy Chief Gender Monitor in Charge of Gender Mainstreaming	Political Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law Key technical skills and knowledge acquired - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Deputy Chief Gender Monitor in charge of Fighting against GBV and Other Injustices	Deputy Chief Gender Monitor	Deputy Chief Gender Monitor in charge of Fighting against GBV and Other Injustices	Political Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law Key technical skills and knowledge acquired - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				2
Office of the Executive Secretary	ES	Executive Secretary of GMO	Political Appointee	1
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	A0 in Law Knowledge and technical skills required : - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - High analytical and problem solving skills; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Public relations and Communication	Public relations and Communication officer	A0 in Mass Communication, Public Relations, Journalism, Marketing Key Technical Skills & Knowledge required : -Excellent communication skills both oral and in writing -Excellent interpersonnal skills -Report writting & Presentation skills; - Creativity & Initiative - Good Organizational and Time-management Skills, - Teamworking Skills; - Effective Public relations & Public speaking skills; - Interviewing Skills - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Planning amd M& E	Planning, Monitoring and Evaluation Officer	A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies Key Technical Skills & Knowledge required: - Planning skills - Monitoring and Evaluation Skills - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decission Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Public Procurement	Procurement	A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economy, Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge of basic business and purchasing practices; - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Statistics	Statistician	A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics Key Technical Skills & Knowledge required: - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p>Key technical skills and knowledge acquired</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				7
Monitoring Gender Mainstreaming Unit	Director	Director of Gender Mainstreaming Unit	<p>A0 in Law, Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, Sociology and Public Administration with 3 years of working experience with 3 years of working experience or Master's Degree in Gender and Development, Gender Studies, Law with 1 year of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge in Gender Mainstreaming skills; - Deep Knowledge in Gender Advocacy; - Good Understanding of Gender issues - Management skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Gender Monitoring and Analysis	Gender Monitoring and Analysis	A0 in Law, Gender Studies, Development Studies,Sociology, Administrative Sciences, and Public Administration Key technical skills and knowledge required: - knowledge in Gender Mainstreaming skills; - Knowledge in Gender Advocacy; - Understanding of Gender issues - High analytical skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	4
	International Conventions and Treaties	International Conventions and Treaties officer	A0 in Law, Gender Studies, International relations, Development studies, Political sciences Key technical skills and knowledge required: - knowledge in Gender Issues - Knowledge in Gender Advocacy; - Understanding of Gender international Conventions and Treaties; - High analytical skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1
S/Total				6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Monitoring the Fighting Against Gender Based Violence and Injustice Unit	Director of Unit	Director of Monitoring the Fighting Against Gender Based Violence and Other Injustice Unit	A0 in Law, Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, and Public Administration with 3 years of working experience or Master's Degree in Gender & Development, Law, Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, and Public Administration with 1 year of working experience Key technical skills and knowledge required: - Deep Understanding of Gender issues - Deep Knowledge in Gender Advocacy; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1
	Gender based Violence	Gender based Violence Counsellor	A0 in Law, Gender Studies, Development Studies, Administrative Sciences, Clinical Psychology, Sociology and Public Administration Key technical skills and knowledge required: - Deep Understanding of Gender Based Violence - understanding of Gender issues - Knowledge in Gender Advocacy; - communication, organisation and interpersonal skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	GBV Monitoring & Analysis	GBV Monitoring & Analysis	A0 in Law, Gender Studies, Development Studies, Sociology, Administrative Sciences, and Public Administration Key technical skills and knowledge required: - High Analytical skills; - Monitoring skills; - understanding of Gender issues; - Knowledge in Gender Advocacy; - Communication, organisation and interpersonal skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French	2
S/Total				4
Administration & Finance Unit	Director	Director of Administration & Finance Unit	Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) with 1 year of working experience or A0 in Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting with 3 years of working experience Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	HR Management	HR Management Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Management	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	ICT & Database	ICT & Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Documentation & Archives	Documentalist	A0 in Library & information Science or A1 in Library & information system and Office Management Key Technical Skills & Knowledge required: - Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law Key technical skills and knowledge required: - Knowledge of office administration; - Communication skills; - Computer skills; - Interpersonal skills; - Excellent organizational and time management skills; - Good interpersonal skills. - Stress management skills; - Bookkeeping skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;, knowledge of all is an advantage.	1
S/Total				7
Grand Total				32

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 72/03 ryo ku wa le 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu Iterambere ry'Igihugu

Kigali, ku wa le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annex I of the Prime Minister's Order n° 72/03 of le 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Gender Monitoring Office

Kigali, on le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être l'annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 72/03 du le 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Observatoire du Genre au Rwanda

Kigali, le le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°72/03 RYO KU WA le
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
RWEGO RUSHINZWE KUGENZURA
IYUBAHIRIZWA RY'UBURINGANIRE
N'UBWUZUZANYE BW'ABAGORE
N'ABAGABO MU ITERAMBERE
RY'IGIHUGU

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 72/03 OF le 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF GENDER MONITORING
OFFICE

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°72/03 DU le 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OBSERVATOIRE DU
GENRE AU RWANDA

GMO - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	400	G	2608	1,330,080
Director of Monitoring and Gender Mainstreaming Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Monitoring the Fighting against Gender based violence and & Other Injustice Unit	400	3.II	1369	784,008
Finance & Administration Unit Director	400	3.II	1369	784,008
Gender advisor	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs	400	4.III	1313	744,659
International Conventions & Treaties Officer	400	4.II	1141	647,110
Public relations and communication officer	400	4.II	1141	647,110
Human Resource Management Officer	400	4.II	1141	647,110
Gender Monitoring and Analysis	400	4.II	1141	647,110
GBV Concellor	400	4.II	1141	647,110
GBV Monitoring and Analysis Officer	400	4.II	1141	647,110
ICT & Database Management Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Budget officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the CGM	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the DCGM	400	5.II	951	539,353
Documentation and Archive Officer	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to the Executive Secretary	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 72/03 ryo ku wa le 27/2/2015 rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Rwego rushinzwe kugenzura iyubahirizwa ry'Uburinganire n'Ubwuzuzanye bw'Abagore n'Abagabo mu Iterambere ry'Ighugu

Kigali, ku wa le 27/2/2015

Seen to be annex I of the Prime Minister's Order n° 72/03 of le 27/2/2015 determining organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of Gender Monitoring Office

Kigali, on le 27/2/2015

Vu pour être l'annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 72/03 du le 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Observatoire du Genre au Rwanda

Kigali, le le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°73/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA IMBERE
IYOHEREZWA MU MAHANGA
RY'IBIKOMOKA KU BUHINZI N'UBWOROZI

PRIME MINISTER'S ORDER N°73/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF NATIONAL
AGRICULTURAL EXPORT DEVELOPMENT
BOARD

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°73/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE NATIONAL DE
DÉVELOPPEMENT DES EXPORTATIONS
AGRICOLE

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya
y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Ingingo 4 Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyoboz
Mukuru

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyoboz
Mukuru ushinzwe ibikorwa uri ku rwego rwa "F"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa *Division Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayoboz
b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego
rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira
gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General

Article 6: Fringe benefits for Chief Operating
Officer on "F" job level

Article 7: Fringe benefits for Division Managers on
"2.III" job level

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units and
officials on "3" job level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities in charge of the
implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle

Article 3 : Détermination de salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Directeur
Général

Article 6 : Avantages alloués au Directeur des
Operations en Chef au poste de niveau "F"

Article 7: Avantages alloués aux Chefs de
Divisions aux postes de niveau "2.III"

Article 8: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Article 9 : Indemnités kilométriques

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°73/03RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAHO IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA IMBERE IYOHEREZWA MU MAHANGA RY'IBIKOMOKA KU BUHINZI N'UBWOROZI

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 39/2010 ryo ku wa 25/11/2010 rishyiraho Ikigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku buhinzi n'ubworozi (NAEB) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 10;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya

PRIME MINISTER'S ORDER N°73/03 OF 27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF NATIONAL AGRICULTURAL EXPORT DEVELOPMENT BOARD

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of 04 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 39/2010 of 25/11/2010 establishing National Agricultural Export Development Board (NAEB) and determining its responsibilities, organization and functioning, especially in Article 10;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in session of 29/07/2014.

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes the Organizational Structure,

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°73/03 DU 27/2/2015 DETERMINANT LA STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL DE L'OFFICE NATIONAL DE DEVELOPPEMENT DES EXPORTATIONS AGRICOLES

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 39/2010 du 25/11/2010 portant création de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles (NAEB) et déterminant ses attributions, son organisation et son fonctionnement, spécialement en son article 10;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014.

ARRETE :

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent Arrêté détermine la structure

yimirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo

Imbonerahamwe y'imyanya yimirimo n'ibisabwa ku myanya yimirimo mu mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi biri ku migereka ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi mu mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rwimirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

salaries and fringe benefits for employees of National Agricultural Export Development Board.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for National Agricultural Export Development Board are respectively in annex I and II of this Order.

organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3:Determination of the salary

Salaries for employees of National Agricultural Export Development Board shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

Article 3 : Détermination de salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in National Agricultural Export Development Board are in annex III to this Order.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

Article 4 : Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° indamunite y'urugendo;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

3° transport allowance;

4° state contribution for social security;

5° State contribution for medical care.

3° l'indemnité de transport ;

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abayobozi bari ku nzego z'imrimo za "E", "F" na "H/2" boroherewa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze, kimwe n'abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umukuru w'Ubuyobozi

Umukuru w'Ubuyobozi bw'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi uri ku rwego rw'umurimo rwa "E" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on job levels "E", "F" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on job level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for the Chief Executive Officer

The Chief Executive Officer of the National Agricultural Export Development Board on "E" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° office guest's entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "E", "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Avantages alloués au Directeur Général en Chef

Le Directeur Général en Chef de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles au poste de niveau « E » bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et

y'urwo rwego;

institution's bank account;

domiciliés au compte bancaire de l'institution;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru ushinzwe ibikorwa uri ku rwego rwa "F"

Umuyobozi Mukuru ushinzwe ibikorwa bw'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku Buhinzi n'Ubworozi uri ku rwego rw'umurimo rwa "F" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimmo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

2° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa "2.III"

Aba *Division Managers* bari ku rwego rw'imrimo rwa "2.III", bagenerwa buri wese ibi bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Chief Operating Officer on "F" job level

Chief Operating Officer of the National Agricultural Export Development Board on "F" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office land line and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits for Division Managers on "2.III" job level

Division Managers on "2.III" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

1° Seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Autres avantages alloués au Directeur des Operations en Chef au poste de niveau "F"

Le Directeur des Operations en Chef de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles au poste de niveau « F » bénéficie des avantages suivants:

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7:Autres avantages alloués aux Chefs de Divisons aux postes de niveau "2.III"

Les Chefs de Divisons aux postes de niveau "2.III" bénéficient chacun des avantages comme suit :

1° Frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000

irindwi y'u Rwanda buri kwezi;	(70.000 Frw)	Frw) par mois;
2° Leta yorohereza buri wese mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.	2° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.	2° L'Etat facilite chacun en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.
<u>Ingingo va 8:</u> Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na Specialist bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"	Article 8: Fringe benefits for Directors of Units and Specialist on "3" job level	Article 8: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et Spécialiste aux postes de niveau "3"
Abayobozi b'Amashami na Specialist bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:	Directors of Units and Specialist on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:	Les Directeurs d'Unités et Spécialiste aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages comme suit:
1° Amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;	1° A mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;	1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
2° Indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.	2° A special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.	2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.
Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.	Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.	Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.
<u>Ingingo ya 7:</u> Indamunite z'urugendo rw'imodoka	Article 7: Mileage allowances	Article 7 : Indemnités kilométriques
Iyo abayobozi bakuru bari ku rwego rwa "E", "F" na "H/2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.	When Senior Officials on levels "E", "F" and "H/2" go on official mission inside the Country by using their vehicles, the State shall pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.	Lors que les hauts cadres aux postes de niveau "E", "F" et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du Pays en utilisant leurs véhicules, l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo, Minisitiri w'Ubucuruzi n'Inganda na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandizinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014

Article 8: Authorities in charge of the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Ministry of Infrastructure, the Minister of Trade and Industry and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures, le Ministre du Commerce et de l'Industrie et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Kigali on 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Kigali le 27/2/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

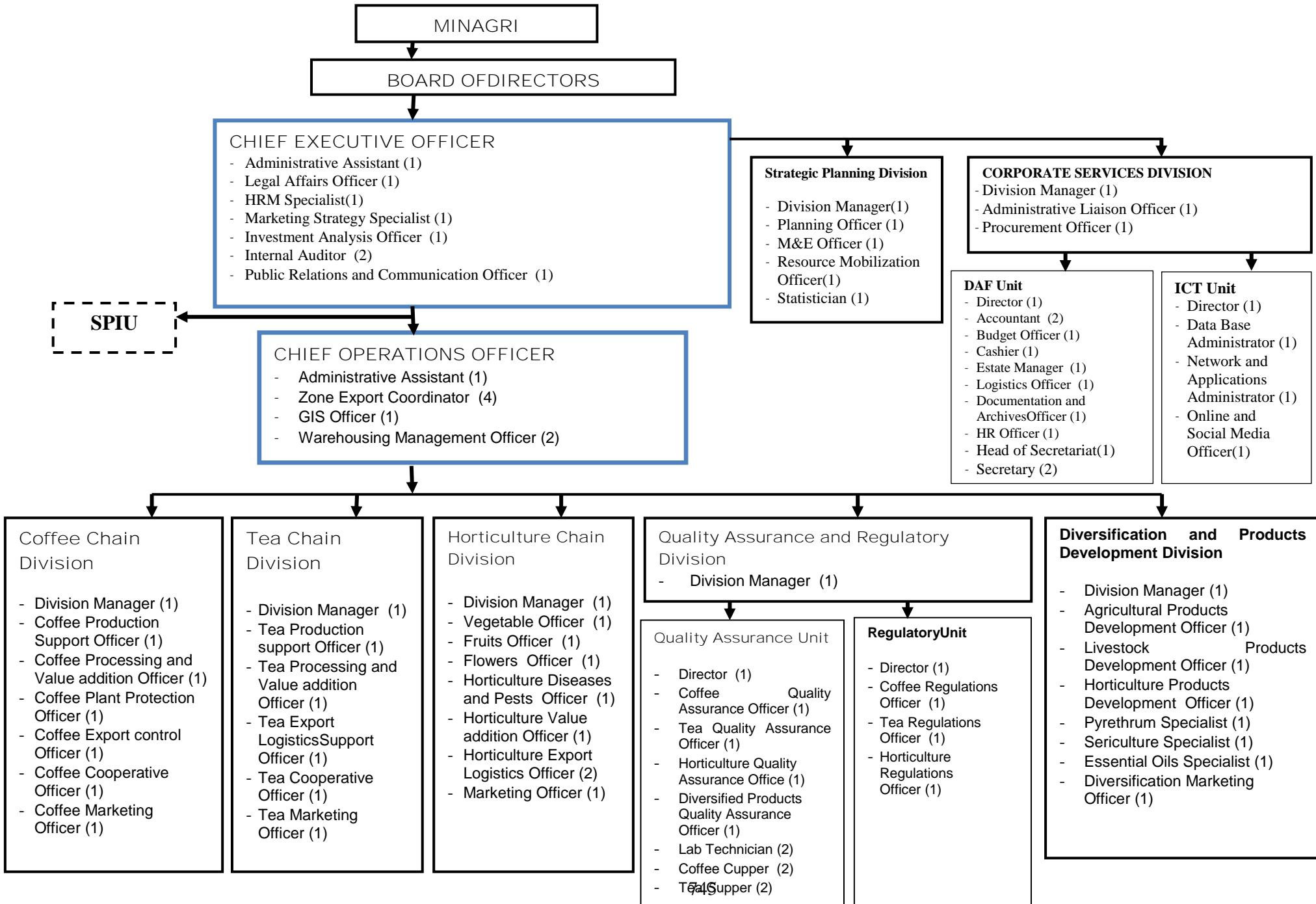
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°73/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IYOHEREZWA MU MAHANGA
RY'IBIKOMOKA KU BUHINZI
N'UBWOROZI

ANNEX I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°73/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL AGRICULTURAL EXPORT
DEVELOPMENT BOARD

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°73/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE NATIONAL
DE DEVELOPPEMENT DES
EXPORTATIONS AGRICOLES

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
NATIONAL AGRICULTURE EXPORT DEVELOPMENT BOARD – ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°73/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku buhinzi n'ubworozi

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be Annex I of the Prime Minister's Order n° 73/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of National Agricultural Export Development Board

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être l'Annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 73/03du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°73/03 RYO
KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI
MU KIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE GUTEZA IMBERE
IYOHEREZWA MU MAHANGA
RY'IBIKOMOKA KU BUHINZI
N'UBWOROZI

ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°73/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL AGRICULTURAL EXPORT
DEVELOPMENT BOARD

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°73/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE NATIONAL
DE DEVELOPPEMENT DES
EXPORTATIONS AGRICOLES

NAEB - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
Office of the Chief Executive Officer	Chief Executive Officer	Chief Executive Officer of NAEB	Political Appointee	1
	Public Relations & Communications Officer	Public Relations & Communications Officer	A0 in Communication, Journalism, International Relations, Marketing Key Technical Skills & Knowledge required: - Negotiation and influencing skills; - Strategic planning skills; - General management; - Policy analysis and formulation skills,; - Leadership skills; - Communication, reporting and writing skills; - Sound knowledge of English and Swahili; - High analytical & Problem Solving skills; - Judgment & Decesion Making Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication skills; - Time Management Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	HRM	HRM Specialist	<p>A0 in HR Management, Management with specialization in Human Resource, Business Administration with Specialization in Human Resource with 3 years of working experience or Master's Degree in HR Management, Management, Public Administration with 1 year of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor laws; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Marketing Strategy	Marketing Strategy Specialist	<p>A0 in Business administration, Marketing, Management, Agribusiness , Agro-economics, Economics, Development Studies with 3 years of working experience or Master's Degree in Business administration, Marketing, Management, Agribusiness , Agro-economics, Economics, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Investment Analysis	Investment Analysis Officer	<p>A0 in Economics, Project management, Agribusiness, Management, Marketing, Business Administration, Project Management, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge and understanding of the Rwandan legal system; - Coordination, Instructing and Time Management; - High Analytical Skills, Interpersonal Skills; - Effective communication skills; - Leadership skills and Time Management Skills; - Computer Skills; - strong sense of urgency and attention to detail; - Excellent communication skills both written and verbal; strong presentation and interpersonal skills; - Proven ability to work independently at times and within a team; - Demonstrated ability to prioritize multiple tasks to meet deadlines; - Demonstrated ability to interact in a collaborative manner with other departments and teams; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to the CEO	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				9
Strategic Planning Division	Division Manager	Strategic Planning Division Manager	<p>A0 in Agriculture, Agro-Economics, Agribusiness, Economics, Management, Development Studies, Business Administration, Project Management with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agro-Economics, Agribusiness, Management, Economics, Public Policy, Development Studies, Project Management with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Justice Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Economics, Business Administration, Project Management, Management, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	M & E	M & E Officer	<p>A0 in Economics, Business Administration, Project Management, Management, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Resources Mobilisation	Resources Mobilisation Officer	<p>A0 in Economics, Management, Marketing, Business Administration, Project Management, Management, Development Studies</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow & operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Statistics	Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Justice Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepares and publishes statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology - Computer Skills; - Organizational Skills and Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
Corporate Services Division	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Business Administration, International Business, Public Finance, Development Studies, Economics with 5 years working experience or Master's Degree in Business Administration, Public Finance, Development Studies, Economics, Project Management with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Negotiation and influencing skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Finance System; - General management - Policy analysis and formulation skills, - Leadership skills - Communication, reporting and writing skills - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Liaison	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economy, Key Technical Skills & Knowledge required: - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				3
Administration & Finance Unit	Unit Director	Director of Administration & Finance Unit	Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance with 3 years of working experience Key Technical Skills & Knowledge required: - Negotiation and influencing skills - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Finance System; - General management - Policy analysis and formulation skills, - Leadership skills - Communication, reporting and writing skills - Effective communication skills; - Time Management Skills; - Computer Skills; - High analytical & Complex Problem solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Cashier	Cashier	<p>A2 Accounting, Finance</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and Organisational skills; - Communication skills; - Knowledge of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Estates Management	Estates Manager	<p>A0 Civil Engineering, Electricity, Construction, Electronic, Electromechanical, Urban Planning & Management, Urban Development</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Experience in Construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Logistics Officer	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Economics, Finance, Accounting, Public Administration, Administrative Science</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Documentation & Archives	Documentation & Archives Officer	<p>A0 in Library & Information Science or A1 in Library & information Science, Bibliothecology</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Proficiency in information technology; - Computer literacy; - Bookkeeping Skills; - Knowledge of integrated document management - Knowledge of archive management software - Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	HRM Officer	HRM Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Head of Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, Library & information Science or A0 in Public Administration, Administrative Science, Management, Sociology, Social Work, Law, Library & information Science with 2 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Science, Management, Sociology, Social Work, Law Key Technical Skills & Knowledge required: - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	2
S/Total				12
ICT Unit	Unit Director	Director of ICT Unit	A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience and Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTS (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or Master's degree in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 1 year of working experience in ICT Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge of Rwanda's ICT Policies and Strategies as well as National ICT Policy; - Deep Understanding of information technology and telecommunications; - Knowledge to research and analyze technology problems, issues, and program requirements. - Knowledge of computer hardware/software technologies. - Interpersonal Skills; - Communication skills - Problem-solving skills; Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Database & Administration	Database & Administration	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTS (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Network & Applications Administration	Network & Applications Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Online & Social Media	Online & Social Media Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
Office of the Chief Operations Officer	Chief Operations Officer	Chief Operations Officer	<p>A0 in Economics, Project management, Agribusiness, Agro-economics and agriculture engineering with 10 years of working experience or Master's Degree in Economics, Project management, Agribusiness, Agro-economics and agriculture engineering with with 8 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - High degree of integrity. - Managerial & organization skills. - Innovative. - Fluent in written and spoken English or French. Knowledge of Kiswahili and Kinyarwanda will be of added advantage. - Understanding of code of ethics and conduct of the Rwanda public service. - Customer focus. - Computer Literate 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Science, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Zone Export Coordination	Zone Export Coordinator	<p>A0 Business administration, Marketing, Management, Agribusiness , Agro-economics, Economics with 3 years of working experience or Master's Degree in Business administration, Marketing, Management, Agribusiness , Agro-economics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership 	4
	GIS Officer	GIS Officer	<p>A0 in Geography, Cartography</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Spatial Data Infrastructure; - Working knowledge of GIS hardware (Plotters, GPS devices, Digitizers,...) - Strong GIS skills with two or more GIS packages and WEB GIS; - Solid knowledge of Computer - Databases and Management Information Systems: Experience in coordination exercises and data management 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Warehousing Management	Warehousing Management Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Economics, Public Administration, Administrative Science</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
S/Total				9
Coffee Chain Division	Division Manager	Coffee Chain Division Manager	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - High degree of integrity. - Managerial & organization skills. - Innovative. - Fluent in written and spoken English, French, Knowledge of Kiswahili and Kinyarwanda will be of added advantage. - Understanding of code of ethics and conduct of the Rwanda public service. - Knowledge of Coffee Industry field activities in production and marketing organization. - Customer focus - Computer Literate 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Coffee Production Support	Coffee Production Support Officer	A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge in extension services and coffee farming systems in Rwanda - Knowledge in English, Kinyarwanda and French - Demonstrated effective oral and written communication skills - Computer Literate	1
	Coffee Processing	Coffee Processing & Value Addition Officer	A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge in extension services and coffee farming systems in Rwanda - Knowledge in English, Kinyarwanda and French - Demonstrated effective oral and written communication skills - Computer Literate	1
	Coffee Plant Protection	Coffee Plant Protection Officer	A0 in Crop Protection (Plant entomology or Plant pathology), Crop sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge of taxonomy and economies of major plant pest insects, other arthropods and mollusks; and pathogens - Knowledge of general principles and techniques used in identifying, evaluation and controlling these pests; - Knowledge on various literature sources pertaining to entomology, agricultural, plant pests and integrated pest management. - Knowledge of Evaluation of pest status; - Become proficient in identifying insects and pathogens	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Coffee Export Control	Coffee Export Control Officer	A0 in Business administration, Marketing, Management, Agribusiness, Agro-economics, Economics Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge of principles and processes for providing customer and personal services. - Good communication skills. - High level of integrity - Computer Literate - Knowledge of inventory making, statistics, and their applications. - Knowledge of English and French	1
	Coffee Cooperative	Coffee Cooperative Officer	A0 in Agriculture, Agribusiness, Agro-economics, Rural Development, Crop sciences, Crop Production, Social Sciences Key Technical Skills & Knowledge required: - Knowledge in extension services •Knowledge in English, Kinyarwanda and French - Demonstrated effective oral and written communication skills - Easy to communicate with farmers - Computer Literate	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Coffee Marketing	Coffee Marketing Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, Business administration, Marketing, Management, Agribusiness, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving - Team-leadership - Formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making - collaboration 	1
S/Total				7

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
Tea Chain Division	Division Manager	Tea Chain Division Manager	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agro-economics, Rural Development, Crop sciences, Crop Production, Social Sciences with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agro-economics, Rural Development, Crop sciences, Crop Production, Social Sciences with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - High degree of integrity. - Managerial & organization skills. - Innovative. <p>Fluent in written and spoken English. Knowledge of Kiswahili and Kinyarwanda will be of added advantage.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Understanding of code of ethics and conduct of the Rwanda public service. - Customer focus. - Computer Literate 	1
	Tea Production Support	Tea Production Support Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Tea Processing & Value Addition	Tea Processing & Value Addition Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules;; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making - collaboration - Specifically take responsibility in organizing departmental meetings, ensuring all documentation for discussions prepared before hand and necessary logistics in place 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Tea Export Logistics Support	Tea Export Logistics Support Officer	<p>A0 in Agriculture, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making - collaboration - Prepare and distribute invitations and minutes of the department meeting within the specified time 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Tea Cooperatives	Tea Cooperative Officer	<p>A0 in Business administration, Marketing, Management Agribusiness , Agro-economics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules;; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Tea Marketing	Tea Marketing Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, Business administration, Marketing, Management, Agribusiness, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making 	1
S/Total				6
Horticulture Chain Division	Division Manager	Horticulture Chain Division Manager	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - High degree of integrity. - Managerial & organization skills. - Innovative - Understanding of code of ethics and conduct of the Rwanda public service. - Customer focus - Computer Literate - Fluent in English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Vegetables	Vegetables Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1
	Fruits	Fruits Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Flowers	Flowers Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1
	Horticulture Diseases & Pests	Horticulture Diseases & Pests Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of taxonomy and economies of major plant pest insects, other arthropods and molluscs - knowledge of general principles and techniques used in identifying, evaluation and controlling these pests; - Knowledge on various literature sources pertaining to entomology, agricultural, horticultural and native plants, plant pests and integrated pest management. - Ability to perform a variety of taxonomic and curatorial tasks; - evaluate pest status; - Knowledge in insects identification 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Horticulture Value Addition	Horticulture Value Addition Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making 	1
	Horticulture Export Logistics	Horticulture Export Logistics Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	2

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Marketing	Marketing Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, Business administration, Marketing, Management, Agribusiness, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realization and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - excellent written and verbal communication skills - organization and planning skills - problem analysis and problem-solving - team-leadership - formal presentation skills - persuasiveness, adaptability and innovation - judgment, decision-making 	1
Quality Assurance & Regulatory Division	Division Manager	Quality Assurance & Regulatory Division Manager	<p>S/Total</p> <p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage 	9

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Unit Director	Director of Quality Assurance Unit	A0 in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production with 3 years of working experience or Master's Degree in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production with 1 year of working experience Key Technical Skills & Knowledge required: - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda is an added advantage	1
	Coffee Quality Assurance	Coffee Quality Assurance Officer	A0 in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda is an added advantage	1
	Tea Quality Assurance	Tea Quality Assurance	A0 Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Demonstrated effectiveness in working with varied audiences, with individuals and groups, as a team member. - Demonstrated skills in computer, data analysis and presentation, web-based education and communication, and other electronic equipment usage. - Demonstrated effective oral and written communication skills	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Horticulture Quality Assurance	Horticulture Quality Assurance Officer	A0 in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Demonstrated effectiveness in working with varied audiences, with individuals and groups, as a team member. - Demonstrated skills in computer, data analysis and presentation, web-based education and communication, and other electronic equipment usage. - Demonstrated effective oral and written communication skills	1
	Diversified Products Quality Assurance	Diversified Products Quality Assurance Officer	A0 in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production Key Technical Skills & Knowledge required: - Demonstrated effectiveness in working with varied audiences, with individuals and groups, as a team member. - Demonstrated skills in computer, data analysis and presentation, web-based education and communication, and other electronic equipment usage. - Demonstrated effective oral and written communication skills	1
	Lab Technician	Lab Technician	A0 in Botanical Sciences, Agriculture, Chemistry, Biology or Biotechnology Key Technical Skills & Knowledge required: - Technical laboratory skills - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership with stress tolerance - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability, innovation, judgment and decision making abilities	2

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Coffee Cupper	Coffee Cupper	<p>High school certificates or preferably A1 level certificate in Agriculture, Agribusiness. professional training in coffee cupping, at least 6 months of relevant cupping experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Demonstrated effectiveness in working with varied audiences, with individuals and groups, as a team member. - Demonstrated skills in computer, data analysis and presentation, web-based education and communication, and other electronic equipment usage. - Demonstrated effective oral and written communication skills 	2
	Tea Cupper	Tea Cupper	<p>High school certificates or preferably A1 level certificate in Agriculture, Agribusiness. professional training in tea cupping, at least 6 months of relevant cupping experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Demonstrated effectiveness in working with varied audiences, with individuals and groups, as a team member. - Demonstrated skills in computer, data analysis and presentation, web-based education and communication, and other electronic equipment usage. - Demonstrated effective oral and written communication skills 	2
S/Total				12
Regulatory Unit	Unit Director	Director of Regulatory Unit	<p>A0 in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production with 3 years of working experience or Master's Degree in Botanical Sciences, Food Sciences and Technology, Agribusiness, Agro-Economics, Agriculture, Crop Sciences, Crop Production with 1 year of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Coffee Regulations	Coffee Regulations Officer	A0 in Agriculture, Agricultural science, Botanical Sciences, Food Science and Technology with professional training in coffee inspection Key Technical Skills & Knowledge required: - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage	1
	Tea Regulations	Tea Regulations Officer	A0 in Agriculture, Agricultural science, Botanical Sciences, Food Science and Technology with professional training in tea inspection Key Technical Skills & Knowledge required: - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage	1
	Horticulture Regulations	Horticulture Regulations Officer	A0 in Agriculture, Agricultural science, Botanical Sciences, Food Science and Technology with professional training in tea inspection Key Technical Skills & Knowledge required: - Professional training in inspection of agriculture export crops; - Ability in areas of quality control, incoming material, process control, product evaluation, product reliability, inventory control, research and development, and administrative application; - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage	1
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
Diversification & Products Development Division	Division Manager	Diversification & Products Development Division Manager	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, with 5 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules - Proven ability to supervise personnel; - Excellent verbal/written communication skills; - Fluency in English and French with knowledge of Kinyarwanda as added advantage - Creative and innovative Skills - Strong analytical skills - Marketing and persuasive skills - Strong leadership skills in a multi- sector environment - Strong communication skills 	1
	Agricultural Products Development	Agricultural Products Development Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, Rural Development</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Livestock Products Development	Livestock Products Development Officer	<p>A0 in Veterinary Medicine</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1
	Horticulture Products Development	Horticulture Products Development Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Pyrethrum	Pyrethrum Specialist	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Sericulture	Sericulture Specialist	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Essential Oils	Essential Oils Specialist	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production with 3 years of working experience or Master's Degree in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1

Administrative Unit	Job Title	Job Title	Profiles	Proposed Jobs
	Diversification Marketing	Diversification Marketing Officer	<p>A0 in Agriculture, Agribusiness, Agriculture Engineering, Agro-economics, Rural engineering, Crop sciences, Crop Production, Management, Marketing, Business Administration</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong ability to develop marketing plans and strategies and to work toward their realisation and improvement under demanding performance schedules; - Excellent time management, administrative and organizational skills; - Excellent skills in office productivity software; - Ability to work successfully individually and as part of a team; - Ability to work calmly under pressure with flexible attitude to work; - Excellent written and verbal communication skills - Organization and planning skills - Problem analysis and problem-solving skills - Team-leadership - Formal presentation skills - Persuasiveness, adaptability and innovation - Judgment, decision-making skills 	1
			S/Total	8
			Grand Total	88

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°73/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'imyanya y'imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku buhinzi n'ubworozi

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be Annex I of the Prime Minister's Order n° 73/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of National Agricultural Export Development Board

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être l'Annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 73/03du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA
RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°73/03 RYO KU WA 27/2/2015
RISHYIRAHO IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IYOHEREZWA MU
MAHANGA RY'IBIKOMOKA KU
BUHINZI N'UBWOROZI

ANNEX III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°73/03 OF 27/2/2015
DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL AGRICULTURAL EXPORT
DEVELOPMENT BOARD

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°73/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES
ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE NATIONAL
DE DEVELOPPEMENT DES
EXPORTATIONS AGRICOLES

NAEB - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Chief Executive Officer	500	E	3156	2,011,950
Chief Operations Officer	500	F	2869	1,828,988
Coffee Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Corporate Service Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Diversification and Product Development Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Horticulture Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Quality Assurance and Regulatory Division	500	2.III	1890	1,352,972
Strategic Planning Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Tea Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Director of Administration & Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of ICT Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Quality Assurance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Regulatory Unit	500	3.II	1369	980,010
Essential Oil Specialist	500	3.II	1369	980,010
HRM Specialist	500	3.II	1369	980,010
Marketing Strategy Specialist	500	3.II	1369	980,010
Pyrethrum Specialist	500	3.II	1369	980,010
Sericulture Specialist	500	3.II	1369	980,010
Zone Export Coordinator	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs	500	4.III	1313	930,823
Human Resource Officer	500	4.II	1141	808,888
Investment Analysis Officer	500	4.II	1141	808,888
Public Relations & Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Agriculture Products Development Officer	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Processing and Value addition Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Cooperative Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Cupper Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Export Control Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Marketing Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Plant Protection Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Production Support Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Quality Assurance Officer	500	5.II	951	674,191
Coffee Regulations Inspector Officer	500	5.II	951	674,191
Database Administration Officer	500	5.II	951	674,191
Diversification Marketing Officer	500	5.II	951	674,191
Diversified Products Quality Control Officer	500	5.II	951	674,191
Estate Manager	500	5.II	951	674,191
Flowers Officer	500	5.II	951	674,191
Fruits Officer	500	5.II	951	674,191
GIS Officer	500	5.II	951	674,191
Horticulture Export Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
Horticulture Diseases and Pest Officer	500	5.II	951	674,191
Horticulture Marketing Officer	500	5.II	951	674,191
Horticulture Quality Assurance Officer	500	5.II	951	674,191

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Horticulture Regulations Inspector	500	5.II	951	674,191
Horticulture Value Addition Officer	500	5.II	951	674,191
Horticulture Products Dev. Officer	500	5.II	951	674,191
Internal auditor	500	5.II	951	674,191
Lab Technician	500	5.II	951	674,191
Livestock Products Development Officer	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
M&E Officer	500	5.II	951	674,191
Network and Applications Officer	500	5.II	951	674,191
Online and Social Media Officer	500	5.II	951	674,191
Planning Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Resource Mobilisation Officer	500	5.II	951	674,191
Statistician	500	5.II	951	674,191
Tea Processing and Value addition Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Cooperative Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Cupper Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Export Logistics Support Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Marketing Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Production Support Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Quality Control Officer	500	5.II	951	674,191
Tea Regulations Inspector	500	5.II	951	674,191
Vegetable Officer	500	5.II	951	674,191
Warehouse Management Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the Chief Executive Officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the Chief Operations Officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Liaison Officer	500	5.II	951	674,191
Cashier	500	6.II	793	562,180
Documentation & Archives Officer	500	6.II	793	562,180
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
Secretary	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°73/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Igihugu gishinzwe guteza imbere iyoherezwa mu mahanga ry'ibikomoka ku buhinzi n'ubworozi

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be Annex I of the Prime Minister's Order n° 73/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits for employees of National Agricultural Export Development Board

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être l'Annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 73/03du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office National de Développement des Exportations Agricoles

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 74/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
ISHINZWE ABANA

PRIME MINISTER'S ORDER N° 74/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR CHILDREN EMPLOYEES

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 74/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE LA
COMMISSION NATIONALE POUR LES
ENFANTS

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Ingingo 5 : Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri NCC

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi w'Ishami uri ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira Gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of Gross salary

Article 5: Fringe benefits of the Executive Secretary of NCC

Article 6: Fringe benefits of the Director of Unit on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4: Composition du Salaire brut

Article 5: Autres avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NCC

Article 6: Avantages alloués au Directeur d'Unité au poste de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 74/03
RYO KU WA 27/2/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
ISHINZWE ABANA**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 74/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS OF THE EMPLOYEES OF THE
NATIONAL COMMISSION FOR CHILDREN**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 74/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE LA
COMMISSION NATIONALE POUR LES
ENFANTS**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°171/03 ryo kuwa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo bya Komisiyo y'Ighugu ishinzwe Abana;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n°171/03 of 23/11/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of the National Commission for Children;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;
After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n°171/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de la Commission Nationale pour les Enfants ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE :

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena inshingano, imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Igihugu ishinzwe Abana.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo by' Abakozi n'ibisabwa ku myanya y'imirimo muri Komisiyo y'Igihugu ishinzwe Abana biri ku migereka ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba Komisiyo y'Igihugu ishinzwe Abana igenwa hashingiwe ku imbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri Komisiyo y'Igihugu y'Abana biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi w'umukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

3° indamunite y'urugendo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the mission, functions, organizational structure, salaries and fringe benefits of the employees of the National Commission for Children.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of the organizational structure of the National Commission for Children are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries of the National Commission for Children employees shall be determined on the basis of job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the National Commission for are in annex III of this Order.

Article 4: Composition of the Gross salary

The monthly gross salary of each employee shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

3° transport allowance;

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux agents de la Commission National des Enfants.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de la Commission National des Enfants sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de la Commission National des Enfants sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans la Commission Nationale pour les Enfants sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° l'indemnité de transport ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abakozi bari ku nzego z'imrimo za "G" boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze. Indamunite y'urugendo kandi ntigenerwa abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo 5 : Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri NCC

Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri NCC agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimibikurikira:

1. amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
2. amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
3. Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

4° state contribution for social security;

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in paragraph one of this Article shall not be granted to public servants positioned on level "G" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. The transport allowance shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister responsible for public service.

Article 5: Fringe benefits of the Executive Secretary of NCC

The Executive Secretary of NCC shall be entitled to the following fringe benefits:

1. a monthly office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000Rwf);
2. office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000Rwf) per month payable at the concerned institution's bank account ;
3. A Government transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "G" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Autres avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NCC

Le Secrétaire Exécutif de NCC bénéficie des avantages suivants :

1. les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
2. les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte de l'institution concernée;
3. L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Umuyobozi wa Gitagata Centre n'Abayobozi b'amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Umuyobozi wa Gitagata Centre n'Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100.000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "G" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Uburinganire n'Iterambere ry'Umuryango, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Article 6: Fringe benefits for Head of Gitagata Centre and Director of Unit on "3" job level

The Head of Gitagata Centre and Director of Unit on "3" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

1° A monthly mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30, 000 Rwf) and an office landline of one hundred thousand Rwandan francs (100,000Rwf);

2° a special transport allowance determined in accordance with the instructions of the Minister responsible for public service.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on level "G" goes on official mission inside the country with his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Gender and Family Promotion, Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 6: Avantages alloués au directeur de du Centre Gitagata et Directeur d'Unité au poste de niveau "3"

Le Directeur du Centre de Gitagata et chaque directeur d'Unité au poste de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants:

1° des frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30,000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux "G" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre du Genre et de la Promotion de la Famille, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe
(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Article 9: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister
(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

cya Seen and sealed with the Seal of the Republic:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre
(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

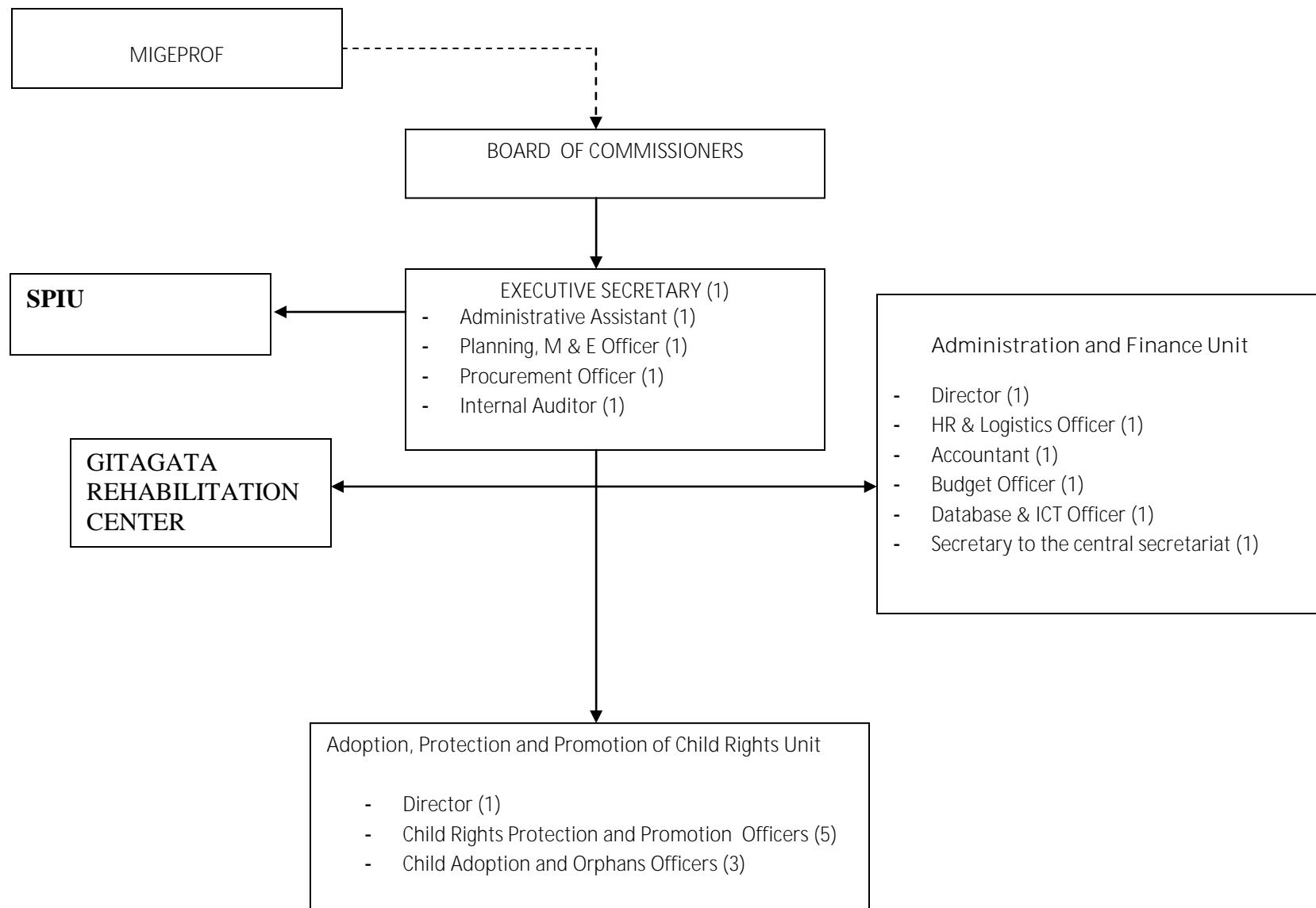
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 74/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'MIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGHUGU ISHINZWE ABANA

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
74/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF THE
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR CHILDREN

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 74/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE POUR LES ENFANTS

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
NATIONAL COMMISSION FOR THE CHILDREN - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 74/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Igihugu ishinzwe Abana

Seen to be annexed to Prime Minister's order n° 74/03 of 27/2/2015 determining, Organizational Structure, Salaries and Fringe benefits of the employees of the National Commission for Children

vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 74/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, Salaires et autres avantages accordés au personnel de la Commission National pour les Enfants

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Republikika:

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 74/03 RYO KU WA 27/2/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'MIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGHUGU ISHINZWE ABANA

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 74/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF THE
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR CHILDREN

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 74/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE POUR LES ENFANTS

NATIONAL COUNCIL FOR CHILDREN - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Executive Secretary	Executive Secretary	Executive Secretary to NCC	Political appointee	1
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Procurement	Procurement officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning, M & E	Planning, M & E Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Mnagement, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decission Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Finance and Administration	Director of Unit	Director of Finance and Administration	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>A0 in Finance, Accounting, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA.)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; -Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Database and ICT	Database and ICT Officer	<p>A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering ; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Broad understanding of computer systems, computer applications and operating systems; - Broad range of technical computer skills; - Analytical and problem-solving skills; - Wide knowledge of office software applications; - Good presentation and communication skills; - Excellent interpersonal skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	HR Officer	HR Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary	Secretary to Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				6
Adoption,Protection and Promotion of Child Rights Unit	Director of Unit	Director of Adoption, Protection and Promotion of Child Rights Unit	<p>A0 in Law, Education Sciences, Psychology, Sociology Social work with 3 years of working Experience or Masters degree in Law, Education Sciences, Sociology,Psychology, and Social work with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Existensive knowledge in Family Law in general and child rights in particular; - Strong knowledge in children protection and promotion policies and strategies; - Strong Management and Leadership Skills; - Excellent Communication; - Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Child Rights Protection &Promotion	Child Rights Protection & Promotion Officer	<p>A0 in Law, Education Sciences, Psychology, Sociology, Social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Existensive knowledge in Family Law in general and child rights in particular; - Strong knowledge in children protection and promotion policies and strategies; - Excellent Communication and advocacy skills; - Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Child Adoption and Orphans	Child Adoption and Orphans Officer	A0 in Law, Education Sciences, Psychology, Sociology, Social work and Public Administration, Administrative Sciences, <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Extensive knowledge in Family Law in general and child rights in particular; - Excellent Communication and Hospitality Skills; - Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet); - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	3
S/Total				9
Grand / Total				20

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 74/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Igihugu ishinzwe Abana

Seen to be annexed to Prime Minister's order n° 74/03 of 27/2/2015 determining, Organizational Structure, Salaries and Fringe benefits of the employees of the National Commission for Children

vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 74/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, Salaires et autres avantages accordés au personnel de la Commission National pour les Enfants

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Republikika:

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 74/03 RYO KU WA
27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'MIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MURI
KOMISIYO Y'IGIHUGU ISHINZWE ABANA

ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 74/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF THE
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
COMMISSION FOR CHILDREN

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 74/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE POUR LES ENFANTS

NCC - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	400	G	2608	1330080
Director of Adoption, Protection and Promotion of Children Rights Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Administration and Finance	400	3.II	1369	784,008
Human Resources and Logistics Officer	400	4.II	1141	647,110
Children Rights Protection and Promotion Officer	400	5.II	951	539,353
Children Adoption and Orphans Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring and Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Data Base and ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant	400	7.II	660	374,314
Secretary	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 74/03 ryo ku wa 27/2/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imyanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Ighigu ishinzwe Abana

Seen to be annexed to Prime Minister's order n° 74/03 of 27/2/2015 determining, Organizational Structure, Salaries and Fringe benefits of the employees of the National Commission for Children

vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 74/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, Salaires et autres avantages accordés au personnel de la Commission National pour les Enfants

Kigali, ku wa 27/2/2015

Kigali, on 27/2/2015

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 75/03
RYO KU WA 27/02/2015 IGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU KIGO NGORORAMUCO CYA
GITAGATA

PRIME MINISTER'S ORDER N°75/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF GITAGATA REHABILITATION CENTER

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°75/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CENTRE DE
REHABILITATION DE GITAGATA

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimon'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi w'Ikigouri ku rwego rw'imirimo rwa "3.III"

Ingingo ya 6: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Ingingo ya 7: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 8: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the Salary

Article 4: Composition of Gross salary

Article 5: Fringe benefits of the Director of the Centre on "3.III" job level

Article 6: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 7: Repealing provision

Article 8: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent Arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3 : Détermination du Salaire

Article 4: Composition du Salaire brut

Article 5: Autres avantages alloués au Directeur du Centre au poste de niveau "3.III"

Article 6 : Autorités chargées de l'exécution du présent Arrêté

Article 7: Disposition abrogatoire

Article 8: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°75/03
RYO KU WA 27/02/2015 IGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU KIGO NGORORAMUCO CYA
GITAGATA**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°75/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF GITAGATA REHABILITATION CENTER**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°75/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AUX
PERSONNEL DU CENTRE DE
REHABILITATION DE GITAGATA**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko N° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe N° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of 4 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date especially in its articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law No 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in its article 52 and 54;

Reviewing the Prime Minister's Order N° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi N°86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 et 54 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre N° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE :

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo Ngororamuco cya GITAGATA.

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo Ngororamuco cya GITAGATA biri ku mugerekaya I na II y'iri teka.

Iningo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi mu Kigo Ngororamuco cya GITAGATA igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo Ngororamuco cya GITAGATA biri ku mugerekawa III w'iri teka.

Iningo ya 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozi bakuru n'abakozib'Ikigo Ngororamuco cya GITAGATAukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits for employees of GITAGATA Rehabilitation Center.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles of GITAGATA Rehabilitation Center are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries for employees of GITAGATARehabilitation Center shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in GITAGATA Rehabilitation Center are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of GITAGATA Rehabilitation Center shall mainly be composed of the following:

1. basic salary;
2. housing allowance;
3. transport allowance;

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent arrêté fixe la mission, fonctions, structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux agents du Centre de Réhabilitation de GITAGATA.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La Structure organisationnelle et profils d'emplois du Centre de Réhabilitation de GITAGATA sont respectivement en annexe I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du Salaire

Les salaires accordés aux Agents du Centre de Réhabilitation de GITAGATA sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi du Centre de Réhabilitation de GITAGATA sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents du Centre de Réhabilitation de GITAGATA comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenerwa Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5 : Ibindi bigenerwa Umuyobozi w'Ikigo cya GITAGATA uri ku rwego rw'imirimo rwa 3.III

Umuyobozi w'Ikigo uri ku rwego rwa "3.III" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

1. amafaranga y'itumanaho rya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda(30.000 Frw)buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro;
2. indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Uburinganire n'Iterambere ry'Umuryangona

4. state contribution for social security;

5. State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the previous paragraph shall not be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits for Director of GITAGATA Rehabilitation Center on "3.III" job level

The Director of the Center on "3.II" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

1. A mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month and an office landline of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
2. a special transport allowance for those who were appointed by Cabinet Meeting as determined by the Minister having public service among his/her attributions.

Article 6: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Gender and Family Promotion and the

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Autres avantages alloués au Directeur du Centre de Réhabilitation de GITAGATA au poste de niveau "3.II"

Le Directeur du Centre au poste de niveau "3.II" bénéficient chacun des avantages suivants:

1. Les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30,000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
2. indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 6 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre du Genre et de la Promotion Familiale et

Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order. le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Iningo ya 7: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Iningoya8:IgiheItekaritangira gukurikizwa

Iriteka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Article 7: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 8: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It shall take effect from 29/07/2014.

Article 7: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 8: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
Judith UWIZEYE
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
Judith UWIZEYE
Minister of Public Service and Labour

(sé)
Judith UWIZEYE
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru yaLeta

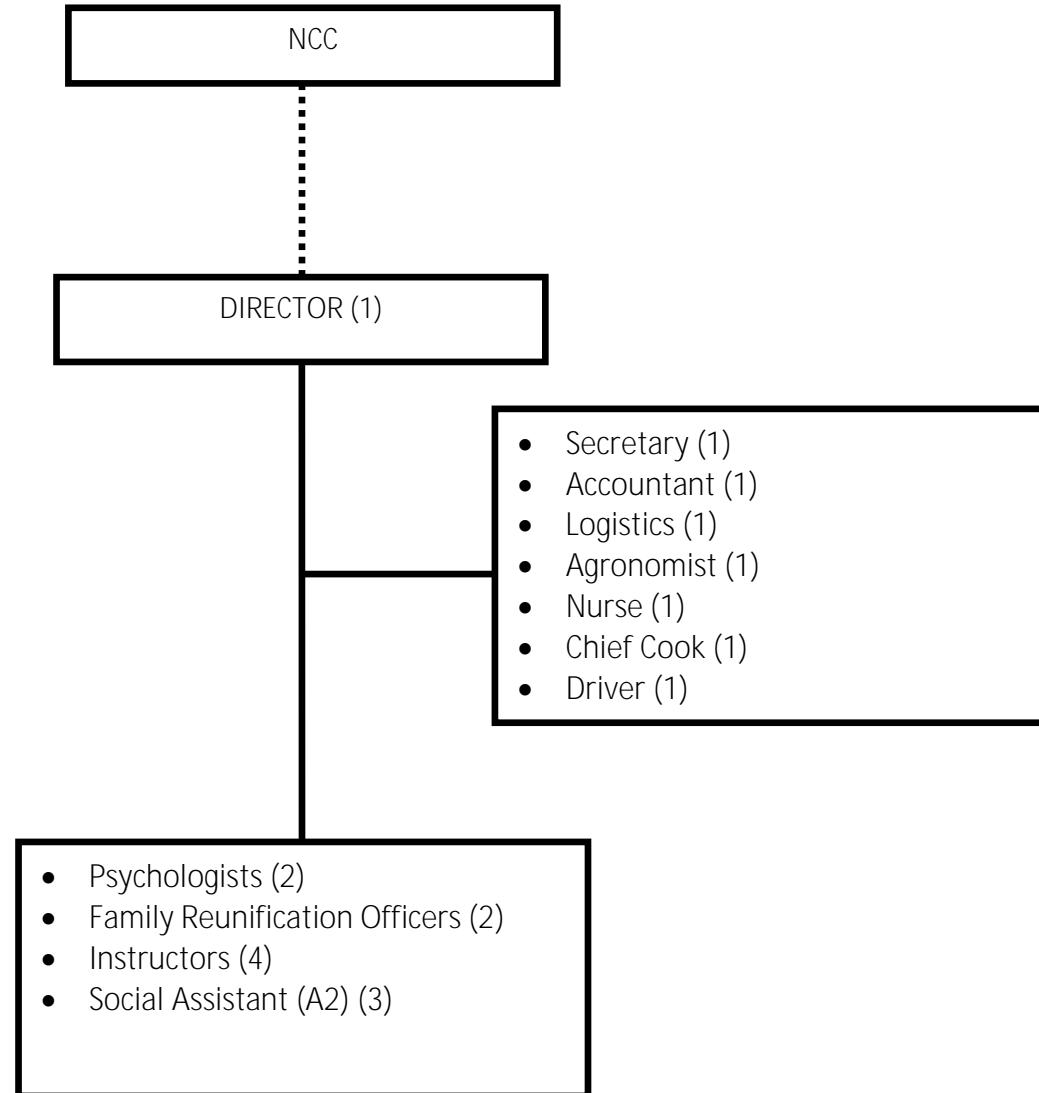
Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

GITAGATA REHABILITATION CENTER - ORGANISATIONAL CHART



CRP GITAGATA - JOB PROFILE

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Director	Director	Director of Gitagata	<p>A0 in Psychology, Sociology, Mental health, Clinical Psychology and Education with 3 years of working experience or a Master's Degree in Psychology, Sociology, Mental Health, Clinical Psychology and Education with 1 year working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Handling Psychological disorders; - High analytical and problem solving skills; - Strong Management and Leadership Skills; - Ability to work with a variety of people including persons with mental disabilities; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Secretary	Secretary	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management; Or A0 in Management, Public Administration, Administrative Sciences, Sociology, social work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge acquired</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>A0 in Finance, Accounting, Management specialized in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Logistics	Logistic Officer	<p>Ao in Management, Accounting, Store Management, Administrative Sciences and Public Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; -Report writting & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negociation Skills; - Team working Skills 	1
	Agronomy	Agronomist	<p>Ao in Agriculture, Rural development, Agricultural Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Agricultural practices; - Extensive knowledge in Production and processing; - Computer skills; - Excellent communication skills, - Interpersonal and writing skills, - Organizational Skills; -Judgment & Decision Making Skills; - Complex Problem Solving skills; - Time management Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Nurse	Nurse	<p>A1 in Nursing</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Nursing; - Hospitality skills; - Computer skills; -Excellent communication skills, - Interpersonal and writing skills, - Computer Skills; - Organizational Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Complex Problem Solving skills; - Time management Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; 	1
	Chief Cook	Chief Cook	<p>A2 in Catering, Food and Beverages</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge Catering Services - Hospitality skills; - Excellent communication skills, - Interpersonal and writing skills, - Computer Skills; - Organizational Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Complex Problem Solving skills; - Time management Skills; - High analytical Skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Driving	Driver	<p>Driving License (category B)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in General Mechanics; - Experience and Good record in driving - Diligent attention to safety. - Ability to work on own initiative; - Ability to interact with many categories of people; - Ability to maintain an amiable presence; - Excellent verbal communication skills; 	1
	S/Total			8
	Psychology	Psychology	<p>A0 in Psychology, Mental Health, Clinical Psychology, Education and Sociology, Social Work.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Handling Psychological disorders; - High analytical and problem solving skills; - Management Skills - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Family Reunification	Family Reunification officer	A0 in Social sciences, Political sciences, Clinical Psychology and Education <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge in Reunification and Tracing; - Knowledge of Handling Psychological disorders; -High analytical and problem solving skills; - Decision making skills; - communication skills ; - organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French.	2
	Instructors	Instructors/ Trainers	A0 in Social Sciences, Clinical Psychology, Education, Social Work <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge of Handling Psychological disorders; - High analytical and problem solving skills; - Audience Friendship Skills; - Class Management Skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills;	4
	Social Assistant	Social Assistant	A2 in Human Sciences or A1 in Social sciences, Education, Clinical Psychology and sociology <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Knowledge of Handling Psychological disorders; - problem solving skills; - Knowledge of Managing Students - Decision making skills; - communication skills ; - Very effective organization skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French.	3
S/Total				11
Grand Total				19

GITAGATA REHABILITATION CENTRE SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director	330	3.III	1575	744,135
Accountant	300	5.II	951	404,515
Agronomist	300	5.II	951	404,515
Family Reunification Officer	300	5.II	951	404,515
Instructors/Trainer	300	5.II	951	404,515
Logistics	300	5.II	951	404,515
Psychologist	300	5.II	951	404,515
Nurse A1	300	7.II	660	280,736
Secretary	300	8.II	508	216,081
Chief Cook	300	8.II	508	216,081
Social Assistant A2	300	8.II	508	216,081
Driver	300	10.II	300	127,607

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°76/03
RYO KU WA 27/02/2015 IGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU NAMA Y'IGIHUGU Y'ABAGORE

PRIME MINISTER'S ORDER N°76/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF NATIONAL WOMEN'S COUNCIL

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°76/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DU CONSEIL NATIONAL DES
FEMMES

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimon'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Ingingo ya 5 : Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa muri NWC

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozzi b'Amashamibari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job profiles

Article 3: Determination of the Salary

Article 4: Composition of Gross salary

Article 5: Fringe benefits for Executive Secretary of NWC

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent Arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

Article 3 : Détermination du Salaire

Article 4: Composition du Salaire brut

Article 5 : Autres avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NWC

Article 6: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent Arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Article 9: Repealing provision

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°76/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MU NAMA Y'IGIHUGU Y'ABAGORE**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°76/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF NATIONAL WOMEN'S COUNCIL**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°76/03
DU 27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CONSEIL NATIONAL DES
FEMMES**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003, nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko N° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe N°172/03 ryo kuwa 23/11/2011 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'Inama y'Ighugu y'Abagore;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe N° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014imaze kubisuzuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of 4 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date especially in its articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law N° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in its article 52 and 54;

Reviewing the Prime Minister's Order N°172/03 of 23/11/2011 determining the organisational structure and summary of job positions of the National Women's Council;

Reviewing the Prime Minister's Order N° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi N°86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52 et 54 ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre N°172/03 du 23/11/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois du Conseil National des Femmes;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre N° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Inama y'Ighugu y'Abagore.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimon'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimomu Nama y'Ighugu y'Abagore biri ku mugereka ya Ina II y'iri teka.

Ingingo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Inama y'Ighugu y'Abagore igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Nama y'ighugu y'Abagore biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozzi bakuru n'abakozib'Inama y'Ighugu y'Abagoreukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits of the employees of National Women's Council.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles Of National Women's Council are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries of employees of National Women's Council shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the National Women's Council are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of National Women's Council shall mainly be composed of the following:

1. basic salary;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent arrêté fixe la mission, fonctions, structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux personnels du Conseil National des Femmes.

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La Structure organisationnelle et profils d'emplois du Conseil National des Femmes sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du Salaire

Les salaires accordés aux Agents du Conseil National de Femmes sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi du Conseil National des Femmes sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du Salaire brut

Le salaire brut mensuel aux dirigeants et aux agents du Conseil National de Femmes comprend principalement :

1° le salaire de base;

- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika kibanziriza iki ntigenewa Abakozi bari ku nzego z'imrimo za "G", boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5 : Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa w'Inama y'Ighugu y'Abagore

Umunyamabanga Nshingwabikorwa w'Inama y'Ighugu y'Abagoreagenerwa ibindi bimufasha gutunganya imrimo bikurikira:

1. amafaranga y'itumanaho rya telefoni, yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
2. amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.

- 2. housing allowance;
- 3. transport allowance;
- 4. state contribution for social security;
- 5. State contribution for medical care.

The transport allowance specified in the previous paragraph shall not be granted to public servants positioned on level "G" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits of the Executive Secretary of the National Women's Council

The Executive Secretary of the National Women's Council shall be entitled to the following fringe benefits:

1. an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
2. office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (Rwf 200,000) per month payable at the concerned institution's bank account ;

- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa précédent n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "G" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Autres avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NWC

Le Secrétaire Exécutif de NWC bénéfice des avantages suivants :

1. les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
2. les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte de l'institution concernée;

3. Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami, bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashamibari ku rwego rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

1. amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y' u Rwanda(30.000 Frw)buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro;
2. indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "G"bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze.

3. The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 6:Fringe benefits of Directors of Units on "3" job level

The Directors of Units on "3" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

1. A mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month and an office landline of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
2. a special transport allowance as determined by the Minister responsible for public service.

Article 7: Mileage allowances

If Senior Officials on levels "G" go on official mission inside the country by using their vehicles, the State shall pay them mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister responsible for transport.

3. L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6:Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages suivants:

1. Les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois et des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
2. indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lors que les hauts cadres aux postes de niveaux "G" vont en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant leurs véhicules ; l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 8: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Uburinganire n'iterambere ry'Umuryango, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandizinyuranyije na ryo bivanyweho.

Ingingo ya10: Igihe Iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labor, the Minister of Gender and Family Promotion, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre du Genre et de la Promotion de la Famille, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Ministiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

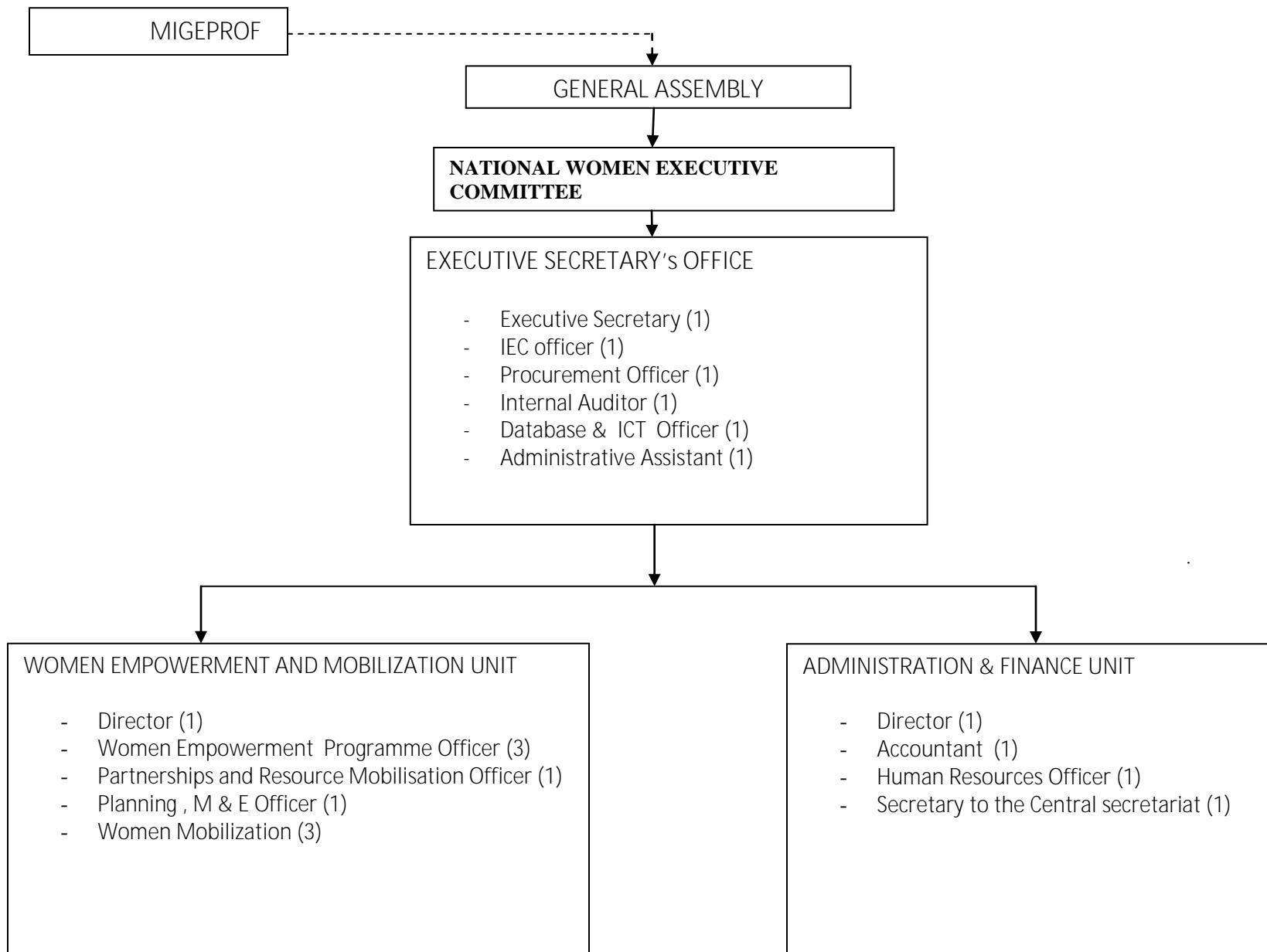
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°76/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU NAMA
Y'IGIHUGU Y'ABAGORE

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°76/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL WOMEN'S COUNCIL

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°76/03 DU 27/02/2015
PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU CONSEIL NATIONAL DES
FEMMES

NATIONAL WOMEN COUNCIL – ORGANIZATIONAL CHART



UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°76/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
INAMA Y'IGIHUGU Y'ABAGORE

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°76/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL WOMEN'S
COUNCIL

ANNEXE II DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°76/03 DU
27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS
AUPERSONNEL DU CONSEIL
NATIONAL DES FEMMES

NATIONAL WOMEN COUNCIL - SUMMARY OF JOB PROFILE

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the ES	Executive Secretary	Executive Secretary to the NWC	Political appointee	1
	Information, Education and Communication	Information, Education and Communication officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Extensive knowledge in oral and written communication, -Excellent interpersonnal skills; -Report writing & Presentation skills; - Creativity & Initiative; - Good Organizational and Time-management Skills, - Team working Skills; - Interviewing Skills - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Audit	Internal Auditor	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	ICT & Database	ICT & Database officer	<p>A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering ; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System,Electronics and Telecommunication Engineering. Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Broad understanding of computer systems, computer applications and operating systems; - Broad range of technical computer skills; - Analytical and problem-solving skills; - Wide knowledge of office software applications; - Good presentation and communication skills. - Excellent interpersonal skills; 	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management,Public Finance, Economics,Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to ES	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, sociology, social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				6
Women Empowerment and Mobilization Unit	Director of Unit	Director of Women Empowerment and Mobilization Unit	<p>A0 in Economics, Socio-Economics, Gender and Development, Management, Entrepreneurship, Development Studies with 3 years of working Experience or Masters in Economics, Socio-Economics, Gender and Development,Management, Entrepreneurship, Development Studies with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Gender Implementation Laws and Policies ; - Detailed knowledge in Project Planning and Management and Mobilization; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Strong Leadership skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Women Empowerment Program	Women Empowerment Program officer	<p>A0 in Economics, Socio-Economics, Gender and Development, Management, Entrepreneurship, Development Studies, Education Science, Sociology, Law, Management, Entrepreneurship.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Gender Policies and issues; - Detailed knowledge in Project Planning and Management - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Strong Leadership skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	3
	Partnership and Resource Mobilisation	Partnership and Resource Mobilisation officer	<p>A0 in Sociology, Education, Economics, Management, Business Administration, Gender and Development, Development Studies, Project Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of accessing to the Financial opportunities; - Ability to work and create relationship and partnership with both internal and external stakeholders and donors; - Negotiation and mobilisation Skills; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sens; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning,M&E	Planning, M & E Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Women Mobilisation	Women Mobilisation officer	<p>A0 in Gender studies, Management, Economics, Gender and Development, Development Studies, Project Management, Rural Development, Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Education Science, Business Administration.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Mobilisation skills -organisational skills - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	3

Administrative Unit S/Total	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
				9
Finance and Administration	Director of Unit	Director of Finance and Administration	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resource	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accounting	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Central Secretariat	Secretary	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				4
				19

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°76/03 RYO KU
WA 27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU
NAMA Y'IGIHUGU Y'ABAGORE

ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°76/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL WOMEN'S
COUNCIL

ANNEXE III DE L'ARRETE DU
PREMIER MINISTRE N°76/03 DU
27/02/2015 PORTANT STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS
AUPERSONNEL DU CONSEIL
NATIONAL DES FEMMES

NATIONAL WOMEN COUNCIL (NWC) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	400	G	2608	1,330,080
Director of Women Empowerment and Mobilisation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Administration and Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Information Education & Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Human Resource Officer	400	4.II	1141	647,110
Women Mobilisation Officer	400	5.II	951	539,353
Database & ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring and Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Partnerships and Resource Mobilisation Officer	400	5.II	951	539,353
Women Empowerment Programme Officer	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Executive Secretary	400	7.II	660	374,314
Secretary	400	8.II	508	288,109

Bibonye kugira ngo bishyirwe ku migereka y'Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n°76/03 ryo ku wa
27/02/2015 rigena Imbonerahamwe y'Imanya
y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi
mu Nama y'Igihugu y'Abagore

Seen to be annexed to Prime Minister's
order n°76/03 of 27/02/2015 determining,
Organisational Structure, Salaries and
Fringe benefits for Employees of the
National Women's Council.

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier
Ministre n°76/03 du 27/02/2015 portant
Structure Organisationnelle, Salaires et
autres avantages accordés au personnel du
Conseil National des Femmes.

Kigali, kuwa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Vu et scellé du Sceau de la République :
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 77/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAOH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGEGA CY'IMARI YO GUSANA
IMIHANDA

PRIME MINISTER'S ORDER N°77/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF ROAD MAINTENANCE
FUND

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°77/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS D'ENTRETIEN
ROUTIER

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo ya 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on
"3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities in charge of the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emploi

Article 3: Détermination de salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Directeur
Général

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités aux postes de niveau "3"

Article 7: Indemnités kilométriques

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°77/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRaho
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGEGA CY'IMARI YO GUSANA
IMIHANDA**

**PRIME MINISTER'S ORDER N°77/03 OF
27/02/2015 DETERMINING
ORGANIZATIONAL STRUCTURE,
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF ROAD MAINTENANCE
FUND**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°77/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU FONDS D'ENTRETIEN
ROUTIER**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 49/2013 ryo ku wa 28/06/2013 rishyiraho Ikigega cy'Imari yo Gusana Imihanda (RMF) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 10;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 49/2013 of 28/06/2013 Establishing Road Maintenance Fund (RMF) and determining its mission, organization and functioning; especially in Article 10;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 49/2013 du 28/06/2013 portant création du Fonds d'Entretien Routier (RMF) et déterminant sa Mission, sa Structure et Son Fonctionnement, spécialement en son article 10;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigega cy'Imari yo Gusana Imihanda (RMF).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigega cy'Imari yo Gusana Imihanda (RMF) biri ku migerekaya I na II y'iri teka.

Ingingo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'abakozi b'Ikigega cy'Imari yo Gusana Imihanda igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigega cy'Imari yo Gusana Imihanda biri ku mugerekawa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines organizational structure salaries and fringe benefits for employees of Road Maintenance Fund (RMF).

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles for Road Maintenance Fund (RMF) are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries for employees of Road Maintenance Fund shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Road Maintenance Fund are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel du Fonds d'Entretien Routier (RMF).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et les profils d'emplois du Fonds d'Entretien Routier (RMF) sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination de salaire

Les salaires accordés au personnel du Fonds d'Entretien Routier sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans le Fonds d'Entretien Routier (RMF) sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

1° le salaire de base;

- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Umuyobozi uri ku rwego rw'umirimo rwa "G/1.IV" woroherezwa urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze, ndetse n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru

Umuyobozi Mukuru w'Ikigega cy'Imari yo Gusana Imihanda agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti

- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to official positioned on job level "G/1.IV" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on job level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Article 5: Fringe benefits for the Director General

The Director General of Road Maintenance Fund shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone communication;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and transferred to

- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée à l'agent de l'Etat au poste de niveau "G/1.IV" pour lequel le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux aux postes de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Autres avantages alloués au Directeur Général

Le Directeur Général du Fonds d'Entretien Routier bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et

y'urwego;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imrimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rw'umurimo rwa "G/1.IV" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite

the institution's bank account;

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units on "3" job level

Directors of Units on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on "G/1.IV" job level goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage

domiciliés au compte bancaire de l'institution;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre au poste de niveaux "G/1.IV" va en mission officielle à l'intérieur du Pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une

y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities in charge of the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali on **27/02/2015**

indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

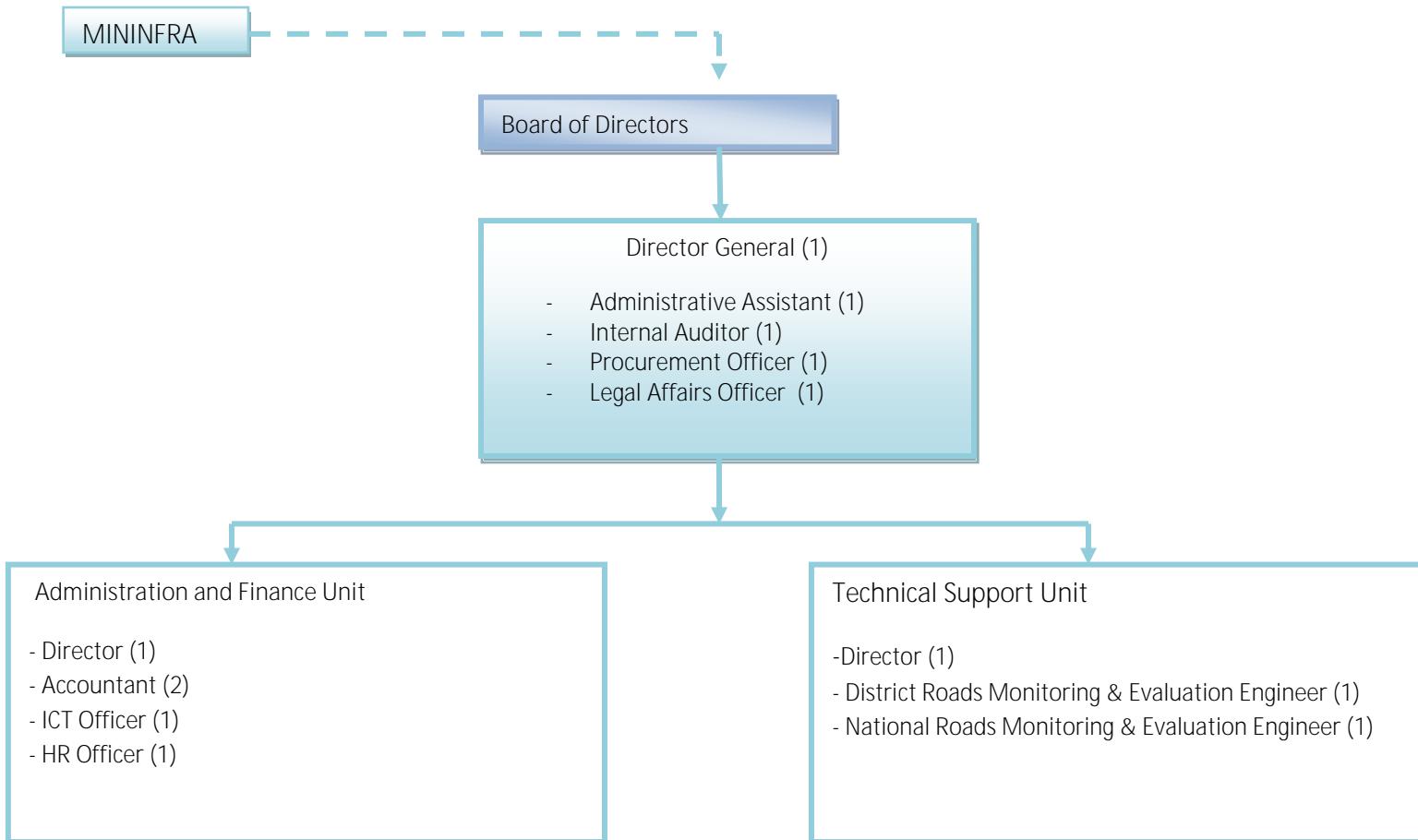
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°77/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA CY'IMARI
YO GUSANA IMIHANDA

ANNEXE I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°77/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR ROADS MAINTENANCE
FUND

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°77/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS D'ENTRETIEN ROUTIER

ROAD MAINTENANCE FUND - ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bigirwe Umugereka wa I w'iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 77/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigega cy'Imari yo gusana Imihanda

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annex I to the Prime Minister's Order n°77/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Roads Maintenance Fund

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être l'annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n°77/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel dans le fonds d'entretien routier

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N°77/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA
CY'IMARI YO GUSANA IMIHANDA

ANNEXE II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°77/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR ROADS
MAINTENANCE FUND

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°77/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS D'ENTRETIEN ROUTIER

ROAD MAINTENANCE FUND - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General of Fond d'Entretien Routier	Cabinet Appointee	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Management, Administrative Sciences, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage .	1
	Legal Affairs Officer	Legal Affairs Officer	A0 in Law <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage.	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
Technical Support Unit	Director of Unit	Director Technical Support Unit	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
	Monitoring and Evaluation	Monitoring & Evaluation Engineers	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
S/Total				3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
Administration and Finance Unit	Director of Unit	Director of Administration and Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA); Or A0 Public Finance, Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
	ICT	ICT Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or ICT related field; Or A1 in an ICT related field. Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key technical skills and Knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Broad understanding of computer systems, computer applications and operating systems; - Broad range of technical computer skills; - Analytical and problem-solving skills; - Wide knowledge of office software applications; - Good presentation and communication skills. - Excellent interpersonal skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job Position linked to the Job	Profile	Proposed Jobs
	Human Ressource	Human Ressource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				5
Grand Total				13

Bibonye kugira ngo bigirwe Umugereka wa II w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 77/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'Imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigega cy'Imari yo gusana Imihanda

Seen to be annex II to the Prime Minister's Order n°77/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Roads Maintenance Fund

Vu pour être l'annexe II de l'Arrêté du Premier Ministre n° 77/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel dans le fonds d'entretien routier

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 77/03 RYO KU WA
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGEGA
CY'IMARI YO GUSANA IMIHANDA

ANNEXE III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°77/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR ROADS
MAINTENANCE FUND

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°77/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DU FONDS D'ENTRETIEN ROUTIER

ROAD MAINTENANCE FUND (RMF) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	500	G	2608	1,662,600
Director of Administration and Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Technical Support Unit	500	3.II	1369	980,010
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
District Roads Monitoring and Evaluation Engineer	500	4.II	1141	808,888
National Roads Monitoring and Evaluation Engineer	500	4.II	1141	808,888
ICT Officer	500	5.II	951	831,691
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Legal Affairs Officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant	500	7.II	660	467,893

Bibonywe kugira ngo bigirwe umugereka wa III w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 77/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigega cy'Imari yo gusana Imihanda

Seen to be Annex III to the Prime Minister's Order n° 77/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Roads Maintenance Fund

Vu pour être l'Annexe III de l'Arrêté du Premier Ministre n° 77/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel du Fonds d'Entretien Routier

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 78/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGHUGU GISHINZWE
ITERAMBERE RYA TRANSIPORO

PRIME MINISTER'S ORDER N°78/03 OF
27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT
AGENCY

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°78/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
POUR LE DEVELOPPEMENT DU
TRANSPORT

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Iningo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Iningo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Article 3: Determination of salary

Article 3: Détermination de salaire

Iningo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Article 4: Composition of the gross salary

Article 4: Composition du salaire brut

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa RTDA

Article 5: Fringe benefits of the Director General
of RTDA

Article 5: Avantages alloués au Directeur
Général de RTDA

Iningo ya 6: Ibindi bigenerwa Head of Department
uri ku rwego rw'umurimo rwa "1.IV"

Article 6: Fringe benefits of the Head of
Department on "1.IV" Job level

Article 6: Avantages alloués au chef de
département au poste de niveau "1.IV"

Iningo ya 7: Ibindi bigenerwa *Divison Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Article 7: Fringe benefits for Division Managers
on "2.III" job level

Article 7: Avantages alloués aux chefs des
divisions aux postes de niveau "2.III"

Iningo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami, *Senior Engineers* na *Specialists* bari ku
rwego rw'imirimo rwa "3"

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units,
Senior Engineers and Specialists on "3" job
classification level

Article 8: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités, Ingénieurs et Spécialistes aux postes
de niveau "3"

Iningo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Article 9: Mileage allowances

Article 9: Indemnités kilométriques

Ingingo ya 10: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°78/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRaho
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
ITERAMBERE RYA TRANSIPORO**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 02/2010 ryo kuwa 20/01/2010 rishyiraho Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Iterambere rya Transiporo rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 11;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

**PRIME MINISTER'S ORDER N°78/03 OF
27/02/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT
AGENCY**

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of 04 June 2003 of the Republic of Rwanda as amended to date especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 02/2010 of 20/01/2010 Establishing Rwanda Transport Development Agency and determining its Mission, Structure and Functioning; especially in Article 11;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labor;

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014;

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°78/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE, LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
POUR LE DEVELOPPEMENT DU
TRANSPORT**

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 02/2010 du 20/01/2010 portant création l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport et déterminant sa Mission, sa Structure et Son Fonctionnement, spécialement en son article 11;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Iterambere rya Transiporo.

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo gishinzwe Iterambere rya Transiporo biri ku migereka ya I na II y'iri teka.

Ingingo ya 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Iterambere rya Transiporo igenwa hashingiwe ku imbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Iterambere rya Transiporo biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo ya 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi w'umukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1 ° umushahara fatizo;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Transport Development Agency employees.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Rwanda Transport Development Agency are in annex I and II of this Order respectively.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries of the Rwanda Transport Development Agency employees shall be determined on the basis of job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Rwanda Transport Development Agency are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of an employee shall mainly be composed of the following:

1 ° basic salary;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, les salaires et les avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination de salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

1 ° le salaire de base;

2 ° indamunite y'icumbi;	2 ° housing allowance;	2 ° l'indemnité de logement ;
3 ° indamunite y'urugendo;	3 ° transport allowance;	3 ° l'indemnité de transport ;
4 ° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4 ° state contribution for social security;	4 ° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5 ° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5 ° State contribution for medical care.	5 ° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi nngno ntigenerwa abayobozi bari ku nzego z'imirimimo za "F", "G/1.IV" na "H/2" boroherewza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufiti gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufiti abakozi ba Leta mu nshingano ze.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on job levels "F", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on job level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

L'indemnité de transport dont question à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "F", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi qu'à ceux au poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RTDA

Umuyobozi Mukuru w'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Iterambere rya Transiporo uri ku rwego rw'umurimo rwa "F" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1 ° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000 Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;

Article 5: Fringe benefits for the Director General of RTDA

The Director General of Rwanda Transport Development Agency positioned on job level "F" shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1 ° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline, forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;

Article 5: Avantages alloués au Directeur Général de RTDA

Le Directeur Général de l'Office Rwandais pour la Promotion du Développement du Transport au poste de niveau F bénéficie des avantages suivants :

- 1 ° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Head of Department uri ku rwego rw'umurimo rwa "1.IV"

"Head of Department" uri ku rwego rw'umurimo rwa "1.IV" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimio ku buryo bukurikira:

1° "Head of Department" agenerwa amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

2° "Head of Department" yororoherezwa kandi mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa "2.III"

Division Managers bari ku rwego rwa "2.III" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimio ku

2° official guest entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;

3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits of the Head of Department on "1.IV" Job level

The Head of Department positioned on "1.IV" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

1° The Head of Department shall be entitled to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office landline and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for mobile phone;

2° The Head of Department shall also be entitled to transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 7: Fringe benefits of the Division Manager on "2.III" job level

The Division Manager on "2.III" job level shall be entitled to fringe benefits as follows:

Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service équivalent à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués au chef du département au poste de niveaux "1.IV"

Le Chef du Département au poste de niveaux "1.IV" bénéficie des avantages comme suit :

1° Le Chef du Département bénéficie des frais de téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et des frais de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;

2° Le Chef de Département bénéficie aussi d'une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Avantages alloués aux chefs des divisions aux postes de niveau "2.III"

Les chefs des divisions aux postes de niveau "2.III" bénéficient chacun des avantages comme suit:

buryo bukurikira:

- 1° Buri *Division Manager* agenerwa amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n' amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Buri *Division Manager* yororoherezwa kandi mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze;

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Umuyobozi w'Ishami n'Abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imrimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Umuyobozi w'ishami uri ku rwego rw'imrimo rwa "3.II" ufile itsinda ry'Abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego bakorera, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu

1° Every Division Manager shall be entitled to seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month; and

2° Each Head of Division shall also be entitled to transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport;

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units and public servants on "3" job level

A Director of Unit and public servants on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month;
- 2° special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

A Director of Unit positioned on "3.II" job level with a pool of public servants under his/her responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also be entitled to an office telephone communication allowance of one

1° Chaque Chef de Division bénéficie des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;

2° Chaque chef de division bénéficie aussi d'une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions;

Article 8: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Le Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun des avantages comme suit:

- 1° Les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone

biro.

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo abayobozi bakuru bari ku nzego z'imirimo za "F", "G/1.IV" na "H/2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibagenera indamunite z'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 10: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 9: Mileage allowances

If Senior Official positioned on "F", "G/1.IV" or "H/2" job levels goes on official mission within the Country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labor, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 11: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 12: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 9: Indemnités kilométriques

Lors que les hauts cadres aux postes de niveaux "F", "G/1.IV" et "H/2" vont en missions officielles à l'intérieur du Pays en utilisant leurs véhicules ; l'Etat leur octroie des indemnités kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 11: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 12: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

Kigali on **27/02/2015**

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

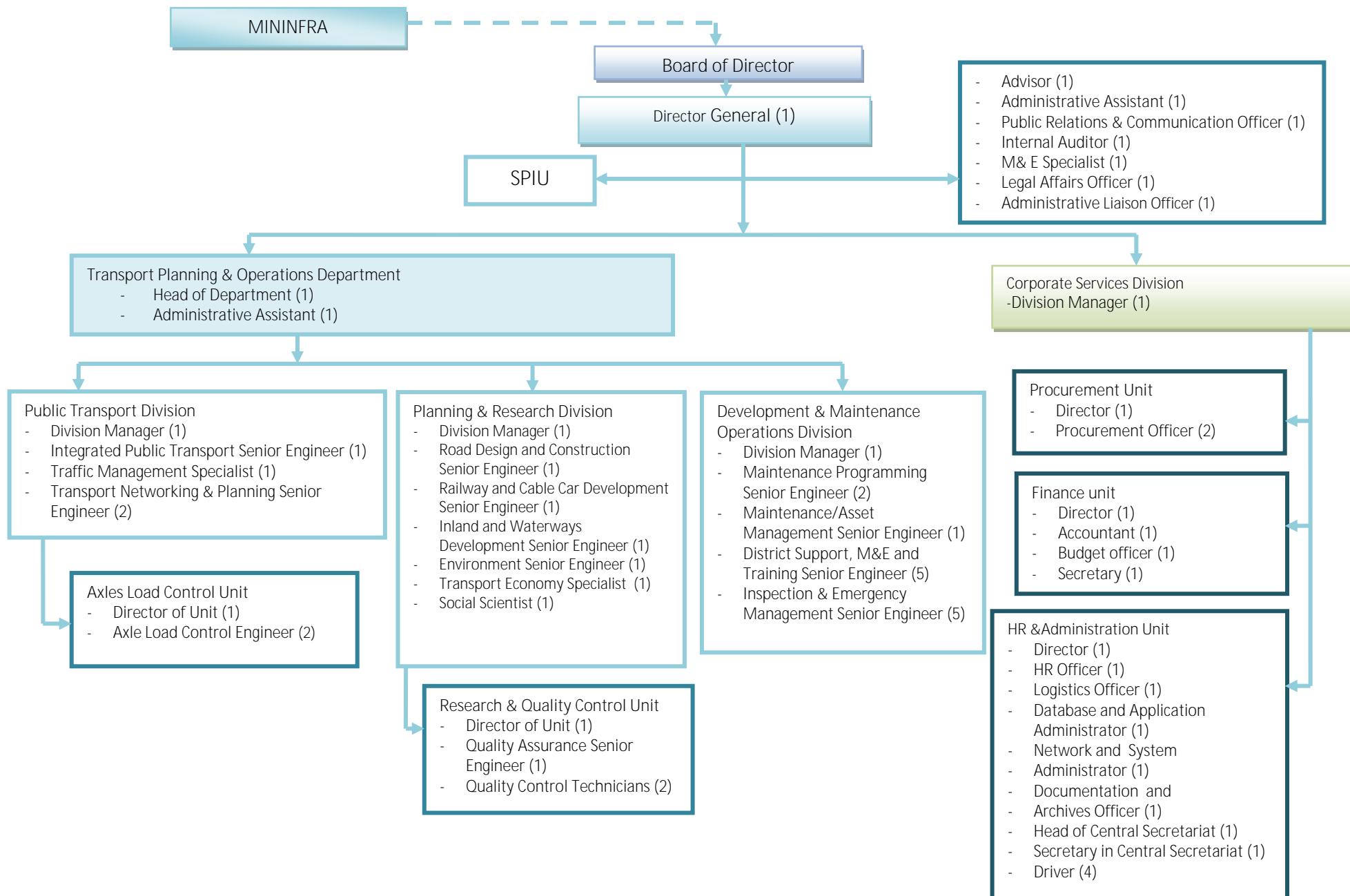
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W' ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°78/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE ITERAMBERE RYA TRANSIPORO

ANNEXE I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N°78/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT
AGENCY

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°78/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'OFFICE RWANDAIS POUR LE
DÉVELOPPEMENT DU TRANSPORT

RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT AGENCY (RTDA) - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku Mugereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 78/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b,Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Transiporo

Seen to be annex I of the Prime Minister's Order n°78/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Transport Development Agency

Vu pour être l' annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n°78/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais pour le Développement du Transport

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W' ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°78/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA
Y'IMIRIMO, IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO CY'IGIHUGU
GISHINZWE ITERAMBERE RYA TRANSIPORO

ANNEXE II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER No78/03 OF 27/02/2015
DETERMINING ORGANISATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF RWANDA
TRANSPORT DEVELOPMENT AGENCY

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°78/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'OFFICE RWANDAIS POUR LE
DÉVELOPPEMENT DU TRANSPORT

RTDA - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General	Political Appointee	1
	Advisor	Advisor to the Director General	<p>AO in Civil Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management, Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 1 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Public Relations & Communication Officer	Public Relations & Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	M&E Specialist	M&E Specialist	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 3 years of working experience; Or Master's or Equivalent in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Business Administration with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Leadership Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills - Legal research and analysis in complex areas of law - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures - Decision making skills - Experience in contract drafting and negotiation - Excellent communication skills - Very effective organization skills - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>AO in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Liaison Officer	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Office of the Transport Planning & Operations Department	Head of Department	Head of the Transport Planning & Operations Department	<p>AO in Civil Engineering with 7 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management, Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 5 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - Strong analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Public Transport Division	Division Manager	Public Transport Division Manager	<p>AO in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 5 years of working experience or Master's Degree in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Integrated Public Transport Senior Engineer	Integrated Public Transport Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Traffic Management Specialist	Traffic Management Specialist	<p>AO in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Mnagement, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Transport Network Planning Senior Engineer	Transport Network Planning Senior Engineer	<p>AO in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Mnagement, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	S/Total			5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Axles Load Control Unit	Director of Unit	Director of Axles Load Control Unit	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Axle Load Control & Zonal Inspector Engineer	Axle Load Control & Zonal Inspector Engineer	<p>AO in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	S/Total			3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Planning & Research Division	Division Manager	Planning & Research Division Manager	<p>A0 in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management, with 5 years of working experience or Master's Degree in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 3 years of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Road Design & Construction Senior Engineer	Road Design & Construction Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Railway & Cable Car Development Senior Engineer	Railway & Cable Car Development Senior Engineer	<p>A0 in Railway Engineering, Railway Infrastructure, Railway System, Road & Railway Engineering, Railway Signalling & Telecommunication with 3 years of working experience or Maste's Degree in Railway Engineering, Railway Infrastructure, Railway System, Road & Railway Engineering, Railway Signalling & Telecommunication with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Inland & Waterways Development Senior Engineer	Inland & Waterways Development Senior Engineer	<p>AO in Sustainable Management of Inland Aquatic, Aquatic, Biology, Ecology, Environmental Science, Civil Engineering, Ecology with 3 years of working experience or Master's Degree in Sustainable Management of Inland Aquatic, Aquatic, Biology, Ecology, Environmental Science, Civil Engineering, Ecology with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Environment Senior Engineer	Environment Senior Engineer	<p>AO in Environmental Sciences , Chemistry, Biology, Physics with 3 years of working experience or MSc in Environmental Sciences , Chemistry, Biology, Physics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong written and verbal communication skills - Quantitative and analytic skills - Working knowledge of Microsoft programs (Excel, Word, PowerPoint) - Ability to manage priorities and be detail-orientated within a dynamic, fast-paced environment - Work in a team environment to determine and or review ideas to find solutions to problems. - Ability to work independently with little or no supervision while maintaining a high- level of efficiency and still upholding ateam mentality 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Transport Economy Specialist	Transport Economy Specialist	<p>A0 in Transport Economic, Urban Transport , Civil Engineering, Law or Master's Degree in Transport Economic, Urban Transport, Civil Engineering, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -knowledge of computer modeling software; -Knowledge of machines and tools, including their designs, uses, repair, and maintenance; -Knowledge of principles and methods for moving people or goods by air, rail, sea, or road, including the relative costs and benefits; -Knowledge in urban planning; -Quality Control Analysis Skills -High Critical Thinking Skills -Complex Problem Solving Skills -Judgment and Decision Making Skills 	1
	Social Scientist	Social Scientist Specialist	<p>A0 in Environmental Sciences , Sociology, Urban Transport, Civil Engineering with 3 years of working experience or MSc in Environmental Sciences , Sociology, Urban Transport, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong written and verbal communication skills - Quantitative and analytic skills - Working knowledge of Microsoft programs (Excel, Word, PowerPoint) - Ability to manage priorities and be detail-orientated within a dynamic, fast-paced environment - Work in a team environment to determine and or review ideas to find solutions to problems. - Ability to work independently with little or no supervision while maintaining a high- level of efficiency and still upholding a team mentality 	1
	S/Total			7

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Research & Quality Control Unit	Director of Unit	Director of Research & Quality Control Unit	<p>AO in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Quality Assurance Engineer	Quality Assurance Engineer	<p>A0 in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Quality Control Technician	Quality Control Technician	<p>A0 in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management,</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	S/Total			4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Development & Maintenance Operations Division	Division Manager	Development & Maintenance Operations Division Manager	<p>AO in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 5 years of working experience or Master's Degree in Sustainable Urban Planning & Design, Transport & Geoinformation Technology, Transportation Engineering, Transportation & Urban System, Urban Design, Urban Planning, Railway Engineering with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Maintenance Programming Senior Engineer	Maintenance Programming Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Maintenance / Asset Management Senior Engineer	Maintenance / Asset Management Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	District Support, M & E and Training Senior Enginee	District Support, M&E and Training Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Inspection & Emergency Management Senior Engineer	Inspection & Emergency Management Senior Engineer	<p>A0 in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 3 years of working experience or Mater's Degree in Construction Management, Civil Engineering, Real Estate & Construction Management, Road Engineering & Construction, Building & Construction, Civil Infrastructure Engineering, Road Safety Management with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding on Government policies implementation; - High Analytical skills; - Coordination, planning and organizational skills - Report writing and presentation skills; - Leadership skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; -Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Team working skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	5
	S/Total			14

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Corporate Service Division	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 5 years of working experience or Master degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	S/Total			1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Procurement Unit	Director	Director of Procurement Unit	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Engineering</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	1
	Procurement Officer	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Engineering</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	2
	S/Total			3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
Finance Unit	Director	Director of Finance	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) with 1 year of working experience or A0 in Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; -Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Budget Officer	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Secretary	Secretary	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	S/Total			4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
HR & Administration Unit	Director of Unit	Director of Human Resource & Administration	<p>A0 in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences, with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - High Analytical Skills; - Communication skills; - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem Solving Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Human Resource Officer	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Logistics Officer	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Public Administration, Administrative Sciences,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Network & System Administrator	Network & System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET),LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Database & Application Administrator	Database & Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Documentation & Archives	Documentation & Archives	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothecology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; - Bookkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job position linked to the Job	Job Profiles	Proposed Jobs
	Secretary in Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Driver	Driver	<p>Driving licence B Category with good driving record and mechanical skills</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong customer service orientation skills - Team Working and collaborative skills - General Mechanical Skills - Diligent attention to safety skills. - Organisational skills - Interpersonal skills - Communicational skills -Good knowledge of routes within main area of operation; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage. 	4
	S/Total			12
Total				63

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku Mugereka wa II w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n°78/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'Imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b,Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Transiporo

Seen to be annex II of the Prime Minister's Order n°78/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Transport Development Agency

Vu pour être l'annexe II de l'Arrêté du Premier Ministre n° 78/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais pour le Développement du Transport

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W' ITEKA RYA ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S ORDER
MINISITIRI W'INTEBE N°78/03 RYO KU WA N°78/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
27/02/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO OF RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT
CY'IGIHUGU GISHINZWE ITERAMBERE RYA AGENCY
TRANSIPORO

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°78/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'OFFICE RWANDAIS POUR LE
DEVELOPPEMENT DU TRANSPORT

RWANDA TRANSPORT DEVELOPMENT AGENCY (RTDA) STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	500	F	2869	1,828,988
Head of Transport Planning& Operations Department	500	1.IV	2608	1,662,600
Public Transport Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Planning & Research Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Development & Maintenance Operation Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Corporate Services Division Manager	500	2.III	1890	1,352,972
Director of Axles Load Control Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Procurement Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of HR & Administration Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Director of Research & Quality Control Unit	500	3.II	1369	980,010
Integrated Public Transport Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Advisor	500	3.II	1369	980,010
Railway & Cable Car Development Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Inland & Waterways Development Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Environment Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Traffic Management Specialist	500	3.II	1369	980,010
Road Design & Construction Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Maintenance/Asset Management Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Maintenance Programming Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Transport Networking & Planning Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
District Support, M&E and Training Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Inspection & Emergency Management Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Transport Economy Specialist	500	3.II	1369	980,010
Social Scientist Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
Quality Assurance Senior Engineer	500	3.II	1369	980,010
M & E Specialist	500	3.II	1369	980,010
Legal Affairs Officer	500	4.III	1313	930,823

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Public Relations & Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Axle Load Control Engineer	500	4.II	1141	808,888
Quality Control Technicians	500	4.II	1141	808,888
HR Officer	500	4.II	1141	808,888
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Networkin & System Administrator	500	5.II	951	674,191
Database & Application Administrator	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the DG	500	5.II	951	674,191
Administrative Liaison Officer	500	5.II	951	674,191
Documentation & Archives Officer	500	6.II	793	562,180
Administrative Assistant to the Head of Department	500	7.II	660	467,893
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
Secretary in Central Secretariat	500	8.II	508	360,136
Secretary to Finance Unit	500	8.II	508	360,136
Driver	500	10.II	300	212,679

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku Mugereka wa III w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 78/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'Imrimo, imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi b,Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Transiporo

Seen to be annex III of the Prime Minister's Order n° 78/03 of 27/02/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Transport Development Agency

Vu pour être l'annexe III de l'Arrêté du Premier Ministre n°78/03 du 27/02/2015 déterminant la structure organisationnelle, les salaires et avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais pour le Développement du Transport

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 79/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
GUTEZA IMBERE IMITURIRE (RHA)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 79/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF RWANDA
HOUSING AUTHORITY (RHA)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 79/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS POUR LA PROMOTION DE
L'HABITAT (RHA)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa RHA

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa *Head of Department*
uri ku rwego rwa "1.IV"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa *Divison Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami, *Senior Engineers* na *Specialists* bari ku
rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 10: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri
teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije
n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits of the Director General
of RHA

Article 6: Fringe benefits of the Head of
Department on "1.IV" Job level

Article 7: Fringe benefits of Division Managers on
"2.III" job classification level

Article 8: Fringe benefits of Directors of Units,
Senior Engineers and Specialists on "3" job
classification level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emploi

Article 3: Détermination du salaire

Article 4: Composition du salaire brut

Article 5: Avantages alloués au Directeur
Général de RHA

Article 6: Avantages alloués au chef de
département au poste de niveaux "1.IV"

Article 7: Autres avantages alloués aux chefs des
divisions aux postes de niveau "2.III"

Article 8: Autres avantages alloués aux
Directeurs d'Unités, Ingénieurs et Spécialistes
aux postes de niveau "3"

Article 9: Indemnités kilométriques

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 79/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
GUTEZA IMBERE IMITURIRE (RHA)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 79/03 OF
27/2/2015 DETERMINING ORGANIZATIONAL
STRUCTURE, SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR EMPLOYEES OF RWANDA
HOUSING AUTHORITY (RHA)**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 79/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS POUR LA PROMOTION DE
L'HABITAT (RHA)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 40/2010 ryo kuwa 25/11/2010 rishyiraho Ikigo cy'u Rwanda gishinzwe Guteza Imbere Imiturire (RHA) rikanagena Inshingano, Imiterere n'Imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 10;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 40/2010 of 25/11/2010 Establishing Rwanda Housing Authority (RHA) and determining its Responsibilities, Organization and Functioning especially in Article 10;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labor;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 40/2010 du 25/11/2010 portant création l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat (RHA) et déterminant ses Attributions, son Organisation et son Fonctionnement, spécialement en son article 10;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ATEGETSE:

HEREBY ORDERS:

ARRETE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'u Rwanda gishinzwe Guteza Imbere Imiturire (RHA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo cy'u Rwanda gishinzwe Guteza Imbere Imiturire (RHA) biri ku migereka ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'Umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo cy'u Rwanda gishinzwe Guteza Imbere Imiturire igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo cy'u Rwanda gishinzwe Guteza Imbere Imiturire biri ku mugereka wa III w'iri teka.

Ingingo 4: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

2° indamunite y'icumbi;

3° indamunite y'urugendo;

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Housing Authority (RHA) employees.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Rwanda Housing Authority (RHA) are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the Salary

Salaries of Rwanda Housing Authority (RHA) employees shall be determined on the basis of job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Rwanda Housing Authority are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary for each employee shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

2° housing allowance;

3° transport allowance;

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat (RHA).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office Rwandais pour la Promotion pour la Promotion de l'Habitat (RHA) sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3: Détermination du Salaire

Les salaires accordés au personnel de l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° l'indemnité de logement ;

3° l'indemnité de transport ;

4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;

5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imirimmo za "F", "G/1.IV" na "H/2" boroherezwa ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RHA

Umuyobozi Mukuru wa RHA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimmo bikurikira:

1° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° koroherezwa mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

4° state contribution for social security;

5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "F", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits of the Director General of RHA

The Director General of RHA shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) each month for office landline telephone and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for a mobile phone;

2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (200,000 Rwf) per month and which shall be transferred to the institution's account;

3° transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;

5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "F", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5: Autres avantages alloués au Directeur Général de RHA

Le Directeur Général de RHA bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Heads of Departments uri ku rwego rwa “1.IV”

Head of Department uri ku rwego rwa “1.IV” bagenerwa buri wese ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1 ° amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n’ibihumbi ijana y’u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n’aya telefoni igendanwa angana n’ibihumbi ijana y’u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2 ° koroherezwa mu bijyanye n’uburyo bw’ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n’ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Divison Manager uri ku rwego rwa “2.III”

Buri Divison Managers uri ku rwego rwa “2.III” agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1 ° amafaranga y’itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n’ay’itumanaho rya telefone igendanwa angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2 ° buri *Division Manager* yororoherezwa kandi mu bijyanye n’uburyo bw’ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n’ibintu mu nshingano ze;

Article 6: Fringe benefits of Heads of Departments on “1.IV” Job level

A Head of Departments on “1.IV” job level shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1 ° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office landline telephone and one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for a mobile phone;
- 2 ° Transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 7: Fringe benefits of a Division Manager on “2.III” job classification level

A Division Manager on “2.III” job classification level shall be entitled to fringe benefits as follows:

- 1 ° seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month for office land line telephone and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) per month;
- 2 ° transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport;

Article 6: Autres avantages alloués au chef du département au poste de niveaux “1.IV”

Les chefs des départements au poste de niveaux “1.IV” bénéficient chacun des avantages comme suit :

- 1 ° les frais de téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et des frais de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2 ° l’Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués aux chefs des divisions aux postes de niveau “2.III”

Les chefs des divisons aux postes de niveau “2.III” bénéficient chacun des avantages comme suit:

- 1 ° chaque chef de division bénéficie des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000Frw) par mois;
- 2 ° chaque chef de division bénéficie aussi d’une facilitation de transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions;

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi ba Leta bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Umuyobozi w'ishami n'Abakozi ba Leta bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Umuyobozi w'ishami uri ku rwego rw'imirimo rwa "3" ufile itsinda ry'Abakozi ba Leta ayobora agenerwa amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "F", "G/1.IV" na "H/2" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 10: Abashinzwe gushyira mu bikorwa iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari

Article 8: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job classification level

A Director of Unit and officials on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister responsible for public service.

A Director of Unit on level "3" who has a pool of public servants under his or her responsibility shall be entitled to an office telephone of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 8: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et les cadre aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

1. les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
2. l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3." ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 9: Mileage allowances

If a senior official on levels "F", "G/1.IV" and "H/2" goes on an official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labor, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance

Article 9: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux "F", "G/1.IV" et "H/2" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicules, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 10: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre de l'Infrastructure et le Ministre des

n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 11: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 12: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Kigali on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 11: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 12: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

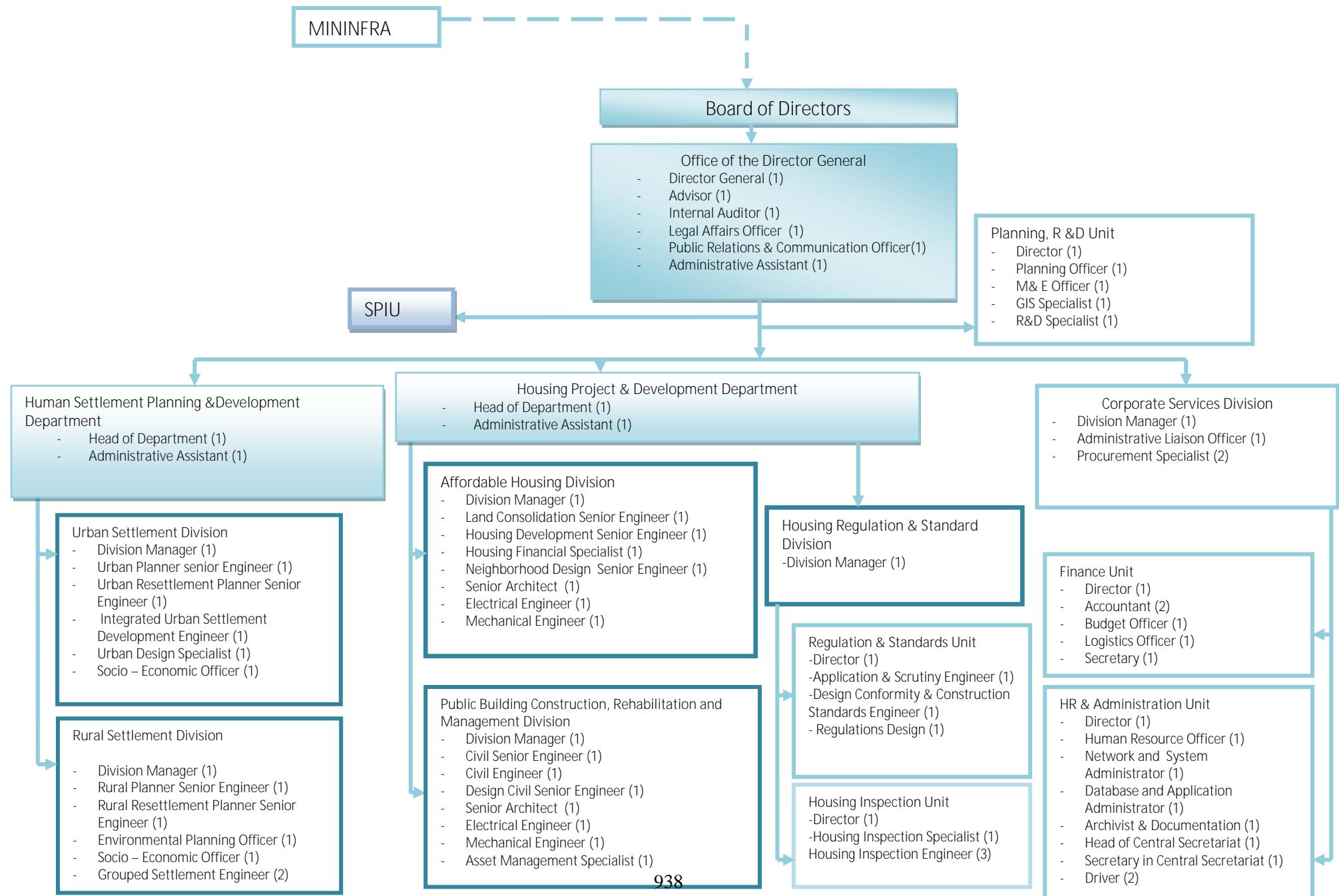
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W' ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 79/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'U RWANDA GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IMITURIRE (RHA)

ANNEXE I TO PRIME MINISTER'S ORDER
No 79/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA HOUSING AUTHORITY (RHA)

ANNEXE I DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 79/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
POUR LA PROMOTION DE L'HABITAT
(RHA)

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
RWANDA HOUSING AUTHORITY - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° 79/03 ryo ku wa 27/2/2015
rishiyraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'IKigo cy'u
Rwanda gishinzwe guteza imbere imiturire (RHA)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 79/03 of 27/2/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits of Rwanda Housing Authority (RHA) employees

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and sealed with the Seal of the Republic:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 79/03 du 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel dans l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat (RHA)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 79/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'U RWANDA GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IMITURIRE (RHA)

ANNEXE II TO PRIME MINISTER'S ORDER
No 79/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA HOUSING AUTHORITY (RHA)

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 79/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
POUR LA PROMOTION DE L'HABITAT
(RHA)

RWANDA HOUSING AUTHORITY (RHA) - JOB PROFILES				
Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General	Director General	Director General	Appointee	1
	Advisor	Advisor	<p>Bachelor's degree in Public Administration, Management with 3 years of working experience, or Master in Public Administration, Management with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of National Housing, Urbanization construction policies; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Organisation, Planning skills; - Proven Computer skills ; - Coordination and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Public Relations & Communication	Public Relations & Communication Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Journalism, Marketing, Linguistics and Literature.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Computer skills - Creativity and initiative - Good organisational and time-management skills - Teamworking skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage 	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial regulations, Procedures and Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs Officer	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> -Tested ability in legal drafting; -Proficiency in computer applications; -Fluent in English and French; -He/she must be an effective Arbitrator and administrator, able to quickly and effectively deal with a large amount of paperwork and meet tight deadlines; -He/she should be organized, -Communication skills 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Planning, R & D Unit	Director of Unit	Director of Planning, R&D Unit	<p>A0 in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Strategic Management, Business Administration with at least 3 years of working experience, or Masters in Economics, Management, Development Studies, Project Management, Strategic Management, Business Administration with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of National Housing, Urbanization construction policies; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Organisation, Planning skills; - Proven Computer skills ; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning officer	Planning officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Monitoring & Evaluation	Monitoring & Evaluation Officer	<p>A0 in Economics, Project Management, Management, Development Studies, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Public service and Labour Sector Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical & Complex Problem Solving Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	GIS Specialist	GIS Specialist	<p>A0 in Geography, Information Technology or Computer Science with 2 year experience in GIS data analysis, management, web applications and dynamic databases with working knowledge of GIS hardware and Software installation, configuration and use (Plotters, GPS devices, Digitizers,...). GIS specialized Certification is required. Certified in A+, N+, MCTs (.NET) OR Master's Degree in GIS based application</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Spatial Data Infrastructure; - Working knowledge of GIS hardware (Plotters, GPS devices, Digitizers, - Strong GIS skills with two or more GIS packages and WEB GIS; - Solid knowledge of Computer - Databases and Management Information Systems; Experience in coordination exercises and data management 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	R&D Specialist	R&D Specialist	<p>Bachelor's Degree in City and Regional Planning, Architecture, Urban Economic or Urban Design with at least 3 years of working experience; or Master degree in Degree in City and Regional Planning, Architecture, Urban Economic or Urban Design.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Ability to identify field and/or policy issues, develop innovative problem-solving strategies and work independently,:; - Better knowledge of nationals' views and priorities that affect the industry's policies and programmes on communities and nationals is paramount; - A research experience in regional and urban planning and development issues and infrastructure planning and development and project design. - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; <p>knowledge of all is an advantage</p>	1
S/Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Human Settlement Planning and Development Department	Head of Department	Head of Department	<p>Bachelor's degree in Construction Engineering, Architecture; Urban Design; Housing Development Studies; Urban Economics with 7 years of working experience, or Master in Construction Engineering, Architecture; Urban Design; Housing Development Studies; Urban Economics with 5 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of National Housing, Urbanization construction policies; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Organisation, Planning skills; - Proven Computer skills ; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer Knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				2
Urban Settlement Division	Division Manager	Urban Settlement Division Manager	<p>A0 in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, civil engineering with 5 years of experience or Master's degree in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, civil engineering with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Urban Planner senior Engineer	Urban Planner senior Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development with 3 years of working experience or Master's degree in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of the area and the ability to interact with the local population; - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Urban Resettlement Planner Senior Engineer	Urban Resettlement Planner Senior Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development with 3 years of working experience or Master's degree in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of the area and the ability to interact with the local population; - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Socio - Economist Officer	Socio- Economist Officer	<p>A0 in Economics, Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Integrated Urban Settlement Development Engineer	Integrated Urban Settlement Development Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of the area and the ability to interact with the local population; - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Urban Design Specialist	Urban Design Specialist	<p>A0 in Urban Design, Civil Engineering or Master's degree in Urban Design, Civil Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Urban Design, Civil Engineering or Master's degree in Urban Design, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of civil engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				6
Rural Settlement Division	Division Manager	Division Manager	<p>A0 in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, civil engineering with 5 years of experience or Master's degree in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, civil engineering with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Rural Planner Senior Engineer	Rural Planner Senior Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development with 3 years of working experience or Master's degree in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of the area and the ability to interact with the local population; - experience in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Resettlement Planner Senior Engineer	Resettlement Planner Senior Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development with 3 years of working experience or Master's degree in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Environment Planner Officer	Environment Planner Officer	<p>A0 in environment Sciences, Botanics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Socio - Economist Officer	Socio- Economist Officer	<p>A0 in Economics, Socio- Economics, Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Grouped Settlement Engineer	Grouped Settlement Engineer	<p>A0 in Urban and Regional Planning, Land Use Planning, Urban Design, Civil Engineering, Rural Development</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of the area and the ability to interact with the local population; - Knowledge in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
S/Total				7

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Housing Project & Development Department	Head of Department	Head of Department	<p>A0 in Project Management, Management, Engineering or Architecture with 7 years of working experience or Master in Project Management, Management, Engineering or Architecture with 5 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge in Project Management; - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; -Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; -Collaboration and team working skills; -Effective communication skills; -Administrative skills; -Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies,Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Affordable Housing Division	Division Manager	Division Manager	<p>A0 in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, Civil Engineering with 5 years of experience or Master's degree in Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management, geography, civil engineering with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in construction engineering and management and project design; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Land Consolidation Senior Engineer	Land Consolidation Senior Engineer	<p>A0 in Land Surveying, Geography, Cartography with 3 years of working experience or Master's Degree in Land Surveying, Geography, Cartography</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Housing Development Senior Engineer	Housing Development Senior Engineer	<p>A0 in Civil Engineering, Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management with 3 years of working experience or Master in Civil Engineering, Urban Planning, Housing finance, Urban development and Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Housing Financial Specialist	Housing Financial Specialist	<p>A0 in Housing Finance, Finance, Management, Development Studies with 3 years of working experience or Master in Housing Finance, Finance, Management, Development Studies</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Neighborhood Design Senior Engineer	Neighborhood Design Senior Engineer	<p>A0 in Civil Engineering, Building Science and Sustainable Design, Architecture, Urban Planning, Design & Management with 3 years of working experience or Master's Degree in Civil Engineering, Building Science and Sustainable Design, Architecture, Urban Planning, Design & Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Senior Architect	Senior Architect	<p>A0 in Architecture, Civil Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Architecture, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Electrical Engineer	Electrical Engineer	A0 in Electrical Engineering, Electrical & Electronic <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowledge in Electrical engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Mechanical Engineer	Mechanical Engineer	A0 in Mechanical Engineering, Electrical Mechanical Engineering, Electro- Mechanical Engineering <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Good knowledge in Electrical engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/Total				8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Public Building Construction, Rehabilitation and Management Division	Division Manager	Public Building Management Division Manager	<p>A0 in Civil Engineering, Building Science and Sustainable Design, Architecture, Urban Planning, Design & Management with 5 years of working experience or Master's Degree in Civil Engineering, Building Science and Sustainable Design, Architecture, Urban Planning, Design & Management with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Senior Civil Engineer	Senior Civil Engineer	<p>A0 in Civil engineering, Architecture with 3 years of working experience or Master's degree in Civil engineering, Architecture with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Civil Engineer	Civil Engineer	<p>A0 in Civil engineering, Architecture</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Senior Architect	Senior Architect	<p>A0 in Architecture, Civil Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Architecture, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in environment; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Design Civil Senior Engineer	Design Civil Senior Engineer	<p>A0 in Civil engineering, Architecture with 3 years of working experience or Master's degree in Civil engineering, Architecture</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Electrical Engineer	Electrical Engineer	<p>A0 in Electrical Engineering, Electrical & Electronic</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in Electrical engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mechanical Engineer	Mechanical Engineer	<p>A0 in Mechanical Engineering, Electrical Mechanical Engineering, Electro- Mechanical Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in Electrical engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Asset Management Specialist	Asset Management Specialist	<p>A0 in Management, Finance, Civil Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Management, Finance, Civil Engineering</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in Electrical engineering; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Housing Regulation & Standard Division	Division Manager	Division Manager	<p>A0 in Law, Civil Engineering, Architecture with 5 years of working experience or Master's Degree in Law, Civil Engineering, Architecture with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				1
Regulation & Standards Unit	Director of Unit	Director of Regulation & Standards Unit	<p>A0 in Law, Civil Engineering, Architecture with 3 years of working experience or Master's degree in Law, Civil Engineering, Architecture, with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Application and scrutiny	Application and scrutiny Engineer	<p>A0 in Civil Engineering, Architecture, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in practical working experience in construction and supervision of housing and other civil/public works; urban infrastructure design and development - Good experience in designing, monitoring, inspection and evaluation of civil construction works, housing and urban planning and infrastructure development programs and projects; - Good experience in inspection buildings and construction sites - Have ability to work independently in a participatory and multidisciplinary team; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Design Conformity & Construction Standards	Design Conformity & Construction Standards Engineer	<p>A0 in Civil Engineering, Architecture</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in practical working experience in construction and supervision of housing and other civil/public works; urban infrastructure design and development - Good experience in designing, monitoring, inspection and evaluation of civil construction works, housing and urban planning and infrastructure development programs and projects; - Good experience in inspection buildings and construction sites - Have ability to work independently in a participatory and multidisciplinary team; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Regulation Design	Regulation Design	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of Rwanda Housing regulations and standards; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Housing Inspection Unit	Director of Unit	Director of Housing Inspection Unit	<p>A0 in Civil Engineering, Architecture with 3 years of working experience or Master's Degree in Civil Engineering, Architecture with 1 year of working experience.</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in practical working experience in construction and supervision of housing and other civil/public works; urban infrastructure design and development - Good experience in designing, monitoring, inspection and evaluation of civil construction works, housing and urban planning and infrastructure development programs and projects; - Good experience in inspection buildings and construction sites - Have ability to work independently in a participatory and multidisciplinary team; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Housing Inspection specialist	Housing Inspection specialist	<p>A0 in Civil Engineering, Architecture with 3 years of working experience or Master's Degree in Civil Engineering, Architecture</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in practical working experience in construction and supervision of housing and other civil/public works; urban infrastructure design and development - Good experience in designing, monitoring, inspection and evaluation of civil construction works, housing and urban planning and infrastructure development programs and projects; - Good experience in inspection buildings and construction sites - Have ability to work independently in a participatory and multidisciplinary team; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Housing Inspection Engineer	Housing Inspection Engineer	<p>A0 in Civil Engineering, Architecture</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge in practical working experience in construction and supervision of housing and other civil/public works; urban infrastructure design and development - Good experience in designing, monitoring, inspection and evaluation of civil construction works, housing and urban planning and infrastructure development programs and projects; - Good experience in inspection buildings and construction sites - Have ability to work independently in a participatory and multidisciplinary team; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				5
Corporate Services Division	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 5 years of working experience or Master degree in Economics, Management, Administrative Sciences, Business Administration, Public Administration, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Liaison Officer	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, - Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French: knowledge of all is an advantage. 	1
	Procurement Specialist	Procurement Specialist	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Engineering with 3 years of working experience or Master's Degree in Procurement, Management, Accounting, Law, Public Finance, Economics, Engineering</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices tenders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation - Category management skills - Time management skills - Decision making skills - Excellent communication skills. - Computer skills. - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	2
S/Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Finance Unit	Director of Unit	Director of Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) with 1 year of working experience or A0 in Finance, Accounting, Management specialized in Finance/Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting; - Knowledge of Management of Material Resources; -Knowledge of supply chain management; - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; -Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Budget	Budget Officer	<p>A0 in Finance, Accounting, Management, Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	<p>A0 in Store Management, Management, Finance, Accounting, Economics, Public Administration, Administrative Sciences,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Management of Material Resources; - Knowledge of supply chain management; - Organizational Skills; - Computer Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation Skills; - Analytical Skills; - Interpersonal Skills; - Time management Skills; - Negotiation Skills; - Team working Skills - Problem Solving Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Secretary to DAF Uni	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
S/Total				6
HR & Administration Unit	Director	Director of Human Resource and Administration Unit	<p>A0 in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences with 3 years of working experience or Master's Degree in Human Resources Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - High Analytical Skills; - Communication skills; - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem Solving Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resource Officer	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management , Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network & System Administrator	Network & System Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Database & Application Administrator	Database & Application Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System,</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Documentation and Archives	Documentation and Archives Officer	<p>A0 in Library & information Science or A1 in Library & information Science, Office Management, Bibliothéconomie</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -proficiency in information technology; -Computer literacy; - Bookkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Head of Central Secretariat	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary in Central Secretariat	Secretary in Central Secretariat	A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management,Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
	Driver	Driver	Driving licence B Category with good driving record and mechanical skills <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Strong customer service orientation skills - Team Working and collaborative skills - General Mechanical Skills - Diligent attention to safety skills. - Organisational skills - Interpersonal skills - Communicational skills -Good knowledge of routes within main area of operation; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. Knowledge of all is an advantage.	2
S/Total				9
Grand/ Total				73

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° 79/03 ryo ku wa 27/2/2015
rishiyraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'IKigo cy'u
Rwanda gishinzwe guteza imbere imiturire (RHA)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 79/03 of 27/2/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits of Rwanda Housing Authority (RHA) employees

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and sealed with the Seal of the Republic:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 79/03 du 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel dans l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat (RHA)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W' ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 79/03 RYO KU
WA 27/2/2015 RIGENA IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI MU KIGO
CY'U RWANDA GISHINZWE GUTEZA
IMBERE IMITURIRE (RHA)

ANNEXE III TO PRIME MINISTER'S ORDER
No 79/03 OF 27/2/2015 DETERMINING
ORGANISATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES
OF RWANDA HOUSING AUTHORITY (RHA)

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 79/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS
POUR LA PROMOTION DE L'HABITAT
(RHA)

RWANDA HOUSING AUTHORITY (RHA) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary
Director General	441	F	2869	1,613,167
Head of Human Settlement Planning Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Housing Project & Development Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Urban Settlement Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Rural Settlement Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Affordable Housing Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Public Building Construction & Rehabilitation Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Housing Regulation & Standard Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Director of Planning & R&D	400	3.II	1369	812,757
Advisor	400	3.II	1369	784,008
Director of Regulation & Standard Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Housing Inspection Unit	400	3.II	1369	812,757
Director of HR & Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Land Consolidation Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Housing Development Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Civil Senior Engineer (Public Building Construction & Rehabilitation)	400	3.II	1369	784,008
Senior Architect (Public Building Construction & Rehabilitation)	400	3.II	1369	784,008
Design Civil Senior Engineer (Public Building Construction & Rehabilitation)	400	3.II	1369	784,008
Neighborhood Design Senior Engineer (Affordable Housing)	400	3.II	1369	784,008
Senior Architect (Affordable Housing)	400	3.II	1369	784,008
Housing Financial Specialist	400	3.II	1369	784,008
Urban Planning Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Urban Resettlement Planner Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Urban Design Specialist	400	3.II	1369	784,008
Asset Management & Maintenance Specialist	400	3.II	1369	784,008
Housing Inspection Specialist	400	3.II	1369	784,008
Research & Development Specialist	400	3.II	1369	784,008
GIS Specialist	400	3.II	1369	784,008
Rural Planner Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Rural Resettlement Planner Senior Engineer	400	3.II	1369	784,008
Procurement Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Affairs Officer	400	4.III	1313	744,659
Integrated Urban Settlement Development Engineer	400	4.II	1141	647,110
Civil Engineer (Public Building Construction & Rehabilitation)	400	4.II	1141	647,110

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary
Electrical Engineer (Public Building Construction & Rehabilitation)	400	4.II	1141	647,110
Mechanical Engineer(Public Building Construction & Rehabilitation)	400	4.II	1141	647,110
Electrical Engineer (Affordable Housing)	400	4.II	1141	647,110
Mechanical Engineer (Affordable Housing)	400	4.II	1141	647,110
Human Resource Officer	400	4.II	1141	647,110
Application & Scrutiny Engineer	400	4.II	1141	647,110
Design Conformity & Construction Standards Engineer	400	4.II	1141	647,110
Housing Inspection Engineer	400	4.II	1141	647,110
Grouped Settlement Engineer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations & Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Planning Officer	400	5.II	951	539,353
Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Regulations Design Officer	400	5.II	951	539,353
Socio – Economic Officer (urban settlement)	400	5.II	951	539,353
Environmental Planner Officer (rural settlement)	400	5.II	951	539,353
Socio – Economic Officer (rural settlement)	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Networking & System Administrator	400	5.II	951	539,353
Database & Application Administrator	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the DG	400	5.II	951	539,353
Administrative Liaison Officer	400	5.II	951	539,353
Archivist & Documentation	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to the Head of Department	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Secretary in central secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to Finance Unit	400	8.II	508	288,109
Driver	400	10.II	300	170,143

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku migereka y' Iteka
rya Minisitiri w'Intebe n° 79/03 ryo ku wa 27/2/2015
rishiyraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo,
imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'IKigo cy'u
Rwanda gishinzwe guteza imbere imiturire (RHA)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 79/03 of 27/2/2015 establishing the Organizational Structure, Salaries and fringe benefits of Rwanda Housing Authority (RHA) employees

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and sealed with the Seal of the Republic:
(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu pour être annexés à l'Arrêté du Premier Ministre n° 79/03 du 27/2/2015 déterminant la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés au personnel dans l'Office Rwandais pour la Promotion de l'Habitat (RHA)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 80/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO GISHINZWE U MUTUNGO
KAMERE MU RWANDA (RNRA)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 80/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY
(RNRA) EMPLOYEES

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 80/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DES RESSOURCES
NATURELLES (RNRA)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanaya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4 Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa RNRA

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Heads of Department
uri ku rwego rwa "1.IV"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa *Division Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayoboz
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira
Gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of RNRA

Article 6: Fringe benefits of the Heads of
Department on "1.IV" job classification level

Article 7: Fringe benefits of the Division
Managers on "2.III" job classification level

Article 8: Fringe benefits of the Directors of Units
on "3" job classification level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Directeur
Général du RNRA

Article 6 : Autres avantages alloués aux Chefs
de Département au poste de niveau "1.IV"

Article 7: Autres avantages alloués aux Chefs de
Divisions aux postes de niveau "2.III"

Article 8: Autres avantages alloués aux
Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Article 9 : Indemnités kilométriques

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 80/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO GISHINZWE UMTUNGO
KAMERE MU RWANDA (RNRA)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 80/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY
(RNRA) EMPLOYEES**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 80/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DES RESSOURCES
NATURELLES (RNRA)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 53/2010 ryo ku wa 25/01/2011 rishyiraho Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byayo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 10;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 149/03 ryo kuwa 05/10/2011 rishyiraho imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 53/2010 of 25/01/2011 establishing the Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) and determining its mission, organization and functioning, especially in Article 10;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 149/03 of 05/10/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of Rwanda Natural Resources Authority

On proposal by the Minister of Public Service and Labor;
After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014.

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 53/2010 du 25/01/2011 portant création de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) et déterminant sa mission, son organisation et son fonctionnement, spécialement en son article 10 ;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié à ce jour;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 149/03 du 05/10/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles.

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014.

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) biri ku migerekwa ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Ingingo 4 Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees shall be determined on the basis of the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4 : Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° indamunite y'icumbi;	2° housing allowance;	2° l'indemnité de logement ;
3° indamunite y'urugendo;	3° transport allowance;	3° l'indemnité de transport ;
4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4° employee social security state contribution;	4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5° employee medical care state contribution.	5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gace ka 3° k'igika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imrimo za "E", "G/1.IV", na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RNRA

Umuyobozi Mukuru wa RNRA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1. amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40,000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150,000 Frw) buri kwezi;
2. amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

The transport allowance specified in item 3° of paragraph one of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits of the Director General of RNRA

The Director General of RNRA shall be entitled to the following fringe benefits:

1. a monthly office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf), a monthly wireless internet connection equivalent to forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) and a monthly mobile telephone allowance equivalent one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf);
2. a monthly office guest entertainment allowance equivalent to three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) which shall be transferred to the institution's

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "E", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Autres Avantages alloués au Directeur Général du RNRA

Le Directeur Général du RNRA bénéficie des avantages suivants :

1. les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;
2. les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution

account;

3. Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Heads of Department bari ku rwego rwa “1.IV”

Aba Heads of Department bagenerwa buri wese ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta iboroherenza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa “2.III”

Buri Division Manager agenerwa ibi bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igandanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta yorohereza buri wese mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza

Article 6: Fringe benefits of Heads of Departments on “1.IV” job classification level

Each Head of Department shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a monthly office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a monthly mobile telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf);
- 2° the Government transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 7: Fringe benefits of Division Managers on “2.III” job classification level

Each Division Manager shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a monthly office telephone allowance equivalent to seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) and a monthly mobile telephone communication allowance equivalent to the same;
- 2° the Government transport facilitation in accordance with the Instructions of the

concernée;

3. l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6 : Autres avantages alloués au Chefs de Département au poste de niveau “1.IV”

Les Chefs de Département bénéficient des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués aux Chefs de Divisons aux postes de niveau “2.III”

Les Chefs de Divisons bénéficient chacun des avantages comme suit :

- 1° frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat facilite chacun en ce qui concerne le transport conformément

ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Buri muyobozi w'ishami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Buri muyobozi w'ishami uri ku rwego rw'imirimo rwa "3" ufile itsinda ry'Abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego akorera, agenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa E, G/1.IV na H/2 agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara Abantu mu nshingano ze.

Minister responsible for transport.

Article 8: Fringe benefits of Directors of Units and Officials on "3" job classification level

Each Director of Unit and official on "3" job classification level shall be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister responsible for public service.

Each Director of Unit on level "3" with a pool of public servants under his/her responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also be entitled to an annual office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000).

Article 9: Mileage allowances

If a senior official on levels E, G/1.IV, and H/2 goes on official mission inside the country with his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 9 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux E, G/1.IV, et H/2 va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Umutungo Kamere na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and labor, the Minister of Natural Recourses Authority and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 11: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 12: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Ressources Naturels et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 11: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 12: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

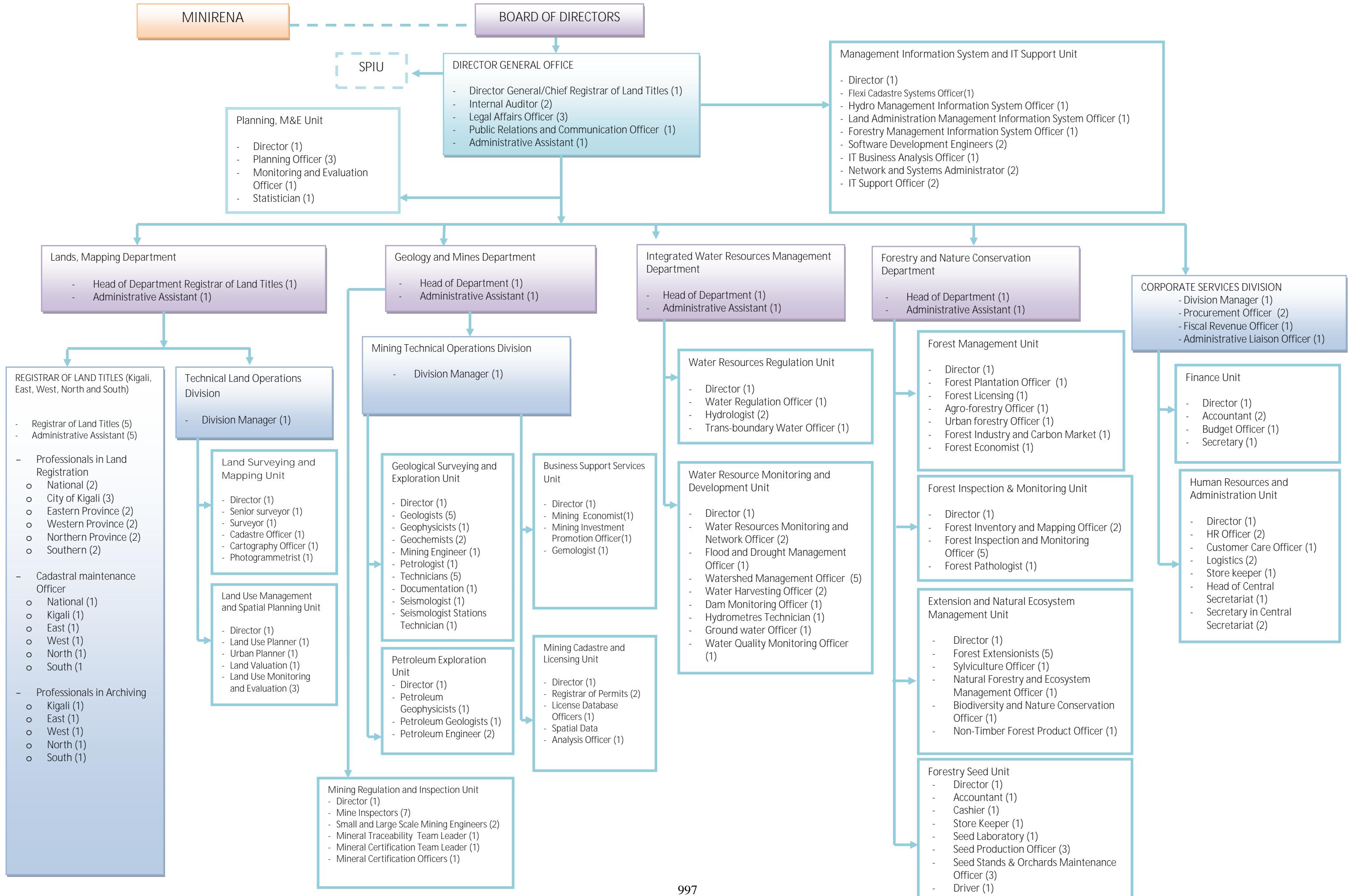
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE UMETUNGO KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER No
80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXEI DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
RWANDA NATURAL RESOURCES AUTHORITY - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE U MUTUNGO KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER No
80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

RWANDA NATURAL RESOURCE AUTHORITY (RNRA) - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General/Chief Registrar of Land Titles	Director General	Director General	Political Appointee	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills; - Report writting & Presentation skills; - Creativity & Initiative; - Good Organizational and Time-management Skills, - Teamworking Skills; - Effective Public relations & Public speaking skills; - Interviewing Skills; - Fluent in Kinyarwanda, Englishand/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	3
		Sub-Total		8
Planning, Monitoring and Evaluation Unit	Director of Unit	Director of Planning, Monitoring and Evaluation Unit	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, with 3 years of working experience or Master's Degree in Management, Economics, Public Policy, Development Studies, Project Management, with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; Organizational Skills; Communication Skills; High analytical & Complex Problem Solving Skills; Judgment & Decision Making Skills; Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow and operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	3
	Monitoring and Evaluation Officer	Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Mnagement, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and development policies and strategies; - Knowledge to conduct monitoring exercises; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Statistician	Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Justice Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepare and publishe statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
		Sub-Total		6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Lands, Mapping Department	Head of Department	Head of Department of Lands, Mapping Department	<p>A0 in Law, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Cadastral Surveying with a good training in GIS with 7 years of working experience including 2 in a senior position; Or Master's Degree in Law, Geography, Physical Planning, Cadastral Surveying, Geology with 5 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Strong Leadership skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
		Sub-Total		2

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
REGISTRAR OF LAND TITLES (Kigali, East, West, North, and South)	Land Titles Registrar	Registrar of Land Titles	<p>A0 in Law, Geography, Physical Planning, Land surveying, Land Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	5
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, SocialWork, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
		Sub-Total		10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Administration Unit	Director	Director of Land Administration Unit	<p>A0 in Geography, Physical Planning, Land surveying, Land Administration, Law with 3 years of working experience or Masters Degree in Geography,Physical Planning, Land surveying, Land Administration, Law with 1 year of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Registration(National, Kigali, East, West, North, South)	Land Registration Officer	<p>A0 in Geography, Physical Planning, Law, Land Administration, Land surveying, Public Administration.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	13
	Cadastral Maintenance	Cadastral Maintenance Officer	<p>A0 in Geography, Land Surveying, Land administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u> GIS knowledge is a must</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French: knowledge of all is an advantage. 	6

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Titles Archives	Land Titles Archivist	<p>A1 in Library & information system, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, or A0 in Library & information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge in Land law and Tenure system -proficiency in information technology; -Computer literacy; -Bokkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
		Sub-Total		25

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Technical Land Operations Division	Division Manager	Division Manager of Technical Land Operations Division	<p>A0 in Land surveying, Mapping Sciences, Geography, Land Administration, Physical Planning, with 5 years of working experience including 2 in a senior position ; Or Master's Degree in Land Surveying, Geography, Land administration, Physical Planning with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Surveying and Mapping Unit	Director of Unit	Director of Land Surveying and Mapping Unit	<p>A0 in Land surveying, Mapping Sciences, Land administration ,Photogrammetry, with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Land Surveying, Photogeometry, Land Administration, Physical Planning with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Surveyor	Senior Surveyor	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Physical planning with 3years of working experience, or Masters Degree in Land surveying and Geomatics.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Surveyor	Surveyor	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Cadastre	Cadastre Officer	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Geography, Physical Planning, Engineering Surveying, Geoinformation, Cartography, land management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Cartography	Cartography Officer	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Geoinformation and Cartography, land management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Photogrammetrist	Photogrammetrist	<p>A0 in Photogrammetry, Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Environment and Resource management, Engineering Surveying, Geoinformation and Cartography, land management;</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Use Management and Spatial Planning Unit	Director of Unit	Director of Land Use Management and Spatial Planning Unit	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning with 3 years of working experience or masters in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Strong Leadership skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Planner	Land Use Planner	<p>A0 in Conservation Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planner	Urban Planner	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Valuation	Land Valuation Officer	<p>A0 in Land Management, Land administration, Land surveying, Land Economics, Property appraisal.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Monitoring and Evaluation	Land Use Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning, Civil Engineering, Rural Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use, Planning and valuation ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	3
		Sub-Total		14

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Geology and Mines Department	Head of Department	Head of Department of Geology and Mines	A0 in Geology, Mining and Metallurgy with 7 years working experience with 2 years in a senior position or Masters in Geology, Mining, Metallurgy with 3 years of working experience <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French knowledge of all is an advantage	1
Sub Total				2

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Technical Operations Division	Division Manager	Division Manager of Mining Technical Operations	<p>A0 in Geology, Mining, Metallurgy with 5 years of working experience including 2 in a senior position or Masters degree in Geology, Mining, Metallurgy with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Geological Surveying and Exploration Unit	Director of Unit	Director of Geological Surveying and Exploration Unit	<p>A0 in Geology, mining, Metallurgy, Geosciences, Geophysics, Geography with 3 years of working experience Or Master's Degree or Equivalent in Geology, mining, Metallurgy, Geosciences, Geophysics, Geography with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Geologist	Geologist	<p>A0 in Geology, Earth Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Geophysicist	Geophysicist	<p>A0 in Geophysics, Physics, Earth Sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Geochemist	Geochemist	<p>A0 in Geology, Chemistry, Geogchemistry or in Earth sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Engineer	Mining Engineer	A0 in Mines and Petroleum Studies, Geology, Environmental Sciences and Geotechnical Engineer. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Petrologist	Petrologist	A0 in Geology, Petrography and Mineralogy <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Geology Technician	A1 in Geology, and/or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Technician	Geophysics Technician	A1 in Geology and /or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Petrography Technician	A1 in Geology and /or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Geochemistry Technician	A1 in Geology and/or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Technician	Drilling Technician	A1 in Geology and/or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Documentalist	Documentalist	Ao in Library Information sciences or AI in Office Management, Library Information sciences and Bibliothéconomie <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Strong Documentation skills - General office skills - Excellent IT skills - Conscientious and independent worker - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage	1
	Seismologist	Seismologist	A0 in Seismology, Earth Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Seismologist Stations Technician	Seismologist Stations Technician	A1 in Geology and/or Applied Sciences, Advanced diploma in mining engineering Key technical skills and knowledge required: - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
Sub Total				19
Petroleum Exploration Unit	Director of Unit	Director of Petroleum Exploration Unit	A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics, Petroleum Engineering with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics, Petroleum Engineering with 1 year of working experience. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Geophysicist	Petroleum Geophysicist	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics and Petroleum Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Geologists	Petroleum Geologist	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geology and Petroleum Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Engineers	Petroleum Engineer	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geology and Petroleum Engineering, Civil Engineering, Mechanical Engineering, Chemical engineering</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
Sub Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Regulation and Inspection Unit	Director of Unit	Director of Mining Regulation and Inspection Unit	<p>A0 in Mining Engineering, Geology and Metallurgy, Law with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Mining Engineering, Geology and Metallurgy with 1 year of working.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; 	1
	Inspector	Mine Inspectors	<p>A0 in Mining Engineering, Geology, Geography and Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	7

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Engineer	Small and Large Scale Mining Engineer	<p>A0 in Mining Engineering and Geology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Mineral Traceability	Mineral Traceability Team Leader	<p>A0 in Geology, Geography, Project Management, Business Administration or Masters degree in Geology, GIS, Geography, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Rwanda mining sector - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mineral Certification	Mineral Certification Team Leader	<p>A0 in Mining, Geology, Biological Sciences , Physics, Geography, Economics and Development Economics.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Mineral Certification	Mineral Certification Officer	<p>A0 in Mining, Geology, Biological Sciences , Physics, Geography,Economics and Development Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				13

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Business Support Services Unit	Director of Unit	Director of Business Support Services Unit	<p>A0 in Mineral Economics, Economics, Geology, Mining Engineering with 3 years working experience or a Master in Mineral Economic, Economics, Geology/ Mining Engineering with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Economist	Mining Economist	<p>A0 in Mineral Economics, Petroleum Management, Economics, Business Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Investment Promotion	Mining Investment Promotion Officer	<p>A0 in Mining, Geology, Economics , Business Administration, Development Studies.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Gemologist	Gemologist	<p>A0 in Gemology, Mineralogy</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Cadastre and Licensing Unit	Director of Unit	Director of Mining Cadastre and Licensing Unit	<p>A0 in Geography, Environmental Sciences, Mining, with 3 years working experience or Masters Degree in Geography, Environmental Sciences, Geomatics, Geoinformatics with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Registrar of Permits	Registrar of Permits	<p>A0 in Law, Geography, Geology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - good training in GIS. - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Licence Database	Licence Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Information Technology, Geography, Geomatics, Geoinformatics and Cartography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of FlexiCadastre Software; - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Spatial Data Analysis	Spatial Data Analysis Officer	<p>A0 in Geography, Geomatics, Geoinformatics, Cartography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of FlexiCadastre Software; - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Sub-Total			5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Integrated Water Resources Management Department	Head of Department	Head of Department of Integrated Water Resources Management	<p>A0 in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Natural Sciences with 7 years of working experience or 2 years in a senior position or Master's Degree in Water Resource, Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, environment with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in integrated water resources management, water security , water regulations - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Law, Social work, and Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Sub Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Water Regulation Unit	Director of Unit	Director of Water Regulation Unit	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology, Natural Sciences with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in Water Law and transboundary water laws ; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track 	1
	Water Regulation	Water Regulation Officer	<p>A0 in Law, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, management and regulations; - Knowledge in water laws and institutions; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydrologist	Hydrologist	<p>A0 in Water Resource Management, Agricultural sciences, Hydrology,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's water resources policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, management and regulations; - Knowledge in water monitoring systems; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Trans-boundary Water	Trans-boundary Water Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's water policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, transboundary water issues and regulations; - Knowledge in water laws and ; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Water Resource Monitoring and Development Unit	Director of Unit	Director of Water Resources Monitoring and Development Unit	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, water accounting, Hydrology, Economy with 1 year of working experience in water sector.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in water laws, water institutions - Deep knowledge of water resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Resources Monitoring and Network	Water Resources Monitoring and Network Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in water monitoring ; hydrological stations - Deep knowledge of Rwanda's water resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Flood and Drought	Flood and Drought Management officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Disaster prevention and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Watershed	Watershed Management officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Geography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in watershed management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of water resources law; - Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Harvesting	Water Harvesting Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water harvesting management; - knowledge of Rwanda's water policies, rainwater strategies, laws and regulations; - Knowledge of water permit systems; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydrometres	Hydrometres Technician	<p>A1 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in hydrometrics; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of water permit systems; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Dam Monitoring	Dam Monitoring Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Ground Water	Ground water Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Quality	Water Quality management Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinvarwanda, English and/ or French: knowledge of all is an advantage. 	1
		Sub-Total		15

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forestry and Nature Conservation Department	Head of Department	Head of Department of Forestry and Nature Conservation	<p>Master's Degree or Equivalent in Forestry, Agriculture, Biodiversity Conservation, Environmental and Natural Resources Management with 5 years of working experience and with at least 2 years in a senior position.</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Nature conservation - Good experience in forestry research and extension, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry Governance; - High analytical skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law.</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forest Management Unit	Director of Unit	Director of Forest Management Unit	<p>Master of Science degree in forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Natural resource management or Environmental Economics; Or A0 in forestry with 3 year of working experience in Forestry Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry management; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; Knowledge of all is an advantage. 	1
	Forest Plantation	Forest Plantation Officer	<p>A0 in forestry, Agroforestry or Environmental sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of forest site reconnaissance(climate, soil type, topography, vegetation etc.) and capability to advise beneficiaries on these site parameters - Good skills in forestry plantation site selection - Ability to make the most optimum forestry species selection - Capacity to lead and advise on forest planting site preparation works - Capacity to advise on the best timing for planting - Capacity to lead the planting activities; - Capacity to monitor the growth of the planted trees - Ability to lead the follow up on the growth of the planted trees. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Licensing	Forest Licensing Officer	<p>A0 in forestry, Environmental sciences, Agriculture economics or Rural Development</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Capacity to give guidance to the procurement department on the sales of the standing volume in public forests; - Ability to assess the monetary value of forestry products; - Capacity to elaborate different forestry licenses of forestry products; - Capacity to elaborate forestry products export licenses; - Capacity to understand and apply forestry laws and regulations. - Capacity to understand forest business plans. - Capacity to keep good records of issued documents. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Biomass Energy	Biomass Energy Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Agriculture Economics, Rural Development, Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of biomass energy technologies and renewable energy and low carbon strategy - Capacity to analyze forestry and energy policy, and formulate activities related to biomass energy gap alleviation; - Assist in coordination and communication between different stakeholders; including dissemination of information on biomass energy use and management. - Ability to prepare field monitoring activities and ensure proper records in the Forestry monitoring system. - Capacity to check consistency of internal and external information sources relating to biomass energy. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Agro-forestry	Agro-forestry Officer	<p>A0 in Forestry , Agriculture, Agroforestry; or Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extent of knowledge and expertise in agroforestry - Extensive knowledge and understanding of Land Management principles and practices - Knowledge of the land use policies - Better understanding of agriculture and forestry interface; - High analytical skills; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Urban forestry	Urban forestry Officer	<p>A0 in Forestry, Urban Environment, Urban Planning, Nature Conservation, or Horticulture.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and expertise in Urban Forestry and beautification of cities; - Good knowledge in the ornamental seedlings and saplings production; - Capacity to develop, operate, maintain and design beautification of urban parks and recreation facilities; - Knowledge of the hazards and safety practices common in urban trees preservation programs; - Knowledge in operating and maintenance of forest machinery; - Enough skills in riparian buffer management; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Industry and Carbon Market	Forest Industry and Carbon Market Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Nature or Biodiversity Conservation, or Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extent of knowledge and expertise in Forestry in general - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry management government policy and natural resources conservation in general - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1
	Economist	Forest Economist	<p>A0 in Economics, Agriculture economics, Forestry, or Environmental Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and expertise in Urban Forestry; - Good knowledge in the ornamental seedlings and saplings production; - Capacity to develop, operate, maintain and design beautification of urban parks and recreation facilities; - Knowledge of the hazards and safety practices common in urban trees preservation programs; - Knowledge in operating and maintenance of forest machinery; - Enough skills in riparian buffer management; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forest Inspection and Monitoring Unit	Director of Unit	Director of Forest Inspection and Monitoring Unit	<p>Master'S Degree in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Natural Resource Management, Environment Sciences, Law; Or A0 in Forestry with 3 years of working experience in Forest Inspection and Protection;</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry management; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Inventory and Mapping	Forest Inventory and Mapping Officer	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Geography or Cartography</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of forestry and or forests' dynamic - Good knowledge in forestry survey, biometrics and statistical knowledge and skills - Technical ability in relational databases, GIS, forest records systems and statistics. - Ability to assess inventory conditions as it relates to forest business options - Knowledge and understanding of cruising/sampling; GIS technology and tools, GPS and other spatial technologies - Ability to leverage the inventory and associated technologies to support other individuals and teams in achieving improved business results - Understanding and knowledge of: - Inventory variables such as stand tables, diameter distributions, log-stock tables, taper, growth, merchandising - Computer literacy and a good command of GIS software's - Excellent verbal and written communication skills. - High organisational and analytical skills; - High presentation and reporting skills; 	2
	Forest Inspection and Monitoring	Forest Inspection and Monitoring Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Nature or Biodiversity Conservation, Law, Geography or Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Forest inspection and Monitoring - Extensive knowledge in forestry research, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Multicultural working environment skills - Planning and organisation skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Pathologist	Forest Pathologist	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Agriculture, Crop Sciences, Entomology, Plant protection; or other Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Nature conservation - Extensive knowledge in forestry research, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry management government policy; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				9

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Extension and Natural Ecosystem Management Unit	Director of Unit	Director of Extension and Natural Ecosystem Management Unit	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Agriculture, Natural Resource Management or Environmental Sciences Or A0 in Forestry with 3 years of working experience in Forest Ecosystems Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management in Rwandan context; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry ecosystem management; - Forestry research and Extension skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Extensionist	Forest Extensionist	<p>A0 in Forestry, Agroforestry; Agriculture Extension, Environmental Sciences or Extension</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good skills in planning and implementing programs - Keen interest and knowledge of forestry and natural resources - Capacity to work with the local people - Good communication, interpersonal and team work skills. - Possession of persuasive abilities - Good and careful speaking or behavior in the community. - Being vibrant, convincing, leading in conversation. - Capacity to help the people improve the quality of their lives - Good understanding the Rwanda socio-economic and cultural system - Enjoying working outdoors. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	5
	Sylviculture	Sylviculture Officer	<p>A0 in forestry, Agroforestry, Agriculture, Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High skills in Botany, Ecology, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of forestry regeneration practices both natural and artificial - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting, weeding, clearing, thinning, pruning and forest care. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Natural Forestry and Ecosystem Management	Natural Forestry and Ecosystem Management Officer	A0 in Forestry, Biology, Biodiversity Conservation, Nature Conservation, Environmental Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - High skills in Botany, Ecology, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of natural forest regeneration practices - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Biodiversity and Nature Conservation	Biodiversity and Nature Conservation Officer	A0 in Forestry, Biology or Biodiversity and Nature Conservation, Environmental Sciences <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - High skills in Botany, Ecology, Nature conservation, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of natural forest regeneration practices - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Non-Timber Forest Product	Non-Timber Forest Product Officer	<p>A0 in Forestry, Biology, Biodiversity and Nature Conservation, Environmental Economics, Rural Development</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of monitoring existing forestry practices; - Forest production skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				10
Forestry Seed Unit	Director of Unit	Director of Forestry Seed Unit	<p>Master of Science degree in Forestry, Crop Breeding, Natural Resource Management or Environmental Sciences; Or A0 in forestry with 3 year of working experience in Forest tree seed production and handling or in crop breeding</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management in Rwandan context - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry seeds and seedlings management, tree breeding; - Forestry research and tree seed technology - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA, etc)</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Cashier	Cashier	<p>A2 in Accounting, Commerce</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge in financial business; - Knowledge of operating cash register and maintaining cash drawer; - Proven knowledge of processing exact and efficient sale and return transactions; - Planning skills; - Communication skills. - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. i 	1
	Store Keeper	Store Keeper	<p>A1 in Management, Office management, Public Administration,Administrative Sciences,</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - some knowldge of Store keeping - Management skills - Excellent IT Skills - Good organization skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Seed Laboratory	Seed Laboratory officer	<p>A0 in forestry, Agroforestry, Biology, or Crop Laboratory sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Research skills - Laboratory skills - knowledge in international standards of environment. - Planning and organisation skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Spoken and written English and Swahili skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Seed Production	Seed Production Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Biology & Botany, Crop sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge in Seed Production and handling - Research skills - knowledge in seed standards. - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Seed Stands and Orchards Maintenance	Seed Stands and Orchards Maintenance Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Biology & Botany, Crop sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge in Seed Production and handling - Research skills - knowledge in seed standards. - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Driver	Driver	<p>Certificate (A2), Driving License B and D with Mechanical certificate</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Team work spirit; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
		Sub-Total		12
CORPORATE SERVICES DIVISION	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 5 years of working experience or 2 years in a senior position; or Master's Degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	2
	Fiscal Revenue	Fiscal Revenue Officer	<p>A0 Accounting, Public Finance, Management specialized in Accounting or Finance.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Liaison	Administrative Liaison Officer	A1 in Secretarial Studies, Office Management, or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law, Sociology, and social work <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
Sub Total				5
Finance Unit	Director of Unit	Director of Finance Unit	Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA,IPSAS,IFRS) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience <u>Key Technical skills and knowledge required</u> - Excellent communication skills - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA,IPSAS,IFRS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Budget	Budget Officer	<p>Ao in Finance, Accounting, Management and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary	Secretary to Finance Unit	A2 in Secretarial Studies, Accounting, Office Management, or A1 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law <u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
Sub Total				5
Human Resources and Administration Unit	Director of Unit	Director of Human Resources and Administration	A0 in HR Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences, with 3 years of working experience or Master's Degree in HR Management, Management with Specialization in Human Resource, Administrative Sciences, Public Administration with 1 year of working experience. <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resource	HR Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Customer Care	Customer Care Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Linguistics and Literature, Journalism</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Customer care satisfaction; - Knowledge in Hospitality management; - Public speaking skills; - Time management skills; - Organizational skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	A0 in Store Management, Management, Accounting, Economics, Administrative Sciences, Public Administration, Finance <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	2
	Store Keeper	Store Keeper	A1 in Store Management, Management, Economics, Administrative Sciences, Public Administration <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science with 2 years of working experience or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	<p>A2 in Secretarial Studies, Office Management, or A1 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Sub-Total			10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Management Information System and IT Support Unit	Director of Unit	Director of Management Information System and IT Support Unit	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience and Certifications in A+, N+; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTS (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or Master's Degree in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 1 year of working experience in ICT.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's justice ICT Policies and Strategies as well as National ICT Policy; - Deep Understanding of information technology and telecommunications; - Capacity to research and analyze technology problems, issues, and program requirements. - Knowledge of computer hardware/software technologies; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Flexi Cadastre Systems	Flexi Cadastre Systems Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s) - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio,PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydro Management Information System	Hydro Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s); - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Water and administrative management aspects - Basic knowledge of Geographical Information Systems(GIS) - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Administration Management Information System	Land Administration Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s); - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Land and administrative management aspects - Basic knowledge of Geographical Information Systems(GIS) - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forestry Management Information System	Forestry Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p>Key Technical skills and knowledge required</p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s) - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Forestry management aspects - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset 	1
	Software Development	Software Development Engineer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p>Key Technical skills and knowledge required</p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	IT Business Analysis	IT Business Analysis Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS); - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Land and administrative management aspects - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, - Excellent analytical, mathematical, and creative problem-solving skills. - Excellent understanding of the organization's goals and objectives. - Excellent listening, interpersonal, written, and oral communication skills. - Logical and efficient, with keen attention to details. - Highly self-motivated and directed. - Ability to effectively prioritize and execute tasks while under pressure. - Strong customer service orientation. - Communicates effectively with clients to identify needs and evaluate alternative business solutions with project management 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network and Systems	Network and Systems Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in A+, N+, Linus+ and MCITP or MCSE, MCSA, CCNA and Server; - Knowledge in network equipment debugging technology, hacker attack and defense technology and bandwidth management; - Excellent analytical, mathematical, and creative problem-solving skills; - Excellent understanding of the organization's goals and objectives; - Excellent listening, interpersonal, written, and oral communication skills; - Logical and efficient, with keen attention to details; - Highly self-motivated and directed; - Ability to effectively prioritize and execute tasks while under pressure; - Strong customer service orientation; - Communicates effectively with clients to identify needs and evaluate alternative business solutions with project management; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	IT Support	IT Support Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in A+, N+, Linux+ and MCITP or MCSE, MCSA - Certifications in A+, N+, CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP; - Proficiency in basic computer network theory to correct the rational design of planning a network environment, network management platform design - Knowledge in network equipment debugging technology, hacker attack and defense technology, bandwidth management. - Good command of oral language skills and writing ability, interpersonal communication skills and ability to work with others under pressure and solve problems - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; 	2
		Sub-Total		12
		Total		209

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE UMETUNGOM KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
No 80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING The
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

RWANDA NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General and Chief Registrar of Land Titles	500	E	3156	2,011,950
Head of Lands, Mapping Department and Registrar of Land Titles	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Forestry and Nature Conservation Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Geology and Mines Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Integrated Water Resources Management Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Land Registration Zonal Offices Division Manager & Registrar of Land Titles	400	2.III	1890	1,082,378
Technical Land Operations Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Technical Mining Operations Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Director of Planning, M&E Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land Surveying and Mapping Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land use Management and Spatial Planning Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Management Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Extension and Natural Ecosystem Management Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Inspection and Monitoring Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Mining Regulation and Inspection Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Geological Surveying and Exploration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Mining Cadastre and Licensing Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Petroleum Exploitation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Business Support Services Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Water Regulation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Water Resources Monitoring and Development Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Seed Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Management Information and IT support Unit	400	3.II	1369	784,008

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director Human Resource and Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1313	744,659
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Seismologist	400	4.II	1141	647,110
Geologist	400	4.II	1141	647,110
Geophysicists	400	4.II	1141	647,110
Geochemist	400	4.II	1141	647,110
Mining Engineer	400	4.II	1141	647,110
Small and Large Scale Mining Engineers	400	4.II	1141	647,110
Petrologist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Geophysicist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Geologist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Engineer	400	4.II	1141	647,110
Software Development Engineer	400	4.II	1141	647,110
MIS Officers (Hydro, Flexi Cadastre, Land and Forests)	400	4.II	1141	647,110
Transboundary Water Officer	400	4.II	1141	647,110
Hydrologist	400	4.II	1141	647,110
Water Regulation Officer	400	4.II	1141	647,110
Mines Inspector	400	4.II	1141	647,110
Mineral Traceability Team Leader	400	4.II	1141	647,110
Mineral Certification Team Leader	400	4.II	1141	647,110
Senior Surveyor	400	4.III	1313	744,659
Seismologist Stations Technician	400	5.II	951	539,353
Cadastre Officer	400	5.II	951	539,353
Network and System Administrator	400	5.II	951	539,353
Planning Officer	400	5.II	951	539,353

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
M& E Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
IT Business Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
IT Support Officer	400	5.II	951	539,353
Professional in charge of Land Registration (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Professional in charge of Cadastral Maintenance (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Land Valuation	400	5.II	951	539,353
Urban Planner	400	5.II	951	539,353
Land Use Planner	400	5.II	951	539,353
Professional in Land use Monitoring and Evaluation	400	5.II	951	539,353
Lands Archivist (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Forest Industry & Carbon Market Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Licensing	400	5.II	951	539,353
Biomass Energy Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Inventory and Mapping Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Economist	400	5.II	951	539,353
Forest Plantations Officer	400	5.II	951	539,353
Forestry Extensionists	400	5.II	951	539,353
Urban Forestry Officer	400	5.II	951	539,353
Agroforestry Officer	400	5.II	951	539,353
Sylviculture Officer	400	5.II	951	539,353
Forests Inspection and Monitoring Officer	400	5.II	951	539,353
Forests Pathologist	400	5.II	951	539,353
Natural Forestry and Ecosystem Management Officer	400	5.II	951	539,353
Biodiversity and Nature Conservation Officer	400	5.II	951	539,353
Non-Timber Forest Product Officer	400	5.II	951	539,353
Mineral Certification Officer	400	5.II	951	539,353

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Water Resources Monitoring and Network Officer	400	5.II	951	539,353
Flood and Drought Management Officer	400	5.II	951	539,353
Watershed Management Officer	400	5.II	951	539,353
Water Harvesting Officer	400	5.II	951	539,353
Hydrometres Technician	400	5.II	951	539,353
Dam Monitoring Officer	400	4.II	1141	647,110
Ground water Officer	400	5.II	951	539,353
Water Quality Management Officer	400	5.II	951	539,353
Mining Economist	400	5.II	951	539,353
Mining Investment Promotion Officer	400	5.II	951	539,353
Gemologist	400	5.II	951	539,353
Registrar of Permits	400	5.II	951	539,353
License Database Officer	400	5.II	951	539,353
Spatial Data Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
Surveyor	400	5.II	951	539,353
Cartography Officer	400	5.II	951	539,353
Photogrammetrist	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Accountant in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Fiscal Revenue Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Technician in Geological Surveying and Exploration Unit	400	5.II	951	539,353
Seed Laboratory Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Seed Production Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Seed Stands & Orchards Maintenance Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Corporate Services	400	7.II	660	374,314
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Documentalist in Geological Surveying and Exploration Unit	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to Head of Department	400	7.II	660	374,314
Administrative Assistant to Registrar of Land Titles (Provinces)	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Cashier in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109
Storekeeper - Corporate Service	400	8.II	508	288,109
Storekeeper in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109
Secretary to Central Secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109
Driver in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

cya **Seen and Sealed with the Seal of the Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 80/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO GISHINZWE U MUTUNGO
KAMERE MU RWANDA (RNRA)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 80/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY
(RNRA) EMPLOYEES

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 80/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DES RESSOURCES
NATURELLES (RNRA)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanaya y'imirimo

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 4 Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa RNRA

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Heads of Department
uri ku rwego rwa "1.IV"

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa *Division Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayoboz
b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo
zinyuranyije n'iri teka

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira
Gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Organizational structure and job
profiles

Article 3: Determination of the salary

Article 4: Composition of the gross salary

Article 5: Fringe benefits for the Director General
of RNRA

Article 6: Fringe benefits of the Heads of
Department on "1.IV" job classification level

Article 7: Fringe benefits of the Division
Managers on "2.III" job classification level

Article 8: Fringe benefits of the Directors of Units
on "3" job classification level

Article 9: Mileage allowances

Article 10: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 11: Repealing provision

Article 12: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Structure organisationnelle et profils
d'emplois

Article 3 : Détermination du salaire

Article 4 : Composition du salaire brut

Article 5 : Avantages alloués au Directeur
Général du RNRA

Article 6 : Autres avantages alloués aux Chefs
de Département au poste de niveau "1.IV"

Article 7: Autres avantages alloués aux Chefs de
Divisions aux postes de niveau "2.III"

Article 8: Autres avantages alloués aux
Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3"

Article 9 : Indemnités kilométriques

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 11: Disposition abrogatoire

Article 12: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 80/03
RYO KU WA 27/2/2015 RISHYIRAH
IMBONERAHAMWE Y'IMYANYA Y'IMIRIMO,
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO GISHINZWE UMTUNGO
KAMERE MU RWANDA (RNRA)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 53/2010 ryo ku wa 25/01/2011 rishyiraho Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byayo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 10;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 149/03 ryo kuwa 05/10/2011 rishyiraho imbonerahamwe n'incamake y'imyanya y'imirimo by'ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 80/03 OF
27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY
(RNRA) EMPLOYEES**

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 53/2010 of 25/01/2011 establishing the Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) and determining its mission, organization and functioning, especially in Article 10;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented;

Having reviewed Prime Minister's Order n° 149/03 of 05/10/2011 determining the organizational structure and summary of job positions of Rwanda Natural Resources Authority

On proposal by the Minister of Public Service and Labor;
After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 29/07/2014.

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 80/03
DU 27/2/2015 DETERMINANT LA
STRUCTURE ORGANISATIONNELLE,
SALAIRS ET AUTRES AVANTAGES
ACCORDES AU PERSONNEL DE L'OFFICE
RWANDAIS DES RESSOURCES
NATURELLES (RNRA)**

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 53/2010 du 25/01/2011 portant création de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) et déterminant sa mission, son organisation et son fonctionnement, spécialement en son article 10 ;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié à ce jour;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 149/03 du 05/10/2011 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles.

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;
Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014.

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo, imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA).

Ingingo ya 2: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo mu Kigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) biri ku migerekwa ya I na II y'iri teka.

Ingingo 3: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu Kigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA) biri ku mugerekwa wa III w'iri teka.

Ingingo 4 Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

1° umushahara fatizo;

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines the organizational structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees.

Article 2: Organizational structure and job profiles

The organizational structure and job profiles of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) are respectively in annex I and II of this Order.

Article 3: Determination of the salary

Salaries of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees shall be determined on the basis of the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) are in annex III to this Order.

Article 4: Composition of the gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees shall mainly be composed of the following:

1° basic salary;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent Arrêté

Le présent arrêté détermine la structure organisationnelle, salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA).

Article 2: Structure organisationnelle et profils d'emplois

La structure organisationnelle et les profils d'emplois de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 3 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi dans de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA) sont en annexe III du présent arrêté.

Article 4 : Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents comprend principalement :

1° le salaire de base;

2° indamunite y'icumbi;	2° housing allowance;	2° l'indemnité de logement ;
3° indamunite y'urugendo;	3° transport allowance;	3° l'indemnité de transport ;
4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;	4° employee social security state contribution;	4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.	5° employee medical care state contribution.	5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gace ka 3° k'igika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imrimo za "E", "G/1.IV", na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa RNRA

Umuyobozi Mukuru wa RNRA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1. amafaranga yo kwishyura telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40,000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'aya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150,000 Frw) buri kwezi;
2. amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

The transport allowance specified in item 3° of paragraph one of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 5: Fringe benefits of the Director General of RNRA

The Director General of RNRA shall be entitled to the following fringe benefits:

1. a monthly office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf), a monthly wireless internet connection equivalent to forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) and a monthly mobile telephone allowance equivalent one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf);
2. a monthly office guest entertainment allowance equivalent to three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) which shall be transferred to the institution's

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux Agents de l'Etat aux postes de niveau "E", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 5 : Autres Avantages alloués au Directeur Général du RNRA

Le Directeur Général du RNRA bénéficie des avantages suivants :

1. les frais de téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;
2. les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution

account;

3. Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Heads of Department bari ku rwego rwa “1.IV”

Aba Heads of Department bagenerwa buri wese ibindi bimufasha gutunganya imirimbo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igandanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta iboroherenza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa “2.III”

Buri Division Manager agenerwa ibi bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni yo mu biro angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igandanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta yorohereza buri wese mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza

Article 6: Fringe benefits of Heads of Departments on “1.IV” job classification level

Each Head of Department shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a monthly office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) and a monthly mobile telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf);
- 2° the Government transport facilitation in accordance with the Instructions of the Minister responsible for transport.

Article 7: Fringe benefits of Division Managers on “2.III” job classification level

Each Division Manager shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a monthly office telephone allowance equivalent to seventy thousand Rwandan francs (70,000 Rwf) and a monthly mobile telephone communication allowance equivalent to the same;
- 2° the Government transport facilitation in accordance with the Instructions of the

concernée;

3. l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6 : Autres avantages alloués au Chefs de Département au poste de niveau “1.IV”

Les Chefs de Département bénéficient des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 7: Autres avantages alloués aux Chefs de Divisons aux postes de niveau “2.III”

Les Chefs de Divisons bénéficient chacun des avantages comme suit :

- 1° frais de communication par téléphone de bureau équivalant à septante mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat facilite chacun en ce qui concerne le transport conformément

ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Buri muyobozi w'ishami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Buri muyobozi w'ishami uri ku rwego rw'imirimo rwa "3" ufile itsinda ry'Abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego akorera, agenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 9: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa E, G/1.IV na H/2 agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara Abantu mu nshingano ze.

Minister responsible for transport.

Article 8: Fringe benefits of Directors of Units and Officials on "3" job classification level

Each Director of Unit and official on "3" job classification level shall be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister responsible for public service.

Each Director of Unit on level "3" with a pool of public servants under his/her responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also be entitled to an annual office telephone allowance equivalent to one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000).

Article 9: Mileage allowances

If a senior official on levels E, G/1.IV, and H/2 goes on official mission inside the country with his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des Agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 9 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux E, G/1.IV, et H/2 va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 10: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Umutungo Kamere na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 11: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 12: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonye kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Article 10: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and labor, the Minister of Natural Recourses Authority and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 11: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 12: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Article 10 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Ressources Naturels et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 11: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 12: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République:

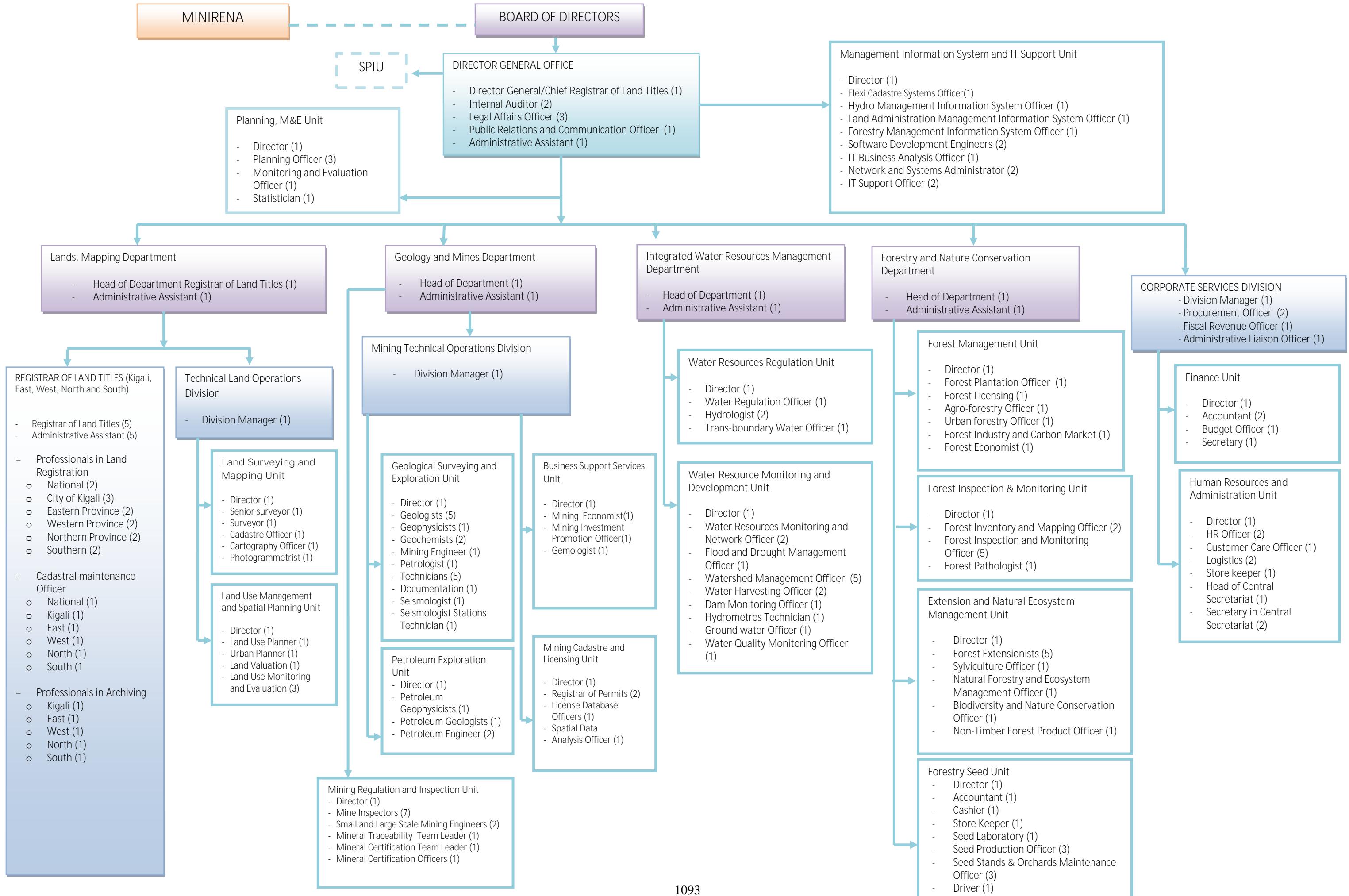
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE UMETUNGO KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX I TO PRIME MINISTER'S ORDER No
80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXEI DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015
RWANDA NATURAL RESOURCES AUTHORITY - ORGANIZATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE U MUTUNGO KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX II TO PRIME MINISTER'S ORDER No
80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING THE
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXE II DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE No 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

RWANDA NATURAL RESOURCE AUTHORITY (RNRA) - JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Office of the Director General/Chief Registrar of Land Titles	Director General	Director General	Political Appointee	1
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance or Management with specialization in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and audit standards, HR and Financial regulations, procedures; - Knowledge of Financial software; - Planning skills; - Excellent communication, organisation and interpersonal skills; - Computer skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Time management skills; - Team working skills; - Excellent problem solving skills and clear logical sense; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Social work, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Public Relations and Communication Officer	Public Relations and Communication Officer	<p>A0 in Journalism, Communication, International Relations, Marketing, Linguistics and Literature</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills; - Report writting & Presentation skills; - Creativity & Initiative; - Good Organizational and Time-management Skills, - Teamworking Skills; - Effective Public relations & Public speaking skills; - Interviewing Skills; - Fluent in Kinyarwanda, Englishand/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Legal Affairs	Legal Affairs Officer	<p>A0 in Law</p> <p><u>Key Technical skills and Knowledge required :</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Legal research and analysis in complex areas of law; - Knowledge of Substantive Law and Legal Procedures; - Decision making skills; - Experience in contract drafting and negotiation; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. 	3
		Sub-Total		8
Planning, Monitoring and Evaluation Unit	Director of Unit	Director of Planning, Monitoring and Evaluation Unit	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, with 3 years of working experience or Master's Degree in Management, Economics, Public Policy, Development Studies, Project Management, with 1 year of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Rwanda's Policies and Strategies; - Knowledge of drafting Action Plans and Operational Plans; - Knowledge to conduct policy and analysis and draft proposals; - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Computer Skills; Organizational Skills; Communication Skills; High analytical & Complex Problem Solving Skills; Judgment & Decision Making Skills; Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planning Officer	Planning Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of results based management, logical framework approach, strategic planning processes and tools; - Knowledge of Strategic planning; - Knowledge of organizational structure, workflow and operation procedures; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	3
	Monitoring and Evaluation Officer	Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Management, Economics, Development Studies, Project Mnagement, Business Administration</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Monitoring and Evaluation concepts, systems and tools; - Knowledge of Research and development policies and strategies; - Knowledge to conduct monitoring exercises; - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Complex Problem Solving; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Statistician	Statistician	<p>A0 in Statistics, Applied Mathematics, Economics</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep understanding of Research Methodologies and Statistics Concepts; - Knowledge of Rwanda's Justice Policies and Strategies; - Knowledge of various statistical software packages; - Knowledge to Prepare and publish statistical and technical reports and research papers; - Knowledge of the theory, systems and application of statistical research methodology - Computer Skills; - Organizational Skills; - Communication Skills; - High analytical Skills; - Time management Skills; - Team working Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
		Sub-Total		6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Lands, Mapping Department	Head of Department	Head of Department of Lands, Mapping Department	<p>A0 in Law, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Cadastral Surveying with a good training in GIS with 7 years of working experience including 2 in a senior position; Or Master's Degree in Law, Geography, Physical Planning, Cadastral Surveying, Geology with 5 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Strong Leadership skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
		Sub-Total		2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
REGISTRAR OF LAND TITLES (Kigali, East, West, North, and South)	Land Titles Registrar	Registrar of Land Titles	<p>A0 in Law, Geography, Physical Planning, Land surveying, Land Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	5
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, SocialWork, Sociology, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
		Sub-Total		10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Administration Unit	Director	Director of Land Administration Unit	<p>A0 in Geography, Physical Planning, Land surveying, Land Administration, Law with 3 years of working experience or Masters Degree in Geography,Physical Planning, Land surveying, Land Administration, Law with 1 year of working experience</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Registration(National, Kigali, East, West, North, South)	Land Registration Officer	<p>A0 in Geography, Physical Planning, Law, Land Administration, Land surveying, Public Administration.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge in land use planning theories and practices, legislation and by laws, appeal process, claims and negotiations processes; - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	13
	Cadastral Maintenance	Cadastral Maintenance Officer	<p>A0 in Geography, Land Surveying, Land administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u> GIS knowledge is a must</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Time Management skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge - Analytical and problem solving skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French: knowledge of all is an advantage. 	6

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Titles Archives	Land Titles Archivist	<p>A1 in Library & information system, Office Management, Public Administration, Administrative Sciences, or A0 in Library & information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge in Land law and Tenure system -proficiency in information technology; -Computer literacy; -Bokkeeping Skills; -Knowledge of integrated document management -Knowledge of archive management software -Knowledge of the documentation management system(DMS) would be an advantage. - Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Planning Skills; - Communication Skills; - Report writing & Presentation skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	5
		Sub-Total		25

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Technical Land Operations Division	Division Manager	Division Manager of Technical Land Operations Division	<p>A0 in Land surveying, Mapping Sciences, Geography, Land Administration, Physical Planning, with 5 years of working experience including 2 in a senior position ; Or Master's Degree in Land Surveying, Geography, Land administration, Physical Planning with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Surveying and Mapping Unit	Director of Unit	Director of Land Surveying and Mapping Unit	<p>A0 in Land surveying, Mapping Sciences, Land administration ,Photogrammetry, with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Land Surveying, Photogeometry, Land Administration, Physical Planning with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Surveyor	Senior Surveyor	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Physical planning with 3years of working experience, or Masters Degree in Land surveying and Geomatics.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Surveyor	Surveyor	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Cadastre	Cadastre Officer	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Geography, Physical Planning, Engineering Surveying, Geoinformation, Cartography, land management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Cartography	Cartography Officer	<p>A0 in Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Geoinformation and Cartography, land management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Photogrammetrist	Photogrammetrist	<p>A0 in Photogrammetry, Land surveying and Geomatics, Mapping Sciences, Environment and Resource management, Engineering Surveying, Geoinformation and Cartography, land management;</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Land Use Management and Spatial Planning Unit	Director of Unit	Director of Land Use Management and Spatial Planning Unit	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning with 3 years of working experience or masters in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning with 1 year of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in land surveying and mapping ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Strong Leadership skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Planner	Land Use Planner	<p>A0 in Conservation Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Planner	Urban Planner	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Land Valuation	Land Valuation Officer	<p>A0 in Land Management, Land administration, Land surveying, Land Economics, Property appraisal.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use and Planning ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Monitoring and Evaluation	Land Use Monitoring and Evaluation Officer	<p>A0 in Land Management, Geography, Environment and Natural Resource management, Physical Planning, Engineering Surveying, Urban Planning, Civil Engineering, Rural Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good command of GIS; - Extensive knowledge in Land use, Planning and valuation ; - Knowledge in Land law and Tenure system; - Excellent organizational skills; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	3
		Sub-Total		14

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Geology and Mines Department	Head of Department	Head of Department of Geology and Mines	<p>A0 in Geology, Mining and Metallurgy with 7 years working experience with 2 years in a senior position or Masters in Geology, Mining, Metallurgy with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French knowledge of all is an advantage 	1
Sub Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Technical Operations Division	Division Manager	Division Manager of Mining Technical Operations	<p>A0 in Geology, Mining, Metallurgy with 5 years of working experience including 2 in a senior position or Masters degree in Geology, Mining, Metallurgy with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Geological Surveying and Exploration Unit	Director of Unit	Director of Geological Surveying and Exploration Unit	<p>A0 in Geology, mining, Metallurgy, Geosciences, Geophysics, Geography with 3 years of working experience Or Master's Degree or Equivalent in Geology, mining, Metallurgy, Geosciences, Geophysics, Geography with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Geologist	Geologist	<p>A0 in Geology, Earth Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Geophysicist	Geophysicist	<p>A0 in Geophysics, Physics, Earth Sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Geochemist	Geochemist	<p>A0 in Geology, Chemistry, Geogchemistry or in Earth sciences.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Engineer	Mining Engineer	A0 in Mines and Petroleum Studies, Geology, Environmental Sciences and Geotechnical Engineer. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Petrologist	Petrologist	A0 in Geology, Petrography and Mineralogy <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Geology Technician	A1 in Geology, and/or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Technician	Geophysics Technician	A1 in Geology and /or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Petrography Technician	A1 in Geology and /or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Technician	Geochemistry Technician	A1 in Geology and/or appropriate Applied Sciences <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Technician	Drilling Technician	<p>A1 in Geology and/or appropriate Applied Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Documentalist	Documentalist	<p>Ao in Library Information sciences or AI in Office Management, Library Information sciences and Bibliothéconomie</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Strong Documentation skills - General office skills - Excellent IT skills - Conscientious and independent worker - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French;knowledge of all is an advantage 	1
	Seismologist	Seismologist	<p>A0 in Seismology, Earth Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Seismologist Stations Technician	Seismologist Stations Technician	A1 in Geology and/or Applied Sciences, Advanced diploma in mining engineering Key technical skills and knowledge required: - Analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
Sub Total				19
Petroleum Exploration Unit	Director of Unit	Director of Petroleum Exploration Unit	A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics, Petroleum Engineering with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics, Petroleum Engineering with 1 year of working experience. <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage.	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Geophysicist	Petroleum Geophysicist	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geophysics and Petroleum Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Geologists	Petroleum Geologist	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geology and Petroleum Engineering.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Petroleum Engineers	Petroleum Engineer	<p>A0 in Petroleum Geology, Petroleum Geosciences, Petroleum Geology and Petroleum Engineering, Civil Engineering, Mechanical Engineering, Chemical engineering</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
Sub Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Regulation and Inspection Unit	Director of Unit	Director of Mining Regulation and Inspection Unit	<p>A0 in Mining Engineering, Geology and Metallurgy, Law with 3 years of working experience; Or Master's Degree or Equivalent in Mining Engineering, Geology and Metallurgy with 1 year of working.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities; - Ability to juggle multiple/conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects successfully; - Ability to work under pressure on a variety of projects simultaneously; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Detail oriented and the ability to set priorities and objectives; - Organized, detail oriented, neat and able to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator; - Ability to work and make decisions with minimal supervision; 	1
	Inspector	Mine Inspectors	<p>A0 in Mining Engineering, Geology, Geography and Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	7

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Engineer	Small and Large Scale Mining Engineer	<p>A0 in Mining Engineering and Geology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Mineral Traceability	Mineral Traceability Team Leader	<p>A0 in Geology, Geography, Project Management, Business Administration or Masters degree in Geology, GIS, Geography, Project Management, Business Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge of Rwanda mining sector - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mineral Certification	Mineral Certification Team Leader	<p>A0 in Mining, Geology, Biological Sciences , Physics, Geography, Economics and Development Economics.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Mineral Certification	Mineral Certification Officer	<p>A0 in Mining, Geology, Biological Sciences , Physics, Geography,Economics and Development Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of government policy on Natural Resources; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				13

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Business Support Services Unit	Director of Unit	Director of Business Support Services Unit	<p>A0 in Mineral Economics, Economics, Geology, Mining Engineering with 3 years working experience or a Master in Mineral Economic, Economics, Geology/ Mining Engineering with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent organizational skills; - Ability to organize, schedule and utilize time well; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Economist	Mining Economist	<p>A0 in Mineral Economics, Petroleum Management, Economics, Business Administration</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Mining Investment Promotion	Mining Investment Promotion Officer	<p>A0 in Mining, Geology, Economics , Business Administration, Development Studies.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Gemologist	Gemologist	<p>A0 in Gemology, Mineralogy</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Mining Cadastre and Licensing Unit	Director of Unit	Director of Mining Cadastre and Licensing Unit	A0 in Geography, Environmental Sciences, Mining, with 3 years working experience or Masters Degree in Geography, Environmental Sciences, Geomatics, Geoinformatics with 1 year of working experience <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	1
	Registrar of Permits	Registrar of Permits	A0 in Law, Geography, Geology <u>Key technical skills and knowledge required:</u> - good training in GIS. - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage.	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Licence Database	Licence Database Officer	<p>A0 in Computer Science, Information Technology, Geography, Geomatics, Geoinformatics and Cartography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of FlexiCadastre Software; - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Spatial Data Analysis	Spatial Data Analysis Officer	<p>A0 in Geography, Geomatics, Geoinformatics, Cartography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of FlexiCadastre Software; - High analytical and problem solving skills; - Knowledge of petroleum sector; - Decision making skills; - Excellent communication skills ; - Very effective organization skills; - Team working skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Sub-Total			5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Integrated Water Resources Management Department	Head of Department	Head of Department of Integrated Water Resources Management	<p>A0 in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Natural Sciences with 7 years of working experience or 2 years in a senior position or Master's Degree in Water Resource, Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, environment with 3 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in integrated water resources management, water security , water regulations - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or AO in Public Administration, Administrative Sciences, Law, Social work, and Sociology</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Sub Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Water Regulation Unit	Director of Unit	Director of Water Regulation Unit	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology, Natural Sciences with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in Water Law and transboundary water laws ; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track 	1
	Water Regulation	Water Regulation Officer	<p>A0 in Law, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, management and regulations; - Knowledge in water laws and institutions; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydrologist	Hydrologist	<p>A0 in Water Resource Management, Agricultural sciences, Hydrology,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's water resources policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, management and regulations; - Knowledge in water monitoring systems; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	2
	Trans-boundary Water	Trans-boundary Water Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Deep knowledge of Rwanda's water policies, laws and regulations; - Extensive knowledge in water resources planning, transboundary water issues and regulations; - Knowledge in water laws and ; - Excellent organizational skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Water Resource Monitoring and Development Unit	Director of Unit	Director of Water Resources Monitoring and Development Unit	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, with 3 years of working experience; Or Master's Degree in Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, water accounting, Hydrology, Economy with 1 year of working experience in water sector.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in water laws, water institutions - Deep knowledge of water resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Resources Monitoring and Network	Water Resources Monitoring and Network Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Knowledge in water monitoring ; hydrological stations - Deep knowledge of Rwanda's water resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Flood and Drought	Flood and Drought Management officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Disaster prevention and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Strong Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Watershed	Watershed Management officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Geography</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in watershed management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of water resources law; - Leadership skills; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Harvesting	Water Harvesting Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water harvesting management; - knowledge of Rwanda's water policies, rainwater strategies, laws and regulations; - Knowledge of water permit systems; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydrometres	Hydrometres Technician	<p>A1 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology,</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in hydrometrics; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of water permit systems; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Dam Monitoring	Dam Monitoring Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology, Ecology and Ecotechnology with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Ground Water	Ground water Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Water Quality	Water Quality management Officer	<p>A0 in Natural Sciences, Water Resource Management, Environmental Management and Natural Resources, Water Resource Planning, Hydrology</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in water resources planning and management; - Deep knowledge of Rwanda's natural resources policies, laws and regulations; - Knowledge of Environmental law; - Excellent organizational skills; - Ability to coordinate, organize and anticipate details for special programs and events; - Ability to coordinate and handle multiple priorities, to juggle multiple/ conflicting priorities and set priorities; - Ability to manage multiple projects and to work under pressure; - Effective management, organizational, budgeting and planning skills; - Time management skills; - Successful experience in the areas of decision making, project management, and budgeting; - The ability to independently manage the details of multiple programs and projects, to track activities and to meet deadlines; - Ability to work as a team coordinator and ability to work and make decisions with minimal supervision; - Fluent in Kinvarwanda, English and/ or French: knowledge of all is an advantage. 	1
		Sub-Total		15

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forestry and Nature Conservation Department	Head of Department	Head of Department of Forestry and Nature Conservation	<p>Master's Degree or Equivalent in Forestry, Agriculture, Biodiversity Conservation, Environmental and Natural Resources Management with 5 years of working experience and with at least 2 years in a senior position.</p> <p>Key technical skills and knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Nature conservation - Good experience in forestry research and extension, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry Governance; - High analytical skills; - Coordination, planning and organisational skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; Knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forest Management Unit	Director of Unit	Director of Forest Management Unit	<p>Master of Science degree in forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Natural resource management or Environmental Economics; Or A0 in forestry with 3 year of working experience in Forestry Management</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry management; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; Knowledge of all is an advantage. 	1
	Forest Plantation	Forest Plantation Officer	<p>A0 in forestry, Agroforestry or Environmental sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of forest site reconnaissance(climate, soil type, topography, vegetation etc.) and capability to advise beneficiaries on these site parameters - Good skills in forestry plantation site selection - Ability to make the most optimum forestry species selection - Capacity to lead and advise on forest planting site preparation works - Capacity to advise on the best timing for planting - Capacity to lead the planting activities; - Capacity to monitor the growth of the planted trees - Ability to lead the follow up on the growth of the planted trees. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Licensing	Forest Licensing Officer	<p>A0 in forestry, Environmental sciences, Agriculture economics or Rural Development</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Capacity to give guidance to the procurement department on the sales of the standing volume in public forests; - Ability to assess the monetary value of forestry products; - Capacity to elaborate different forestry licenses of forestry products; - Capacity to elaborate forestry products export licenses; - Capacity to understand and apply forestry laws and regulations. - Capacity to understand forest business plans. - Capacity to keep good records of issued documents. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Biomass Energy	Biomass Energy Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Agriculture Economics, Rural Development, Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of biomass energy technologies and renewable energy and low carbon strategy - Capacity to analyze forestry and energy policy, and formulate activities related to biomass energy gap alleviation; - Assist in coordination and communication between different stakeholders; including dissemination of information on biomass energy use and management. - Ability to prepare field monitoring activities and ensure proper records in the Forestry monitoring system. - Capacity to check consistency of internal and external information sources relating to biomass energy. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Agro-forestry	Agro-forestry Officer	<p>A0 in Forestry , Agriculture, Agroforestry; or Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extent of knowledge and expertise in agroforestry - Extensive knowledge and understanding of Land Management principles and practices - Knowledge of the land use policies - Better understanding of agriculture and forestry interface; - High analytical skills; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Urban forestry	Urban forestry Officer	<p>A0 in Forestry, Urban Environment, Urban Planning, Nature Conservation, or Horticulture.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and expertise in Urban Forestry and beautification of cities; - Good knowledge in the ornamental seedlings and saplings production; - Capacity to develop, operate, maintain and design beautification of urban parks and recreation facilities; - Knowledge of the hazards and safety practices common in urban trees preservation programs; - Knowledge in operating and maintenance of forest machinery; - Enough skills in riparian buffer management; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Industry and Carbon Market	Forest Industry and Carbon Market Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Nature or Biodiversity Conservation, or Environmental Sciences</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extent of knowledge and expertise in Forestry in general - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry management government policy and natural resources conservation in general - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	1
	Economist	Forest Economist	<p>A0 in Economics, Agriculture economics, Forestry, or Environmental Economics</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and expertise in Urban Forestry; - Good knowledge in the ornamental seedlings and saplings production; - Capacity to develop, operate, maintain and design beautification of urban parks and recreation facilities; - Knowledge of the hazards and safety practices common in urban trees preservation programs; - Knowledge in operating and maintenance of forest machinery; - Enough skills in riparian buffer management; - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				8

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Forest Inspection and Monitoring Unit	Director of Unit	Director of Forest Inspection and Monitoring Unit	<p>Master'S Degree in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Natural Resource Management, Environment Sciences, Law; Or A0 in Forestry with 3 years of working experience in Forest Inspection and Protection;</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry management; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; Knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Inventory and Mapping	Forest Inventory and Mapping Officer	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Geography or Cartography</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good knowledge of forestry and or forests' dynamic - Good knowledge in forestry survey, biometrics and statistical knowledge and skills - Technical ability in relational databases, GIS, forest records systems and statistics. - Ability to assess inventory conditions as it relates to forest business options - Knowledge and understanding of cruising/sampling; GIS technology and tools, GPS and other spatial technologies - Ability to leverage the inventory and associated technologies to support other individuals and teams in achieving improved business results - Understanding and knowledge of: - Inventory variables such as stand tables, diameter distributions, log-stock tables, taper, growth, merchandising - Computer literacy and a good command of GIS software's - Excellent verbal and written communication skills. - High organisational and analytical skills; - High presentation and reporting skills; 	2
	Forest Inspection and Monitoring	Forest Inspection and Monitoring Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Nature or Biodiversity Conservation, Law, Geography or Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Forest inspection and Monitoring - Extensive knowledge in forestry research, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Multicultural working environment skills - Planning and organisation skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills 	5

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Pathologist	Forest Pathologist	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Agriculture, Crop Sciences, Entomology, Plant protection; or other Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge in Nature conservation - Extensive knowledge in forestry research, forest management, forest resource conservation and environmental protection - Extensive knowledge and understanding of the Rwandan Natural Resources Management - Good knowledge of Forestry management government policy; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				9

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Extension and Natural Ecosystem Management Unit	Director of Unit	Director of Extension and Natural Ecosystem Management Unit	<p>A0 in Forestry, Nature or Biodiversity Conservation, Agriculture, Natural Resource Management or Environmental Sciences Or A0 in Forestry with 3 years of working experience in Forest Ecosystems Management</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management in Rwandan context; - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry ecosystem management; - Forestry research and Extension skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forest Extensionist	Forest Extensionist	<p>AO in Forestry, Agroforestry; Agriculture Extension, Environmental Sciences or Extension</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Good skills in planning and implementing programs - Keen interest and knowledge of forestry and natural resources - Capacity to work with the local people - Good communication, interpersonal and team work skills. - Possession of persuasive abilities - Good and careful speaking or behavior in the community. - Being vibrant, convincing, leading in conversation. - Capacity to help the people improve the quality of their lives - Good understanding the Rwanda socio-economic and cultural system - Enjoying working outdoors. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	5
	Sylviculture	Sylviculture Officer	<p>AO in forestry, Agroforestry, Agriculture, Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High skills in Botany, Ecology, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of forestry regeneration practices both natural and artificial - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting, weeding, clearing, thinning, pruning and forest care. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Natural Forestry and Ecosystem Management	Natural Forestry and Ecosystem Management Officer	<p>A0 in Forestry, Biology, Biodiversity Conservation, Nature Conservation, Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High skills in Botany, Ecology, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of natural forest regeneration practices - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
	Biodiversity and Nature Conservation	Biodiversity and Nature Conservation Officer	<p>A0 in Forestry, Biology or Biodiversity and Nature Conservation, Environmental Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High skills in Botany, Ecology, Nature conservation, Genetics, and plant breeding; - Good knowledge of natural forest regeneration practices - Capacity to assess tree planting material provenance and genotype. - Good knowledge of the different forest tending techniques like enrichment planting. - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Non-Timber Forest Product	Non-Timber Forest Product Officer	<p>A0 in Forestry, Biology, Biodiversity and Nature Conservation, Environmental Economics, Rural Development</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge of monitoring existing forestry practices; - Forest production skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Computer literate; - High presentation and reporting skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage. 	1
Sub Total				10
Forestry Seed Unit	Director of Unit	Director of Forestry Seed Unit	<p>Master of Science degree in Forestry, Crop Breeding, Natural Resource Management or Environmental Sciences; Or A0 in forestry with 3 year of working experience in Forest tree seed production and handling or in crop breeding</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive knowledge and understanding of the Natural Resources Management in Rwandan context - Knowledge of the Natural Resources sector policies and issues; - Extensive knowledge of Forestry seeds and seedlings management, tree breeding; - Forestry research and tree seed technology - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA, etc)</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software(SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Cashier	Cashier	<p>A2 in Accounting, Commerce</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - knowledge in financial business; - Knowledge of operating cash register and maintaining cash drawer; - Proven knowledge of processing exact and efficient sale and return transactions; - Planning skills; - Communication skills. - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. i 	1
	Store Keeper	Store Keeper	<p>A1 in Management, Office management, Public Administration,Administrative Sciences,</p> <p>Key Technical Skills & Knowledge required:</p> <ul style="list-style-type: none"> - some knowldge of Store keeping - Management skills - Excellent IT Skills - Good organization skills - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Seed Laboratory	Seed Laboratory officer	<p>A0 in forestry, Agroforestry, Biology, or Crop Laboratory sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Research skills - Laboratory skills - knowledge in international standards of environment. - Planning and organisation skills - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Spoken and written English and Swahili skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Seed Production	Seed Production Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Biology & Botany, Crop sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge in Seed Production and handling - Research skills - knowledge in seed standards. - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3
	Seed Stands and Orchards Maintenance	Seed Stands and Orchards Maintenance Officer	<p>A0 in Forestry, Agroforestry, Biology & Botany, Crop sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Extensive Knowledge in Seed Production and handling - Research skills - knowledge in seed standards. - Communication, reporting and writing skills - Interpersonal and team working skills - Understanding Rwanda's environment system - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	3

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Driver	Driver	<p>Certificate (A2), Driving License B and D with Mechanical certificate</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Team work spirit; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
		Sub-Total		12
CORPORATE SERVICES DIVISION	Division Manager	Corporate Services Division Manager	<p>A0 in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 5 years of working experience or 2 years in a senior position; or Master's Degree in Economics, Management, Business Administration, Public Administration, Administrative Sciences, Strategic Management, Public Finance or Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Human Resources Policy and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Servant & Labour laws and Financial Law; - Knowledge of Electronic equipment and computer hardware and software; - Leadership skills; - Coordination, Planning & Organizational Skills; - Interpersonal Skills; - Effective Communication Skills; - Judgment and Decision Making Skills; - Complex Problem Solving; - Negotiation Skills; - Time Management Skills; - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Public Finance, Economics, Law, Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High Analytical Skills; - Negotiation Skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Excellent Communication Skills; - Knowledge of state contracting laws, regulations and procedures; - Knowledge of grades, qualities, supply and price trends of commodities; - Time Management Skills; - Decision making Skills; - Computer Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage . 	2
	Fiscal Revenue	Fiscal Revenue Officer	<p>A0 Accounting, Public Finance, Management specialized in Accounting or Finance.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Administrative Liaison	Administrative Liaison Officer	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management, or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Law, Sociology, and social work</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Computer Skills - Office Management Skills; - Excellent Communication, Organizational, and Interpersonal Skills; - Computer knowledge (Work Processing, Power Point and Internet) - Analytical and problem solving skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
Sub Total				5
Finance Unit	Director of Unit	Director of Finance Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA,IPSAS,IFRS) or Bachelor's degree in Accounting, Public Finance, Finance, or Management with specialisation in Finance with at least 3 years working experience</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills - Knowledge of Rwanda's financial management standards and procedures; - Knowledge of Accounting principles and practices and financial data reporting. - Knowledge of Rwanda Public Financial Law; - Leadership and management skills; - Planning and organisational, Budgeting skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Time management Skills - Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Accountant	Accountant	<p>A0 in Accounting, Finance, Management with specialization in Finance / Accounting or Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA,IPSAS,IFRS, etc)</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Budget	Budget Officer	<p>Ao in Finance, Accounting, Management and Economics</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financia software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - Deep understanding of financial accounts; - High Analytical Skills - Interpersonal skills; - Time management Skills - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary	Secretary to Finance Unit	A2 in Secretarial Studies, Accounting, Office Management, or A1 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law <u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
Sub Total				5
Human Resources and Administration Unit	Director of Unit	Director of Human Resources and Administration	A0 in HR Management, Management with Specialization in Human Resource, Public Administration, Administrative Sciences, with 3 years of working experience or Master's Degree in HR Management, Management with Specialization in Human Resource, Administrative Sciences, Public Administration with 1 year of working experience. <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Deep knowledge of Rwandan public service and labor law; - Knowledge in Conflict Management; - Knowledge of the regulations applying to payroll procedures; - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Problem Solving Skills; - Computer Skills; - Judgment & Decision Making Skills; - Time management Skills; - Interview Skills; - High analytical Skills; - Teamworking Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Human Resource	HR Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
	Customer Care	Customer Care Officer	<p>A0 in Communication, International Relations, Linguistics and Literature, Journalism</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent interpersonal skills; - Knowledge in Customer care satisfaction; - Knowledge in Hospitality management; - Public speaking skills; - Time management skills; - Organizational skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French. knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Logistics	Logistics Officer	A0 in Store Management, Management, Accounting, Economics, Administrative Sciences, Public Administration, Finance <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	2
	Store Keeper	Store Keeper	A1 in Store Management, Management, Economics, Administrative Sciences, Public Administration <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Excellent communication skills both oral and in writing - Excellent interpersonnal skills - Good IT skills - Presentation skills - Creativity & Initiative - Ability to prioritize and plan effectively - Team work; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Secretary	Head of Central Secretariat	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management, Library and Information Science with 2 years of working experience or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law, Library and Information Science</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Secretary	Secretary in Central Secretariat	<p>A2 in Secretarial Studies, Office Management, or A1 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social work, Law</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2
		Sub-Total		10

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
Management Information System and IT Support Unit	Director of Unit	Director of Management Information System and IT Support Unit	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 3 years of working experience and Certifications in A+, N+; Certifications in CCNA, MCSE, MCSA, MCTS (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage or Master's Degree in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with 1 year of working experience in ICT.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Rwanda's justice ICT Policies and Strategies as well as National ICT Policy; - Deep Understanding of information technology and telecommunications; - Capacity to research and analyze technology problems, issues, and program requirements. - Knowledge of computer hardware/software technologies; - Interpersonal Skills; - Communication skills - Negotiation Skills; - Problem-solving skills; - Analytical skills a - Fluency in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage. 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Flexi Cadastre Systems	Flexi Cadastre Systems Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical Skills and Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s) - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio,PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Hydro Management Information System	Hydro Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s); - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Water and administrative management aspects - Basic knowledge of Geographical Information Systems(GIS) - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Land Administration Management Information System	Land Administration Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s); - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Land and administrative management aspects - Basic knowledge of Geographical Information Systems(GIS) - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Forestry Management Information System	Forestry Management Information System Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any organization Information system(s) - Required Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Forestry management aspects - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset 	1
	Software Development	Software Development Engineer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS) as applied in any - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, Servlets, Struts, spring and Hibernate - Open source technologies skills - Knowledge of web server infrastructure - Knowledge of Server environments (window, linux, unix) - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	IT Business Analysis	IT Business Analysis Officer	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology,Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering.</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Basic knowledge in Geographical Information System(GIS); - Certification in MCTs (.NET) or Java Programming or visual studio, PHP and LAMP/WAMP; - Certification in Typo 3 (CMS), Java Programming, MySQL/ SQL server, PostgreSQL, and Oracle - Basic Network troubleshooting - Basic knowledge of Land and administrative management aspects - Hands on development with C, C++, ASP.Net/C#. HTML, Active Server Pages, JavaScript J2EE, - Excellent analytical, mathematical, and creative problem-solving skills. - Excellent understanding of the organization's goals and objectives. - Excellent listening, interpersonal, written, and oral communication skills. - Logical and efficient, with keen attention to details. - Highly self-motivated and directed. - Ability to effectively prioritize and execute tasks while under pressure. - Strong customer service orientation. - Communicates effectively with clients to identify needs and evaluate alternative business solutions with project management 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	Network and Systems	Network and Systems Administrator	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in A+, N+, Linus+ and MCITP or MCSE, MCSA, CCNA and Server; - Knowledge in network equipment debugging technology, hacker attack and defense technology and bandwidth management; - Excellent analytical, mathematical, and creative problem-solving skills; - Excellent understanding of the organization's goals and objectives; - Excellent listening, interpersonal, written, and oral communication skills; - Logical and efficient, with keen attention to details; - Highly self-motivated and directed; - Ability to effectively prioritize and execute tasks while under pressure; - Strong customer service orientation; - Communicates effectively with clients to identify needs and evaluate alternative business solutions with project management; 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of Job positions linked to the Job	Job Profile	Proposed Jobs
	IT Support	IT Support Officer	<p>A0 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering or A1 in Computer Science, Software Engineering, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering with a Certifications in A+, N+ is required; Certifications in CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP are an added advantage</p> <p><u>Key Technical skills and knowledge required</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Certification in A+, N+, Linux+ and MCITP or MCSE, MCSA - Certifications in A+, N+, CCNA, MCSE, MCSD, MCTs (.NET), LAMP/WAMP Framework or MCITP; - Proficiency in basic computer network theory to correct the rational design of planning a network environment, network management platform design - Knowledge in network equipment debugging technology, hacker attack and defense technology, bandwidth management. - Good command of oral language skills and writing ability, interpersonal communication skills and ability to work with others under pressure and solve problems - Ability to work in a team - Analytical/technical mindset - Interpersonal communication skills; 	2
		Sub-Total		12
		Total		209

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Seen and Sealed with the Seal of the Republic:
Repubulika :**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le **27/2/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE No 80/03 RYO KU WA
27/2/2015 RISHYIRaho IMBONERAHAMWE
Y'IMYANYA Y'IMIRIMO, IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
GISHINZWE UMETUNGOM KAMERE MU
RWANDA (RNRA)

ANNEX III TO PRIME MINISTER'S ORDER
No 80/03 OF 27/2/2015 DETERMINING The
ORGANIZATIONAL STRUCTURE, SALARIES
AND FRINGE BENEFITS OF RWANDA
NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA)
EMPLOYEES

ANNEXE III DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 80/03 DU 27/2/2015
DETERMINANT LA STRUCTURE
ORGANISATIONNELLE, SALAIRES ET
AUTRES AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'OFFICE RWANDAIS DES
RESSOURCES NATURELLES (RNRA)

RWANDA NATURAL RESOURCES AUTHORITY (RNRA) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General and Chief Registrar of Land Titles	500	E	3156	2,011,950
Head of Lands, Mapping Department and Registrar of Land Titles	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Forestry and Nature Conservation Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Geology and Mines Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Head of Integrated Water Resources Management Department	400	1.IV	2608	1,330,080
Land Registration Zonal Offices Division Manager & Registrar of Land Titles	400	2.III	1890	1,082,378
Technical Land Operations Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Technical Mining Operations Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Director of Planning, M&E Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land Surveying and Mapping Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Land use Management and Spatial Planning Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Management Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Extension and Natural Ecosystem Management Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Inspection and Monitoring Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Mining Regulation and Inspection Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Geological Surveying and Exploration Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Mining Cadastre and Licensing Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Petroleum Exploitation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Business Support Services Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Water Regulation Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Water Resources Monitoring and Development Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Forestry Seed Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Management Information and IT support Unit	400	3.II	1369	784,008

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director Human Resource and Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1313	744,659
Human Resources Officer	400	4.II	1141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Seismologist	400	4.II	1141	647,110
Geologist	400	4.II	1141	647,110
Geophysicists	400	4.II	1141	647,110
Geochemist	400	4.II	1141	647,110
Mining Engineer	400	4.II	1141	647,110
Small and Large Scale Mining Engineers	400	4.II	1141	647,110
Petrologist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Geophysicist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Geologist	400	4.II	1141	647,110
Petroleum Engineer	400	4.II	1141	647,110
Software Development Engineer	400	4.II	1141	647,110
MIS Officers (Hydro, Flexi Cadastre, Land and Forests)	400	4.II	1141	647,110
Transboundary Water Officer	400	4.II	1141	647,110
Hydrologist	400	4.II	1141	647,110
Water Regulation Officer	400	4.II	1141	647,110
Mines Inspector	400	4.II	1141	647,110
Mineral Traceability Team Leader	400	4.II	1141	647,110
Mineral Certification Team Leader	400	4.II	1141	647,110
Senior Surveyor	400	4.III	1313	744,659
Seismologist Stations Technician	400	5.II	951	539,353
Cadastre Officer	400	5.II	951	539,353
Network and System Administrator	400	5.II	951	539,353
Planning Officer	400	5.II	951	539,353

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
M& E Officer	400	5.II	951	539,353
Statistician	400	5.II	951	539,353
IT Business Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
IT Support Officer	400	5.II	951	539,353
Professional in charge of Land Registration (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Professional in charge of Cadastral Maintenance (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Land Valuation	400	5.II	951	539,353
Urban Planner	400	5.II	951	539,353
Land Use Planner	400	5.II	951	539,353
Professional in Land use Monitoring and Evaluation	400	5.II	951	539,353
Lands Archivist (Provinces)	400	5.II	951	539,353
Forest Industry & Carbon Market Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Licensing	400	5.II	951	539,353
Biomass Energy Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Inventory and Mapping Officer	400	5.II	951	539,353
Forest Economist	400	5.II	951	539,353
Forest Plantations Officer	400	5.II	951	539,353
Forestry Extensionists	400	5.II	951	539,353
Urban Forestry Officer	400	5.II	951	539,353
Agroforestry Officer	400	5.II	951	539,353
Sylviculture Officer	400	5.II	951	539,353
Forests Inspection and Monitoring Officer	400	5.II	951	539,353
Forests Pathologist	400	5.II	951	539,353
Natural Forestry and Ecosystem Management Officer	400	5.II	951	539,353
Biodiversity and Nature Conservation Officer	400	5.II	951	539,353
Non-Timber Forest Product Officer	400	5.II	951	539,353
Mineral Certification Officer	400	5.II	951	539,353

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Water Resources Monitoring and Network Officer	400	5.II	951	539,353
Flood and Drought Management Officer	400	5.II	951	539,353
Watershed Management Officer	400	5.II	951	539,353
Water Harvesting Officer	400	5.II	951	539,353
Hydrometres Technician	400	5.II	951	539,353
Dam Monitoring Officer	400	4.II	1141	647,110
Ground water Officer	400	5.II	951	539,353
Water Quality Management Officer	400	5.II	951	539,353
Mining Economist	400	5.II	951	539,353
Mining Investment Promotion Officer	400	5.II	951	539,353
Gemologist	400	5.II	951	539,353
Registrar of Permits	400	5.II	951	539,353
License Database Officer	400	5.II	951	539,353
Spatial Data Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
Surveyor	400	5.II	951	539,353
Cartography Officer	400	5.II	951	539,353
Photogrammetrist	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Accountant in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Fiscal Revenue Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Technician in Geological Surveying and Exploration Unit	400	5.II	951	539,353
Seed Laboratory Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Seed Production Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Seed Stands & Orchards Maintenance Officer in Forestry Seed Unit	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Corporate Services	400	7.II	660	374,314
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Documentalist in Geological Surveying and Exploration Unit	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to Head of Department	400	7.II	660	374,314
Administrative Assistant to Registrar of Land Titles (Provinces)	400	7.II	660	374,314
Head of Central Secretariat	400	7.II	660	374,314
Cashier in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109
Storekeeper - Corporate Service	400	8.II	508	288,109
Storekeeper in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109
Secretary to Central Secretariat	400	8.II	508	288,109
Secretary to DAF Unit	400	8.II	508	288,109
Driver in Forestry Seed Unit	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 80/03 ryo ku wa 27/2/2015 rishyiraho Imbonerahamwe y'Imanya y'Imirimo, Imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo gishinzwe Umutungo Kamere mu Rwanda (RNRA)

Kigali, ku wa 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiriw'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiriw'AbakozibaLeta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 80/03 of 27/2/2015 determining Organizational Structure, salaries and fringe benefits of Rwanda Natural Resources Authority (RNRA) employees

Kigali, on 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labor

cya **Seen and Sealed with the Seal of the Republic:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 80/03 du 27/2/2015 déterminant la Structure Organisationnelle, les salaires et autres avantages accordés aux personnels de l'Office Rwandais des Ressources Naturelles (RNRA)

Kigali, le 27/2/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/ Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 81/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAHU URWEGO
RUKORA UBUVUGIZI BWA LETA, RIKAGENA
INSHINGANO, IMITERERE N'IMIKORERE
BYARWO KANDI RIGASHYIRAHU
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BARWO

PRIME MINISTER'S ORDER N° 81/03 OF
27/02/2015 ESTABLISHING THE OFFICE OF
THE GOVERNMENT SPOKESPERSON AND
DETERMINING ITS RESPONSIBILITIES,
ORGANISATION AND FUNCTIONNING AS
WELL AS SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR ITS EMPLOYEES

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 81/03
DU 27/02/2015 PORTANT CREATION DU
SERVICE DU PORTE-PAROLE DU
GOUVERNEMENT ET DETERMINANT SES
ATTRIBUTIONS, ORGANISATION ET
FONCTIONNEMENT AINSI QUE LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS A
SON PERSONNEL

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingoya 2: Ubwigenge

Ingingo ya 3: Inshingano

Ingingo ya 4: Kurebererwa

Ingingo ya 5: Sitati igenga Abakozi

Ingingo ya 6: Imikorere

Ingingo ya 7: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo
n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Ingingo 8 : Igenwa ry'umushahara

Ingingo 9: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 10: Ibindi bigenerwa Umuvugizi wa Leta

Ingingo ya 11: Ibindi bigenerwa abayobozi bari ku
rwego rwa "2"

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Autonomy

Article 3: Mission

Article 4: Supervising authority

Article 5: Staff

Article 6: Functioning

Article 7: Organizational structure and job
profiles

Article 8: Determination of the salary

Article 9: Composition of gross salary

Article 10: Fringe benefits for Government
Spokesperson

Article 11: Fringe benefits for Senior Officials on
"2" job level

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Autonomie

Article 3: Missions

Article 4: Organe de tutelle

Article 5: Personnel

Article 6: Fonctionnement

Article 7: Structure Organisationnelle et profils
d'emploi

Article 8 : Détermination du salaire

Article 9: Composition du salaire brut

Article 10: Avantages alloués au Porte-Parole
du Gouvernement

Article 11: Avantages alloués aux autorités au
poste de niveau "2"

<u>Ingingo ya 12:</u> Ibindi bigenerwa abayobozi n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II"	<u>Article 12:</u> Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3.II" job level	<u>Article 12:</u> Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3.II"
<u>Ingingo ya 13:</u> Indamumite z'urugendo rw'imodoka	<u>Article 13:</u> Mileage allowances	<u>Article 13 :</u> Indemnités kilométriques
<u>Ingingo ya 14:</u> Abashinzwe kubahiriza iri teka	<u>Article 14:</u> Authorities responsible for the implementation of this Order	<u>Article 14:</u> Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté
<u>Ingingo ya 15:</u> Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka	<u>Article 15:</u> Repealing provision	<u>Article 15:</u> Disposition abrogatoire
<u>Ingingo ya 16:</u> Igihe iteka ritangira gukurikizwa	<u>Article 16:</u> Commencement	<u>Article 16 :</u> Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE 81/03 RYO
KU WA 27/02/2015 RISHYIRAHO URWEGO
RUKORA UBUVUGIZI BWA LETA, RIKAGENA
INSHINGANO, IMITERERE N'IMIKORERE
BYARWO KANDI RIGASHYIRAHO
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BARWO**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 120, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubije ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 78/03 ryo ku wa 12/08/2011 rishyiraho Urwego rukora Ubuvgizi bwa Leta kandi rikagena inshingano, imiterere n'imikorere byarwo;

Asubije ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 10/09/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza.

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 81/03 OF
27/02/2015 ESTABLISHING THE OFFICE OF
THE GOVERNMENT SPOKESPERSON AND
DETERMINING ITS RESPONSIBILITIES,
ORGANISATION AND FUNCTIONNING AS
WELL AS SALARIES AND FRINGE
BENEFITS FOR ITS EMPLOYEES**

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 120, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 78/03 of 12/08/2011 establishing the Office of the Government Spokesperson and determining its responsibilities, organization and functioning;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet, in its session of 10/09/2014;

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 81/03
DU 27/02/2015 PORTANT CREATION DU
SERVICE DU PORTE-PAROLE DU
GOUVERNEMENT ET DETERMINANT SES
ATTRIBUTIONS, ORGANISATION,
FONCTIONNEMENT ET LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS A SON
PERSONNEL**

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 120, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 78/03 de la 12/08/2011 portant création du service du Porte-parole du Gouvernement et déterminant ses attributions, son organisation et son fonctionnement ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 10/09/2014;

ATEGETSE:

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho Urwego rukora Ubuvgizi bwa Leta kandi rikagena inshingano, imiterere n'imikorere byarwo. Rwigwa "Urwego" mu ngingo zikurikira. Rigena kandi imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi barwo.

Ingingoya 2: Ubwigenge

Urwego rufite ubwigenge mu miyoborere, mu micungire y'abakozi n'umutungo byarwo.

Ingingo ya 3: Inshingano

Urwego rufite inshingano rusange yo gushyira mu bikorwa uburyo bwiza kandi bunoze bw'ubuvugizi bwa Leta mu rwego rwo kumenyekanisha ibikorwa n'isura nziza by'u Rwanda.

By'umwihariko, Urwego rufite inshingano zikurikira:

1° gushyiraho no gukwirakwiza ingamba z'ubuvugizi za Leta binyujijwe mu:

- a. gushyiraho politiki, ingamba, uburyo na gahunda bigamije kunoza ubuvugizi bwa Guverinoma;

- b. gushyiraho imiyoboro n'uburyo byifashishwa

HEREBY ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order establishes Office of the Government Spokesperson named "Office" in the following Articles. It also determines its responsibilities, organization and functioning as well as salaries and fringe benefits for its employees.

Article 2: Autonomy

The Office shall have administrative and financial autonomy.

Article 3: Mission

The Office shall have a general mission of an efficient and proactive government communication system in order to disseminate success story and promote the good image of Rwanda.

In particular, the Office shall have the following responsibilities:

1° developing and disseminating the Government Communication Strategies through:

- a. elaborating policies, strategies, plans and programs to improve the quality of Government communication;
- b. Developing efficient communication

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté porte création du Service du Porte-Parole du Gouvernement, nommé «Service» dans les articles suivants. Il détermine aussi ses attributions, son organisation et son fonctionnement ainsi que les salaires et autres avantages accordés à son personnel.

Article 2: Autonomie

Le Service est doté de l'autonomie administrative et financière.

Article 3: Missions

Le Service a la mission générale de mettre en œuvre un système efficace et proactif de communication du Gouvernement en vue de diffuser les réalisations et de promouvoir l'image positive du Rwanda.

Particulièrement, les attributions du Service sont les suivantes:

1° le développement et la diffusion des stratégies de communication du Gouvernement à travers:

- a. l'élaboration des politiques, stratégies, plans et programmes visant à améliorer la qualité de communication du Gouvernement;
- b. le développement des canaux et outils

mu buvugizi bwa Guverinoma.

2° gihuza gahunda z'itumanaho mu Nzego za Leta;

3° gukurikirana ishyirwa mu bikorwa rya politiki, ingamba na gahunda bijyanye n'itumanaho n'ubuvugizi bya Guverinoma binyujijwe mu:

- a. gusuzuma uruhare rw'amakuru anyuranye ku iterambere ry'Ighugu no guteza imbere isura y'u Rwanda;
- b. gukurikirana no gusuzuma gahunda z'ibikorwa zizyanye n'itumanaho mu Nzego z'imrimo ya Leta;
- c. gushyikiriza Guverinoma raporo y'ibikorwa Urwego rwakoze mu gushyira mu bikorwa inshingano zarwo.

Ingingo ya 4: Kurebererwa

Urwego rurebererwa na Minisiteri ifite ububanyi n'amahanga mu nshingano zayo.

Ingingo ya 5: Sitati igenga Abakozi

Abakozi bo mu rwego rwa tekiniki n'abunganira Urwego bagengwa na Sitati rusange igenga Abakozi ba Leta.

Ingingo ya 6: Imikorere

Urwego rushyiraho amategeko ngengamikorere yarwo.

channels and tools.

2° coordinating communication programs within Government institutions;

3° monitoring the implementation of Government communication policies, strategies and programs through:

- a. evaluating the impact of information on national development and on promotion of the image of Rwanda;
- b. monitoring and evaluating the communication plans and programs in Government institutions;
- c. reporting periodically to the Government on the achievements of the Office.

Article 4: Supervising authority

The Office shall be supervised by the Ministry responsible for Foreign Affairs.

Article 5: Staff

The technical and support staff of the Office shall be managed in accordance with the General Statutes of Public Service.

Article 6: Functioning

The Office shall elaborate internal rules and

efficaces de communication.

2° la coordination des programmes de communication dans les institutions de l'Etat ;

3° le suivi de la mise en oeuvre des politiques, stratégies et programmes de communication du Gouvernement à travers:

- a. l'évaluation de l'impact de l'information sur le développement national et sur la promotion de l'image du Rwanda;
- b. le suivi et l'évaluation des plans et programmes de communication dans les institutions de l'Etat;
- c. les rapports périodiques transmis au Gouvernement concernant l'accomplissement de la mission de l'Office.

Article 4: Organe de tutelle

Le Service est placé sous la tutelle Ministère ayant les affaires étrangères dans ses attributions.

Article 5: Personnel

Le personnel technique et le personnel d'appui du Service est régi par le statut général de la fonction publique.

Article 6: Fonctionnement

Le Service met en place son règlement d'ordre

Ingingo ya 7: Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo

Imbonerahamwe y'imyanya y'imirimo n'ibisabwa ku myanya y'imirimo biri ku migerekya ya I na II y'iri teka.

Ingingo 8 : Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi b'Urwego igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo mu rwego rukora Ubuvgizi bwa Leta biri ku mugerekya wa III w'iri teka.

Ingingo 9: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

regulations.

Article 7: Organizational structure and job profiles

The Organizational structure and job profiles are respectively in annex I and II of this Order.

Article 8: Determination of the salary

Salaries for employees of the Office shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in the Office of the Government Spokesperson are in annex III of this Order.

Article 9: Composition of gross salary

The monthly gross salary for each employee shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° state contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

intérieur.

Article 7: Structure Organisationnelle et profils d'emploi

La structure organisationnelle et profils d'emplois sont respectivement en annexes I et II du présent arrêté.

Article 8 : Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel du Service sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein du Service sont en annexe III du présent arrêté.

Article 9: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abayobozi bari ku nzego z'imrimo za "D", "F" na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze, kimwe n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 10: Ibindi bigenerwa Umuvugizi wa Leta

Umuvugizi wa Leta uri ku rwego rw'umurimo rwa "D" agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imrimo bikurikira:

- 1° amafaranga yo kwishyura telefoni na fax byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000 Frw) buri kwezi ya internet igandanwa n'aya telefoni igandanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'amafaranga ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.
- 3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "D", "F" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to public servants positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 10: Fringe benefits for Government Spokesperson

The Government Spokesperson on "D" job level shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month for office telephone, fax and forty thousand Rwandan francs (40,000 Rwf) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (150,000 Rwf) per month for mobile phone;
- 2° office entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (300,000 Rwf) per month and transferred to the institution's account;
- 3° The Government shall facilitate his/her transport in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents de l'Etat aux postes de niveau "D", "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux postes de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 10: Avantages alloués au Porte-Parole du Gouvernement

Le Porte-Parole du Gouvernement au poste de niveau « D » bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de téléphone, d'internet de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;
- 3° L'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Ingingo ya 11: Ibindi bigenerwa abayobozi bakuru bari ku rwego rwa “2”

Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rw’umurimo rwa “H/2” kandi ufile itsinda ry’Abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y’inzego z’imirimo yemewe, agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga ya telefone yo mu biro angana n’amafaranga y’u Rwanda ibihumbi mirongo irindwi (70.000 Frw) buri kwezi n’aya telefoni igandanwa angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70. 000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Umuyobozi mukuru uri ku rwego rw’imirimo rwa “2” ariko adafite itsinda ry’abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y’imyanaya y’imirimo yemewe, agenerwa gusa buri kwezi amafaranga y’itumanaho rya telefoni igandanwa angana n’ibihumbi mirongo irindwi y’u Rwanda (70.000 Frw). Leta imworohereza kandi ingendo mu buryo buteganyijwe mu gika cya mbere cy’iyi ngingo.

Ingingo ya 12: Ibindi bigenerwa Abayobozi b’Amashami n’Abakozi bari ku rwego rw’imirimo rwa “3.II”

Abayobozi b’Amashami n’Abakozi bari ku rwego rw’imirimo rwa “3.II” bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

Article 11: Fringe benefits for Senior Officials on “2” job level

The Senior Official on “H/2” job level with a pool of public servants under his/her responsibility in accordance with the approved organizational structure, shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for office land line and seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for mobile phone communication allowance;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Senior Officials positioned on job level “2” without a pool of public servants under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall only each be entitled to a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month. The Government shall also facilitate his/her transport as provided for under the Paragraph One of this Article.

Article 12: Fringe benefits for Directors of Units and Officials on “3.II” job level

Directors of Units and Officials on “3.II” job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

Article 11: Avantages alloués aux autorités au poste de niveau “2”

L’autorité au poste de niveau “H/2” et ayant des agents de l’Etat placés sous sa responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau et fax de bureau équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à septante mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois ;
- 2° l’Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Les hauts cadres aux postes de niveau « 2 » qui n’ont pas d’agents de l’Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des seuls frais de communication par téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois. L’Etat lui facilite aussi le transport comme il est prévu a l’alinéa premier du présent article.

Article 12: Avantages alloués au Directeurs d’Unité et cadres au poste de niveau “3.II”

Les Directeurs d’Unité et cadres au poste de niveau “3.II” bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Umuyobozi w'ishami uri ku rwego rw'imrimo rwa "3.II" ufile itsinda ry'Abakozi ba Leta ayobora hashingiwe ku mbonerahamwe yemewe y'Urwego akorera, agenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi ya telefoni yo mu biro.

Ingingo ya 13: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo abayobozi bakuru bari ku rwego rwa "D", "F" na "2" bagiye mu butumwa imbere mu Gihugu bakoresheje imodoka zabo, Leta ibabagenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 14: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi basabwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 15: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (30,000 Rwf) per month.

2° a special transport allowance as determined by instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of public servants under his/her responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (100,000 Rwf) per month.

Article 13: Mileage allowances

When a senior official on levels "D", "F" and "2" goes on official mission inside the Country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the relevant Ministerial Instructions issued by the Minister in charge of transport.

Article 14: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 15: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Le Directeur d'Unité au poste de niveau "3.II" ayant des agents de l'Etat placés sous sa responsabilité suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficie en plus chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 13 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux "D", "F" et "2" va en mission officielle à l'intérieur du Pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométriques conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 14: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 15: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au

na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 16: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 10/09/2014.

Kigali ku wa **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

repealed.

Article 16: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 10/09/2014.

Kigali on **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

présent arrêté sont abrogées.

Article 16 : Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 10/09/2014.

Kigali le **27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

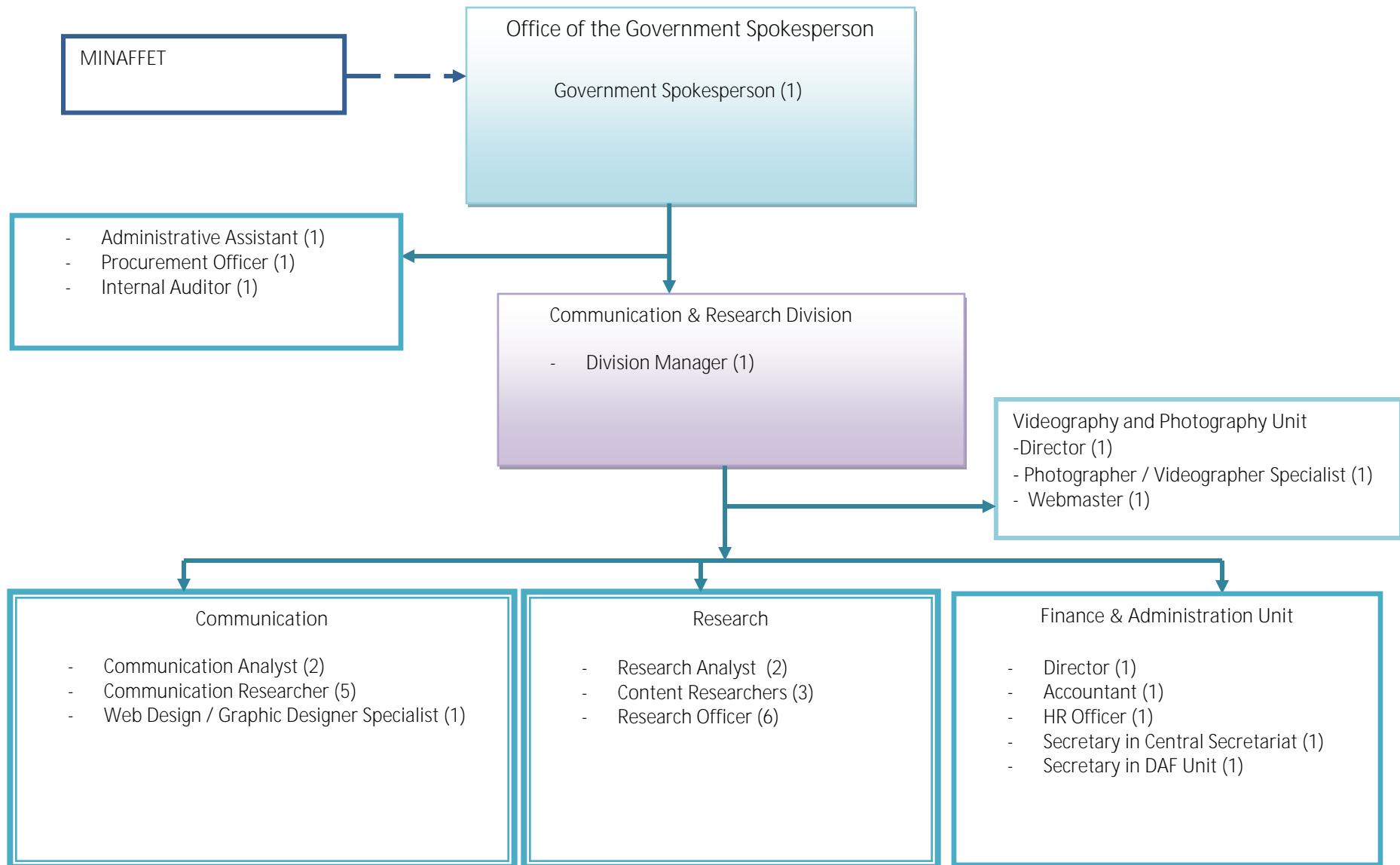
(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA I W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 81/03 RYO KU WA 27/02/2015
RISHYIRAHU URWEGO RUKORA UBUVUGIZI
BWA LETA KANDI RIKAGENA INSHINGANO,
IMITERERE N'IMIKORERE BYARWO
N'IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BARWO

ANNEX I TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 81/03 OF 27/02/2015
ESTABLISHING THE OFFICE OF THE
GOVERNMENT SPOKESPERSON AND
DETERMINING ITS RESPONSIBILITIES,
ORGANISATION AND FUNCTIONNING AS
WELL AS SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR ITS EMPLOYEES

ANNEXE I D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 81/03 DU 27/02/2015 PORTANT
CREATION DU SERVICE DU PORTE-
PAROLE DU GOUVERNEMENT ET
DETERMINANT SES ATTRIBUTIONS,
ORGANISATION ET FONCTIONNEMENT
AINSII QUE LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS A SON
PERSONNEL

OFFICE OF THE GOVERNMENT SPOKESPERSON - ORGANISATIONAL CHART



Bibonywe kugira ngo bigirwe Umigereka wa III w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 81/03 ryo ku wa 27/02/2015. rishyiraho Urwego rukora Ubuvugizi bwa Leta kandi rikagena inshingano, imiterere n'imikorere byarwo n'imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi barwo

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annex III to the Prime Minister's Order n° 81/03 of 27/02/2015. establishing the Office of the Government Spokesperson and determining its responsibilities, organization and functioning as well as salaries and fringe benefits for its employees

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être l'annexe III de l'Arrêté du Premier Ministre n° 81/03 du 27/02/2015 portant création du Service du Porte-Parole du Gouvernement et déterminant ses attributions, organisation et fonctionnement ainsi que les salaires et avantages accordés à son personnel

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA II W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 81/03 RYO KU WA 27/02/2015
RISHYIRAHO URWEGO RUKORA UBUVUGIZI
BWA LETA KANDI RIKAGENA INSHINGANO,
IMITERERE N'IMIKORERE BYARWO
N'IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BARWO

ANNEX II TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 81/03 OF 27/02/2015
ESTABLISHING THE OFFICE OF THE
GOVERNMENT SPOKESPERSON AND
DETERMINING ITS RESPONSIBILITIES,
ORGANISATION AND FUNCTIONNING AS
WELL AS SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR ITS EMPLOYEES

ANNEXE II D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°81/03 DU 27/02/2015 PORTANT
CREATION DU SERVICE DU PORTE-
PAROLE DU GOUVERNEMENT ET
DETERMINANT SES ATTRIBUTIONS,
ORGANISATION ET FONCTIONNEMENT
AINSII QUE LES SALAIRES ET AUTRES
AVANTAGES ACCORDÉS A SON
PERSONNEL

OGS JOB PROFILES

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Government Spokesperson	Government Spokesperson	Government Spokesperson	Political Appointee	1
	Procurement	Procurement Officer	<p>A0 in Procurement, Management, Accounting, Public Finance, Law, Economy</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - High analytical skills; - Knowledge of basic business and purchasing practices; - Knowledge of state contracting law, regulations and procedures; - Knowledge of grade, qualities, suppliers and prices traders of commodities; - Knowledge in contract drafting and negotiation; - Category management skills; - Time management skills; - Decision making skills; - Excellent communication skills; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French. knowledge of all is an advantage - Review and evaluates the performance of the suppliers - Verify the required order is within the agreed budget 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Internal Auditor	Internal Auditor	<p>A0 in Accounting, Public Finance, Management specializing in Finance/Accounting.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Detailed knowledge of financial and Audit Standards, HR & Financial Regulations, Procedures ; - Financial software; - Planning Skill; - High Analytical skills; - Report writing and presentation skills. - Time management skills; - Excellent problem-solving skills and clear logical thinking; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1
	Administrative Assistant	Administrative Assistant to the Government Spokesperson	<p>A1 in Secretariat Studies, Office Management; or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> -Knowledge of institution's mandate and function - Excellent communication, organizational and interpersonal skills; - Excellent customer care skills; - Office management skills; - Computer knowledge (Word processing, Power Point and Internet); - Analytical and problem solving; - Fluent in Kinyarwanda, English and/or French 	1
S/total				4

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Communication & Research Division	Division Manager	Communication & Research Division Manager	<p>A0 in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Development Studies with 5 years of working experience; or Master's Degree or Equivalent in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Economic Policy and Planning, Economics Policy and Management, Development Economics, Agro Economics, Development Studies with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent managerial and leadership skills; - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - The ability to build strong and collaborative relationships with stakeholders - Report writing and presentation skills; - Planning and coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organizational and time-management skills; - Team working skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; - A fervent interest in the media and new technology; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage; 	1
S/Total				1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Pool of Communication	Communication Analyst	Communication Analyst	<p>A0 in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Education Sciences, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Development Studies, Education Sciences with 5 years of working experience; or Master's Degree or Equivalent in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Education Sciences, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Economic Policy and Planning, Economics Policy and Management, Development Economics, Development Studies, with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent managerial and leadership skills; - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - The ability to build strong and collaborative relationships with stakeholders - Report writing and presentation skills; - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organizational and time-management skills; - Team working skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; - A fervent interest in the media and new technology; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Communication Researcher	Communication Researcher	<p>A0 in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Education Sciences, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Development Studies with 3 years of working experience; or Master's Degree or Equivalent in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Education Sciences, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Economic Policy and Planning, Economics Policy and Management, Development Economics, Development Studies with 1 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - The ability to build strong and collaborative relationships with stakeholders - Communication skills both orally and in writing - The ability to produce high quality content for multiple platforms - Excellent interpersonal skills - Report writing and presentation skills - Planning and Coordination skills - Creativity and initiative - Excellent organizational and time-management skills - Team working skills - Effective public relations and public speaking skills - Interviewing skills - Flexibility and the ability to multi-task - The ability to work under pressure and to tight deadlines - The ability to pay close attention to detail - A fervent interest in the media and new technology - Computer skills - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	5

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Web Design / Graphic Designer	Web Design / Graphic Designer Specialist	<p>A0 in Graphic Design, Fine Arts, Visual Arts, Communication Design, Creative Design (Media Design), Creative Design (Communication Design), Creative Design (Environmental Design), Creative Design (Product Design), Web Design or Architecture with 3 years of working experience OR AO level equivalent certificate / technical training with 5 years working experience OR Master's degree in Graphic Design, Fine Arts, Visual Arts, Communication Design, Creative Design (Media Design), Creative Design (Communication Design), Creative Design (Environmental Design), Creative Design (Product Design), Web Design or Architecture with 1 year experience OR Master's level equivalent certificate / technical training with 3 years working experience.</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge Required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Advanced skills in Multimedia design, Digital media development and Interactive computing. - Knowledge of Adobe Illustrator, Adobe Photoshop, Adobe InDesign, Adobe DreamWeaver, Adobe PDF and Adobe Flash - Demonstrable graphic design skills and a strong portfolio - Ability to design for print and web - Knowledge of image copyright - Knowledge of technicalities of photography/videography and Editing skills (photo/video); - Knowledge of and experience in developing info-graphics - Video/Photo Direction skills - An understanding of internet programming and scripting languages good working knowledge of the main web design applications - Strong creative skills - Good problem-solving skills and a logical approach to work - The ability to explain technical matters clearly to people who may have little knowledge of IT - An ability to work to deadlines - Good interpersonal Skills - Good communication skills 	1
			S/Total	8

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Pool of Research	Research Analyst	Research Analyst	<p>A0 in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Education Sciences, Economics, Development Studies with 5 years of working experience; or Master's Degree or Equivalent in Communication, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Education Sciences, Linguistics and Literature, Economics, Economic Policy and Planning, Economics Policy and Management, Development Economics, Development Studies, A with 3 years of working experience</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent managerial and leadership skills; - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Excellent research and analytic skills - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; - The ability to build strong and collaborative relationships with stakeholders - A fervent interest in the media and new technology; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage 	2

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Content Researchers	Content Researchers	<p>A0 in Communications, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Development Studies, History, Economics, Geography, Languages, Science, Education, Arts, Business Studies with 3 years of working experience; OR Master's Degree or equivalent in Communications, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Research Methods, Linguistics and Literature, Economics, Economic Policy and Planning, Economics Policy and Management, Development Economics, Development Studies History, Economics, Geography, Languages, Science, Education, Arts, Business Studies, Archeology with 1 years of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent managerial and leadership skills; - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - The ability to build strong and collaborative relationships with stakeholders - Excellent research and analytic skills - Report writing and presentation skills; - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Effective public relations and public speaking skills; - Interviewing skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; - A fervent interest in the media and new technology; 	3

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Research Officer	Research Officer	<p>A0 in Communications, Public Relations, Political Sciences, Sociology, International Relations, Journalism, Governance, Law, Linguistics and Literature, Economics, Development Studies, History, Economics, Geography, Languages, Science, Education, Arts, Social Science, Business Studies</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Report writing and presentation skills; - Creativity and initiative; - Excellent organizational and time-management skills; - Team working skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; - A fervent interest in the media and new technology; - Computer skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and French; knowledge of all is an advantage; - 	6
S/Total				11

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Photography / Videography Unit	Director of Unit	Director of Photography and Videography Unit	<p>A0 or Certificate or specialist training in photography, Visual Arts or Digital Media, Creative Design (Media Design), Creative Design (Communication Design), Creative Design (Environmental Design), Creative Design (Product Design) with 3years or working experience or Master's Degree or specialist training in the same field with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent managerial and leadership skills; - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Knowledge of Adobe Illustrator, Adobe Photoshop, Adobe Flash, Adobe InDesign, Adobe Dreamweaver, Avid, Final Cut PRO and relevant sounds creation software - Knowledge of image copyright; - Knowledge of Video/photo equipment (camera + accessories, sound materials, lighting); - Knowledge of technicalities of photography/videography and editing skills (photo/video); - Video/Photo Direction skills - Excellent communication, organization and interpersonal skills; - Time management skills; - Analytical and problem solving; - A mixture of creative and practical skills - A good sense of timing and visual awareness - Good computer skills - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Interviewing skills; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Photographer/ Videographer Specialist	Photographer/ Videographer Specialist	<p>A0 or Certificate or specialist training in photography, Visual Arts or Digital Media, Creative Design (Media Design), Creative Design (Communication Design), Creative Design (Environmental Design), Creative Design (Product Design) with 3 years or working experience or Master's Degree or specialist training in the same field with 1 year of working experience.</p> <p><u>Key technical skills and knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Excellent communication skills both orally and in writing; - Excellent interpersonal skills; - Knowledge of Adobe Illustrator, Adobe Photoshop, Adobe Flash, Adobe InDesign, Adobe Dreamweaver, Avid, Final Cut PRO and relevant sounds creation software - Knowledge of image copyright; - Knowledge of Video/photo equipment (camera + accessories, sound materials, lighting); - Knowledge of technicalities of photography/videography and editing skills (photo/video); - Video/Photo Direction skills; - Time management skills; - A mixture of creative and practical skills - A good sense of timing and visual awareness - Good computer skills - Planning and Coordination skills; - Creativity and initiative; - Excellent organisational and time-management skills; - Teamworking skills; - Interviewing skills; - Flexibility and the ability to multi-task; - The ability to work under pressure and to tight deadlines; - The ability to pay close attention to detail; 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Webmaster	Webmaster	<p>A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering. Certificates in A+, N+, CCNA, MCSD, LAMP/WAMP Framework and MCITP is an advantage or A1 A0 in Computer Science, Computer Engineering, Information and Communication Technology, Information Management System, Electronics and Telecommunication Engineering. Certificates in A+, N+, CCNA, MCSD, LAMP/WAMP Framework and MCITP is an advantage is an advantage with 2 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of research and development ICT policies and strategies; - Highly proficient with Microsoft Windows operating systems - Highly proficient in Microsoft Office products - Proficient in basic networking protocols and standards - Knowledge of AD, Exchange, VPN, routers, and wireless internet access; - Knowledge of circuit boards, processors, electronic equipment, and computer hardware and software, including applications and programming and their repair; - Problem-solving skills; - Web and database programming skills - A good appreciation of design, usability and interactivity of web platforms - Ability to manage websites - Creative skills to turn clients' ideas into workable plans - Excellent problem-solving skills - A willingness to work flexibly but in an organized manner - The ability to follow exact instructions - An understanding of international web development standards - The ability to work to deadlines - A commitment to keep up to date with developments in technology - The ability to work alone or as part of a team. - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage - A fervent interest in the media and new technology; 	1
S/total				3

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
Finance & Administration Unit	Director	Director of Finance and Administration Unit	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA etc) or A0 in Accounting, Public Finance, Finance or Management with Specialization in Finance/ Accounting with 3 years of working experience</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Leadership and management skills; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Knowledge of human resources concepts, practices, policies, and procedures; - Knowledge of organizational structure, workflow, and operating procedures; -Knowledge in Monitoring & System Evaluation; - Time management Skills- Interviewing Skills; - Judgment & Decision making skills; - Complex Problem solving; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Human Resource Officer	Human Resource Officer	<p>A0 in Human Resource Management, Management, Public Administration, Administrative Sciences</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of analysis of the existing system including policies, strategies and plans related to Human Resources; - Knowledge in the Development of Human Resources Policies and procedures - Leadership skills; - High analytical skills; - Report writing and presentation skills; - Computer Literate; - Coordination, planning and organisational skills; - Interpersonal skills; - Collaboration and team working skills; - Effective communication skills; - Administrative skills; - Time management skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Accounting	Accountant	<p>Accounting Professional Qualification recognised by IFAC (ACCA, CPA) or A0 in Finance, Accounting or Management with specialization in Finance/Accounting</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of cost analysis techniques; - Knowledge to analyse complex financial information & Produce reports; - Deep understanding of financial accounts; - Planning and organisational skills; - Communication skills; - Strong IT skills, particularly in Financial software (SMART IFMIS); - Judgment & Decision Making Skills; - High Analytical Skills; - Interpersonal skills; - Time management Skills; - Complex Problem solving; - Flexibility Skills; - Fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Secretariat to DAF Unit	Secretary to DAF Unit	<p>A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work,Law</p> <p><u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage 	1

Administrative Unit	Job Title	Title of job position linked with the job	Required qualification, Experience and Profiles	Proposed Job Positions
	Secretariat in Central Secretariat	Secretary of Central Secretariat	A1 in Secretarial Studies, Office Management or A0 in Public Administration, Administrative Sciences, Management, Sociology, Social Work, Law <u>Key Technical Skills & Knowledge required:</u> - Knowledge of Office Administration; - Communication Skills; - Computer Skills; - Interpersonal Skills; - Organizational Skills; - Stress Management Skills; - Time Management Skills; - Bookkeeping Skills; - Analytical & Problem solving Skills; - Decision Making Skills; - fluent in Kinyarwanda, English and/ or French; knowledge of all is an advantage	1
S/total				5
GRAND TOTAL				32

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umigereka wa I w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 81/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho Urwego rukora Ubuvugizi bwa Leta kandi rikagena inshingano, imiterere n'imikorere byarwo n'imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi barwo

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annex I to the Prime Minister's Order n° 81/03 of 27/02/2015, establishing the Office of the Government Spokesperson and determining its responsibilities, organization and functioning as well as salaries and fringe benefits for its employees

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être l'annexe I de l'Arrêté du Premier Ministre n° 81/03 du 27/02/2015 portant création du Service du Porte-Parole du Gouvernement et déterminant ses attributions, organisation et fonctionnement ainsi que les salaires et avantages accordés à son personnel

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

UMUGEREKA WA III W'ITEKA RYA
MINISITIRI W'INTEBE N° 81/03 RYO KU WA
27/02/2015 RISHYIRAHO URWEGO RUKORA
UBUVUGIZI BWA LETA KANDI RIKAGENA
INSHINGANO, IMITERERE N'IMIKORERE
BYARWO N'IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI BARWO

ANNEX III TO THE PRIME MINISTER'S
ORDER N° 81/03 OF 27/02/2015
ESTABLISHING THE OFFICE OF THE
GOVERNMENT SPOKESPERSON AND
DETERMINING ITS RESPONSIBILITIES,
ORGANISATION AND FUNCTIONNING AS
WELL AS SALARIES AND FRINGE BENEFITS
FOR ITS EMPLOYEES

ANNEXE III D'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 81/03 DU 27/02/2015 PORTANT
CREATION DU SERVICE DU PORTE-
PAROLE DU GOUVERNEMENT ET
DETERMINANT SES ATTRIBUTIONS,
ORGANISATION ET FONCTIONNEMENT
AINSII QUE LES SALAIRES ET AUTRES
AVANTAGES ACCORDÉS A SON
PERSONNEL

OFFICE OF THE GOVERNMENT SPOKESPERSON (OGS) - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Govt Spokesperson	500	D	3472	2,304,540
Communication and Research Division Manager	500	2.IV	2079	1,488,269
Communication Analyst	500	2.III	1890	1,352,972
Research Analyst	500	2.III	1890	1,352,972
Communication Researcher	500	3.III	1575	1,127,477
Content Researchers	500	3.III	1575	1,127,477
Director of Photographer / Videographer Unit	500	3.II	1369	1,015,946
Director of Administration and Finance Unit	500	3.II	1369	980,010
Web Design / Graphic Designer Specialist	500	3.II	1369	980,010
Photographer / Videographer Specialist	500	3.II	1369	980,010
Webmaster	500	4.II	1141	808,888
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
Research Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the GS	500	5.II	951	674,191
Secretary in Central Secretariat	500	8.II	508	360,136
Secretary to DAF Unit	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bigirwe Umigereka wa II w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 81/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho Urwego rukora Ubuvugizi bwa Leta kandi rikagena inshingano, imiterere n'imikorere byarwo n'imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi barwo

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyzweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen to be annex II to the Prime Minister's Order n° 81/03 of 27/02/2015 establishing the Office of the Government Spokesperson and determining its responsibilities, organization and functioning as well as salaries and fringe benefits for its employees

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

Vu pour être l'annexe II de l'Arrêté du Premier Ministre n° 81/03 du 27/02/2015 portant création du Service du Porte-Parole du Gouvernement et déterminant ses attributions, organisation et fonctionnement ainsi que les salaires et avantages accordés à son personnel

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 83/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU
CY'UBUSHAKASHATSI N'ITERAMBERE MU
BYEREKEYE INGANDA (NIRDA)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa NIRDA

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa ba *Heads of
Departments* n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa
“1.IV”

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa ba *Divison Managers*
n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa “2.III”

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami naba *Specialist* bari ku rwego
rw'imirimo rwa “3”

Ingingo ya 8: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 10: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije
n'iri teka

Ingingo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

PRIME MINISTER'S ORDER N° 83/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE NATIONAL INDUSTRIAL RESEARCH
AND DEVELOPMENT AGENCY (NIRDA)

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Determination of the salary

Article 3: Composition of the gross salary

Article 4: Fringe benefits for the Director General
of NIRDA

Article 5: Fringe benefits for Heads of
Departments and Researchers on “1.IV” Job level

Article 6: Fringe benefits for Division Managers
and Researchers on “2.III” job level

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units
and Specialist on “3” job level

Article 8: Mileage allowances

Article 9: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 10: Repealing provision

Article 11: Commencement

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 83/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE NATIONALE
DE RECHERCHE ET DE DEVELOPPEMENT
INDUSTRIELS (NIRDA)

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Détermination du salaire

Article 3: Composition du salaire brut

Article 4: Avantages alloués au Directeur
Général de NIRDA

Article 5: Avantages alloués aux chefs des
départements et Chercheurs aux postes de
niveaux “1.IV”

Article 6: Avantages alloués aux Chefs des
Divisions et Chercheurs aux postes de niveau
“2.III”

Article 7: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et les Spécialistes aux postes de niveau
“3”

Article 8: Indemnités kilométriques

Article 9: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 10: Disposition abrogatoire

Article 11: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°83/03
RYO KU WA27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY' IGIHUGU
CY'UBUSHAKASHATSI N'ITERAMBERE MU
BYEREKEYE INGANDA (NIRDA)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 51/2013 ryo ku wa 28/06/2013 rishyiraho Ikigo cy'Ighugu cy'Ubushakashatsi n'Iterambere mu byerekeye inganda (NIRDA) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 11;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'ikigo cy'Ighugu cy'Ubushakashatsi n'Iterambere mu byerekeye Inganda (NIRDA).

PRIME MINISTER'S ORDER N°83/03 OF 27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF THE NATIONAL INDUSTRIAL RESEARCH AND DEVELOPMENT AGENCY (NIRDA)

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 51/2013 of 28/06/2013 establishing the National Industrial Research and Development Agency (NIRDA) and determining its mission, organization and functioning; especially in Article 11;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of the National Industrial Research and Development Agency (NIRDA).

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°83/03 DU 27/02/2015. DETERMINANT LES SALAIRES ET AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL DE L'AGENCE NATIONALE DE RECHERCHE ET DE DEVELOPPEMENT INDUSTRIELS (NIRDA)

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 51/2013 du 28/06/2013 portant création de l'Agence Nationale de Recherche et de Développement Industriels (NIRDA) et déterminant sa mission, son organisation et son fonctionnement, spécialement en son article 11;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages accordés au personnel de l'Agence Nationale de Recherche et de Développement

Industriels (NIRDA).

Iningo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba NIRDA igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NIRDA biri ku mugereka w'iri teka.

Iningo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku Mukozi ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imirimo za "E", "F", "G/1.IV" na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of NIRDA shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in NIRDA are in annex to this Order.

Article 3: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", "F", "G/1.IV" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport

Article 2: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de NIRDA sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de NIRDA sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "E", "F", "G/1.IV" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport

abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa NIRDA

Umuyobozi Mukuru wa NIRDA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300.000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° Leta imworohereza mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufilet gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa ba Head of Departments n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa "1.IV"

Head of Department n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa "1.IV" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° buri *Head of Department* agenerwa amafaranga

allowance in accordance with instructions of the Minister in charge public service.

Article 4: Fringe benefits for the Director General of NIRDA

The Director General of NIRDA shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) each month for office telephone and fax communication allowance and forty thousand Rwandan francs (Rwf 40,000) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (Rwf 150,000) per month for mobile phone communication allowance;

2° office guest's entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (Rwf 300,000) per month and transferred to the institution's account;

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for Head of Departments and Researchers on "1.IV" Job level

Heads of Departments and Researchers on "1.IV" job level shall each be entitled to the following fringe benefits:

1° each Head of Department shall be entitled to

conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 4: Avantages alloués au Directeur Général de NIRDA

Le Directeur Général de NIRDA bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;

2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte de l'institution concernée;

3° l'Etat lui facilite en ce qui concerne le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Chefs des Départements et Chercheurs aux postes de niveaux "1.IV"

Les Chefs des Départements et Chercheurs aux postes de niveaux "1.IV" bénéficient chacun des avantages comme suit :

1° chaque chef de département bénéficie des

y'itumanaho rya telephone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n'ay'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;

- 2° Leta iborohereza kandi ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze;

Buri Mushakashatsi w'umwuga uri ku rwego rwa "1.IV" yororoherezwa mu bijyanye n'uburyo bw'ingendo hakurikijwe uburyo bwihariye buteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze. Icyakora ntagenerwa amafaranga y'itumanaho avugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa ba Divison Managers n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa "2.III"

Divison Managers n'Abashakashatsi bari ku rwego rwa "2.III" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimbo ku buryo bukurikira:

- 1° buri *Divison Manager* agenerwa amafaranga y'itumanaho rya telephone yo mu biro angana n' amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telephone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta iborohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze;

one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for office telephone communication allowance and one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for mobile phone communication allowance;

- 2° the Government shall also facilitate their transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport;

Each career Researcher on "1.IV" Job level shall be entitled to transport facilitation in particular manner in accordance with instructions of the Minister in charge of transport. However, he/she shall not benefit communication allowance referred to in Paragraph One of this Article.

Article 6: Fringe benefits for Division Managers and Researchers on "2.III" job classification level

Division Managers and Researchers on "2.III" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° each Division Manager shall be entitled to seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) each month for office telephone communication allowance and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;
- 2° the Government facilitate their transport in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport;

frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;

- 2° l'Etat leur facilite aussi le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions;

Chaque Chercheur de carrière au poste de niveau "1.IV" bénéficie de la facilitation de transport de façon particulière conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions. Cependant il ne bénéficie pas des frais de communication mentionnés à l'alinéa premier du présent article.

Article 6: Avantages alloués aux Chefs des Divisions et Chercheurs aux postes de niveau "2.III"

Les chefs des divisons et Chercheurs aux postes de niveau "2.III" bénéficient chacun des avantages comme suit:

- 1° chaque chef de division bénéficie des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à soixante-dix mille francs Rwandais (Rwf 70.000) et ceux de téléphone portable équivalent à soixante-dix-mille francs rwandais (Rwf 70.000) par mois;
- 2° l'Etat leur facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions;

Buri Mushakashatsi w'umwuga uri ku rwego rwa "2/H" yoroherewa ingendo hakurikijwe uburyo bwihariye buteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze. Icyakora ntagenerwa amafaranga y'itumanaho avugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo.

Ingingo ya 7: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na Specialists bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami na *Specialists* bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° buri Muyobozi w'Ishami na buri *Specialist* uri ku rwego rwa "3" agenerwa amafaranga y'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° buri Muyobozi w'Ishami na buri *Specialist* bagenerwa kandi indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imirimo yemewe, bagenerwa buri wese kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi y'itumanaho rya telefone yo mu biro.

Abashakashatsi b'umwuga bari ku rwego rw'imirimo

Each career Researcher on "2/H" Job level shall be entitled to transport facilitation in particular manner in accordance with instructions of the Minister in charge of transport. However, he/she shall not benefit communication allowance referred to in Paragraph One of this Article.

Article 7: Fringe benefits for Directors of Units and Specialists on "3" job classification level

Directors of Units and Specialist on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° each Director of Unit and each Specialist shall be entitled to a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;

2° each Director of Unit and each Specialist shall also be entitled to a special transport allowance in accordance with instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Career Researchers positioned by career progression

Chaque Chercheur de carrière au poste de niveau "2/H" bénéficie de la facilitation de transport de façon particulière conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions. Cependant il ne bénéficie pas des frais de communication mentionnés à l'alinéa premier du présent article.

Article 7: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et Spécialistes aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et Spécialistes aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

1° chaque Directeur d'Unité et chaque Spécialiste bénéficie des frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° chaque Directeur d'unité et chaque Spécialiste bénéficie aussi de l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Les Chercheurs de carrière aux postes

rwa “3” bitewe n’izamurwa mu ntera mu mirimo bakora; kandi bakaba badafite itsinda ry’abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y’imyanya y’imirimo, ntibagenerwa amafaranga y’itumanaho n’uburyo bwo koroherezwa ingendo bivugwa muri iyi ngingo.

Iningo ya 8: Indamunite z’urugendo rw’imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa “E”, “F”, “G/1.IV” na “H/2” agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y’urugendo hakurikijwe ibiteganywa n’Amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 9: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w’Abakozi ba Leta n’Umurimo, Minisitiri w’Ibikorwa Remezo na Minisitiri w’Imari n’Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 10: Ivanwaho ry’ingingo zinyuranyije n’iri teka

Iningo zose z’amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Iningo ya 11: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y’u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

on level “3” without a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall not be entitled to communication allowances and transport facilitation stipulated in the present Article.

Article 8: Mileage allowances

When a senior official on levels “E”, “F”, “G/1.IV” and “H/2” goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 9: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 10: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 11: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Kigali, on 27/02/2015

d’avancement professionnel de niveaux “3”, mais qui n’ont pas d’agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, ne bénéficient pas de frais de communication et la facilitation de transport dont mention au présent article.

Article 8: Indemnités kilométriques

Lorsqu’un haut cadre au poste de niveau “E”, “F”, “G/1.IV” et “H/2” va en mission officielle à l’intérieur du pays en utilisant son véhicule, l’Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 9: Autorités chargées de l’exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l’exécution du présent arrêté.

Article 10: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 11: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W' ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 83/03 RYO KU WA. 27/02/2015
RISHYIRAHO IMISHAHAR N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU
CY'UBUSHAKASHATSI N'ITERAMBERE MU
BYEREKEYE INGANDA (NIRDA)

ANNEX TO PRIME MINISTER'S ORDER
N° 83/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE NATIONAL
INDUSTRIAL RESEARCH AND
DEVELOPMENT AGENCY (NIRDA)

ANNEXE DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 83/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DE L'AGENCE NATIONALE
DE RECHERCHE ET DE
DEVELOPPEMENT INDUSTRIELS
(NIRDA)

NIRDA - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	500	E	3,156	2,011,950
Head of Research & Development Coordination Department	400	1.IV	2,608	1,330,080
Chemistry Principal Researcher	400	1.IV	2,608	1,330,080
Chemical and Biomedical Engineering Principal Researcher	400	1.IV	2,608	1,330,080
Pharmaceutical and Chemical Industries Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Cleaner Energy & Environmental Management Research Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Agro-Processing & Biotechnological Research Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Process Engineering, Manufacturing & High-tech Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Technology Transfer & Commercialisation Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Corporate Services Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Chemistry Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Pharmacy/Microbiology Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Chemical and Biomedical Engineering Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Biodiversity/Ecology Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Environmental Technology Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Waste management Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Eco-tourism Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Solar, Wind and Geothermal energy Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Alternative renewable liquid and solid fuels Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Oils and gas technologies Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Biotechnology Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Chemical Engineering Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Industrial chemistry Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Automation and Control Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Machinery, processes and systems Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Packaging Senior Research Officer	400	2.III	1,890	963,900
Manufacturing Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Nanotechnology Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
ICT Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Building Materials and Ceramics Senior Researcher	400	2.III	1,890	963,900
Chemistry Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Pharmacy/Microbiology Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Chemical and Biomedical Engineering Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Biodiversity/Ecology Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Environmental Technology Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Climate Change Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Green Urbanization Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Waste management Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Eco-tourism Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Alternative renewable liquid and solid fuels Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Oils and gas technologies Researcher	400	3.III	1,575	803,250

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Biotechnology Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Industrial chemistry Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Automation and Control Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Machinery, processes and systems Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Packaging Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Manufacturing Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Building Materials and Ceramics Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Electrical Mechanical Engineering Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Electro Mechanical Engineering Researcher	400	3.III	1,575	803,250
Director of Green Economy Development Centres	400	3.III	1,575	803,250
Director of Technology Incubation Centres	400	3.III	1,575	803,250
Prototype Research Officers	400	3.II	1,369	776,419
Incubation Centre Managers	400	3.II	1,369	784,008
Chemistry Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Pharmacy/Microbiology Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Chemical and Biomedical Engineering Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Biodiversity/Ecology Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Environmental Technology Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Waste management Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Solar, Wind and Geothermal energy Associate Research officer	400	3.II	1,369	776,419
Alternative renewable liquid and solid fuels Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Oils and gas technologies Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Biotechnology Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Chemical Engineering Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Industrial chemistry Associate Researcher	400	3.II	1,369	776,419
Machinery, processes and systems Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
Manufacturing Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
Nanotechnology Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
ICT Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
Electrical Mechanical Engineering Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
Electro Mechanical Engineering Associate Researcher	400	3.II	1,369	698,190
Director of Laboratory	400	3.II	1,369	698,190
Director of Industrial Information and Intellectual Property, Marketing & Business Development Unit	400	3.II	1,369	784,008
Director of Planning, Monitoring, Evaluation & ICT Unit	400	3.II	1,369	784,008
Director of Administration & Finance Unit	400	3.II	1,369	784,008
HR Management & Capacity Development Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Investment & Financial Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Environmental Innovation & Technology Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Climate Change Innovation Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Green Urbanization Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Chemistry Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Pharmacy/Microbiology Research assistant	400	4.III	1,313	744,659

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Chemical and Biomedical Engineering Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Solar, Wind and Geothermal energy Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Alternative renewable liquid and solid fuels Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Oils and gas technologies Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Biotechnology Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Chemical Engineering Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Automation and Control Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Machinery, processes and systems Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Manufacturing Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Nanotechnology Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Building Materials and Ceramics Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Electrical Mechanical Engineering Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Electro Mechanical Engineering Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Prototype Research Assistant	400	4.III	1,313	744,659
Legal Affairs Officer	400	4.III	1,313	744,659
Public Relations & Communication Officer	400	4.II	1,141	647,110
Marketing Officer	400	5.II	951	539,353
Senior Lab Technician	400	4.II	1,141	647,110
Lab Technician	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353

Official Gazette No. Special Bis of 28/02/2015

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Legal Officers (Industrial property)	400	5.II	951	539,353
Quality Assurance Officer	400	5.II	951	539,353
Business Development Officer	400	5.II	951	539,353
Intellectual Property Manager	400	5.II	951	539,353
Planning Officer	400	5.II	951	539,353
Monitoring & Evaluation Officers	400	5.II	951	539,353
Network & System Administrator	400	5.II	951	539,353
Database & Application Administrator	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the DG	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Head of department	400	7.II	660	374,314
Administrative Assistant to the Division Managers	400	7.II	660	374,314
Cashiers	400	8.II	508	288,109
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 83/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu cy'Ubushakashatsi n'Iterambere mu byerekeye Inganda (NIRDA)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 83/03 of 27/02/2015 determining salaries and fringe benefits for employees of the National Industrial Research and Development Agency (NIRDA)

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 83/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et avantages accordés au personnel de l'Agence Nationale de Recherche et de Développement Industriels (NIRDA)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 84/03
RYO KU WA 27/02/2015 RIGENA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGHUGU GISHINZWE IRANGAMUNTU
(NIDA)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 84/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL IDENTIFICATION AGENCY
(NIDA)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 84/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DE L'AGENCE NATIONALE
DE L'IDENTIFICATION (NIDA)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 3: Ibigeze umushahara mbumbe

Ingingo 4 : Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa
NIDA

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa abayobozi bakuru
bari ku rwego rwa "H/2"

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimio
rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Determination of the salary

Article 3: Composition of gross salary

Article 4: Fringe benefits for Director General of
NIDA

Article 5: Fringe benefits for senior official on
"H/2" job classification level

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and officials on "3" job level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2 : Détermination du salaire

Article 3: Composition du salaire brut

Article 4 : Avantages alloués au Directeur
General de NIDA

Article 5: Avantages alloués au hauts cadre au
poste de niveau "H/2"

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

**ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°84/03
RYO KU WA27/02/2015 RIGENA IMISHAHARA
N'IBINDI BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGIHUGU GISHINZWE IRANGAMUNTU
(NIDA)**

**PRIME MINISTER'S ORDER N° 84/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL IDENTIFICATION AGENCY
(NIDA)**

**ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 84/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE NATIONALE
DE L'IDENTIFICATION (NIDA)**

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 38/03 ryo kuwa 11/04/2014 rigena imbonerahamwe n'incamake y'imyanya yimirimo by'Ikigo cy'Ighugu Gishinzwe Irangamuntu;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 38/03 of 11/04/2014 determining the organizational structure and summary of job positions of the National Identification Agency;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister of Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

ORDERS:

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 38/03 du 11/04/2014 déterminant la structure organisationnelle et la synthèse des emplois de l'Agence Nationale de l'Identification;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE :

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rigena imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Indangamuntu (NIDA).

Iningo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi ba NIDA igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NIDAbiri ku mugerekwa w'iri teka.

Iningo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozzi bakuru n'abakozi ba NIDA ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa abakozi bari ku nzego

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of National Identification Agency (NIDA).

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of NIDA shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and the gross salary corresponding to each job position in NIDA are annexed to this Order.

Article 3: Composition of gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of NIDA shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to official

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages accordés aux agents de l'Agence Nationale de l'Identification (NIDA).

Article 2 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de NIDA sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de NIDA sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de NIDA comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux

z'imirimo za "F" na "H/2" boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Ingingo 4: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa NIDA

Umuyobozi Mukuru muri NIDA agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200.000 Frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba.
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Abayobozi Bakuru bari ku rwego rwa "H/2"

Abayobozi bakuru bari ku rwego rwa "H/2" kandi bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imirimo yemewe, bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya

positioned on level "F" and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with instructions of the Minister in charge of public service.

Article 4: Fringe benefits for Director General of NIDA

The Director General of NIDA shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) and a mobile phone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
- 2° office entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (Rwf 200,000) per month payable at the concerned institution's bank account ;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for senior officials on "H/2" job classification level

Senior officials on "H/2" job classification level with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to the following

postes de niveau "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 4: Avantages alloués au Directeur General de NIDA

Le Directeur General de NIDA bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et de communication par téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois payable au compte bancaire de l'institution concernée;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués aux hauts cadres aux postes de niveau "H/2"

Les hauts cadres aux postes de niveau "H/2" et ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants:

imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone na fax byo mu biro angana n'amafaranga y'u Rwanda ibihumbi mirongo irindwi (70.000 Frw) buri kwezi; n'aya telefone igendanwa angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta iborohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi.
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imirimo yemewe, bagenerwa kandi buri wese amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi y'itumanaho rya telefone yo mu biro.

fringe benefits:

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for office telephone and fax communication allowance, and seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for mobile phone communication allowance;
- 2° the Government shall facilitate their transport in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job level

Directors of Units and officials on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month.
- 2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

1° les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalent à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalent à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois ;

2° l'Etat leur facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Iningo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "F" na "H/2" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo akurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri uftite gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ubutegetsi bw'Ighugu, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Iningo ya 10: Igihe Iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Article 7: Mileage allowances

When a Senior Official on levels "F" na "H/2" goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances specified in the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Local Government, Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All other prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un Haut Cadre aux postes de niveaux "F" na "H/2" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, Ministre de l'Administration Locale, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les autres dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N°84/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO
CY'IGHUGU GISHINZWE IRANGAMUNTU
(NIDA)

ANNEXE TO PRIME MINISTER'S ORDER
N°84/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF NATIONAL
IDENTIFICATION AGENCY (NIDA)

ANNEXE A L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 84/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE L'AGENCE NATIONALE DE
L'IDENTIFICATION (NIDA)

NIDA - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf / Month)
Director General	441	F	2869	1,613,167
Technical Operation Division Manager	400	2.III	1890	963,900
Director of Database & Applications Unit	400	3.III	1575	901,981
Director of ICT Infrastructure Unit	400	3.III	1575	901,981
Director of Production & Distribution Unit	400	3.III	1575	901,981
Director of Civil Registration & Data Collection Unit	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance & Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Senior ID System Administrator	400	3.II	1369	784,008
Senior Database and Application Administrator	400	3.II	1369	812,757
System Integration Specialist	400	3.II	1369	784,008
Smart Card Specialist	400	3.II	1369	784,008
Senior Network Administrator	400	3.II	1369	784,008
Senior IT System Security Auditor	400	3.II	1369	784,008
Senior Spartanic Engineer	400	3.II	1369	784,008
Financial Business Specialist	400	3.II	1369	784,008
Human Resource Management and Capacity development specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1313	744,659
Public Relations & Communication Officer	400	4.II	1141	647,110
Hardware Engineer	400	4.II	1141	647,110
Biometric Data Officer	400	5.II	951	539,353
Data Analysis Officer	400	5.II	951	539,353
Diaspora Biometric Data Officer	400	5.II	951	539,353
Production & Distribution Supervisor	400	5.II	951	539,353
Card Issuing Officer	400	5.II	951	539,353
Base Stock Officer	400	5.II	951	539,353
Card Printing Officer	400	5.II	951	539,353
Quality Assurance Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Planning/M&E Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Administrative Liaison Officer	400	5.II	951	539,353
Customer Care Officer	400	6.II	793	449,744
Data Authorization Officer	400	7.II	660	374,314
Data Entry Officer	400	7.II	660	374,314
Secretary in central secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugerekwa w' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 84/03 ryo ku wa 27/02/2015 rigena imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi mu Kigo cy'Ighugu gishinzwe Indangamuntu (NIDA)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's order n° 84/03 of 27/02/2015 determining, salaries and fringe benefits for employees of National Identification Agency (NIDA)

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 84/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et avantages accordés aux agents de l'Agence Nationale de l'Identification (NIDA)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo
Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour
Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail
Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 85/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'ITORERO (NIC)

PRIME MINISTER'S ORDER N°85/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE NATIONAL ITORERO COMMISSION
(NIC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 85/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AUX AGENTS DE LA COMMISSION
NATIONALE D'ITORERO (NIC)

ISHAKIRO

UMUTWE WA MBERE: INGINGO RUSANGE

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 3: Umushahara mbumbe

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Mukuru

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa abayobozi bakuru
bari ku rwego rwa "H/2"

Ingingo ya 6: Ibigenewa abayobozi n'abakozi bari
ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

CHAPTER ONE: GENERAL PROVISIONS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Determination of the salary

Article 3: Gross salary

Article 4: Fringe benefits for Secretary General

Article 5: Fringe benefits for senior officials on
"H/2" job classification level

Article 6: Fringe benefits for officials on "3" job
classification level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 9: Commencement

Article 10: Repealing provision

TABLE DE MATIERES

CHEAPITRE PREMIER: DISPOSITIONS GENERALES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2 : Détermination du salaire

Article 3: Salaire brut

Article 4 : Avantages alloués au Secrétaire
General

Article 5: Avantages alloués aux hauts cadres
aux postes de niveau "H/2"

Article 6: Avantages alloués aux cadres aux
postes de niveau "3"

Article 7 : Indemnités kilométriques

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°
85/03.RYO KU WA27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI MURI KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'ITORERO (NIC)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 85/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE NATIONAL ITORERO COMMISSION
(NIC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 85/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS
AUX AGENTS DE LA COMMISSION
NATIONALE D'ITORERO (NIC)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo kuwa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Ighugu y'Itorero (NIC).

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Article 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of the National Itorero Commission (NIC).

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE :

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages alloués aux agents de la Commission Nationale d'Itorero (NIC).

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba NIC igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NIC biri ku mugereka w'iri teka.

Ingingo 3: Umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku bayobozи bakuru n'abakozi ba NIC ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo abakozi bari ku nzego z'imirimo za "F", "G/1", na "H/2" boroherewa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of NIC shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index, index value and the gross salary corresponding to each job position within NIC are annexed to this Order.

Article 3: Gross salary

The monthly gross salary of the authorities and employees of NIC shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "F", "G/1." and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in

Article 2 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de NIC sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de NIC sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Salaire brut

Le salaire brut mensuel des dirigeants et des agents de NIC comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "F", "G/1" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport

nshingano ze.

Ingingo ya 4 :Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Mukuru wa NIC

Umunyamabanga Mukuru wa NIC agenerwa ibi bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone na fax byo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) n'ay'irya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa abayobozi bakuru bari ku rwego rwa “H/2”

Abayobozi bakuru bari ku rwego rwa “H/2” kandi bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashangiwe ku mbonerahamwe y'imanya yimirimo yemewe, bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone na fax byo yo mu biro angana n'amafaranga y'u Rwanda ibihumbi mirongo irindwi (70.000 Frw) buri kwezi; n'ay'irya telefoni igendanwa angana n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;

accordance with instructions of the Minister in charge of public service.

Article 4: Fringe benefits for Secretary General of NIC

The Secretary General of NIC shall be entitled to the following benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) each month for office telephone and fax communication allowance and one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for mobile phone communication allowance;
- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for senior officials on “H/2” job classification level

Senior officials on “H/2” job classification level with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for office telephone and fax communication allowance, and seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for mobile phone communication allowance;

conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 4 : Avantages alloués au Secrétaire General de NIC

Le Secrétaire General de NIC bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;
- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués aux hauts cadres aux postes de niveau “H/2”

Les hauts cadres aux postes de niveau “H/2” et ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone et fax de bureau équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) et ceux de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois ;

2° Leta iborohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abayobozi n'abakozi bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimmo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imirimmo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imrimo yemewe, bagenerwa kandi buri wese amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi y'itumanaho rya telephone yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa F na H/2 agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

2° the Government shall facilitate their transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and officials on "3" job level

Directors of Units and officials on "3" job level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior officials on levels F, and H/2 go on official mission inside the country by using their vehicles, the State shall pay them mileage allowances in accordance with the instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

2° l'Etat leur facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et cadres aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit :

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois ;
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents de l'Etat placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7 : Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux F, et H/2 va en missions officielles à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Kigali, on 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 85/03 RYO KU WA 27/02/2015
RIGENA IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI MURI KOMISIYO
Y'IGIHUGU Y'ITORERO (NIC)

ANNEX TO PRIME MINISTER'S ORDER N°
85/03 OF 27/02/2015 DETERMINING SALARIES
AND FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL ITORERO COMMISSION (NIC)

ANNEXE DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N° 85/03 .DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AU PERSONNEL
DE LA COMMISSION NATIONALE
D'ITORERO (NIC)

NIC - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Secretary General	441	F	2,869	1,613,167
Commissioner of ITORERO Commission	400	G	2,608	1,330,080
Coordinator of UBUTORE Development Centre	400	2.III	1,890	1,082,378
Director of Mentoring, Mobilisation & Volunteerism Unit	400	3.II	1,369	784,008
Director of National Service	400	3.II	1,369	784,008
Director of Administration & Finance Unit	400	3.II	1,369	784,008
Advisor to the Person	400	3.II	1,369	784,008
Human Resources Management and Capacity development specialist	400	3.II	1,369	784,008
Legal Affairs	400	4.III	1,313	744,659
Public Relations & Communication Officer	400	4.II	1,141	647,110
Researcher & Data Manager	400	4.II	1,141	647,110
Mentor Officer	400	5.II	951	539,353
Mobilization Officer	400	5.II	951	539,353
Volunteer Officer	400	5.II	951	539,353
National Service Plants Officer	400	5.II	951	539,353
National Service Tracking Officer	400	5.II	951	539,353
National Service Operations Officer	400	5.II	951	539,353
Call Centre Officer	400	5.II	951	539,353
Program Officer at UBUTORE Dvpt Centre	400	5.II	951	539,353
ICT Officer at UBUTORE Dvpt Centre	400	5.II	951	539,353
ICT Officer at Haedquarter	400	5.II	951	539,353
Internal auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, M&E Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer at Headquarter	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer at UBUTORE Dvpt Centre	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the Chairman	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to the SG	400	5.II	951	539,353
Documentalist & Librarian	400	6.II	793	449,744
Nurse	400	7.II	660	374,314
Administrative Assistant to the Coordinator of UBUTORE Dvpt Centre	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109
Driver	400	10.II	300	170,143

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 85/03 ryo ku wa27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi muri Komisiyo y'Igihugu y'Itorero (NIC)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 85/03 of 27/02/2015 determining, salaries and fringe benefits for employees of National Itorero Commission (NIC)

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 85/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et avantages accordés au personnel de la Commission Nationale d'Itorero (NIC)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)

MUREKEZI Anastase
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 86/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAOH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
UBUMENYI BW'IKIRERE (METEO Rwanda)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 86/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA METEOROLOGY AGENCY
(METEO Rwanda)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 86/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE RWANDAISE
DE LA METEOROLOGIE (METEO Rwanda)

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Article 2: Determination of the salary

Article 2: Détermination du salaire

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Article 3: Composition of the gross salary

Article 3: Composition du salaire brut

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru
wa METEO Rwanda

Article 4: Fringe benefits for the Director General
of METEO Rwanda

Article 4: Avantages alloués au Directeur
Général de METEO Rwanda

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa *Divison Managers* uri
ku rwego rw'imirimo rwa "2.III"

Article 5: Fringe benefits for Division Manager on
"2.III" job classification level

Article 5: Avantages alloués au Chef de Division
au poste de niveau "2.III"

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi
b'Amashami n'abakozi bari ku rwego rw'imirimo
rwa "3.II"

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and other employees on "3.II" job classification
level

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'unités et autres agents aux postes de niveau
"3.II"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Article 7: Mileage allowances

Article 7: Indemnités kilométriques

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 8 : Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Article 9: Repealing provision

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°
86/03RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'IKIGO CY'IGIHUGU GISHINZWE
UBUMENYI BW'IKIRERE (METEO Rwanda)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 86/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
RWANDA METEOROLOGY AGENCY
(METEO Rwanda)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 86/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE L'AGENCE RWANDAISE
DE LA METEOROLOGIE (METEO Rwanda)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 37, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 54 bis/2011 ryo ku wa 14/12/2011 rishyiraho Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Ubumenyi bw'Ikirere (METEO Rwanda) rikanagena inshingano, imiterere n'imikorere byacyo, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 2;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Ighugu gishinzwe Ubumenyi bw'Ikirere (METEO Rwanda).

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 37, 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for public service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 54 bis/2011 of 14/12/2011 establishing Rwanda Meteorology Agency (METEO Rwanda) and determining its mission, organization and functioning, especially in article 2;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014;

ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Meteorology Agency (METEO Rwanda).

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 37, 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n°54 bis/2011 de la 14/12/2011 portante création de l'Agence Rwandaise de la Météorologie (METEO Rwanda) et déterminant sa mission, son organisation et son fonctionnement, spécialement en article 2;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014;

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages accordés au personnel de l'Agence Rwandaise de la Météorologie (METEO Rwanda).

Iningo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'Abakozi ba METEO Rwanda igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri METEO Rwanda biri ku mugereka w'iri teka.

Iningo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi wa METEO Rwanda ukubiyemo iby'ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imirimo za "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite abakozi ba Leta mu

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of METEO Rwanda shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position within METEO Rwanda are in annex to this Order.

Article 3: Composition of the gross salary

The monthly gross for each employee of METEO Rwanda shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "H/2" whose transport shall be facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance

Article 2: Détermination du salaire

Les salaires accordés au personnel de METEO Rwanda sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de METEO Rwanda sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent de METEO Rwanda comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux

nshingano ze.

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umuyobozi Mukuru wa METEO Rwanda

Umuyobozi Mukuru wa METEO Rwanda agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi n'ay'rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200, 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibintu mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa Division Managers bari ku rwego rwa "2.III"

Division Managers agenerwa ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n' amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda

with instructions of the Minister in charge public service.

Article 4: Fringe benefits for the Director General of METEO Rwanda

The Director General of METEO Rwanda shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for office telephone and fax communication allowance and one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for mobile phone communication allowance;
- 2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (Rwf 200,000) per month and transferred to the institution's bank account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for Division Managers on "2.III" job classification level

Division Manager each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) each month for office land line and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 4: Avantages alloués au Directeur Général de METEO Rwanda

Le Directeur Général de METEO Rwanda bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de et fax de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte bancaire de l'institution concernée;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués aux chefs des divisions aux postes de niveau "2.III"

Le Chef de Divisons bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à soixante-dix mille francs Rwandais (70.000 Frw) et de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par

(70.000 Frw) buri kwezi;

2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami n'Abakozi bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imrimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;

2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bafite itsinda ry'abakozi ba Leta bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imrimo yemewe, bagenerwa kandi amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi y'itumanaho rya telefone yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa G na H/2 agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile Gutwara Abantu mu nshingano ze.

2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and other public servants on "3" job classification level

Directors of Units and other public servants on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month.

2° a special transport allowance as determined by the instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on levels G and H/2 goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with instructions of the Minister in charge of transport.

mois;

2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Autres avantages alloués aux Directeurs d'Unités et autres agents de l'Etats aux postes de niveau "3.II"

Les Directeurs d'Unités et autres agents de l'Etats aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.

2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3" ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux G et H/2 va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses

attributions.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo bivanyweho.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangiragukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera kuwa 29/07/2014.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes effect as of 29/07/2014.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa**27/02/2015**

Kigali, on**27/02/2015**

Kigali, le**27/02/2015**

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA ANNEX TO PRIME MINISTER'S ORDER ANNEXE DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISITIRI W'INTEBE N°86/03 RYO N° 86/03 OF27/02/2015 DETERMINING MINISTRE N°86/03 DU27/02/2015
KU WA27/02/2015 RISHYIRAHO DETERMINANT LES SALAIRES ET
IMISHAHARA N'IBINDI SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
BIGENERWA ABAKOZI B'IKIGO EMPLOYEES OF RWANDA AVANTAGES ACCORDÉS AUX AGENTS
CY'IGIHUGU GISHINZWE METEOROLOGY AGENCY (METEO) DE L'AGENCE RWANDAISE DE LA
UBUMENYI BW'IKIRERE (METEO METEOROLOGIE (METEO Rwanda)
Rwanda)

METEO Rwanda SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Director General	441	F	2,869	1,613,167
Weather / Climate Services and Applications Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Data Observations, Quality Control and Processing Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Technology & Information Services Division Manager	400	2.III	1,890	1,082,378
Senior Radar and Remote Sensing Engineer	400	3.II	1,369	784,008
Senior Forecaster	400	3.II	1,369	784,008
Senior Meteorological Applications	400	3.II	1,369	784,008
Director of Administration and Finance	400	3.II	1,369	784,008
HR Management & Capacity Development Specialist	400	3.II	1,369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1,313	744,659
Network Engineer	400	4.II	1,141	647,110
Radar Maintenance Engineer	400	4.II	1,141	647,110
Radar Data Processing	400	4.II	1,141	647,110
Radar Software Engineer	400	4.II	1,141	647,110
Electrical Engineer	400	4.II	1,141	647,110
Public Relations and Communication Officer	400	4.II	1,141	647,110
Telecommunication engineer	400	4.II	1,141	647,110
Forecasting Officer	400	5.II	951	539,353
Meteorological Applications Officer	400	5.II	951	539,353
Graphics Design Officer	400	5.II	951	539,353
Instruments Maintenance and Calibration Officer	400	5.II	951	539,353
Electrical Technician Officer	400	5.II	951	539,353
Mechanical Technician	400	5.II	951	539,353
Observations Processing Officer	400	5.II	951	539,353
Data Quality Control Officer	400	5.II	951	539,353
System Administrator	400	5.II	951	539,353
ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, Monitoring & Evaluation Officer	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to DG	400	5.II	951	539,353
Observation Supervisor	400	6.II	793	449,744
Documentation and Archives Officer	400	6.II	793	449,744
Observation Officer	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 86/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ikigo cy'Igihugu gishinzwe Ubumenyi bw'Ikirere (METEO Rwanda)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 86/03 of 27/02/2015 determining salaries and fringe benefits for employees of Rwanda Meteorology Agency (METEO Rwanda)

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 86/03 du 27/02/2015. déterminant les salaires et avantages accordés au personnel de l'Agence Rwandaise de la Météorologie (METEO Rwanda)

Kigali, le 27/05/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)

UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)

UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango
cy a Repubulika :**

**Seen and Sealed with the Seal of the
Republic:**

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru
ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 87/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'UBUNYAMABANGA BW'IGIHUGU
BWO KONGERA UBUSHOBOZI (NCBS)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 87/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE NATIONAL CAPACITY BUILDING
SECRETARIAT (NCBS)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 87/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU SECRETARIAT
NATIONAL DE RENFORCEMENT DES
CAPACITES (NCBS)

ISHAKIRO

TABLE OF CONTENTS

TABLE DE MATIERES

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Article One: Purpose of this Order

Article premier: Objet du présent arrêté

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Article 2: Determination of the salary

Article 2: Détermination du salaire

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Article 3: Composition of the gross salary

Article 3: Composition du salaire brut

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa wa NCBS

Article 4: Fringe benefits for the Executive
Secretary of NCBS

Article 4: Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif de NCBS

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa ba *Division Managers*
bari ku rwego rwa "2.III"

Article 5: Fringe benefits for Division managers
on "2.III" jobs classification level

Article 5: Avantages alloués aux chefs de
Divisions aux postes de niveau "2.III"

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa abayoboz
b'amashami na ba *Specialists* bari ku rwego
rw'imrimo rwa "3"

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units
and Specialists on "3" job classification level

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs
d'Unités et aux Spécialistes aux postes de niveau
"3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Article 7: Mileage allowances

Article 7: Indemnités kilométriques

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Article 9: Repealing provision

Article 9: Disposition abrogatoire

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Article 10: Commencement

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE
N°87/03.RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI B'UBUNYAMABANGA BW'IGIHUGU
BWO KONGERA UBUSHOBOZI (NCBS)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 87/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
THE NATIONAL CAPACITY BUILDING
SECRETARIAT (NCBS)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°87/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DU SECRÉTARIAT
NATIONAL DE RENFORCEMENT DES
CAPACITÉS (NCBS)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho Sitati Rusange igenga Abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo ku wa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubisuzuma no kubyemeza;

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Article 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Reviewing the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in its session of 29/07/2014;

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003 telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014 ;

ATEGETSE:

Iningo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ubunyamabanga bw'Ighugu bwo Kongera Ubushobozi (NCBS).

ORDERS:

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of the National Capacity Building Secretariat (NCBS).

ARRETE:

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages accordés au personnel du Secrétariat National de Renforcement des Capacités (NCBS).

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi ba igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NCBS biri ku mugerekwa wa I w'iri teka.

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi ku mukozi wa NCBS ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo iki ntigenerwa Abayobozi bari ku nzego z'imirimo za "F" na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze; ndetse n'abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of NCBS shall be determined basing on the job classification and in accordance with general principles on salary calculation in public service.

The level, index value and gross salary corresponding to each job position au in NCBS is in annex I of this Order.

Article 3: Composition of the gross salary

The monthly gross salary for each employee off NCBS shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "F" and "H/2" whose transport shall be facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are entitled to special transport allowance in accordance with instructions of the Minister in charge public service.

Article 2: Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de NCBS sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque emploi au sein de NCBS sont en annexe I du présent arrêté.

Article 3: Composition du salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent de NCBS comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "F" et "H/2" pour lesquels le transport est facilité selon les Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa wa NCBS

Umunyamabanga Nshingwabikorwa wa NCBS agenerwa ibindi bimufasha gutunganya umurimo bikurikira:

1° amafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100,000 Frw) buri kwezi, n'ay'irya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi ijana (100,000 Frw) buri kwezi;

2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana abiri y'u Rwanda (200,000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;

3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa ba Divison Managers bari ku rwego rwa “2.III”

Divison manager uri ku rwego rwa “2.III” agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo ku buryo bukurikira:

1° mafaranga y'itumanaho rya telefone yo mu biro angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70,000 Frw) buri kwezi n'ay'irya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70,000 Frw) buri kwezi;

Article 4: Fringe benefits for the Executive Secretary of NCBS

The Executive Secretary of NCBS shall be entitled to the following fringe benefits:

1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for office telephone communication allowance and one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month for mobile phone communication allowance;

2° office guest's entertainment allowance of two hundred thousand Rwandan francs (Rwf 200,000) per month and transferred to the institution's bank account;

3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for Division Managers on “2.III” job classification level

The Division Manager on “2.III” job classification level shall be entitled to fringe benefits as follows:

1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) each month for office telephone communication allowance and a mobile phone communication allowance of seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month;

Article 4: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif de NCBS

Le Secrétaire Exécutif de NCBS bénéficie des avantages suivants :

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs Rwandais (100.000 Frw) et ceux de téléphone portable équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois;

2° les frais de représentation au service équivalant à deux cent mille francs rwandais (200.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte bancaire de l'institution concernée;

3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués aux Chefs de Divisions aux postes de niveau “2.III”

Le Chef de Divison au poste de niveau “2.III” bénéficie des avantages comme suit:

1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à soixante-dix mille francs Rwandais (70.000 Frw) chacun et ceux de téléphone portable équivalant à soixante-dix mille francs rwandais

2° Leta imwohorereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibindi bigenerwa Abayobozi b'Amashami na ba Specialists bari ku rwego rw'imrimo rwa "3"

Abayobozi b'Amashami na *Specialists* bari ku rwego rw'imrimo rwa "3" bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imrimo ku buryo bukurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefoni igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abayobozi b'Amashami bari ku rwego rw'imrimo rwa "3.II" bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imrimo yemewe, bagenerwa kandi buri wese amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi y'itumanaho rya telefone yo mu biro.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo Umuyobozi Mukuru uri ku rwego rwa "F", na "H/2" agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe ibiteganywa n'Amabwiriza ya Minisitiri

2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Directors of Units and Specialists on "3" job classification level

Directors of Units and Specialists on "3" job classification level shall each be entitled to fringe benefits as follows:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month;
- 2° a special transport allowance in accordance with instructions of the Minister in charge of public service.

Directors of Units on level "3.II" with a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure shall also each be entitled to an office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month.

Article 7: Mileage allowances

When senior officials on levels "F" and "H/2" goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the State shall pay him/her mileage allowances in accordance with Instructions of the

(70.000 Frw) par mois;
2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux Directeurs et au Spécialistes d'Unités aux postes de niveau "3"

Les Directeurs d'Unités et Spécialistes aux postes de niveau "3" bénéficient chacun d'autres avantages comme suit:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalant à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois.
- 2° indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les Directeurs d'Unités aux postes de niveau "3.II" ayant des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient aussi chacun des frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois.

Article 7: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux "F" et "H/2" va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une indemnité kilométrique conformément aux

ufite gutwara abantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi, na Minisitiri w'Ibikorwa Remezo bashinzwe kubahiriza iri teka.

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Ingingo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, Minister of Finance and Economic Planning, and the Minister of Infrastructure are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It takes an effect as of 29/07/2014.

Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail Ministre des Finances et de la Planification Economique, et le Ministre des Infrastructures sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent Arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il produit ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA MINISITIRI
W'INTEBE N° 87/03 RYO KU WA 27/02/2015
RISHYIRAHO IMISHAHARA N'IBINDI
BIGENERWA ABAKOZI
B'UBUNYAMABANGA BW'IGIHUGU BWO
KONGERA UBUSHOBIZI (NCBS)

ANNEX TO THE PRIME MINISTER'S ORDER
N° 87/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
EMPLOYEES OF THE NATIONAL CAPACITY
BUILDING SECRETARIAT (NCBS)

ANNEXE DE L'ARRET DU PREMIER
MINISTRE N° 87/03 DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDES AU
PERSONNEL DU SECRETARIAT
NATIONAL DE RENFORCEMENT DES
CAPACITES (NCBS)

NCBS - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	500	F	2869	1,828,988
Division Head, Capacity Building Strategic Operations & Quality Assurance	500	2.III	1890	1,352,972
Division Head, Capacity Building Sector Support	500	2.III	1890	1,352,972
Institutional Capacity Development Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
Human Capital and Skills Development Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
Capacity Building Analysis & Data Management Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
Governance Cluster Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
Social Cluster Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
Economic Cluster Specialist	500	3.III	1575	1,127,477
M & E Specialist	500	3.II	1369	980,010
Capacity Building Needs Assessment and Planning Specialist	500	3.II	1369	980,010
Research and Knowledge Management Specialist	500	3.II	1369	980,010
Advisor to the ES	500	3.II	1369	980,010
Director of Finance & Administration	500	3.II	1369	980,010
Director of Internship Program and Continuing & Professional Development Unit	500	3.II	1369	980,010
Legal Advisor	500	4.III	1313	930,823
Human Resources Officer	500	4.II	1141	808,888
PR & Communication Officer	500	4.II	1141	808,888
Internships Program Officer	500	5.II	951	674,191
Continuing & Professional Development Officer	500	5.II	951	674,191
Internal Auditor	500	5.II	951	674,191
Accountant	500	5.II	951	674,191
Budget Officer	500	5.II	951	674,191
Procurement Officer	500	5.II	951	674,191
Logistics Officer	500	5.II	951	674,191
IT Officer	500	5.II	951	674,191
Administrative Assistant to the ES	500	5.II	951	674,191
Customer Care Officer	500	6.II	793	562,180
Head of Central Secretariat	500	7.II	660	467,893
Secretary to DAF Unit	500	8.II	508	360,136

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w'Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 87/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi b'Ubunyamabanga bw'Igihugu bwo Kongera Ubushobozi (NCBS)

Kigali, ku wa **27/02/2015**

Kigali, on **27/02/2015**

Kigali, le **27/02/2015**

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 87/03 of 27/02/2015 determining salaries and fringe benefits for employees of the National Capacity Building Secretariat (NCBS)

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 87/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et autres avantages accordés au personnel du Secrétariat National de Renforcement des Capacités (NCBS)

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika :

Seen and Sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera / Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice / Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice / Garde des Sceaux

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N° 88/03
RYO KU WA 27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BA KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'UBUMWE N'UBWIYUNGE (NURC)

PRIME MINISTER'S ORDER N° 88/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL UNITY AND RECONCILIATION
COMMISSION (NURC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N° 88/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE DE L'UNITÉ ET LA
RECONCILIATION (NURC)

ISHAKIRO

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Ingingo ya 4: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga
Nshingwabikorwa: urwego rw'imirimo rwa "E"

Ingingo ya 5: Ibindi bigenerwa *Dision Manager* uri
ku rwego rw'imirimo rwa "2.III"

Ingingo ya 6: Ibigenerwa abayobozi n'abakozi bari
ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Ingingo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Ingingo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri
teka

Ingingo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

TABLE OF CONTENTS

Article One: Purpose of this Order

Article 2: Determination of the salary

Article 3: Composition of the gross salary

Article 4: Fringe benefits for the Executive
Secretary: "E" job classification level

Article 5: Fringe benefits for the Division
Manager ON "2.III" job classification level

Article 6: Fringe benefits for officials on "3" job
classification level

Article 7: Mileage allowances

Article 8: Authorities responsible for the
implementation of this Order

Article 9: Repealing provision

Article 10: Commencement

TABLE DE MATIERES

Article premier: Objet du présent arrêté

Article 2: Détermination du salaire

Article 3: Composition d'un salaire brut

Article 4: Avantages alloués au Secrétaire
Exécutif : poste de niveau « E »

Article 5: Avantages alloués au Chef de Division
poste de niveau « 2.III »

Article 6: Avantages alloués aux cadres aux
postes de niveau « 3 »

Article 7: Indemnités kilométriques

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du
présent arrêté

Article 9: Disposition abrogatoire

Article 10: Entrée en vigueur

ITEKA RYA MINISITIRI W'INTEBE N°88/03
RYO KU WA27/02/2015 RISHYIRAH
IMISHAHARA N'IBINDI BIGENERWA
ABAKOZI BA KOMISIYO Y'IGIHUGU
Y'UBUMWE N'UBWIYUNGE (NURC)

PRIME MINISTER'S ORDER N°88/03 OF
27/02/2015 DETERMINING SALARIES AND
FRINGE BENEFITS FOR EMPLOYEES OF
NATIONAL UNITY AND RECONCILIATION
COMMISSION (NURC)

ARRETE DU PREMIER MINISTRE N°88/03
DU 27/02/2015 DETERMINANT LES
SALAIRS ET AVANTAGES ACCORDÉS AU
PERSONNEL DE LA COMMISSION
NATIONALE DE L'UNITÉ ET LA
RECONCILIATION (NURC)

Minisitiri w'Intebe;

Ashingiye ku Itegeko Nshinga rya Repubulika y'u Rwanda ryo ku wa 04 Kamena 2003 nk'uko ryavuguruwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo zaryo, iya 118, iya 119, iya 121 n'iya 201;

Ashingiye ku Itegeko n° 86/2013 ryo ku wa 11/09/2013 rishyiraho sitati rusange igenga abakozi ba Leta, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 52;

Ashingiye ku Itegeko n° 35/2008 ryo ku wa 08/08/2008 rigena imiterere n'imikorere bya Komisiyo y'Ighugu y'Umumwe n'Ubwiyunge nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu, cyane cyane mu ngingo yaryo ya 21;

Asubiye ku Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 53/03 ryo kuwa 14/07/2012 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi bo mu Butegetsi Bwite bwa Leta, nk'uko ryahinduwe kandi ryujujwe kugeza ubu;

Bisabwe na Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo ;

Inama y'Abaminisitiri yateranye ku wa 29/07/2014 imaze kubiszuma no kubyemeza.

ATEGETSE:

The Prime Minister;

Pursuant to the Constitution of the Republic of Rwanda of 04 June 2003 as amended to date, especially in Articles 118, 119, 121 and 201;

Pursuant to Law n° 86/2013 of 11/09/2013 establishing the general statutes for Public Service, especially in Article 52;

Pursuant to Law n° 35/2008 of 08/08/2008 determining the organization and functioning of the National Unity and Reconciliation Commission as modified and complemented to date, especially in Article 21;

Having reviewed the Prime Minister's Order n° 53/03 of 14/07/2012 establishing salaries and fringe benefits for public servants of the Central Government as modified and complemented to date;

On proposal by the Minister Public Service and Labour;

After consideration and approval by the Cabinet in session of 29/07/2014

ORDERS:

Le Premier Ministre;

Vu la Constitution de la République du Rwanda du 04 juin 2003, telle que révisée à ce jour, spécialement en ses articles 118, 119, 121 et 201;

Vu la Loi n° 86/2013 du 11/09/2013 portant statut général de la fonction publique, spécialement en son article 52;

Vu la Loi n° 35/2008 de la 08/08/2008 portante organisation et fonctionnement de la Commission Nationale de l'Unité et la Réconciliation telle que modifiée et complétée à ce jour ;

Revu l'Arrêté du Premier Ministre n° 53/03 du 14/07/2012 fixant les salaires et autres avantages accordés au personnel de l'Administration Centrale, tel que modifié et complété à ce jour;

Sur proposition du Ministre de la Fonction Publique et du Travail;

Après examen et adoption par le Conseil des Ministres en sa séance du 29/07/2014.

ARRETE :

Ingingo ya mbere: Icyo iri teka rigamije

Iri teka rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi ba Komisiyo y'Ighugu y'Ubumwe n'Ubwiyunge (NURC).

Ingingo 2: Igenwa ry'umushahara

Imishahara y'abakozi muri NURC igenwa hashingiwe ku mbonerahamwe y'urutonde rw'imirimo kandi hakurikijwe amahame ngenderwaho mu kubara imishahara mu Butegetsi bwa Leta.

Urwego, umubare fatizo, agaciro k'umubare fatizo n'umushahara mbumbe bigendana na buri mwanya w'umurimo muri NURC biri ku mugerekwa w'iri teka.

Ingingo 3: Ibigize umushahara mbumbe

Umushahara mbumbe wa buri kwezi kuri buri mukozi wa NURC ukubiyemo iby' ingenzi bikurikira:

- 1° umushahara fatizo;
- 2° indamunite y'icumbi;
- 3° indamunite y'urugendo;
- 4° inkunga ya Leta mu bwiteganyirize bw'umukozi;
- 5° inkunga ya Leta yo kuvuza umukozi.

Indamunite y'urugendo ivugwa mu gika cya mbere cy'iyi ngingo ntigenerwa Abayobozi n'Abakozi bari ku nzego z'imirimo za "E", na "H/2" boroherezwa ingengo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufite Gutwara Abantu mu nshingano ze; ndetse n'Abakozi bari ku rwego rwa "3" bagenerwa indamunite yihariye

Article One: Purpose of this Order

This Order determines salaries and fringe benefits for employees of National Unity and Reconciliation Commission (NURC).

Article 2: Determination of the salary

Salaries for employees of NURC shall be determined basing on job classification and in accordance with general principles on salary calculation in Public Service.

The level, index, index value and the gross salary corresponding to each job position within NURC are in annex of this Order.

Article 3: Composition of the gross salary

The monthly gross salary for each employee of NURC shall mainly be composed of the following:

- 1° basic salary;
- 2° housing allowance;
- 3° transport allowance;
- 4° State contribution for social security;
- 5° State contribution for medical care.

The transport allowance specified in Paragraph One of this Article shall not be granted to officials positioned on levels "E", and "H/2" whose transport is facilitated in accordance with Instructions of the Minister in charge of transport. It shall not also be granted to officials positioned on level "3" who are

Article premier: Objet du présent arrêté

Le présent arrêté détermine les salaires et avantages alloués au personnel de la Commission Nationale de l'Unité et la Réconciliation (NURC).

Article 2 : Détermination du salaire

Les salaires accordés aux agents de NURC sont déterminés suivant la classification des emplois et conformément aux principes généraux de fixation des salaires dans la fonction publique.

Le niveau, l'indice, la valeur indiciaire et le salaire brut correspondant à chaque poste d'emploi au sein de NURC sont en annexe du présent arrêté.

Article 3: Composition d'un salaire brut

Le salaire brut mensuel pour chaque agent de NURC comprend principalement :

- 1° le salaire de base;
- 2° l'indemnité de logement ;
- 3° l'indemnité de transport ;
- 4° la contribution de l'Etat à la sécurité sociale ;
- 5° la contribution de l'Etat aux soins médicaux.

L'indemnité de transport visée à l'alinéa premier du présent article n'est pas allouée aux agents aux postes de niveau "E", et "H/2" pour lesquels le transport est facilité conformément aux Instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions, ainsi que ceux aux poste de niveau "3" qui

y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Iningo ya 4: Ibindi bigenerwa Umunyamabanga Nshingwabikorwa: urwego rw'imirimo rwa "E"

Umunyamabanga Nshingwabikorwa agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho ray telefone yo mu biro angana n'ibihumbi ijana y'u Rwanda (100.000 Frw) buri kwezi, amafaranga ibihumbi mirongo ine y'u Rwanda (40.000Frw) buri kwezi ya internet igendanwa n'ay'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi ijana na mirongo itanu (150.000 Frw) buri kwezi;
- 2° amafaranga yo kwakira abashyitsi mu kazi angana n'ibihumbi magana atatu y'u Rwanda (300. 000 frw) buri kwezi anyura kuri konti y'urwego bireba;
- 3° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Iningo ya 5: Ibindi bigenerwa Division Manager: urwego rw'imirimo rwa "2.III"

Division Manager agenerwa ibindi bimufasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itunamaho rya telefone yo mu biro angana n'amafaranga y'u Rwanda ibihumbi mirongo irindwi (70.000 Frw) buri kwezi; n'ay'rya telefone igendanwa angana

entitled to special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge public service.

Article 4: Fringe benefits for the Executive Secretary: "E" job classification level

The Executive Secretary shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) each month for office telephone communication allowance and forty thousand Rwandan francs (Rwf 40,000) per month for wireless internet connection and one hundred and fifty thousand Rwandan francs (Rwf 150,000 per month for mobile phone communication allowance;
- 2° office guest's entertainment allowance of three hundred thousand Rwandan francs (Rwf 300,000) per month and transferred to the institution's bank account;
- 3° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 5: Fringe benefits for the Division Manager: "2.III" job classification level

The Division Manager shall be entitled to the following fringe benefits:

- 1° seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per month for office telephone communication allowance and seventy thousand Rwandan francs (Rwf 70,000) per

bénéficient l'indemnité spéciale de transport conformément aux instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Article 4: Avantages alloués au Secrétaire Exécutif : poste de niveau « E »

Le Secrétaire Exécutif bénéficie des avantages suivants :

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau équivalant à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois et les frais d'internet sans fil équivalant à quarante mille francs rwandais (40.000 Frw) par mois et ceux de téléphone portable équivalant à cent cinquante mille francs rwandais (150.000 Frw) par mois ;
- 2° les frais de représentation au service équivalant à trois cent mille francs rwandais (300.000 Frw) chaque mois et domiciliés au compte bancaire l'institution concernée;
- 3° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 5: Avantages alloués au Chef de Division: poste de niveau « 2.III »

Le chef de division bénéficie des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone de bureau et fax de bureau équivalant à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) et ceux de téléphone portable

n'amafaranga ibihumbi mirongo irindwi y'u Rwanda (70.000 Frw) buri kwezi;

- 2° Leta imworohereza ingendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu n'ibantu mu nshingano ze.

Ingingo ya 6: Ibigenerwa Abayobozi n'Abakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3"

Abayobozi bari ku rwego rwa "3" kandi bafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imirimo yemewe bagenerwa buri wese ibindi bibafasha gutunganya imirimo bikurikira:

- 1° amafaranga y'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw) buri kwezi n'amafaranga ibihumbi ijana y'u Rwanda (Rwf 100,000) buri kwezi y'itumanaho rya telefone yo mu biro;
- 2° indamunite yihariye y'urugendo hakurikijwe amabwiriza ya Minisitiri ufile Abakozi ba Leta mu nshingano ze.

Abandi bakozi bari ku rwego rw'imirimo rwa "3" ariko badafite itsinda ry'abakozi bayobora hashingiwe ku mbonerahamwe y'imyanya y'imirimo yemewe, bagenerwa buri wese kandi buri kwezi amafaranga y'itumanaho rya telefone igendanwa angana n'ibihumbi mirongo itatu y'u Rwanda (30.000 Frw). Bagenerwa kandi indamunite yihariye y'urugendo ivugwa gika cya mbere cy'iyi ngingo.

Ingingo ya 7: Indamunite z'urugendo rw'imodoka

Iyo umukozi mukuru uri ku rwego rwa E na 2.III agiye mu butumwa imbere mu Gihugu akoresheje imodoka ye, Leta imugenera indamunite y'urugendo hakurikijwe

month for mobile phone communication allowance;

- 2° the Government shall facilitate his/her transport in accordance with the Instructions of the Minister in charge of transport.

Article 6: Fringe benefits for Officials on "3" job classification level

Officials on "3" job classification level with a pool of employees their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to the following fringe benefits:

- 1° a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month and office telephone communication allowance of one hundred thousand Rwandan francs (Rwf 100,000) per month;
- 2° a special transport allowance in accordance with Instructions of the Minister in charge of public service.

Other Officials positioned on level "3" without a pool of employees under their responsibilities in accordance with the approved organizational structure, shall each be entitled to a mobile phone communication allowance of thirty thousand Rwandan francs (Rwf 30,000) per month. They shall also be entitled to special transport allowance referred to under Paragraph One of this Article.

Article 7: Mileage allowances

When a senior official on level E and 2.III goes on official mission inside the country by using his/her vehicle, the Government shall pay him/her mileage

équivalent à soixante-dix mille francs rwandais (70.000 Frw) par mois ;

- 2° l'Etat lui facilite le transport conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 6: Avantages alloués aux cadres aux postes de niveau "3"

Les cadres aux postes de niveau "3" qui ont des agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des avantages suivants:

- 1° les frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30,000 Frw) par mois et ceux de téléphone de bureau équivalent à cent mille francs rwandais (100.000 Frw) par mois ;
- 2° l'indemnité spéciale de transport conformément aux Instructions du Ministre ayant la fonction publique dans ses attributions.

Les autres cadres aux postes de niveau "3" qui n'ont pas d'agents placés sous leurs responsabilités suivant la structure organisationnelle approuvée, bénéficient chacun des frais de communication par téléphone portable équivalent à trente mille francs rwandais (30.000 Frw) par mois; ils bénéficient aussi de l'indemnité spéciale de transport mentionnée à l'alinéa premier du présent article.

Article 7: Indemnités kilométriques

Lorsqu'un haut cadre aux postes de niveaux E et 2.III va en mission officielle à l'intérieur du pays en utilisant son véhicule, l'Etat lui octroie une

ibiteganywa n'amabwiriza ya Minisitiri ufile gutwara abantu mu nshingano ze.

Iningo ya 8: Abashinzwe kubahiriza iri teka

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo, Minisitiri w'Ibikorwa Remezo na Minisitiri w'Imari n'Igenamigambi bashinzwe kubahiriza iri teka.

Iningo ya 9: Ivanwaho ry'ingingo zinyuranyije n'iri teka

Iningo zose z'amateka abanziriza iri kandi zinyuranyije na ryo zivanyweho.

Iningo ya 10: Igihe iteka ritangira gukurikizwa

Iri teka ritangira gukurikizwa ku munsi ritangarijweho mu Igazeti ya Leta ya Repubulika y'u Rwanda. Agaciro karyo gahera ku wa 29/07/2014.

allowances in accordance with instructions of the Minister in charge of transport.

Article 8: Authorities responsible for the implementation of this Order

The Minister of Public Service and Labour, the Minister of Infrastructure and the Minister of Finance and Economic Planning are entrusted with the implementation of this Order.

Article 9: Repealing provision

All prior provisions contrary to this Order are hereby repealed.

Article 10: Commencement

This Order shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette of the Republic of Rwanda. It shall take effect as of 29/07/2014.

indemnité kilométrique conformément aux instructions du Ministre ayant le transport dans ses attributions.

Article 8: Autorités chargées de l'exécution du présent arrêté

Le Ministre de la Fonction Publique et du Travail, le Ministre des Infrastructures et le Ministre des Finances et de la Planification Economique sont chargés de l'exécution du présent Arrêté.

Article 9: Disposition abrogatoire

Toutes les dispositions antérieures contraires au présent arrêté sont abrogées.

Article 10: Entrée en vigueur

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Journal Officiel de la République du Rwanda. Il sort ses effets à partir du 29/07/2014.

Kigali, ku wa 27/02/2015

Kigali, on 27/02/2015

Kigali, le 27/02/2015

(sé)
MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)
MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)
MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)
UWIZEYE Judith
Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

(sé)
UWIZEYE Judith
Minister of Public Service and Labour

(sé)
UWIZEYE Judith
Ministre de la Fonction Publique et du Travail

**Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya
Repubulika:**

Seen and sealed with the Seal of the Republic:

Vu et scellé du Sceau de la République :

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)
BUSINGYE Johnston
Minister of Justice/Attorney General

(sé)
BUSINGYE Johnston
Ministre de la Justice/Garde des Sceaux

UMUGEREKA W'ITEKA RYA ANNEX TO PRIME MINISTER'S ORDER
MINISITIRI W'INTEBE N°88/03 RYO N°88/03 OF 27/02/2015 DETERMINING
KU WA 27/02/2015 RISHYIRAHO SALARIES AND FRINGE BENEFITS FOR
IMISHAHARA N'IBINDI EMPLOYEES OF THE NATIONAL
BIGENERWA ABAKOZI BA UNITY AND RECONCILIATION
KOMISIYO Y'IGIHUGU COMMISSION (NURC)
Y'UBUMWE N'UBWIYUNGE
(NURC)

ANNEXE DE L'ARRETE DU PREMIER
MINISTRE N°88/03.DU 27/02/2015
DETERMINANT LES SALAIRES ET
AVANTAGES ACCORDÉS AUX AGENTS
DE LA COMMISSION NATIONALE DE
L'UNITÉ ET LA RECONCILIATION
(NURC)

NURC - SALARY STRUCTURE

POST	I.V	Level	Index	Gross Salary (Rwf/Month)
Executive Secretary	500	E	3156	2,011,950
Division Manager	400	2.III	1890	1,082,378
Unity & National Identity Regional Coordinator	400	3.II	1369	784,008
Unity & National Identity Diaspora Coordinator	400	3.II	1369	784,008
Director of Finance & Administration Unit	400	3.II	1369	784,008
Unity & Reconciliation Researcher	400	3.II	1369	784,008
Communication and Community Outreach Specialist	400	3.II	1369	784,008
Human Resources Management & Capacity Development Specialist	400	3.II	1369	784,008
Legal Advisor	400	4.III	1313	744,659
Internal Auditor	400	5.II	951	539,353
Procurement Officer	400	5.II	951	539,353
Planning, M&E Officer	400	5.II	951	539,353
M&E Officer	400	5.II	951	539,353
Accountant	400	5.II	951	539,353
Budget Officer	400	5.II	951	539,353
ICT Officer	400	5.II	951	539,353
Logistics Officer	400	5.II	951	539,353
Administrative Assistant to Executive Secretary	400	5.II	951	539,353
Documentation and Archives Officer	400	6.II	793	449,744
Administrative Assistant to the Division Manager	400	7.II	660	374,314
Secretary in Central Secretariat	400	8.II	508	288,109

Bibonywe kugira ngo bishyirwe ku mugereka w' Iteka rya Minisitiri w'Intebe n° 88/03 ryo ku wa 27/02/2015 rishyiraho imishahara n'ibindi bigenerwa Abakozi ba Komisiyo y'Ighugu y'Ubumwe n'Ubwiyunge (NURC)

Kigali, ku wa 27/02/2015

Seen to be annexed to Prime Minister's Order n° 88/03 of 27/02/2015 determining salaries and fringe benefits for employees of the National Unity and Reconciliation Commission (NURC)

Kigali, on 27/02/2015

Vu pour être annexé à l'Arrêté du Premier Ministre n° 88/03 du 27/02/2015 déterminant les salaires et avantages accordés aux agents de la Commission Nationale de l'Unité et la Réconciliation (NURC)

Kigali, le 27/02/2015

(sé)

MUREKEZI Anastase
Minisitiri w'Intebe

(sé)

MUREKEZI Anastase
Prime Minister

(sé)

MUREKEZI Anastase
Premier Ministre

(sé)

UWIZEYE Judith

Minisitiri w'Abakozi ba Leta n'Umurimo

Bibonywe kandi bishyizweho Ikirango cya Repubulika:

(sé)

UWIZEYE Judith

Minister of Public Service and Labour

(sé)

UWIZEYE Judith

Ministre de la Fonction Publique et du Travail

(sé)

BUSINGYE Johnston

Minisitiri w'Ubutabera/Intumwa Nkuru ya Leta

(sé)

BUSINGYE Johnston

Minister of Justice/Attorney General

(sé)

BUSINGYE Johnston

Ministre de la Justice/Garde des Sceaux